PL
248
A45E7

Ahmet Mithat
Esrār-ı cināyāt

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

ESRARI CINAYAT

AHMET MITHAT

1301

اسرار جنایات

مؤلفی

احمد مدحت

Ahmed Midhat, 1844-1912
Esrār-ı cināyāt

«ترجمان حقیقت» غزته سنده تفرقه اوله‌رق درج و نشر اولندقدن صکره ایلك دفعه اولمق اوزره آیریجه رساله شکلنده دخی طبع اولنمشدر.

استانبول

١٣٠١

اسرار جنایات

قسم اول

❋ اوره که طاشی ❋

248
A45E7 1015429

١

استانبول بوغازندن قره دکزه چیقمق اوزره حرکت ایدن کمیلر اناطولی وروم ایلی قواقلری اره‌سنه کلدکلری زمان نظرلری اوکنده بردن بره اوقدر واسع بر ساحهٔ کبود درنك آچیلور که بونك تماشای لطافتیله حیران اولمغه مسارعت ایدن کوزلر بوغازك ایکی ساحلنده بولنان بنالری طابیه‌لری حتی قواقلر وفنارلر کبی کویلری دخی کورەمز اولورلر .

قره دکزك سطح محدبی ایله قبهٔ سمانك اتکلری برلشیورلر ایمش کبی کورینه‌رك نظرلرده تشکل ایدن افق واسعی تماشایه قویولنجه انسانك کوزلری ارتق روم ایلی فنار ینك اوست طرفنده و تمام استانبول بوغازی بتوب ده قره دکزه دخی هنوز چیقمش عد اولنه‌میه‌جق بر یرده اوره که طاشنی کوره بیلورلرمی ؟

بونی کال خوف واحتراز ایله نظر دقتدن اوزاق طوته‌میه‌جق اولنلر استانبولدن قره دکزه چیقانلر دکل قره دکزدن استانبوله کیرنلردر . باخصوص یلکن کمیلر ینك و بتخصیص فورطنه‌لی بر هواده بوغازه کیرمکه چالیشان یلکن کمیلرینك ایچنده اولنلر کوزلرینی بوقیادن هیچ آیره‌مزلر .

اوره که طاشی طولی در تیوز واکی ایکیوز اللی مترو قدر جسامتده وشکلی بر درجه‌یه قدر بیضی‌یه قریب بر قیادرکه اورته‌لق یرینك دکزدن ارتفاعی بش التی مترویه قدر واردر . اتکلری دها منحط اولوب بناءً علیه پویراز فورطنه‌سی اثناسنده قره دکزك طالغه‌لری قباردیغی زمان امواجك هجومیله قیا بالکلیه اورتیلوب یری بر بیاض کوپوك ایچنده قالور وطالغه‌لر چکلدکدن صکره بالعکس اطرافی صودن تخلیه اولنه‌رق اسکی ارتفاعندن دها زیاده یوکسلمش ظن اولنور . بو حالده قره دکزدن بوغازه کیرن کمی ایچنده بولنوب ده قیایی تماشا ایده‌جك اولسه‌کز عظیم بر دکز جانوری ظن ایدرسکزکه یونس بالغی کبی کاه صو یه باتوب کاه صو اوزرینه چیقه‌رق هرحالده کمی‌یه هجوم ایلدیکنه شبهه‌کز قالمز . زیرا سفاین ایچنده بولنانلر سفینه‌نك صالنتیسنه وجودلرینك موازنه‌سنی و کوزلرینك خاصهٔ رؤیتنی آلشدیره‌رق صالالنان و یوروینکی دکل ساحلر اولدیغنی ظن ایدرلر .

بوغازه كيرر ايكن سنجاق بوردەسى حذاسندە قالان بوطاشە نيچون « اورەكە » طاشى نامنى و يرمش اولدقلرينى بردرلو اكلايەمامشزدر . برزمانكى قادينلرك پاموق صاردقلرى فرلداق كبى اورەكەلر ايلە بوقيا ارەسندە نەمشابهت كورلديكنى بركيمسەدن اوكرەنەمامشزدر . فقط قرەدكز كميجيلرى نزدندە بوطاشك براسمى دخى « قانلى قيا » دركە بونك وجه تسميەسنى پك قولاى تحقيق ايدە بيلمشزدر .

« سوت ليمان » ديە تعريف اولنان هواردە بيلە قرە دكزك صولرى بوغاز ايچنە كيرەرك بوغازك مواقع متعددەسندە درجۀ سرعتلرينى هركسە كوسترمكدە بولنان ودرلو درلوناملر ايلە ياد اولنان اقنتيلرى تشكيل ايتمك ايچون بوغاز خارجندە او قدر كردابلر انافورلر تشكيل ايدرلركە هيچ روزكار اولميان هواردە دومن دخى الميان يلكن كميلرينك كنديلرينى بوانافورلردن وكردابلردن قورتارەبيلوب دە سهولت وسلامتلە بوغازە كيرەبيلملرى كوچدر . بوتهلكەيە قورطندلى هواردەبردە روزكارك قوۀ سائقەسى منضم اولورسە ارتق استانبول بوغازينك كميجيلر نزدندە نەقدر تهلكەلى بريراولديغى بشقە درلو تعريف وتوصيفە حاجت قالمز .

ذاتاً بوغازك صنايع بحريە نظرندەدخى مسلم اولان بوقدر مدهش تهلكەلرندن ناشى دكلميدركە برقاچ سنەدنبرى كرك اناطولى وكرك روم ايلى طرفرينە غايت منتظم ومرتب بر هيئت تخليصيە قونلمشدر؟ بوهيئت تخليصيەلرك كميلرى قورتارمق ايچون اولدقلرى بديهى وآشكاردر . زيرا ساحلە دوشن وباخصوص اورەكە طاشنە چاربان تكنەلر عادتا قيايە چارپلش يومورطەدن بشقە برشيئە بكزەمزلر . مجرد سفائن مغروقە ايچندەكى آدملرى محقق براولومدن قورتارمق ايچوندركە مذكور تخليصيە هيئتلرى تشكيل واقامە ايدلمشلردر .

هيئت تخليصيەنك ايجاد وتشكيلندن مقدم ايسە ذكر اولنان اورەكە طاشى او قدر كمى پارچەلەمش واوقدر آدم تلف ايتمشدركە بوضايعاتك كثرتى دخى كنديسنە « قانلى قيا » نامنى و يرمشدر .

قانلى قيانك روم ايلى ساحلندە اولديغى روم ايلى فنارينك اوست طرفندە بولنديغى خبرو يرمشكمزدن اكلاشلمشدر . مذكور قيا ساحلە او قدر قريبدركە روم ايلى كنارندن حيرلجە برطاش آتلسە همان قانلى قيا اوزرينە دوشەبيلور . فقط قيا ايلە قرە ارەسندەكى صولر دريندر . قيانك اتبو روم ايلى ساحلندە ازجق قورتكى بردەى اولكزنتيسديغندن بوكا هرنە قدر بر « ليمان » دنيلەمز ايسەدە هوانك مساعدەسنە الدانەرق بالق طوتمق ايچون

بوغازدن خارجه چیقـان قایقلر بردن بره
بر فورطنه‌یه طـوتیلوب‌ده فرار ایده‌جك
اولورلر ایسه بعض کره شـو کوچوجك
لیمانجغه التجا ایدر . مذکور لیمانجق اون
اون بش قـدر بالقجی قایقلرینی اسـتیعابه
کافی اولدیغی کبی هر طرفدن کلان روز -
کارلره وطالغه‌لره دخی قپالی اولمغله اورایه
صوقوله‌بیلن قایقلر فورطنه آفتندن کند -
یلرینی قورتاره‌بیلمش صایلورلر .

قانلی قیـا اوزرنده هیچ بربنا یوقدر .
اغاج وحتی اوت بیله یوقدر . زیرا قفقا -
سدن قریمدن هوجه بکدن طونه وادیسندن
طوپارلانوب کلان فورطنـه‌لره کوکس
ویره‌بیله‌جك اغاج تصور اولنه‌میه‌جغی کبی
یالچین قیا اوزرنده فیض الهجق نبات دخی
کوج تصور اولنـه بیلور . یالکز بونلرك
براز دها یوجکی وقباسی دیمك اولان دکز
اوتلرندن بشقه بوقیا اوزرنده هیچ برشیئه
تصادف اولنمز .

دنیاده هرشیئك برضرری وار ایسـه
برده نفعی اوله بیلمسی همان قانون خلقتـك
شاذ واستثنا قبول اتمیان احکامندن اولدیغی
وشو قانلی قیـانك برتهلکهٔ بدیهیـه ودائمه
دیمـك اولان ضرری میدانده بولنـدیغی
حالده عجبا بونكده برایشه یاره‌یوب یاره -
مدیغـنی مراق ایدرك بعض بالقجیـلردن
تحقیقه کیرشمش ایدك .

یوقاروده خبر ویردیکمز وجهله فورطنه‌لی
هوالرده بعض بالق قایقلرینك التجاسندن
بشقه هیچ برشیئه یاره‌میه‌جغی اعتقادیله بو
سؤالی صورمش ایکن قانلی قیانك برنفعی
دها بالقجیلردن خبرالدق . دیدیلرکه :

— یاز موسمنـده بعض ارباب مراق
بورایه مهتابیه اجراسنه کلورلر . ساکن
هوالرده قره دکز اوزرینی انوار سیمـین
مهتاب ایله منور کورمك حقیقةً کوکللره
فرح ویرر .

شوقدرکه بورایه تفرجه کلمك ایچون
هرنه لازم ایسـه برابر کتـورمك لزومی
دخی آشکاردر . زیرا قیا اوزرنده یاقه -
جق اوت دخی بولنمـدیغی اولجه خـبر
ویردك .

« ٣ »

بیك ایکیوز شوقدرسـنهٔ هجریه‌سنه
مصادف اولان تموزآیینك اون‌یدنجی صالی
کونی ایدی‌که استانبولده طبع ونشراولنان
غزته‌لرك برینده وحوادث داخلیه قسمنده
شوفقره اوقوندی :

« بیوکدره‌دن شهرپوسته‌سیله مطبعه‌مزه
کوندریلان برورقه‌دن مسـتبان اولدیغنه
کـوره دونکی بازار ایرتسی کـونی بوغاز
خارجنده بالق صیدینه کیدن قایقلردن بعضلری
حین عـودتده اوره‌که طاشـنه یناشـه‌رق
اوزرینه چیقدقلرنده اوراده غایت مدهش

برجنایتك وقوعنی کشف ایتمشلردر »

« اون بش اون التی یاشلرنده انجـق تخمین اولنه بیله جك بر قز مقتـول اولدیغی کبی یاننده ایکی ده ارککك نعشی کورلمشدرکه قزك مسلمان اولدیغی طرناقلرنده حنا رنکی بولنمسندن استدلال اولنیور . فقط قیافتی الافرنغه ایمش . مقتول ارککلرك ایسه النوز و یاخود مالطیز اولدقلری اکلاشیلیور »

« بو کشف عجیب حقنده صاحب مکتوب ایضاحات سائره دخی ویریور ایسه ده جنایت واقعه نك ذاتا درکار اولان اهمیت فوق العاده سنه نظراً تفصیلات مذکوره یی عیناً درج و اعلانده احتیاط ایلدك . بعدما ایده جکمز تحقیقاتك کوستره جکی نتیجه اوزرینه کیفیتی قارئلرمزه تفصیلاً عرض ایدرز »

شویله بر فقره نك غزته ده کورلمسی قارئلرك نه درجه لره قدر نظر و اهمیتلرینی اچه جغی و نه قدر مراقی مستوجب اوله جغی تفصیله محتاج دکلدر . ایرتسی کون دخی بو ماده حقنده غزته نك ایضاحات ویره جکنه انتظار اولنور ایکن ایضاح یوللو هیچ برشی کوریله مامسی خلقك انتظارینی برقاتدها آرتدیرمشیدی .

واقعا مملکتده یالکز بر غزته بولنیوب دها بشقه لری وار ایسه ده رأساً خبر ومعلومات المق اوله هر غزته جی یه میسر اولیوب بر طاقلری یکدیکرندن حوادث استراق ایتمك عادتنده اولملریله بشقه غزته لرك ویردکلری معلومات شو ایلك فقره دن زیاده دکل ایدی . زیاده کبی کورینن جهتلری محضا محرر افندیلرك کندی خیالخانه لرنده بولدقلری وقوعاتدن عبارت ایدی .

دها ایرتسی یعنی پنجشنبه کونی ینه مذکور غزته ده شو فقره مطالعه اولندی :

« اوره که طاشنده کشفنی اولکی کونکی نسخه مزده بر نبذه جك بیان ایتمش اولدیغمز جنایت مدهشه وغریبه حقنده بك اوغلی ضابطه سی طرفندن کوندریلان مذکرهٔ رسمیه یی بروجه آتی عیناً درج ایلرز :

... غزته سی مطبعه سنه

« جریدهٔ معتبره لرینك دونکی نسخه سنده بوغاز مدخلنده واقع واوره که طاشی دیمکله معروف اولان قیا اوزرنده اون بش اون التی یاشلرنده بر اسلام قزی ایله ایکی نفر دخی مالطیز و یاخود النوزلی نعشلری بالقجیلر طرفندن کشف اولندیغنه دائر بر فقره مطالعه کذارمز اولدی . جنایت مذکوره ماه جاریٔ رومینك اون التنجی بازار اقشامی یعنی بازار ایرتسی کیجه سی وقوعبولهرق فردامی بازار ایرتسی کونی بالقجیلر بو کدره ضابطه سنه اخبار کیفیت ایتملریله ضابطهٔ مذکوره طرفندن تحقیقنه

درحال مأمورلر کوندرلدیکی کبی کیفیت بك
اوغلی مرکزینه ده اخبار اولنمسی اوزرینه
مرکز مستنطقلرندن عثمان صبری افندینك
معیتنه بر تفتیش وایکی ده چاوش ترفیق
اولنه رق درحال محل جنایته اعزام اولنمشلر
ایدی . مستنطق مومی الیه طرفندن
ویریلان راپورطونك اخراج ایتدیریلان
برصورتی لفاً ارسال سوی عالیٔ کریمانه
لری قلمغله ایجابنك اجراسی باننده ...»

برغزته خانه یه کوندریلان راپورطو-
نك اجرا اولنه جق ایجابی نه دن عبارت
اوله بیلور؟ بو «اجرای ایجابی» ایکی
کلمه دن عبارت برسوزدرکه کیمه خطاب
ایدیلورسه معناسی «عقلکه کلانی یاپ»
دیمك اولور . غزته جینك عقلنده ایسه
هرشیدن اول غزته سنی طولدیرمق صورتی
برطوتمش اوله جغی کبی اولکی کونکی
نسخه سنده مندرج اولان فقره ذاتاً قارئلرینك
بك زیاده مراقلرینی موجب اوله رق نظر
اهمیتلرینی جلب ایتمش بولندیغندن قارئلر-
ینك برقاتدها حصول ممنونیت واطمئنانلری
ایچون مستنطق عثمان صبری افندینك
راپورطوسی صورتنی دخی بروجه آتی
عیناً درج ایلدی :

حضور عالیٔ متصرفی یه

«ماه حال رومینك اون یدنجی بازار
ایرتسی کونی امر متصرفیلرینه امتثالاً
تفتیش جمال افندی وعلی ومصطفی چاوشلر
ایله برلکده بشکطاش اسکله سندن روم ایلی
ساحلنك بش بچق واپورینه بنه رك ینی
محله یه واورادن قایق سوار اوله رق قانلی
قیایه کیدلدی ومذکور قیاده او کیجه
وقوعبولان جنایتك تحقیقاتنه ابتدار اولندی»

«بیوکدره مرکزندن ملازم محمدآغا
یاننده کوی امامی وایکی مختار واوچ ضبطیه
اولدیغی حالده بزدن اول محل جنایته
واره رق نعشلرك اصل یرلرینی ووضعیتلر-
ینی دکشدیرمك کبی حرکاتده بولنمشدرکه
مستنطقك ورودندن اول بومثللو حرکتلرك
بالآخره تدقیقات وتحقیقاتی دوچار مشکلات
ایده جکی معلوم عالیٔ متصرفیلریدر . بر
محل جنایت نه حالده ایسه مستنطق ورود
ایدنجه یه قدر او حالك اصلا تبدیل ایدلما-
مسی چند دفعه در عرض ایلدیکم حالده
هنوز بر ثمره سی کوریله مامسی شایان
تأسفدر »

«هرنه ایسه عاجزلری قانلی قیایه
واردقده نعشلرك حال ووضعیتلری اوجله
نه دن عبارت ایسه ینه او حال ووضعیته
ارجاع ایله تحقیقاته مسارعت قلندی »

«مقتول قزك فی الواقع اسلام اولدیغی
پارمقلرنده کی خنا اثرندن اکلاشلمقده در .
کندیسی اون التی یاشندن زیاده تخمین
اولنه میه جق قدر کنج واپسقه صاچلی

غایت کوزل والبسه‌سی دخی نظیف اولد‌یغندن او یله عادی قار یلردن عداولنه‌مز . یانده‌کی مقتول ارککارك ایسه کفالونیه‌لی اولدقلری قیونلرندن ظهور ایدن اوراقدن و بالخاصه کندیلرینه کوندرلمش اولان روجه مکتوبلرك ظرفلری اوزرنده‌یاز یلمی اولان اسم و محل اقامتلرندن اکلاشلمشدرکه بریسی له سوقاغنده ساکن پتری ودیکری غلطه‌ده کرالتنده قوسطینك میخانه‌سی اوزرنده‌کی اوطه‌لرده مقیم میخالدر »

« کنج قز کیمك نه‌سی اولدیغی هر چند تحقیقه چالشمش ایسه‌لرده بوله بیلمك ممکن اوله‌مامشدر . برده میدانده مجروح اوله‌رق هر نه‌قدر برقز اینه‌ایکی کفالونیه‌لی بولنمش ایسه‌ده قیانك اناطولی جهتنده‌کی ساحلی اوزرنده برقاج یرده قان لکه‌لری بولنه‌رق شبهۀ عاجزانه‌مه کوره بونلر سائر برقاج مجروحك یاره‌لرندن آقشدرکه‌یاره‌لری درحال موجب هلاك اوله‌جق یاره‌لردن اولمدقلری جهتله قایق و یاخود صندالرینه راکباً فرار ایتمشلردر . »

« محل جنایتده مکمل بر سفره طاقی ایله بر ضیافت بقیه‌سی موجود اولدیغندن اورایه مهتابیه صفاسی اجراسنه کیدلمش اولدیغی حالده ارباب صفا اره‌سنده بر غوغا ظهور یله ایشلك بوجنایته منجر اولمش بولندیغی جملۀ مظنونات عاجزانه‌مدندر »

« اشبو جنایت مدهشه حقنده اکمال تدقیقات خصوصنده ایشه یاره‌یه‌جقلری مناسبتله محل جنایتده نه‌قدر اشیا بولندیسه جمله‌سی ومقتول دخی النه‌رق اولا بیوك دره‌یه و بعده بك اوغلی ضابطه‌سنه کتورلمش وکفالونیه‌لی مقتوللر اسپیتالیایه تسلیم اولندقلری کبی قزك نعشی دخی نساخسته خانه‌سنه تسلیم ایدلمشدر . اولبابده وهرحالده امر واراده حضرت من‌له الامرکدر »

بعض حوادث مراقلیلری واردرکه احوال عالمه دائر غزته‌لرده اوقودقلری فقره‌لری کندی مراقلرینه نسبتله غیر کافی کوره‌رك غزته‌خانه‌لره‌قدر کاورلر . محررلر ایله کوروشورلر . غزته‌لره درج اولنان وقایع حقنده‌کی معلومات یالکز اوقدردن عبارتمیدر ؟ یوقسه دها زیاده معلومات واردرده هر نه ملاحظه‌یه مبنی ایسه و قدرجغی یازمقله‌می اکتفا اولنمشدر ! بورالرینی صورمغه باشلارلر .

بومثلو سؤاللرك ذاتاً ایشلری باشلرندن آشمش اولان بیچاره محررلری نه قدر ازعاج ایده‌جکنی بیلسه‌لر بلکه براز انصاف ایدرلر ایسه‌ده برطاقلری دخی واردرکه معلومات وایضاحات اخذیله دخی اکتفا ایده‌میه‌رك اومسائل حقنده محررك افکار و مطالعات دورا دورینی صورمغه قدر وارررلر .

اوره‌كه طاشى مسئله‌سى ايسه حقيقةً مراق عمومى‌يى جالب اولان بر كيفيت غريبه اولمغله بك اوغلى ضابطه‌سنك و بر ديكى ايضاحاتك انتشارندن بركون صكره‌كى جمعه كوننك تعطيل كونى اولمسى دخى مساعد كورينه‌رك غزته خانه‌يه اوقدر ارباب مراق كلمش و اوقدر برى باش محررى اوقدر سؤالره غرق ايتمش ايدى‌كه بيچاره محرر آز قالدى ايرتسى كونكى غزته ايچون هيچ برشى يازمقسزين اقشامى ايده‌جك ايدى .

شو قدركه بوتصديعلر من جهةٍ نافع دخى اولديلر . زيرا بيوكدره‌دن كوندرلمش اولان ورقه ايله برده بك اوغلى ضابطه‌سنك مذكره‌سى محتوياتندن بشقه غزته خانه‌جه معلومات اولمديغى و كيفيتك عريض وعميق تحقيق وتدقيقنه دخى اويله پك فوق العاده برصورتده اهميت ويرلمديكى حالده غزته‌جى عالمك بوقدر مراقنى كورنجه بوجنايت عجيبه‌يى محيط اولان اسرارك كشفنى جمله‌يه قارشو درعهده ايدرك بناء عليه ميدانه شو تحريرينه باشلاديغمز رومانك زمينى تشكيل ايليان بر رومان چيقارمغه سبب اولدى .

غزته‌جى قسمى برشيئك تحقيق وتدقيقنى جداً مراق ايدرلر ايسه او شيئى اطرافيله اوكرنه‌مامالرى تصور اولنه‌مز . زيرا هر طرفده دوستلرى وهر دوستلرينك نزدنده نفوذلرى اولوب باخصوص بو دوستلر غزته‌جى‌يه ياكلش معلومات ويروب‌ده اكسيك زياده برشيئك يازلمسنه سبب اولورلر ايسه بالاخره برچوق طرفلردن تكذيبى دعوت ايتمش اوله‌جقلرينى‌ده بيلدكلرندن غزته‌جى طرفندن طلب اولنان معلوماتى ممكن مرتبه الڭ طوغرى اوله‌رق ويررلر .

بزم غزته‌جى اوره‌كه طاشى وقعه‌سى حقنده الڭ مكمل معلوماتى المق ايچون طوغريدن طوغرى‌يه بك اوغلى مستنطقلرندن عثمان صبرى افندى‌يه مراجعتى قرارلشديردى . زيرا ضابطه‌نك كنديسنه كونديردكى مذكره‌ده دخى معلوماتك اساسى عثمان صبرى افنديك تحقيقات اوليه‌سى اوزرينه بنا ايدلمشيدى .

اوكونكى جمعه كونى ضابطه‌نك تعطيل اوله‌جغى ملاحظه‌سى ايشه درحال مباشرتى مانع اولمشيدى . بناء عليه ايرتسى كونى محرر افندى غلطه سراينه كيدرك بعض دوستلرندن مستنطق عثمان صبرى افنديك كيم اولديغنى صوردى . عثمان صبرى افندى محررك يانندن كتوريله‌رك « پره‌زانته » ايدلدى .

بر غزته محررينك هركيم اولورسه اولسون يكى بر دوست ايله ايلك ملاقاتنده دوستلغى قرق ييللق بر دوستلق درجه‌سنه

واردیره‌بیلمه‌ی ایشـدن بیله دكلـدر . فقط محرر افندی مستنطق عثمان صبری افندی یی ایلك نظر دقته الدیغی زمان بو آدمك اویله فی الحال قرق ییللق دوست درجه‌سنه ایصال ایدیله‌میه‌جكنی آكلادی . غزته‌جی قسمی هر علمدن براز آكلامغه محتاج اولدیغی كبی علم قیافتی ده‌ها زیاده آكلامغه‌ده محتاجدر . قارشوسنده‌كی آدمك قلبنده از برله‌دیكی شـیئی یوزندن وكـوزلرندن آكلایوب اوقوملیدر .

عثمان صبری افندی دنیلان آدم « اورته بویلی » توصیفنه مستحق اولـدیغی حالـده كندیسـنی بو یله توصیف ایدنلر « آلچق بویلی » توصیفنی براز مغایر نزاكت كور - دكاری ایچـون ایدرلر . وجودی ایچـون « نحیف » دینلمسی دخی بو یله‌در . زیرا نزاكته رعایت ایدلمامك لازم كلسه « جلیز » تعبیرینی بجـا كورمك اقتضـا ایدر ایدی . شو بویه شو وجوده كوره اللرینی ایاقلرینی اوزون اوزادی‌یه تفصیله حاجت قالورمی !

بر بچق آرشوندن عبارت اولان شـو جثه وجود اوزرنده و باخصوص « ارمود صاپی » تعبیرینك بحق شـایسته‌سی اولان بر كردنه صاپلانمش بولنان باشنی كورسه ایدیكز عثمان صبری افندی‌یی عادتا برقاریقا - تور ظن ایدر ایدیكز . بوقفانی ایكی ارشون سكز پارمق ارتفاعنده بر بویه و بر آرشون ایكی پارمق عرضنـده بر جفت اومـوزی اوزرینه طـاقلی ایدیلركه تنـاسبنی بولمش اولسون .

« فیزیو نومی » یعنی علم قیافت بعض قوجـه مان قفالیلری « مانغـافه » اولمق اوزره حكم ایدر . حق‌ده واردر . زیرا بو قسم قفـالرك ایچنده‌كی دماغ آزاوله‌رق بناءً علیه بر بوش صندقدن بشـقه برشیئه بكزه‌مزلر . فقط ایچی طولی اولان قوجه مان قفالرك دماغجه وآنك مقتضاسی اولان ذكاجه زنكینلكنه كوزلردن انتشار ایدن فطانت آثـاری دلالت ایدركه ایشـته بك اوغلی مستنطقلرندن عثمـان صبری افندینك قفاسی دخی بو قفالرك اك مكمللرندن بریسی ایدی .

او آتشـناك كوزلر هم كوچورك هم یوارلاقدر . قاشلری كوزلر اوزرینه‌ییغلمش دنیله‌بیله‌جك قدر دوشوك اولوب بونلرك آلتنده‌كی سیوریجه بربرون ایله اینجه دودا - قلر و یومرو چكه عثمان صبرینك صورتنده شیطنت درجه‌سنه واران ذكانك علائم ظاهره و باهره‌سندن عد اولنور .

عثمان صبری‌یی خفیف مشرب بر آدم كوره‌جك اولسه برقوقله كورمش قیاسیله درحال قهقهـه‌یی قوباره‌جغی كاور . فقط عثمان صبری او یله قهقهه‌لرله استقبال اولنه - جق مسخره‌لردن اولمدیغـنی حال و طـوریله

هر کسه در حال تفهیم ایده بیلوز . بو اعجوبهٔ زمانك صورتنده تبسم دنیلان شی پك نادر اوله رق کوریلوب اغزندن « ضحك » دنیلان شیئه بکزر صدا چیقدیغنی هیچ بر کمسه ایشتمامشدر . قهقهه سی ایسه بالذات کندیسنه دخی مجهولدر .

غزته جی عثمان صبری افندینك تحقیقات اولیه و استنطاق ایشلرنده کی مهارت فوق العاده سنی شهرت شایعه سی حسبیله ایشتمش اولوب . هنوز یوزینی کورمامش بولنمسی بوبابده بر مبالغه بولنمسنه احتمال ویردیرمکده ایکن مستنطق افندیده کی قفایی کوزلری کورنجه مبالغه یه هیچ امکان اولمدیغنی تسلیم ایلدی . کندی کندیسنه دیدی که :

— اوله کندیسنی غزته لرده مدح ایتدیرمکله متلذذ و مفتخر اوله جق بر هوسکار اوکنده بولنمیورز . بوآدمدن ایستدیکمز معلوماتی اله بیلك ایچون بشقه درلو همده پك اهمیتلی طور المليدر .

« ٢ »

غزته جی ایله مستنطق مقدمات نازکانه ـ دن اولان حال وخاطر استفسارندن صکره مقصوده شروع ایچون بر وسیله اولمق اوزره محرر افندی دیدی که :

— امور جنائیه جه قدرت تحقیقیه کز مشهور جهان ایکن اوره که طاشی جنایتی حقنده ضابطه نك نشر ایتدیردیکی لایحه سزی تقدیر ایدن پك چوق ذاتلر طرفندن شهرتکزه متناسب اوله جق قدر مکمل کورلمدی .

— واقعا پك ناقصدر .

— بنده کز سزکله هنوز معارفه شرفنه نائل اولمامش بولندیغم حالده دخی هر شهرتك برنجی محبی اولقلغم حسبیله مجرد شهرتکزی محافظه ایچون دیدم که : بویله هر طرفی اسرار عجیبه ایله محاط اولان بر جنایتك تحقیقات مکمله سی بر کونده بالاجرا کافهٔ اسرارك اورته یه چیقارلمسی ممکن اوله بیلورمی ؟

— عنایتکزه تشکرلر ایدرم .

— مع هذا لایحه کزی کافی کوره میانلر حقلی اوله مزلر سه ده معذور عد اولنه ـ بیلورلر . زیرا جنایتك درجهٔ دهشت وغرابتنه کوره مراق عمومی بر درجه ده وارمشدرکه بوبابده بر طوغری خبره براز ایضاحاته انظار وافکار عمومیه کمال اهمیتله محتاج کورونیور .

— مراق عمومینك ضابطهٔ عدلیه یه تعلق یوقدر .

— واقعا حقکز وار افندم ! ارباب مراق محاکمهٔ علنیه یی بکله مليدرلر . فقط ایش محاکمهٔ علنیه یه چیقنجه یه قدر آیلر کچه جکی دخی شبهه سزدر .

— ییللر بیله کچه بیلور !

مستنطق افندینك جوابلری پك مختصر اولمسی جانکزی صیقمغه باشلادیمی ؟ حالبوکه جـوابلری یالکز مختصر دکل عادتا جواب اولمامق اوزره ترتیب اولنمش مدافعهلر دیمکدر .

غزتهجی بوکا دقت ایدرك ایچه صیقلمغه باشـلادی . لکن جان صقنتیسنك بو بابده هیچ بر فائدهسی اولهمیـهجغی درکاردر . اصل هنر مستنطق استنطاق ایدرك اغزندن بر قاچ سـوز آلمق واو بر قاچ سـوزدن بالاستدلال جنایت واقعـهیه دائر بر خیـلی معلومات پیدا ایتمش اولمقدر . بنـاءً علیه غزتهجی دیدی که :

— اوت بیلر دخی بکه بیلور . زیرا اقتضا ایدن آدملرك اخذ وکرفتلریله استنطاقلری ایچه اوزون بر ایش اولـدیغی کبی هله جانیلر فرارده اولورلر ایسه ایش دها زیاده اوزار . اورهکه طاشی جنایتك اربابندن ویاخـود آنلرك معین ومشـترکارندن هنوز اوچ کتی‌یی توقیف ایده‌بیلدیککزی سویلیورلر .

— هیچ بر کشی توقیف ایده‌مدك .

عجایب ! مقتول کفالونیه‌لولرك رفقاسندن بعض آدملری توقیف ایلدیککزه دائر بزه کتوریلان خبرلر یا کاشمیدرلر ؟

— کاذبدر !

— حالبوکه مقتول قزلك یاننده بر طاقم اشیادن ماعدا یان کسیجی خرسز مقوله‌سندن ایکی‌ده آدمك نعشی بولنمسی جانیلرك تعقیبی امرنده ضابطهٔ عدلیه‌یه پك زیاده خدمت ایده‌جـك اماراتدن عـد اولنـه بیلورلر ایدی .

— بونعشلر او اماراتدن عد اولنه‌میورلر .

محرر افنـدیده جان صـقنتسی آرتمغه باشلادی . اکر مسـتنطق شـو جوابلری استخفاف واستحقاره حمل اولنه بیـله‌جك بر طورایله ویرسـه ایدی جان صقنتیسـنك حدت درجه‌سـنه دخی وارهجغی درکار ایدی . انجق عثمان صبری افندی‌ویردیکی جوابلری اوقدر جدی بر طورایله و یریور ایدی که بونلردن بشقه حقیقةً ویریله‌جك جواب اولمدیغنی دهاوطور جدیسیله اشراب ایلیورایدی .

او آرالق بر پولیس مأموری کله‌رك مستنطق افندی‌یی متصرف پاشانك چاغردیغنی خبرویردی . عثمان صبری افندی بودعوته اجابت خصوصنده نه‌قدر مجبور اولدیغنی غزته‌جی‌یه اکلاتمق ایچون یالکز « شرف مصاحبه‌کزدن دها زیاده مشرف اوله‌میه‌جغمه متأسفم ! المأمور معذور » دیدی . کال تعظیم ایله محرره وداع ایدرك اوطه‌دن چیقدی .

بوکیدیش اوزرینـه محررك یرنده سز

اولسه‌كز سزدخی قرار ایدیكز یا ؟
واقعا بزم محرر افندی هیچ متأثر اولمدی دكلدر . انجق كندیسی غایت حق شناس وقیمت سنج برآدم اولدیغندن عثمان صبری افندینك حال و طورینه قزمق شویله طورسون بالعكس اسرار مأموریتنی هر-كسدن و بالخاصه برغزته محررندن كتم ایدن مأمورك شایان تحسین اوله‌جغنی كو-كلندن حكم ایلیور ایدی .

مستنطق كیتدكدن برقاچ دقیقه صكره غزته‌جی دخی غزته خانه‌سنه كیتمك ایچون یرندن قالقیور ایدی . حتی ذهنندن « هیچ اولمزایسه قاتللرك دردست اولنه‌مدیغندن وكیملر اولدیغی دخی بیلنه‌مدیكندن بحثله برفقره یازیله بیلور» دیه برده بند ترتیب ایلیور ایدی . اواره‌لق اوجله مستنطق عثمان صبری افندی‌یی چاغران مفتش تكرار قپودن كیره‌رك دیدی‌كه :

— متصرف پاشا برادركز تشریفكزی عثمان صبری افندیدن خبر اله‌رق ملاقاتكزی آرزو ایدیورلر افندم !

بودعوت محرری ایچه‌سو یندیردی . زیرا اوره‌كه طاشی جنایتنه دائر برقاچ لقردی دخی متصرفدن قاپار ایسه ذهننده ترتیب ایتمكده بولندیغی بندی برقاتدها اكمال ایتمش اوله‌جغنی حساب ایلدی .

بك اوغلی متصرفی اوزمان مجدالدین پاشا اسمنده برذات ایدی‌كه اسلافی اولان متصرفلردن نه‌دها ایی نه دهافنا اولمیوب « بك اوغلی متصرفی » دینلدیكی زمان خاطره نصل برآدم كلور ایسه اویله‌در . لكن بوحال یالكز صفت مأموریتی اولوب كندیسی ایسه اویله عثمان صبری بك كبی قاریقاتور عدا اولنه بیلمكدن بالكلیه بعیددر . بوبجه بویلی ابجه اكلی غایت كوزل قر صقاللی بشوش خوشكو برآدمدر .

غزته‌جی اوطه قپوسندن كیردیكی زمان یرندن فرلایوب بیك كمال تلطیفكارانه ایله استقبال ایلدی . ارتق زمانك حكیم فلاطون پسندی غزته‌جی اولدی . قدوة-الادباسی غزته‌جی اولدی . هله اوكون كوندوز اولمیوب‌ده كیجه اولسه ایدی غلطه سراینه شرفبخش اولمسنه تشكراً بتون دائره‌یی فنارلر وقندیللر ایله طوناته‌رق شهرآیین یاپمق بیله بیونك بورجی اولدیغی اكلاتدی .

بزم غزته محرری هرنه قدر نزاكت والتفاتك بودرجه‌سندن ممنون اوله‌بیله‌جك ریاپرست ومداهنه‌پرور برآدم دكل ایسه‌ده متصرف پاشا حضرتلرینك بو التفاتلری اوزرینه البته اوره‌كه طاشی ماده‌سنه دائر نه‌قدر معلوماتی وار ایسه دریغ ایتمیه‌جكنی حكم ایدرك ایشته بوندن طولایی ممنون اولیور ایدی .

غزته‌جی افندی یه سیغاره تقدیمیله بر طرفدن دخی قهوه امر اولنقده اولسون محررافندی بوکون غلطه سراینه کلمکدن مقصدینی اکلاته‌رق مستنطق عثمان صبری افندیدن ایسه هیچ برخبرالەمدیغنی و حال بوکه ضابطه‌نك نشر ایتدیردیکی زاپوت انظارناسده پك ناقص کورلدیکنی درمیان ایدنجه متصرف پاشا حضرتلری کو یا ضابطه‌جه بر بیوك قصورایدلمش‌ده‌عفوینی دیله‌مکه مجبور اولمش کبی طورانه‌رق دیدی‌که :

— افندم ! بن عثمان صبری افندی‌یه دها اوکون سو یلدم یا ! راپورتنی عیناً غزته‌خانه‌یه کوندره‌لم‌دیدم . اوایسه‌هنوز جانیلرك ازلری بیله الده اولمدیغی حالده معلومات واما‌رات موجوده‌مزك کافه‌سنی اعلان ایتمك بالآخره تدقیقات وتحقیقاتمز ایچون مانع اولوردیه لایحه‌سنی سطرسطر چیزمکه‌ده قناعت ایده‌میه‌رك بند بند چیزدی . یکرمیده بردرجه‌سنه ایندیره‌رك بعده تکرار بیاض ایتدیروب او یله کوندردی .

غزته محرری بر طرفدن اوره‌که طاشی جنایتنه دائر ضابطه‌جه نه‌قدر معلومات وارایسه هپسنه دسترس اوله بیله‌جکندن طولایی سو یمکله برابردیکر جهتدن ایکی مأمورارەسنده‌کی فرقی دوشونه‌رك مستنطق عثمان صبری افندینك وظیفه شناسلغنه مقابل متصرف پاشاده بولنمسی لازم کلان درجهٔ تمکین واحتیاطك یکرمی‌ده بری بیله بولنمدیغنه هم استغراب همده تأسف ایلیور ایدی .

غزته‌جینك بو مطالعه‌سندن متصرف پاشاحضرتلرینك خبری یوق‌آ ؟ اوسوزنده دوام ایلیورایدی . دیدی‌که :

— ایشته عثمان صبری افندینك اصل لایحه‌سنی سزه کوستره‌یم‌ده اوقو یکز . شمدیکی حالده اوره‌که طاشی جنایتنه دائر موجود اوله‌بیلن معلومات بوندن عبارتدر .

واقعامجدالدین پاشا حضرتلری یازی طاقمنك اوزرنده‌کی اوراق میانندن بر کاغد چیقاروب غزته‌جی یه و یردی‌که مستنطق افندینك مهر یله ممهور اصل لایحه‌سی ایدی .

مجدالدین پاشانك بوحال وحرکتی اوزرینه عثمان‌صبری‌افندینك‌طورینه اوقدر تغیرکلدی‌که غزته محرری مستنطق افندینك همان‌کندی‌اوزرینه هجوم‌ایدرك لایحه‌یی الندن آله‌جغی‌ظنیله بیاغی‌کوزی دخی‌قورقدی . بناءً علیه غزته‌جی مستنطقه دیدی‌که :

— عفو ایدرسکز برادر . برغزته محررینه هرارائه اولنان‌اوراق همان‌غزته‌یه کچیرلمز . غزته‌لر دولتك منافعی کندی

منفعتلرندن زیاده کوزتمکه مجبوردرلر . کرك پولیتیقه وکرك عدلیه وسائره‌جه محافظه‌سی دولتك منافعنه موافق اولان شیلری هرکسدن زیاده غزته‌جیلر محافظه ایدرلر . زیرا دولتك منفعتی دیمك طوغریدن طوغری‌یه ملتك ومملکتك منفعتی دیمکدر .

محررك شو سوزلری عثمان صبری افندی ایچون بردرجه‌یه قدر موجب اطمئنان اولدیغی مستنطقك یوزنده بللی اولان علائمدن آکلاشلدی . دیدی‌که :

— بنده‌کز لایحه‌یی پاشاحضرتلرینك سزه ارائه‌سندن طولایی براعتراضده بولنه‌مم حدمده دکلدر . شوقدرکه بویله هنوز فاعللری الده بولنمیان برجنایتی ضابطه‌نك ایدینه بیلمش اولدیغی معلوماتی واو معلومات اوزرینه بنا ایلدیکی مطالعاتی ترتیباتی میدانه قویه‌جق اولور ایسه مجرملر دخی کندیلرینی تعقیبدن قورویه‌جق تدبیرلری اوکرتمش اولور .

محرر افندی نازکانه برتبسم ایله دیدی‌که :

— حقکز وار مستنطق افندی ! حقکزی اك زیاده تسلیم ایدنلرك بریسی دخی بنم . فقط بز دخی صنعتمز حسبیله دولت آدمی صایلیرز بومثللو ایشلرده ارباب جنایاته دکل عدلیه‌یه خدمت ایتمك ایسترز . اکر لایحه‌یی اوقورسه‌م احتمال که بن دخی سزجه موجب استفاده اوله‌بیله‌جك برمطالعه عرض ایده‌بیلورم .

« ٤ »

غزته محرری الندکی لایحه‌یی اوقومغه باشلادی . فی الواقع مجدالدین پاشانك دیدیکی لایحه‌نك غزته‌یه تبلیغ اولنان صورتی یکرمیده بر درجه‌سنه قدر تنزیل اولنمشیدی .

برجنایتك وقوعبولدیغی محله استنطاق مأمورینك ورودندن اول اومحلده نعش اسلحه اشیا اثر وسائر هرنه وار ایسه هیچ بریسنی هیچ برکسه‌نك تغییر ایتمامسی اوقدر بیوك بر لازم ایمش‌که غزته‌جی افندی اوکا بواهمیتی تقدیر ایده‌مدیکی ایچون عثمان صبری افندینك لایحه‌سنده بوکا دائر بیان اولنان تأسفه شاشمش ایکن کندی لایحه‌یی تماماً اوقودیغی زمان اواستغرابی کندیسی حقسز بولدی .

باقکز عثمان صبری افندی یالکز نعشلرك وضعلرندن نه قدر معنا استخراج ایتمش ! لایحه‌سنده دیورکه :

« سفره‌ده عشرت طاقلرینك بولندیغی بر قانلی قیانك شمال طرفی یعنی قره‌دکز ساحلیدر . مقتول قزك نعشی اویله بر وضعیتده یره دوشمش‌که صول طرفندن مجروح اولدیغی حالده باشی غرب طرفنه یعنی قانلی قیانك روم ایلی جهتنه کلك اوزره بیقلمش . بوحالده

قز اورلمزدن اوجه ارقه‌سی قره‌دکز طرفنه چویرلمش اوله‌رق طوریورمش وکندیسنی یقان ضربه ایسه قزك صول طرفنده یعنی قیانك شرق جهتی اولان اناطولی طرفنده‌کی ساحل سمتنده طوران بر آدمك ضربه‌سی اوله‌جغنه شبهه قالمامشدر ٠

« قزی اوران آدم ینه قزك یانده بولندیغی نه‌قدر شبهه‌سز ایسه کفالونیه‌لولرك روم‌ایلی طرفنده قاتلی قیا اوزرینه چیقان دشمن طرفندن آتیلان قورشونلر ایله اورلدقلری دخی اوقدر شبهه‌سزدر ٠ زیرا کفالونیه‌لولرك بریسی تا آلنندن اورلدیغی حالده ارقه‌سی اوزرینه دوشمش ودوشدیکی زمان قفاسی شرق واباقلری غرب جهتنه اصابت ایلمشدر ٠ بوآدم دیکرندن اول اورلمشدر ٠ زیرا ایکنجی کفالونیه‌لی ارقه‌سندن مجروح اولدیغی حالده یوزی اوزری دوشه‌رك آنكده باشی شرقه واباقلری غربه اصابت ایلیورکه مطلقا ارقداشی مقتولاً یره دوشدکدن صکره کندیسی فرار ایدر ایکن ینه قیانك روم‌ایلی طرفنده‌کی ساحلی اوزرندن آتیلان قورشونله اورلمشدر »

« کرك قزك وکرك کفالونیه‌لولرك روبه‌لرنده و یوزلرنده کوزلرنده یرتق وبره کبی شیلردن اثر کورلمامسی بو جنایتك شوسفره باشنده بولنان آدملر اره‌سنده ظهور ایدن بر عربده اثری اولمدیغنی اثبات درجه‌سنده ایهام ایدر ٠ زیرا یکدیکرینه بوقدر یقین اولان خصملرك مقاتله‌سنده بوغاز بوغازه کلملری ویکدیکرینك روبه‌لرینه صارلمق ویوزلرینی کوزلرینی یرتمق بوغازلرینی صیقمق کبی حرکتلرده بولنملری ضروریدر ٠ بناءً علیه بونلر اوراده مهتابیه صفاسی ایدرلر ایکن روم‌ایلی طرفندن کندیلری اوزرینه هجوم ایدن دشمنلری طرفندن بوجنایت ایقاع ایدلمش اوله‌جغنده تردده قوللکزجه محل یوقدر »

« حتی بنده‌کز حکم ایتمك ایستیورم‌که کفالونیه‌لیلر خارجدن کلان دشمنلر طرفندن اعدام ایدلدکلری حالده کنج قز آنلر طرفندن اعدام ایدلمامشدر ٠ زیرا کندیسنی اوران قایاره‌نك ایچنده براقلمشدرکه بوحال قایی اوران آدمك آنی چیقاروب برابر کوتورمکه میدان بوله‌مامسندن نشأت ایتمشدر ٠ قانك قینی کفالونیه‌لیلرك اوزرلرنده کورلمیوب آنلر اوزرنده بر بچاق ایله برده تك طبانجه بولنمشدرکه طبانجه‌لر بوشاتلمش وبچاقلر دخی قینلرندن چیقارلمش ایدیلر ٠ اکرقاتل خارجدن هجوم ایدنلرده اولسه ایدی غلبه آنلرده بولندیغنه کوره قایی چیقاروب اله‌جقلری واوراده براقیه‌جقلری درکار ایدی ٠ حالبوکه قزك یانده بولنانلرك یالکز ایکی کفالونیه‌لیدن عبارت اولدقلری دخی علائم سائره‌دن مستبان اولیور ٠ زیرا قیانك شمال طرفندن جنوب طرفنه

طوغری بر پر قان لكه‌لرندن بر طاقم ایزلر
قالمش اولوب بو ایزلر جنوب طرفنده برلشه‌-
رك بش اون ارشون قدر محلی اشغال
ایدییورلر . بوندن آكلاشیلیورکه سائر بر
قاچ یاره‌لی دها بورایه قدر قوشوب كله‌رك
بورادن قایق ویاصندالرینه راكباً قاچشلردر .
آنجق قاچانلرك قاچر آدم قدر اولدقلرینی
تخمینه امكان بولنه‌مامشدر . بو تخمین طعام
وعشرت سفره‌لرنده‌كی قدحلرك وچتال
وبچاق وقاشقلرك عددندن استدلال ایدلمك
لازم كلورسه سفره باشنده بولنانلرك سكزدن
اونه قدر آدم اولدقلری حكم اولنه بیلور .
بناءً علی ذلك قزی اوران آدمك بو صورتله
فرار ایدنلر میاننده اولمسی عقله غایت قریب
كورینور »

مقتوللرك وضعیتلرندن عثمان صبری
افندینك استخراج ایتمش اولدیغی معنالرك
كافه‌سی غزته‌جی طرفندن دخی تصدیق
اولنه‌رق شوقدركه قزك بنه كندی ارقدا-
شلری طرفندن اورلمش اولمسی حقنده‌كی
ظنی محرر افندی تصدیق ایده مدی .
دیدی‌كه :

— غوغانك مقاتله‌نك سفره باشنده‌كی
آدملر ارەسنده ظهور ایتمامش اولدیغنه
روبه‌لرنده و یوزلرنده كوزلرنده یرتق و یره
كبی شیلر اولمامسندن استدلال ایده‌جك
اولدیغی كبی مقتوللرك یاره‌لرندن ونعشلرینك
وضعیتلرندن بونلرك روم ایلی طرفندن
وقوعبولان بر هجوم ایله اعدام ایدلدكلرینی
استدلال ایلكز دخی پك طوغری اوله بیلور .
شوقدركه قزی بنه كندی ارقداشلرینك
اورمش اولمسنی یالكز قانك یاره ایچنده
قالمسندن و قیننك دخی مقتول كفالو نیدلیلر
اوزرنده بولنه‌مامسندن استدلال ایلكزیك ضعیفدر .

مجدالدین پاشا — بو ملاحظه‌یی بنده‌كز
دخی عرض ایتمشیدم . حتی قزی خسته
خانه‌سنده اهل خبره‌یه معاینه دخی ایتدیر-
لدكده هنوز باكر اولدیغی تحقق ایلدی .

غزته‌جینك نظر دقتی آچلدی .
دیدی‌كه :

— هنوز باكرمی ؟

— اوت ! بو دخی قزك اورایه برفكر
ملعنتله كوتورلمامش اولمسنه دلالت ایدر .
بناءً علیه برسوء نیتله كوتورلمامش اولان
قزی بنه كندی ارقداشلرینك اورمسنه
نه معنا و یریله بیلور ؟

عثمان صبری افندی بللی بلورسز بر
تبسم ایله دیدی‌كه :

— قزك اورایه نصل برفكرله كوتو-
رلمش اولدیغنی بیله‌مم . بن نعشك اهل
خبره‌یه معاینه ایتدیرلمسنی اخطار ایلدیكم
زمان قزك باكر اولدیغنه هیچ شبهه‌م
بولنمیوب یالكز علی التخمین نه قدر زماندن
بری بكری ازاله اولنمش اولدیغنی آكلامق

ایچون معاینه ایتدیرمشیدم . بو ظنمك یاكلش چیقمسی قزك ینه كندی ارقداشلری طرفندن اورلدیغی حقنـده كی ظنمك ده یاكلشـلغنی مستلزم اوله‌مز . بیك درلو احوال اولور كه قزی كندی باباسی بیله اوره‌بیلور باخصوص كه روم ایلی طرفندن هجـوم ایدنلر خرسز مقوله‌سندن ده دكل ایدیلر . اویله اولملری لازم كلسـه ایدی سـفره طـاقمی ایچه قیمتلی شیلردن اولدیغی كبی قزك قولاقلرنده كوپه . لری و پارمغنـده یوزكی وكردننـده برده مدالیونی بولندیغندن بونلری الورلر ایدی . حتی قزك اوزرنده كی زینتلرك اولسون التما . مسندن دخی استدلال ایلیورم كه روم ایلی طرفندن هجوم ایدنلر بلكه ده قزك یاننه بیله كلـامشلردر . كلسـه‌لر ایدی خرسز دخی اولمسه‌لر بو اشیایی مطلقا الورلر ایدی .

غزته‌جی لایحه‌یه ینه كوز كزدیرمكـه باشلادی . شو یله بر فقره دها اوقودی :

« قاتلی قیانك جنوب طرفندن بر طـاقم مجروحلر قایق و یاخود صندالره راكباً فرار ایدرلر ایكن ایچـلرندن بریسی بر تق بر ظرف ایچنده بر كاغد دوشورمش . ظر . فك اوزری یازیلی اولمدیغندن بومكتوبی مرسل الیهه ایصـال ایده‌جك اولان آدم الك كیم اولدیغی بیله‌رك كوتورمش اولد . یغی اكلاشیلور . انجق مكتوب عثمانلی حروفیله محرر اولدیغی حالده او یله بر لسانله یازلمشدركه نه تركجـه‌یه بكزر نه عربجه‌یه نه‌ده فارسی یه ! هندجـه اولمسون دیه برقاچ عنده‌لی یه كوستردم انلر دخی نه اولدیغنی اكلایه‌مدیلر »

غزته‌جی بو مكتوبی جـله‌دن زیاده مراق ایلدی . متصرف پاشایه دیدی كه :

شونی برده بنده كز كوره‌مزمی‌یم؟

-- هـای هـای ! حتی بونی اصل سزلك كبی السنه و علوم شتاده ماهر اولنلره كوسترملیدركه نه اولدیغنی انجق سز اكلا یه‌بیلورسكز !

دیه متصرف مجدالدین پاشا حضر . تلری یازی طاقمی اوزرنده كی اوراق میا . نـدن معهود مكتـوبی دخی غزته‌جی یه كوستردی .

بومكتوب شو یله یازلمش ایدی :

« شملیا نیمی هكمتیـا دصق هناج كزمپه هلدسح نقئـاس شمتشیا یفطصم هكنوج مدلوا مدان هتصخر مكیدر یو نوچیا یرپ نب »

بو مكتـوب محرر افنـدی نزدنده الك زیاده موجب مراق اوله‌جق شیلردن اولمق اوزره تلقی ایدیله‌رك شـو فكرینی درمیان ایلدكده مستنطق افندی دیدی كه :

— یالكز الك زیاده مـوجب مراق اوله‌جق دكل بلكه جنایت موجوده اربا . بنی میدانه چیقارمق ایچون تحقیقات عدلیه

اجراسنجه دخی الک زیاده ایشه یاره‌یه‌جق
بر شی وار ایسه اوده بودر .

— بونده‌نه السنهٔ شرقیه ونه‌ده السنهٔ
غربیه لغتلرندن هیچ بریسنه بکزر هیچ برشی
بولنمدیغنه نظراً بن بوکا بر لسان دیه‌جکمه
بر شفره دیمك ایستیورم .

— بن انی چوقدن دیدم . شمدی
ذهنم او شفره‌یی حل ایتمکله مشغولدر .

— بونك بر صورتنی‌ده بن السه‌م
بن‌ده حل مشکل خصوصنده سزه یاردم
ایتسه‌م اولورمی ؟

— غزته‌یه درج ایتمیه‌جککزی وعد
ایلر ایسه‌کز اولور .

— سزه وعد ایلرمکه یالکز انی دکل
بوکون شوراده الدیغم معلوماتی افشا
صورتنده هیچ بر شیئی دخی غزته‌یه درج
ایتمیه‌جکم . هیچ بر شی یازمم دیه وعد
ایتم . فقط ضابطه‌نك اسراربنی افشادیمك
اوله‌جق وتحقیقاتکزی اشکال ایلیه‌جك
صورتده هیچ بر شی یازمیه‌جغم .

بو سوز اوزرینه مستنطق افندی
متصرف مجدالدین پاشانك یوزینه باقدی .
بو باقش غایت معنیدار ایدی . اکر عثمان
صبری افندیده‌کی کتم وامساك فکری متصر-
فده دخی بولنسه ایدی غزته‌جینك بو یو-
لده ویردیکی وعددن هیچ ممنون اولمیه‌رق
غزته‌یه حرف واحد یازماسی حقنده بر
وعد الغه مسارعت کوستررایدی . انجق
مجدالدین پاشا دیدیکه :

— افندی حضرتلری ضابطه‌نك منا-
فعی بزدن زیاده محافظه ایدرلر . بناءً
علیه بوکون کندیلریله وقوعبولان شو
ملاقاتدن هیچ بر ضرر بکله‌میه‌رك بالعکس
فائده ومعاونت بکلیه‌بیلورز . مکتوبك
بر صورتنی‌ده ویریرز .

محرر افندی همان قورشون قلمی ایله
مکتوبی استنساخه باشلادی .

مکتوبك استنساخی ایشی بتدکدن صکره
غزته محرری دیدیکه :

— جنایتك حین وقوعنده حاضر
بولنمش کبی صورت وقوعنی کشف غیرتنده
بولنمکزه والده برخیلی دخی اشیا وامارات
اولمسنه نظراً انشاالله فاعللرینك عن‌قریب
دردست ایدیله‌جکنه شبهه ایده‌مم . بوبابده
بنم دخی یالکز ایکی ملاحظه‌م واردر .

— انلر هانکیلریدر؟

— بریسی قزك کندی ارقداشلری
طرفندن اورلمسی حقنده‌کی ملاحظه‌مدرکه
بو ملاحظه‌م سزککی‌یه مخالفدر . بویله کبار-
دن صایله بیله‌جك واسلام اولدیغنه
پارمغنده‌کی حنا رنکیله شبهه قالمیه‌جق اولان
قزك حاضر بولندیغی برمهتابیه صفاسنده
یان کسیجی مقوله‌سی کفالونیه‌لیلرك ایشی
نه ؟ قزجغزی مطلقا اورایه برسوء قصدله

کوتورمشلردر دیمك ایسترم .

— سوء قصد ایله کوتوره‌جك اولسه‌لر طعام وعشرت لوازمنده اوقدر کلفته حاجت کورلمز ایدی . حالبوکه بونلر ییمك ایچمك قهوه فلان پشیرمك ایچون انشالر بیله یاقمشلر . فرض ایده‌لم‌که بو قدر کلفتی لزومسز اوله‌رق دخی اختیار ایتمش اولسونلر . اوحالده یالکز قزك جانه قیه‌رق بشقه‌لرینك ده جرح وقتللرینه لزوم کوریله‌مز ایدی . هله جنایتك ایقاعندن صکره ینه منتظماً کیتمك ایچون کتوردکلری اشیایی الوب کوتوررلر ایدی . حالبوکه بونلر اورایه اختیارلریله کلمش اولدقلری حالده برجبر وتضییق اوزرینه فرار ایلدکلرینی بونجه اشیایی اوراده ترك ایتمش اولملری اثبات ایلر .

— ایکنجی ملاحظه‌مه کلنجه : بومثللو جنایات مهمه ومشهوره‌یه دائر اوقودیغم اوروپا کتابلرنده کورمشیدم‌که جانیلر اکثریا ارتکاب ایلدکلری جنایت اوزرینه ضابطهٔ عدلیه‌نك اجرا ایده‌جکی تدقیقات وتحقیقاتی یاکلتمق ایچون برچوق امارات جعلیه‌یی دخی کندیلری ترتیب ایدرلر . سزك تحقیقاتکز خصوصنده ایسه بو نقطه‌یی نظر دقت واهمیته آلدیغکزی کوره‌میورم .

عثمان صبری افندیده بللی بلورسز بر تبسم دها کورلدی‌که بو تبسم ینه بللی بلورسز بر استهزایه دلالت ایده‌بیلور ایدی . ماهر مستنطق دیدی‌که :

— جانیلرك بویله بر احتیاطده بولنملری ایچون الك اول محل جنایت کندی اختیارلریله انتخاب اولنمش بولنمق لازم کلور . هیچ برجانی تصور اولنه‌مزکه ایتدیکی قباحت کندی طرفندن ارتکاب ایدلمش اولدیغنی ظن ایتدیرمك چاره‌سنی دوشونسون . لکن بو قاعده‌یی قاتلی قیا جانیلرینه دخی تطبیق ایده‌بیلمك ایچون محل مذکوری جانیلرك کندیلری انتخاب ایتمش اولملری لازم کلور . حالبوکه خصملری اورایه کندی خواهش وارادهلریله کیدرلك جانیلر دخی وهلةً هجوم ایتمشلر وجنایتلرینی ایقاع ایلدکدن صکره بشقه هیچ برشیئه باقیه‌رق قاچمشلر .

جنایت واقعه‌نك کرك غرابتنه وکرك اهمیت مدهشه‌سنه دائر براز لقردیلر دها ایدلدکدن صکره غزته‌جی آرتق وقتك زیاده‌جه جلب ایتمش اولدیغندن و یارینکی غزته ایچون یازه‌جغی یزیلر بولندیغندن محترم مجدالدین پاشایه و بعده مستنطق عثمان صبری افندی‌یه وداع ایلدی . چیقدی کیتدی .

« ٥ »

غلطه سرایی اوکندن استیجار ایلدیکی عربه ایله قره کوی [illegible] .

رادن دخی کوپری‌یی بچه‌رك باب‌عالی جوارنده‌کی غزته خانه‌سنه کلنجه‌یه قدر بو جنایت مدهشه اوزرینه غزته‌جی افندینك ذهنندن بکچنلری قلمه آلمق لازم کلسه ایدی اصلاحات عدلیه‌یه دائر پك مکمل بر لایحه وجوده کتورلمش اولور ایدی .

قارئلرمزه اخطار ایتملی یزکه اوره‌که طاشی جنایتنك وقوعه کلدیکی زمانلرهنوز شمدیکی اصول محاکمات واصلاح محاکم وتأسیسات عدلیه یوق ایدی . تأسیسات اخیرهٔ عدلیه محضا ولی‌النعمتمز پادشاه اصلاحات پرور افندمز حضرتلرینك جملهٔ موفقیات شاهانه‌لرندندرکه بودولتی بومملکتی یکیدن احیا ایدرجه‌سنه موفق بیورلدقلری بونجه اصلاحات مهمه میانده سلامت عامه ایچون اك نافع اولنلرندن بریسی دخی تنسیقات جدیدهٔ عدلیه‌در .

شمدیکی اصول عدلیه‌جه مستنطقلرك مدعیٔ عمومیلرك وسائر هر صنف مأمورین وضابطهٔ عدلیه‌نك وظائفی اوقدر مکمل اوله‌رق تعیین اولنمشدرکه بویله اورته‌یرده دعواجیسی بولنمیان اك مدهش جنایتلرك دخی دعواجیسی عدالت سنیه اوله‌رق مجرملرك میدانه چیقارلمسی ایچون ضابطهٔ عدلیه وتحقیقات مأمورلری ومستنطقلر ومدعیٔ عمومیلر بذل ماحصل اقتدار ایدرلر .

بوندن اول ایسه مأمورین ضابطه وعدلیه‌نك مکافیتی بو درجه‌لرده اولمدیغندن ایشته بویله اوره‌که طاشی جنایتی قدر مهم اولان شیلر دخی صانکه بر قضای آسمانی ایمشلر کبی یالکز بر ژورنال ایدلمکله اکتفا ایدیلور وارتق تحقیقاتك ارقه‌سی ده براقیلور ایدی .

عثمان صبری افندینك حقیقةً ماهر بر مستنطق اولدیغنه و یاخود اوله‌بیله‌جکنه شبهه ایدیله‌مز . زیرا هانکی صنف ومسلکده اولورسه اولسون سالکنی ماهر ایدن شی انجق مراقندن عبارت اولوب بر آدم صنعتنك مراقلیسی اولدقدن صکره بتون امثال واقرانه تفوق ایده‌جکی شبهه‌سز کوریلور .

میدانده بولنان علائم وامارتدن معنالر چیقارمغه چالشمسی و بر درجه‌یه قدر معقول معنالر چیقارمش اولمسی وحتی شمدیکی طورانشنه نظراً بو ایشك ارقه‌سنی براقیه‌رق تحقیق وتدقیقنده دوام ایده‌جکنك دخی اکلاشلمسی عثمان صبری افندینك مراقنه ومراقی حسبیله ایشی التزامنه دلالت ایدر اکر بو قدر مراقلی و التزامکار بر مأمور تنسیقات وتأسیسات منتظمه تحتنده بولنان بر هیئت عدلیه نزدنده بولنسه دنیاده دها اعلاسی تصور اولنه‌میه‌جق بر عدلیه مأموری اوله‌جغنه هیچ شبهه قالمز .

ایشته غزته محرری عربه ایچنده وکو
پری اوزرنده شو مقدمهٔ ملاحظاتدن باشلا
یه‌رق بزده محاکمك اصلاحی ایچون دها
نه‌لر یاپمق لازم کلدیکنی دخی دوشونیور
ایدی‌که بو دوشونجه‌لرینی کاغد اوزرینه
قویسه ایدی حقیقةً مکمل بر اصلاحات
عدلیه لایحه‌سی وجوده کلمش اوله‌جغنی
تکرار ایدرز .

حالبوکه غزته‌جی افندی عثمان صبرینك
مراقنی و جنایت واقعه اوزرینه تحقیقات
مکمله‌یی نه درجه‌لره قدر التزام ایتمش
اولدیغنی هنوز تماميله بیلمیور ایدی .
زیرا اولجه دخی کورمش اولدیغمز وجهله
عثمان صبری مأموریتنه عائد اولان اسرا-
ری هیچ بر کیمسه‌یه و باخصوص بر غزته-
جی‌یه آچه‌جق و غزته‌لرك مدح وستایشلر-
ندن خوشلانه‌جق مأمورلردن اولمیوب
اکر مجدالدین پاشانك بو بابده‌کی قصورلری
اولمسه ایدی محرر افندی غلطه سراینه
کلدیکی زمان اوره‌که طاشی جنایتنه دائر
نه‌قدر معلوماتله کلمش ایسه کیتدیکی زمان
دخی اوقدر معلوماتله کیتمش اوله‌جق ایدی .

عثمان صبرینك اعتقادینه کوره برکت
ویرسونکه تحقیقات و ملاحظاتی نه درجه-
لره قدر کوتورمش اولدیغنی هنوز مجدالدین
پاشا دخی بیلمیور ایدی . اکر بیلسه ایدی
ایشك اوجهتنی‌ده غزته محررینه آچه‌جغی
شبهه‌سز ایدی .

محرر افندی کیتدکدن صکره عثمان
صبری افندی مجدالدین پاشایه دیدی‌که :

— غزته محرری بوراده ایکن سویلك
ایسته‌مدم اما بنده‌کز سایه‌کزده اوره‌که طاشی
جنایتنجه تحقیقاتده دوام ایدیله بیله جك بر
ایزجکز آچمغه موفق اولدم .

— امان نه کبی ایز؟ سویله جانم
صبری سویله! اکر شو ایشی میدانه چیقا-
ره‌بیلوب‌ده بر شان قازانور ایسه‌ك سنك
کوکسکه کونش کبی بر نشان طاقدیرمق
بنم بوینمك بورجی اولسون .

— قولکز یالکز افندمزك شان وشر-
فنه خدمت ایتمش اولمق افتخاریله اکتفا
ایدرم .

— واقعا بیوکلره شان قازاندیره‌جق
اولانلر کوچك مأمورلردر . «آلت ایشلر
ال اوکونور» دیرلر اما بز دخی کندیمزه
شرف قازاندیران مأمورلرك مکافاتندن کیرو
قالمیز . شو بولدیغك یول نه‌در باقه‌یم ؟
چابق سویله!

— مقتول قزك نعشنی نسا خسته‌خانه-
سنه کوتوره‌رك روبه‌لرینی صویوب چیقا-
ردیغمز زمان شاید بالآخره تحقیقات اجرا-
سنجه لازم اولور دیه بر دکرمی آمریقا-
نه صاره‌رق بورایه کتورمش واشیای سا-
ئره ایله برابر امانتده حفظ ایتدیرمشیدم .

دون اقشام سفره طاقلری اوزرنده مارقه‌یه فلانه بکزر بر شی بولنوب ده انلردن دخی بونلرك صاحبنی کشف ه بر یول بولنورمی دیه بر مراق صاردیغندن اشیایی تکرار نظر معاینه‌یه الدم · هیچ بر یسنده مارقه وسائر اشارت کوره‌مدم ایسه ده چتال قاشق و بچاق وضعنه مخصوص اولان محفظه‌نك اوزرنده بر یافته یاپیشیق اولدیغنی کورنجه فرانسزجه یازیلی اولان بویافته نظردقتمی جلب ایلدی · اوزرنده حروف مطبوعه ایله « بازار آنغله » یازلمش وانك التنده دخی قلم ایله بر رقم و بر ایکی حرف تحریر ایدلمش ایدی ·

— ای ! ای ! کوزل دقت !

— اکلادم‌که بوطاقلر انکلیز مغازه‌سندن صاتلمشدر · همان محفظه‌یی الوب بازار آنغله‌یه کیتدم · بونك اورادمی صاتلدیغنی وکیمه صاتلدیغنی صوردم ·

— کوزل درایت ! آفرین صبری !

— فی‌الواقع اورادن صاتلمش ایسه ده بوندن اوچ سنه اول صاتیله‌رق اوسنه‌نك دفترلری ایسه لوندره‌یه کوندرلمش اولدیغندن کیمه صاتلدیغنك بیلنه‌مدیکنی ویالکز کندیلرنجه برشفره دیمك اولان رقره نظراً التی انکلیز لیراسیله سکز شیلنه فروخت ایدلمش اولدیغنی سویلدیلر ·

— ایواه ! ... فقط طور خاطرمه برشی کلدی لوندره سفارتی واسطه‌سیله انکلیز مغازه‌سنك اصل مرکزینه قدرده مراجعت ایده بیلورز ·

— بوده عقلمه کلدیسه ده اوزون ایش · دیکر جهتدن بشقه ودها کسدیرمه بریول بولدم ·

— ای ؟

— مقتول قزك ارقه‌سندن چیقان فستانك اکسه جهتنده وآستاری اوزرنده ایشله‌مه کبی حروف ایله « میل لوقس » یازیلی · میل لوقس مغازه‌سی شوراده قوله قپوسنده اولوب صاحبی مودیستره‌جی مادام لاهی دخی طانیدیغم برقادین اولدیغندن بوغچه‌یی قاپدیغم کبی مغازه‌سنه واردم · فستانك دخی سفره طاقی کبی اوچ سنه اول یاپلمش وصاتلمش اوله‌جغی درکار بولندیغندن بونك کیمه صاتلدیغی اکلاشیله‌جغنه هیچ شبهه‌م یوق ایدی ·

— اولیا ! انشاءاه بونك دخی برماغنی چیقمدی ·

— مادام لاهی فستانی قان لکه‌لریله ملع کورنجه بردنبره اورکه‌رك حتی کندی مغازه‌سنده بویله برفستان یاپلمش اولدیغنی ده انکار ایتمك ایستدی ایسه ده بناکسه سنده‌کی یازیلری کوسترنجه انکاره مجالی قالمدی · بوتحقیقك برجنایت مدهشه اوزرینه برضابطهٔ عدلیه طرفندن اجرا اولندیغنی اکلاته‌رق

ویره‌جکی خبرك طوغری اولمسندن ماعدا بو سرك هیچ بر کیمسه‌یه افشا ایدلمامسنی وشاید برطرفه برخبر ویره‌جك اولورسه مسئول قاله‌جغنی ده اکلاتدم. نهایت مادام لاهی فستانی هانکی قوناغه یاپمش اولدیغنی سویلدی.

«قوناق» لقردیسنی ایشیدنجه مجد. الدین پاشانك کوزلری فرلادی. اوتوردیغی صندالیه‌دن فرلایوب قالقدرق کمال تلاشله دیدی‌که:

— امان صبری نه‌دیورسك؟ قو. ناقمی؟ مقتول قز قوناغه‌می منسوب ایمش؟

— یاپارمقلرنده حنا اثری اولدیغنی اونوتدیکزمی؟

— ای هانکی قوناغه منسوب ایمش باقه‌یم؟

— کانی زاده‌نك!

— مصطفی بکك ها؟

— واقعا قوناق کانی زاده مصطفی بکك نامنه یاد اولنورسه‌ده مصطفی بك زوجه‌سی هدیه خانمك اوشاغی کبی برشی دکلیدر؟

— شمدی بوقز انلرك قزی او یله‌می؟

— بوراسنی بیله‌مم. بیلدیکم برشی وار ایسه بوالبسه اوقوناق ایچون یاپلمش اولمقدن عبارتدر. مع هذا قزك هدیه خانمه جهت تعلقنی دخی امید ایدرم‌که بو کون اقشامه قدر اوکرنه بیلورم.

مجدالدین پاشایی بر طالغنلق الدی. حیرته دهشته بربیوك انقباض درونه دلالت ایده بیله‌جك علامتلر یکدیکرینی تعقیبا چهره‌سنی استیلا ایدرلر ایدی. نهایت برطور آمرانه طاقندرق دیدی‌که:

— صبری افندی! سکا برشی سو یلیه‌جکم. هدیه خانمك اسمنی بر بوزاده بنم یانمده قاله آلدك. بردها بشقه برده‌قاله الیه‌جقسك! اکر او اسمه برقان سوره‌جك اولورسه‌ك کندیکی یوق بیل!

— امان افندم! قانی بن سوره‌جك دکلم. قان اورایه قدر کندی کندیسنه فشقیروب کیتمش اولورسه نه‌یاپه‌لم؟

— هدیه خانم افندی کندی دعوی ایدر ایسه کیمسه‌نك بر دیه‌جکی قالمز. کندیسی دعوی ایتدیکی حالده سن اورته‌یه برداستان چیقارر ایسه‌ك حالك یماندر. سکا آجیدیغمدن تنبیه ایدیورم که بو سر سنکله بنم ارمه‌ده قاله‌جقدر.

— برده مادام لاهی ارمه‌سنده! زیرا هدیه خانمك قوناغند یاپدیغی فستانی آل قانلر ایچنده کورنجه مادام لاهینك هرسره آکاه اولمش بولندیغنه شبهه قالمز.

— بن انی‌ده چاغرر تنبیه ایدرم!... هدیه خانم افندی ها! امان یارب!

میل لوقس موده خانه‌سنده یاپلمش اولان

اصلاحات عدلیه‌نك بر جه دخی اجراسنی بك زیاده آرزو ایلر ایدی . بناءً علیه مجد الدین پاشا یانندن چیقوب‌ده اوطه‌سنه كلدیكی زمان خاطرندن بكن شیلر غزته محرری افندینك عربه‌ده وكوپری اوزرنده دوشوندیكی شیلره ضم ایدیله‌جك اولسه ایدی وجوده كله‌جكنی اولجه خبرویرمش اولدیغمز اصلاحات عدلیه لایحه‌سی بر قات‌دها مكمل اولور ایدی .

عثمان صبری اسكیجه یازی خانه‌سنك اوكنه اوتوره‌رق وقوجه‌مان قفاسنی ایكی اللری ارەسنه اله‌رق دوشونمكه باشلادی . فقط بو صورتله باشلادیغی دوشونجه‌ارتق اصلاحات عدلیه‌یه دائر مطالعاتدن‌عبارت دكل ایدی . اوره‌كه طاشی وقعه‌سنی دوشونیور ایدی .

ذكی مستنطقك بو مسئله‌ده اك زیاده مراقنی موجب اولان شی پارمقلری حنالی بر مسلمان قزینك ایكی كفالونیه‌لی ارەسنده مقتول بولنمسی قضیه‌سنك حاوی اولدیغی اسرار ایدی . كندی كندیسنه دیور ایدیكه :

— قزهدیه خانم افندینك قوناغنه منسوب اولسون نزه‌یه منسوب اولورسه اولسون ایده‌جك بشقه بر صف‌ابولنه‌میوب ده قانلی‌قیایه قدر مهتابیه‌یه كیدرك اوراده دخی بوقدرفاجع براولومه دوچار اولمغی ایجاب ایلیان حال نه‌اولمیدر ؟ بن بوسری مطلقا كشف ایده‌جكم . اما‌متصرف‌پاشا حضرتلری منع ایدیورلرمش . انسانی مرامندن هیچ بر متصرف منع ایده‌من . ایشی صورت رسمیه‌یه قویه‌میه‌جق بیله اولسه‌م هیچ اولمز ایسه كندی مراقمی دفع ایچون اولسون شو ایشك ارقه‌سنی براقمیه‌جغم .

ملاحظه‌نك بو نقطه‌سنه كلنجه عثمان صبرینك عقلنه غزته‌جی كلدی . كندی كندیسنه دیدی‌كه :

— غزته‌جیلر علیهنده‌كی مطالعه‌م دخی تماميله طوغری دكل ایمش . اوره‌كه طاشی مسئله‌سی اكر صحیفهٔ مطبوعاتده بحق بسط ونشر ایدیله‌جك اولسه مجدالدین پاشانك هدیه خانمی محافظةً بنی تهدیدینه امكان واحتمال تصوراولنه‌مز ایدی . زیرا اوحالده تحقیقاتك نتایجی بنم طرفدن رسماً میدانه قونلیه‌جق بیله اولسه غزته طرفندن من‌غیر رسم اعلان ایدیله‌رك البته انظار عالیه‌یی جلب ایدر البته ایشك نهایتی بر محاكمه‌یه منجراولور ایدی .... معهذا بو ایشده مطبوعاتك معاونتنه مراجعتدن بنی كیمسه منع ایتمیور یا ؟ طور او یله ایسه بن براره‌لق كیده‌یم شو محرر افندی‌یه اعادهٔ زیارت ایدرك اره‌مزده بردوستلق عقدینه چالشه‌یم .

عثمان صبری افندی بو مطالعات وخیالاته کرکی کبی طالمش ایدی . اول قدرکه بارەلق اوطەنك قپوسی آچیلەرق ایچرویه بر قوجه قاری کیردیکی حالدە عثمان صبری اصلا خبردار اولەمامشیدی .

قوجه قاری تا اوطەنك اورتەسنه قدر کلەرك « بو نه طالغنلق یاهو ! » دیەسس ویردیکی زمان اکرچه عثمان صبری کوزلرینی آچدی واوطەسنه بر کیمسه کیردیکندن خبردار اولدیسه ده کلان قوجه قارینك کیم اولدیغنی پك اعلا طانور ایکن هنوز تشخیص ایدەمیەرك « بیورکز خانم افندی ! نه ایسترسکز ؟ » دیه کمال تعظیم ایله استقبالنه قیام ایلشیدی .

نهایت قوجه قارینك بر قهقهەسی اوزرینه عثمان صبری عقلنی تمامیله باشنه الدی . قوجه قاری یانینه اوتورمق ایستدی .

قادین دیدی که :

— خیر ! بو حالده اوتورەجق وقت دکلدر . طیشاریده غلبەلك چوق . طور بن چار چابق البسەمی دکشدیرەیم .

کلان قوجه قاری اوزونجه بویلی ضعیف انداملی قاچیق بکزلی برشی اولوب کنجلکندن بقیه اولنق اوزره اغزنده یالکز دیشلری صاغلامجه کورونمکدەدر .

« البسەمی تبدیل ایدەیم » دیه قالقوب ده اوطەنك برطرفندەکی طولابی آچدیغی زمان ایچندن چیقاردیغی دیکر البسه بر پانتالون بر یلك برجاکت ایله برفس پوتین وسائرەدن عبارت برطاقم کوزلجه ارکك البسەسی ایدی .

عجایب ! قوجه قاری تبدیل قیافت ایلیورها ؟

دها طوغریسنی ایسترایسەکز کلدیکی زمان تبدیل قیافت ایکن شمدی اصل کندی قیافتنه کیریور . زیرا عثمان صبری « امان نجمی ! البسەکی دکشدیرنجه‌یه قدر صبرایدەمیەجکم . نصل برایز بونه بیلدکمی ؟ چابق سو یلەده مراقدن قورتیلەیم » دیمش اولدیغندن بو کلان ذاتك نجمی اسمنده بر خفیه اولدیغنی اوراده بولنوبده عثمان صبرینك سوزینی ایشتمش اولسه ایدیکز حال وطور افادەسندن چار چابق اکلارایدیکز .

قوجه قاری قیافتنی تبدیل ایلدیکی زمان کندیسنده کوریلان تبدل یالکز قادین قیافتنك ارکك قیافتنه انتقالندن عبارت قالمدی . برکره « قوجه قاری » تعبیرندن اکلاشیله بیلن اختیارلق برطرف اولدی . زیرا خفیه نجمی انجق اوتوز بشلك برآدم اولوب فقط بو یاشدەکی ارکك چهرەسنده کنج قدینلر قدر طراوت اولەمیەجغندن نجمی بك کندیسنی قوجه قاری قیافتنده دها کوزل یاقلاشدیره بیاورایدی .

ثانیاً قوجه قاری ایکن اوزونجـه کورونن بو پی شمدی ارکك اولدیغی زمان بر خیلی قیصالهرق عادتا اورته بویلی برآدم اولدی. قادین البسه‌سنك انسـانی دهـا اوزون کوستره‌جکی بالوله دوام ایدنلرجه مجربدر. بعض ارککلر بالولرده قادین قیافتنه کیروب کندیلرینی کیمسه‌نك طانیه‌مامسنی آرزو ایدرلر ایسه‌ده اك اول بو یلرینـك همان هیچ بر قادینده امثالی کوریله‌میه‌جك قدر نسبتسز اوزون اولمسی کنـدیلرینی طـانتدیرر. ارککده اك قیصـه بوی قادینده اورته‌دن یوکسك بر بوی اولمق اوزره کوریلور.

نجمینك کتـورمش اوله‌جغی خبری برآن اول اخذ خصـوصنده بزم مستنطق ماهرعثمان صبرینك پك عجول اولمسـنده البته برحکمت اوله‌جق ایسه‌ده بز آندن دها اول خبر و یره‌لم که بوخفیـه نجمینك هرنه‌قدر قوجـه قاری اولیـوب ارکك اولدیغنی سو یلدك ایسـه‌ده بو سوز دخی تمامیله صحیح دکلدر.

« ارکك » دینلدیکی زمان نه اکلار. سکز ؟ صـقاللی بیقـلی برآدمی؟ واقعا نجمینك صقاللی بیقلی اولمسی قوجـه‌قاری قیافتنه کیرمسنی مانع اوله‌جغندن کنـد. یسنده او یله برشی اولمیه‌جغی درکار ایسه ده صقال و بیغك فقدانی ماهرانه استعمال اولنمش براوسـتره‌نك اثری اولیـوب بزم

خفیه نجمی خلقةً دخی بو علامت مردانه. دن محروم ایدی.

کوسه‌می ایدی ؟

اندن پك زیاده برشی! صقال و بیغك حقیقةً ارککلك عـلامتی اولدیغنـه هیچ شبهه ایتاملیدر. زیرا طوغوشلری ارکك اولدیغی حالـده کرك بر سبب مخصـوص طبیعی ایله وکرك برصفت مخصوصه اثری اولمق اوزره خصـائص مردانه‌سی زائل اولمش بولنـانلرده صقـال و بیـق دخی قالمز.

یالکز صـقال و بیق دکل. اخلاف آدم علیه‌السلامك بنـات حوادن برمدار تفریق دهـا عد اولنان صـوت مردانه دخی قالمیوب سسی انجلور.

ایشـته بزم خفیـه نجمی بویله بر آق اغادرکه تبدیل قیافتده دخی مهارتی اولنغله قادین قیافتنه کیردیکی زمان هیچ برکسه‌نك طانیه‌میه‌جغی قدر مکمـل بر قوجـه قاری اولور.

خفیه نجمی ارکك قیـافتنی کیوب‌ده مستنطق عثمان صبری‌افندینك یانده اوتور. دیغی زمان برده سـیغاره یاقـدی. بعـده دیدی‌که :

— بر ایز بوله‌بیلوب بوله‌مدیغمی صو. ریپورسك ها! هی قوزوم هی! هر طو. شان آدمه ایزی کوسـترر! بعض اوسـته

طوشانلر واردرکه صاغه صوله اوکه آرده دونه دونه بش آدیم صحرایه‌رق ایز غائب ایدرلر . بونلره قارشو غایت ماهر بر آوجی اولملیدرکه ایز بوله‌بیلسون .

— سنك ایشته او ماهر آوجی اولدیغکه شبهه‌م یوقدر .

— بنم‌ده یوق‌ایدی‌اما بو ایشده براز شبهه‌لنه‌جکم کلیور .

— ای نصل ایتدك باقه‌لم ؟

— بوغچه‌جی زینت‌قادین بوغچه‌سنی یاقه‌لایه‌رق طوغریجه هدیه خانم‌افندینك قوناغنه کیتدی . جاریه‌لره کوزل‌مندیللر وفیل‌ده‌قوس چورابلر فلانلر کوسترمکه باشلادی ایسه‌ده بوقوناق سائر بیلدیکمز صافدرونلر محلی دکل‌ایمش . بزه امنیت ایتدیلر . برعجوزه کهیا قادین وارکه پولیس رئیسی نصب ایتسه‌لر شایسته‌در . لاینقطع بنی اورایه کیم کوندردیکنی صورار . بر اره‌لق بوسؤاللردن مقصد عجبا بنی بر واسطهٔ فحش اوله‌رق قبول ایتمك ایستیور دیه برملاحظه اوزرینه آز قالمشیدی‌که ذهنمدن اصلی یوقدن بر محبت وسودا حکا . یه‌سی ترتیب ایده‌یرده اومقصد اوزرینه کلدیکمی سویله‌یم . فقط کهیا قادینك قار . شوسنده آشیق آتمیه‌جغمی آکلادیغمدن شیمدی ویله کوچ برایتی درعهده‌والتزام ایتدم .

— ایی ایتدك . زیرا فوپه‌لك میدانه چیقسه ایدی قوناقدن پك فنا بر حالده چیقار ایدك .

— بن آنی دوشوندم . براز آواناق کورینور ایسه‌م شاید امنیت قازانورم دیه دوشوندم . اویله‌ده حرکت ایتدم . بنی هیچ برکیمسه کوندرمدیکندن و بنك ایشکذار برقادین اولدیغمدن بحثله بیوك بیوك خانملرك جواهر دلاللغنده بیله استخدام ایلدکارینی سویلدم .

— ای ! بنده حدکدن خارجه چیقدك .

— یوق یوق ! طور باق نه اولدی . « جواهر دلالی » دیدیکمده کهیا قادینك نظر اهمیتی آچلدیسه‌ده ایناغق ایستمدی . اوزرمده جواهر بولنوب بولنمدیغنی صور . دی . بن دیدم‌که شمدیکی‌حالده یوق‌ایسه‌ده مطلوب‌اولدیغی صورتده کتوره‌بیلورم .

— اویله‌یا ! امانتدن فلاندن بر چوق الماس وسائره بوله‌بیلورز .

— اوت ! نهایت کهیا قادین بزه آکلاتدی‌که اوقوناغك خلایقلری فلانلری اویله مندیل چوراب الدیوان بیون باغی کبی بوغچه‌جی اخذواعطاسنده بولندمزلر . فقط جواهرجیلك کبی مهم برتجارتم وار ایسه خانم افندی‌یه قدر تقدیم اولنه . بیلورمشم ! آکلاورسك یا ! دیمك‌اولورکه

هـديه خانم افندی حضرتلرینك دائره‌ٔ محرمیتلرینه قدر كیرمكه یول بوله بیله‌جكز . شـو قـدر كه بو كوناك هیچ بر حوادث اله بیلك ممكن اوله‌مدی .

— ضرری یوق دوستم « كچ اولسون‌ده كوچ اولمسون » دیرلر .

— شمدی سن بكا برخیلی الماس فلان تهیه ایتملیسك .

— اویله اوله‌جق اما متصرف پاشا حضرتلری بوایشـده ایلك كوستردیكی غیرتده دوام ایتمیه‌جـك كبی آكلادیغمدن قورقارم كه مجـوهراتی تدارككده كوجـلك چكـه‌جكم . ایشـك الك قولایی بویله بزم ایچون الك كوج اولورسه آرتق موفقیتك دها نه قدر كوجلشه‌جكنی دوشونملیسك . فقط مأیوس اوله‌نجمی! هرحالده جناب حق بزم كبی طوغریلره یاردمجیدر .

بوكون آرتق مستنطق افندی اوره‌كه طاشی وقعه‌سیله اشتغال ایتدی . بشقه بر ایشی دخی اولمدیغندن فری كوینه طوغری هواآلمق ایچون كزمكه چیقدی .

اقشام خانه‌سنه كلدكده خفیه نجمینك ایستدیكی الماسلری نره‌دن بوله‌جغنی برخیلی دوشونه‌رك واقعا بكچوق صورتلر خاطرینه كلدیسـه‌ده هیچ بریسـنی بحق بكنه‌میـور ایدی .

بو مراقله بتاغنه یاتدی . ایرتسی كونی غلطه سراینه كلدكده كندی ایچون كلمش برمكتوب بولدی . همـان آچدی . یكی دوستی غزته محرری طرفندن یازلمش اولوب صورتی دخی شودر :

« عزیزم عثمان صبری بك !

« و یرمش اولدیغكز مكتوب عجیبك شفره‌سنی آچه‌جق اولان اناختاری بولمش ایسه‌م ممنون اولورمیسـكز ؟ مانعكز یوق ایسه غزته‌خانه‌یی تشریف ایدیكزده سزه قرائت ایده‌یم »

(انتهای قسم اول)

« قسم ثانی »

بك اوغلنده بر انتحار

« ١ »

« انتحار » یعنی انسانك كندی نفسنه سوء قصد ایتمسی اخلاقیون بالاتفاق جنایاتك الك بیوكی الك مدهشی عـد ایدرلر . عجبا حقلری یوقیدر ؟

« جان بنم دكلی ؟ وجود بنم دكلی ؟ كندی نفسمه كندم قیار ایسه‌م كیمك نه‌دیمكه حق اوله‌جقدر » كبی سوزلر اویله بر طـاقم مغالطه‌لردر كه بادیٔ امرده انسانه طوغری كبی كورینورلر ایسه‌ده براز دریجه دوشونیلور ایسه بالكلیه حكمدن ساقط اولدقلری تحقق ایدر .

انسانك كنديسندن قيدقدن و كيروب كيندكدن صكره واقعا آكا آرتق برشي ديه‌بيلمك امكاني ده محو اولمشدر . حتى برآدم جزاسي قصاص اولان برفعل قتلده بولنسه‌ده برقاچ كون صكره دخي حلول اجليله وفات ايتسه اوقاتله دخي كمسه‌نك ديه‌جكي قالمز .

انتحار ايسه برقتل جنايتيدر . هم‌ده تعمداً قتل اولديغي جهتله موجب قصاصدر . فقط بو جنايتده اويله بر غرابت واردركه يالكز او غرابت بوقاروده بيان ايتمش اولديغمز مغالطه كبي مغالطه‌لره سفسطه‌لره ميدان آچار . غرابت مذكوره ايسه حد ذاتنده باقلكز نه‌قدر ساده‌در :

انتحار موجب قصاص برقتل جنايتي اولوب انجق قصاص واعدام جزاسي دخي اوجنايتك كنديسندن عبارتدر . برآدم نفسنه قييق ايله هم برفعل قتلده بولنمش وهم‌ده اوفعل قتلك موجب اولديغي اعدام جزاسني كندي كنديسنه اجرا ايتمش اولور .

دنياده هيچ برشي فيلسوفيدن حكمتدن خارج اوله‌مز . احكامنك حكمتندن سؤال ايدلميان يالكز جناب احكم الحاكميندر . حالبوكه آنك دخي حكمت اوامر ونواهيسني براز دوشونور ايسه‌ك كنديسندن سؤاله حاجت قالمقسزين بزه ويرديكي عقل وفطانتله بوله‌بيلورز . هرشيده اولديغي كبي بالخاصه قوانين عدليه دخي حكمت اساسي اوزرينه مبنيدر .

قوانين عدليه قاتلي نيچون مجازات ايدييور ؟ محض برفعل قتلده بولنديغي ايچونمي ؟ اوحالده خطأً وقوعه كلان قتللري دخي تعمداً قتل كبي جزالنديرملي ايدي . حالبوكه عمد ايله خطا اره‌سنده بيوك برفرق آرايور . خطايي بر ايكي سنه حبسله جزالنديروب عمدي ايسه قصاص ايله مجازات ايلييور .

فعللرك ايكيسي ده بر يعني برآدمك ديكر برآدم يديله اعدامندن عبارت اولديغي حالده قضا ايله عمد اره‌سنده بو فرقك بولنمسي بزه كوسترييوركه قوانين عدليه‌نك شايان قصاص كورديكي شي برآدمك مقتوليتي دكلدر . بلكه قاتلك قصديدر .

اوت ! اصل جنايت قصددر . حتى قضاده خطا نوعندن دكل آ قانونك « من غير تعمد » ديديكي صورت قتل ايله « تعمداً » تعبير ايلديكي قتل اره‌سنده دخي بر بيوك فرق كوربليور . اول قدر بيوككه اولكيسنك جزاسي موقت كورك اولديغي حالده ايكنجيسنك جزاسي اعدام اوليور .

تعمداً اولسون من غير تعمد اولسون ايكي قتلك ايكيسنده دخي برقصد اولديغي حالده اوقصدك يالكز فعل قتل وقوعه كله‌جكي اثناده حاصل اولمش بولنمسيله اندن اول يعني اپيجه برزماندنبري موجود اولمسي

آرەسندەقانوناً اوقدر بيوك فرق كوريليوركە بو فرق اولوم ايلە حيات آرەسندەكى فرق قدر بيوك اوليور ٠ زيرا بريسى قاتلك برحيات قالمسنى وديكرى اولديرلمسنى ايجاب ايليور ٠

ايمدى اصل جنايتك روحى عد اولنان شى قصددن عبارت اولديغنە كورە او قصدك دخى انسانك كندى نفسنە وقوعبولمسى آندەكى دهشتى برقات‌دها آرتديريور ٠

براز دوشونەلم‌كە هرنە صورتدە اولورسە اولسون قصد نيچون بوقدر فنا كوريليور ؟

« قصد » دينلان شى طبيعت بشريەنك مقاومت ايدەميەجكى برشى اولسە ايدى احتمال‌كە بوقدر بيوك ومدهش بر ملعنت كورلمز ايدى ٠ زيرا اوملعنتە « خلقى وجبلى » كبى بر اسم صوقەرق معذور كوسترلمكە چاليشيلور ايدى ٠ حالبوكە طبيعت بشريەدە قصد يوقدر ٠ امنيت واردر ٠ نصل‌كە طبيعت بشريەدە تنافر دخى يوقدر ٠ موانست واردر ٠ ايلك تلاقيدە ايكى آدم آرەسندە حكم سورەجك شى موانستدر ٠ آندن صكرە يكديكرينى طانيوبدە موجب تنافر برشى وياخودشيلر كوريلور ايسە تنافر حصولە كلور ٠ كذلك طبيعت بشريەنك ايلك مقتضاسى امنيتدر ٠ آندن صكرە موجب قصد اولەجق برشى چيقار ايسە قصد حصولە كلور ٠

ايشتە شورايە برچوجق اوتورمش ٠ يانندە بكجيسى يوق ٠ اطرافندە هيچ بر نظر دقت اوچوجغە تحويل ايدلمامش ٠ چوجغە هرنە ياپسەكز هيچ بركسەنك كورمەسى قطعياً ممكن دكل ٠ هايدى باقەلم اوچوجغك قولاغنى كسكز ٠ اكر طبيعت بشريەنك ايلك حكمى قصددن عبارت اولسە ايدى سزى چوجغك قولاغنى كسمەدن كيم منع ايدر ايدى ؟ بالعكس طبيعت بشريەنك ايلك مقتضاسى امنيت اولديغى ايچون چوجغە اويلە بر قصد خاطركزە كلمك شويلە طورسون شايد ياننده بركوپك وياخود برچوقور برقويو كبى تهلكە كورر ايسەكز يولكزدن قالەرق چوجغى تأمينە دخى همت ايدرسكز ٠

كوريورميسكزكە حالا قصد يوقدر ٠ برده دقت ايديكزكە چوجغك قولاقلرندە برچفت اعلا پرلانطە كوپە واردر ٠ لااقل اللى ليرا ايدر ٠ نصل حكم بشقەلشديمى ؟ بوكوپەلرى شويلە قولايجە چيقاروب المغە دخى حال وزمان مساعد اولمديغندن بونلرى چكنجە چوجغك قولاقلرى يرتيلەجق ٠

ايشتە قصدك مبدئى ميدانە چيقدى ٠ ايشتە قانون دخى بويلە طبيعت بشريەدە

اولان امنیت اصلیه‌یی ایاقلر آلتنه الوب وکندی نفسنی بویله برملعنت درجه‌سنه تنزیل ایدوب‌ده اوقصده مغلوب اولدیغی ایچون انسانی جزالندیریور .

برمثال دها تصور ایده‌لم :

یولده کیدیورسکز . برکناره برانسان یاتمش اویویور . نفسنی مدافعه قیدنده دکل . اطرافده کوره‌جك هیچ برکمسه یوق . هایدی باقه‌لم اوآدمی اولدورکز ! قابلمی ؟ مقتضای طبیعت بشریه امنیتدر . بالعکس اوآدمك اورتوسی برطرفه قایمش‌ده اوشویه‌جك ایسه کیدر اورتوسنی کوستررسکز . اویله دکلمی ؟

برده یاننده یاقلاشدیکز باقدیکز اوآدم وقتیله سزی برماده‌دن طولایی تحقیر ایتمش ویاخود برمعامله‌ده اضرار ایلمشدر . او زمانکی حس انتقامك عودته باشلامسی ایشك رنکنی دکشدیریر . ایشته شو موجب جبلت بشریه اولان امنیت اولیه‌یی اعدام کبی جزانك‌ده انتقامك‌ده الك بیوکی الك صوکی اولان برقصده قارشو اخلال ایلدیککز ایچوندرکه قانون سزی یعنی بو قصدیکزی جزالندیریور .

برده قصدی انسانك کندی نفسنه تطبیق ایده‌لم :

عجبا انسان کندی کندیسنه نه‌قدر فنالق یاپه بیلورکه ینه کندی کندیسندن انتقام ایچون نفسنه قصد ایلسون؟ ویاخود عجبا انسان کندی نفسنه قصد ایتمکده حیاتدن بیوك هانکی منفعتی مطالعه ایده بیلورکه اومنفعت اغورنده بوقصدی ترجیح ایده‌بیلسون ؟

بواحتماللرك ایکیسنده‌دخی محل کوستره بیله‌جك هیچ برانتحار وقوعه کلمامشدر .

انتحارلرك همان کافه‌سی بریأس بر نومیدی نتیجه‌سیدر . حتی بعض انسان انتقام اله بیلمکدن مأیوس اولدیغی ایچون کویا کندی کندیسندن اله‌جغی انتقام ایله تشفی ایده‌جکمش کبی نفسنه قصد ایلر . معاشقه‌لر نتیجه‌سنده‌کی انتحارلرك همان کافه‌سی بویله‌در . بوندن ماعدا مالنی ناموسنی وسائر عزیز برشیئنی غائب ایدنلر کویا اولومله تلافیٔ مافات ممکن اوله بیله‌جك ایمش کبی نفسنه قصد ایلر .

حالبوکه بوقصدلرك کافه‌سی الك شنیع قصدلردر . عالمده انسانه کندی نفسی قدر عزیز اوله بیله‌جك طبعاً هیچ برشی یوقدر . بوقدرعزیز اولان برشیئه قصدی کوزه الدیران آدم دخی او قدر بیوك برشناعتی کوزه الدیرمش اولورکه قولاقلرنده بولنان کوپه‌یه طمعاً چوجغك قولاقلرینی یرتان ویاخود برحس انتقامه مغلوباً یول اوزرنده بربیکناهی اولدیرن جانی بیله اوقصد شنیعه قارشو بردرجه‌یه قدر اولسون

کندیسـنی معذور کوسـترمکه چالیشـه بیلور .

کندی نفسنه جداً قصدایلدیکی حالده خارجاً برسبب ظهور یله جانی صوك کرته. سنده قورتار یلان آدمی قصـاصاً اعـدام ایتمکـه لزوم کوسـترلسه بولزومی انکار ایده‌جـك پك آز حا کم فطین اوله بیـلور ایدی . زیرا کندی نفسنه قصدی کوزه الدیرمش اولان بر آدم ایچون بعدما قصد ایده‌میه‌جك هیچ برشی تصور اولنه‌میه‌جغندن بویله برآدمی جمعیت بشریه‌دن طشاری‌یه چیقارمق لزومی آشکاردر . انجق بونلرك بر طاقملری دخی محضـا برجنت اثری اولمـق اوزره انتحاره جسارت الیورده قورتلد. قدن صکره اوخسنه‌لك دخی برطرف اولمق احتمالی اوزرینه قانونلر انك جزاسی طر. یفنه کیتمیورلر .

محمدعلی پاشا مرحوم مصرده عسا کر نظامیه‌یی تأسـیس ایلدیکی زمان برطـاقم عربلر عسکره التمامق ایچون صاغ کوز. لرینی چیقاررلرایمش . بونلردن بر چوغنی محمدعلی پاشا طباق التنده کبرتمش . سببی ایسه عرب کوزینی چیقارتمسیله برنفردن محروم قالدیغی قضیه‌سی دکلدر . زیراتك کوزلی قالان عربی طباق التنده اولدیرمکله بالکلیه غائب ایتمش اولیور . محضا کندی کوزینه کندیسی قصـد ایتمك نه بیـوك بر

قصد ملعونانه اولدیغنی نظر عالمده تعیـین ایده بیلمك ایچون انجق بوجزایی متـوازن بوله بیلمش .

ایشته قوانین نظرنده اصل شایان جزا اولان شی قصد اولـدیغی وقصدلر میانده دخی انسانك کندی نفسنه قصدی الك شنیع بولندیغی ایچون نفسـنه قصد ایله انتحـار ایدنلر دخی حکمت قانونیه نظرنده الك بیوك جانی عد اولنـورلر وبالکز کندی جزای جنایتلرینی ینه اوجنایتك ارتکابی صورتیله تعیین ایتمش اولدقلری ایچون بشقه بر مسئو. لیت قانونیه لزومی کوسترمامش اولورلر . شوقدرکه افکار عامه بوجانینك مسـئولیت اخرویه‌سـندن ینـه شـبهه ایتمز . زیرا دیرلرکه « نفسنه سوء قصد ایدن ایمـانمز کیدر ! ... »

« ۲ »

انتحار حقنده یوقاروکی بندیمزده سرد ایلدیکمز بعض ملاحظاتی دهـا زیاده بسط وتمهید ایده‌بیلور ایدك . ازجـمله نفسـنه سوء قصد ایتمك هیچده یکیلك عد اولنه. میه‌جغنی شرح ایلیه‌رك اثبات مدعا ضمننده دخی انتحـاری کوزه الدیرمش پك چـوق عجزهٔ نسوان بیله بولنـدیغنی ایراد ایلیه. بیلور ایدك . انجق مقصدمز یالکز انتحار حقنده حکیمانه برجلد یازمق اولمیوب بلکه حکایه‌مزدن اشبو ایکنجی قسمه وضع ایتمش

اولدیغمز سرلوحه اقتضاسنجه بك اوغلنده بر انتحار وقعه‌سی کوره‌جکمزدن او وقعه‌یی کورمکه فاجعهٔ انتحار حقنده بر فکر حکیمانه ایله کیتمك ایچون شو قدرجق بر مطالعه سردینی کافی کوردك ·

بیك ایکیوز شوقدر سنهٔ هجریه‌سنه مصادف اولان اغستوس ماهنك یکرمی سکزنجی چهارشنبه صباحی ایدی که بك اوغلنده *** محله‌سنده *** سوقاغی اهالیسی غایت دلخراش بر فریاد وفغان دوچار هیجان ایلدی ·

کاه « یانغین وار! » دیه فریادلر کلور کاه « جان قورتاران یوقمی ?!·· » دیه استغاثه‌لر ایدیلور ایدی ·

ایلك صدا همان هرکسی پنجره‌لره قوشدیره‌رق صدا کلان طرفده دومان علو کبی یانغینه دلالت ایدن اماراتی آرامغه مجبور ایلدیسه‌ده اویله برشی کوریله‌مینجه پنجره‌لره قوشانلرده ایلك اطمئنان حصوله کلدی · « جان قورتاران یوقمی ? » سؤالنه ایسه جواب تصدیق ویره‌جك قهرمانلری بو زمانلرده قونو قومشو میانده آره‌ما ملیدر ·

مع هذا ارباب تماشا هنوز پنجره‌لردن آیرلمامش ایدیلر · شوقدرکه احتیاطاً پرده‌لری دها صیقیجه ایندیره‌رك پرده اره‌لقلرینه کوز اویدیروب وقوعاتی تماشایه چالیشیورلر ایدی ·

فریاد حالا دوام ایدییور · هم‌ده کلان صدالر قادین سسلریدر ·

اون دقیقه صکره برچوق ایاق پاطردیلری ایشیدلدی · فقط اویله اولور اولمز نازك پوتینلرك ایده‌جکلری پاطردیلر کبی دکل · عسکر چزمه‌لرندن حاصل اولان ایاق پاطردیلری که جناستیق آدیم یوروندیکی زمان عادتا یرلری صارصار ·

بو پاطردیلرك صاحبلری عسکر اولدقلرینی تفنك وسونکی وقلیچ شاقردیلری دخی تأییداً اثبات ایلدیلر · بونك اوزرینه *** سوقاغنه ناظر اولان پنجره‌لرك برقاچی آچیله‌رق طشاری‌یه بعض باشلر چیقه‌جق درجه‌سنه قدر اهالیده جرأت پیدا اولدی ·

کلان عسکر یکرمی بش قدر نفر اولوب سکزی نظامیه واون یدیسی ژاندارمه ایدی · نظامیه افرادی بر ملازمك وژاندارمه‌لر بر یوز باشینك قوماندہ‌سی آلتنده بولنه‌رق فقط ایکی ضابط دخی قبضه‌جق بویلی قوجه قفالی سیوبلی قیافتلی بر افندینك امرینه اطاعت ایدییورلر ایدی ·

بو افندی‌یی کورسه ایدیکز بزم ماهر مستنطق عثمان صبری اولدیغنی درحال آکلار ایدیکز ·

بویله بر وقعه‌یه کلان عسکرده « او-

رکز ! طوتکز ! قوشـکز ! » کبی تلاشـلر اولورسه استبعاد ایدرمیسکز ؟

حتی مع التأسف اعتراف ایلرسکزکه بو یولده وقوعه کلان حرکتـلرك الك چوغی اویله تلاشـلی وکورولتیلی اولور ٠ اویله دکلمی ؟

حالبوکه بو صـباح ایاق پاطردیسـی وطبیعی حصوله کلان سلاح شـاقردیسی کبی سسلردن بشقه تلاشه کورلتی یه دلا - لت ایدر هیچ بر سس ایشیدلمیور ایدی ٠ چونکه عثمان صبریده اویله تلاش ایده - جك طور اولمدیغی کبی معیتنـده بولنـان ژاندارمه یوز باشیسی دخی لزومی قدر بیله سوز سویلمکی کوه‌زه‌لك عد ایدر بر قرانته آدم اولدیغندن ونظـامیه‌ده ایسـه سس چیقارمق ذاتاً انتظام عسـکری‌یه مغایر بر حال بولندیغندن کیجه قول کزن عسـکرك نه قدر پاطردیسی اولورسه بو صباح فر - یادوفغان ایشیدیلان خانه‌یی باصان عسکر - ده دخی اندن زیاده پاطردی طویولمـامق طبیعی ایدی ٠

عثما ن صبری بر کره خانه‌یی سریعاً معا - ینه‌دن کچیردکدن صکره یوز باشی‌یه دیدی‌که:

— جعفر اغا ! خانه‌نك ارقه قپوسی اولدیغی ظن ایتـدیره‌جك کبی وضعیتی یوقدر ٠ فقط طـامدن طـامه قاچه‌رق بر مفر بولمق احتمـالی جانی ویا جانیلر ایچون منکر دکلدر ٠ بو سوقاغك اوته‌سـنده‌کی سـوقاق ایله یانلرده‌کی سـوقاقلری درحال نقطه التنه الکز !

جعفر اغاده‌کی جواب بر تمنادن عبارت اولدی ٠

نظامیه ملازمی ایله ایکی کلمه تعـاطی ایدرك بعده عسکره بر قومانده ویردی‌که ایکی صره اولان عسکرك برنجی صره‌سی یاریم صاغ وایکنجی صره‌سی یاریم صول ایدرك جیمناستیق آدیم یورو بشیله حرکت ایدلدی ٠ بر دقیقه ایچنـده فریاد کلان خانه‌نك بولنـدیغی اطه‌یی احاطه ایلیـان سوقاقلرك کافه‌سنه نقطه دیزلدی ٠

بو ایش بتدکدن صکره جعفر اغا عثمان صبری‌نك یانه کلدکده عثمان صبری دیدی‌که:

— سن آبلوقه خطنی دائمادور ایت ٠ شبهه‌لی اوله‌رق سوقاقده کیمی کوررسـه‌ك توقیف ایت ٠ خانه ایچنه بن کیررم ٠

بو قـوماندایی نظـامیه ملازمی دخی ایشتمش ایدی ٠ یوز باشی ایله ملازم باش باشه‌ویره‌رك تکرار ایکیشر کلمه تعاطیسندن صکره بری صاغه بریسی صوله دونه‌رك وضع ایلدکاری نقطه‌لردن عبارت اولان آبلوقه قوردونی دوره باشلادیلر ٠

قپوده عثمان صبری‌نك یاننده بر چاوش بر اونبـاشی ایله درت نفر قالمش ایدی ٠ اون باشی‌یی تعلیمـات لازمه وایکی نفر ایله

قپودن • برافەرق کندیسی چاوش وایکی‌ده نفرله برابر ایچرویه کیردی •

قپوده کیره‌ویردیکی تعلیماتی ایضاح وتفصیله حاجت وارمی؟ قاتللر طشره‌یه فرلارلر ایسه طوتمقدن تسلیم اولمزلر ایسه اورمقدن وایچرودن چاغریله‌جق اولورلر ایسه امداده قوشمقدن عبارت ایدی •

بو امرلر او قدر چابق ویرلدی وایجابلری او قدر چابق اجرا اولندی‌که قولك قپویه ورودندن همان درت دقیقه صکره عثمان صبری افندی دخی خانه قپوسنی آچدیره‌رق ایچرویه کیریور ایدی •

عثمان صبرینك خانه‌یه دخول ترتیبنه کلنجه: الك اوکنده برنفر وانك ارقه‌سنده کندیسی بولنوب کندی ارقه‌سنه چاوشی والك کیرویه دیکر نفری تعبیه ایدرك اول صورتده کیرمشیدی •

خانه درونده واویلانك حالا کسیلدیکی یوق • شو قدرکه اسکی « یا نعین وار » لر اولکی « جان‌قورتاران یوقی »لر شمدی « آه اولادم! آه باباجغم! » کبی فغانلره تحول ایتمشلر ایدی • برده اوجده ایکی قادین صداسی ایشیدیلور ایکن شمدی بر قاچ ارکك وقادین صدالری وکورلتیلری دخی اولکیلره منضم اولمشیدی •

عثمان صبری افندی قپودن کیروب‌ده طاشلق اوزرنده بولندیغی زمان یوقارودن یاشلیجه بر قادین دخی کندیسنی نردباندن اشاغی‌یه آتارجه‌سنه قوشوب کلیور ایدی • اندن اول ایسه بر کنج قز ایله برده او • شاق قیافتلی ارکك ضابطه مأمورینه قپویی آچغه قوشمشلر ایدی •

یاشلیجه دیدیکمز قادینك ارقه‌سی صره خدمتکار اولدقلری قیافتلرندن اکلاشیلان ایکی قادین ایله بر ارکك دخی قوشوب کلیورلر ایدی •

هر برینك چهره‌سی هلاك درجه‌سنده متغیر! هر برینك خلجانی هیجانی درجهٔ نهایه‌ده! هر برینك اغزندن برشقه سوز چیقیور!

عثمان صبری افندی صاغ النك شهادت پارمغنی دوداقلر ینه کوتوره‌رك جدی ودهشتلی برطورله «صوص» اشارتنی ویرمسیله بر آن ایچون کورلتی منقطع اولدی • عثمان صبری صوردی‌که:

— یوقارودە خرسز قاتلی فلان کمسه وارمی؟

براوشاق — کمسه یوق افندم!

— قاچدیلرمی؟ نره‌یه قاچدیلر؟

— خیر! قاچان ده یوق •

قوجه قاری ایکی کوزلری چشمه کبی چاغلادیغی حالده عثمان صبرینك بوینه صاریلورجه‌سنه اوضاع مسترحانه ایله دیدی‌که:

— آه افندم ! بوقارویه چیقکزده اوغلمك نه حالده اولدیغنی کورکز ! آه اوغلم ! اوغلم !

قادینك بوفغانی اوزرینه کنج قزدخی فریادلرینی تکرار ایلیه‌رك اوشاقلر خدمتجی قادینلر جملةً اولکی شماته‌یه باشلادیلر . کیمیسی « بوغمشلر ! » دیپور . کیمیسی « آصمشلر ! » دیه باغیریور . بعضلری « افندیمز ! » دیه حیقلانیور . بر طاقی « بابام » دیه باغیریور . برکورلتی برباطردی که ماحشر الله !

قوجه قاریدن واوشاقدن الدیغی جوابلر اوزرینه عثمان صبری اخذ وکرفت اولنه‌جق برجانی بولنمدیغنی اکلایه‌رق بودفعه کندیسی اوکه دوشدی . خانه‌نك برنجی قاتنه وبعده ایکنجی قاتنه چیقدیلرکه بوقاتده‌کی اوطه‌لر یتاق اوطه‌لری ایدیلر .

قوجه قاری ایله قز اوکده کیدرك بر اوطه‌یی اشارت ایلدیلر . انجق قزده قوجه قاری‌ده اوطه‌یه اول کیرمکه جسارت ایده‌میورلر ایدی .

عثمان صبری افندی ایله جاندارمه چاوشی اوطه‌نك اشیکی اوزرینه کله‌رك باقدقلرنده طوانك اورته‌سنده‌کی حلقه‌یه برآدم آصیلمش اولدیغنی کوردیلر .

چوق وقوعات کورمش هردهشتلی شیئه کوزلرینی الشدیرمش اولان عثمان صبری افندی فتورسزجه‌سنه بر طورله قوجه قادینه صوردی‌که :

— بونی بورایه کیم آصمش ؟

— کیم بیلور آ افندم کیم بیلور کیم آصمش ؟ اوغلم اقشام اوطه‌سنه چکلدی . صباحلین بوحالده بولندی .

— دیمك اولورکه کندی کندیسنی آصمش . اویله‌می ؟

موجود اولان ارکك وقادین جمله‌سنك صورتلری صوك درجه‌یه قدر مأیوسیت علائمی ایله طوب طولی اولدقلری حالده برر طور مخصوص ایله عثمان صبرینك شو سؤالنه تصدیق جوابنی ویردیلر .

عثمان صبری مصلوبدن اول موجود آدملرك چهره‌لرینی برر برر تدقیقه باشلادی . هربرینك قلبلرندن کچن شیلری یوزلرنده‌کی علامتلردن آکلامغه چالیشیور ایدی . بریاندن بوتدقیقده بولنه‌رق دیکرطرفدن چاوشه دیدی‌که :

— عابدین چاوش ! کیت عسکری طاغت ! عسکرجه ایشمز قالمدی . یالکز قپونك ایچ طرفنده ایکی نفر بولنسون . بلکه لازم اولور . غلطه سراینه خبر کوتورده نجمی بك درحال کلسون . اصل ایشمز آنکله کوریله‌جکدر . دائره طبیبی ایچون‌ده خانه‌سنه خبر کوندرکز .

عابدین چاوش عسکرجه تمنا ایدرك امری اجرایه كیتدی .

عثمان صبری حالا خانه خلقنك چهره . لرینی برر برر تدقیق ایتمکده بولنوب هر کیمك یوزینه باقار ایسه او آدمك یورکنده دها زیاده خلجان پیدا اوله‌رق بو باقیشك عادتا بر استنطاق دیمك اولدیغنی آکلار ایدی .

عثمان صبری صوردی‌که :

— خانه خلقی بوندن عبارتمیدر ؟ بوراده موجود اولمیان اوشاق خدمتکار فلان دها بشقه کسه وارمیدر ؟

قوجه قاری — یوقدر افندم ! او . شاقلرك خدمتکارلرك کافه‌سی بوراده‌در . بزده بوراده‌یز . طشاریده کسه‌مز یوقدر .

بوجواب اوزرینه مستنطق افندی تکرار جمله‌سی اوزرینه برنظر کزدیره‌رك دیدی‌که :

— بوراده بولنان آدملرك هیچ بریسی هیچ برطرفه کیتمسونلر . کندیلرندن صو . ریله‌جق شیلرم واردر .

شو امر بتون چهره‌لرك رنکلرنجه بر تغیری دها موجب اولدیسه‌ده بو تغیرلرك ضابطهٔ عدلیه‌جه درحال شبهه‌یی داعی بر اماره عد اولنه‌میه‌جغنی عثمان صبری افندی بر چوق تجاربله حکم ایلر ایدی .

مصلوبك بولندیغی اوطه‌یه کیردیکی زمان عثمان صبری افندی اك اول جنازه‌نك شخصنی طانیمغه چالشدی . مصلوب اوزون بویلی قره صقاللی انجق اوتوز یاشنده قدر تخمین اولنه‌بیله‌جك کنج بر آدم اولوب قاشلرینك صیق وقاره وکوزل اولملری دلا. لتیله کوزلرینك دخی کوزللکی استدلال اولنه‌بیلور ایدیسه‌ده کوزلری قپالی اولد . یغندن رنکلری وحسن والطافتلری کوریله . میور ایدی . بر موت فاجعه اوغرامقله برابر اغزینك بورننك انتظامی واللرینك کوچکلکی کوزللکی مصلوبك قادینلر تعبیرنجه « انسان کوزلی » اولدیغنی تسلیم ایتدیره‌بیلور ایدی .

عثمان صبری پك آز شیلری آجیمغه شایان کورر سختدل بر آدم اولدیغی حالده مصلوبی حقیقهٔ شایان مرحمت بوله‌رق کندی کندیسنه دیدی‌که :

— واه زواللی ! پك‌ده کنج !

اوطه‌نك ایچنه شویله‌جه بر کوز کز. دیردی . هر شی یرلی یرنده اولوب منتظم بر یتاق اوطه‌سنك انتظامنه اصلا خلل کلمامش ایدی . بونکله برابر عثمان صبر. ینك مراقنی اوجله‌دخی اوکرندك یا ! خانه خلقنه دیدی‌که :

— شو اوطه ایچندن بر حبه قلدا. تلمیه‌جق . مصلوبه کسه پارمغی اوجیله بیله طوقنمیه‌جق .

عثمان صبرینك بو مراقی پك چوق

عدلیه مأمورلرنده‌دخی واردر . و بو مراق انلرجه بر بیوك علامت مهارت عد اولنه. بیلور . زیرا افعال جنائیه‌نك تحقیقاتنده امارات دنیلان شیلر شهادتدن زیاده مأمورین عدلیه‌یی ایقاظه یاردیم ایلر .

حتی مستنطق عثمان صبری افندی کندیسی ارباب جنایاتی اخذ وگرفت وظیفه‌سیله موظف دکل ایکن بو صباح شو خانه‌یی ایلك آبلوقه‌یه کندیسنك طوتمش بولنمسی بر قاچ قاتلی اوتوز قرق عسکرله طوته‌بیلدیکندن طولایی قهرمانلق طاسلامق املنه مبنی اولمیوب بالعکس ارباب جنایت طوتیله‌مامش اولسه‌لر بیله محل جنایتی ایلك حالی اوزره کورمك مراقنه مبنی قوشمش کلمشیدی . ایشته بو مراقك الجاسیله مصلوبك اوطه‌سی ایچندن بر حبه‌نك یری دکشدیرلمامسنی امر وتنبیه ایلدکدن صکره شونی‌ده علاوه ایلدی‌که :

— بتون خانه ایچندن هیچ بر شیئك یری دکشدیرلمسون . هیچ‌کمسه طشاری‌یه چیقمسون .

حتی اشاغیده قپو یاننده بولنمرینی عابدین چاوشه امر ایتمش اولدیغی ایکی نفردن بریسنی چاغروب خانه ایچنده‌بولنان اشیانك یرلری دکشدیرلمامسنی وهله خارجه نه بر انسان نه‌ده بر شی چیقارمامرینی تکرار تکرار تنبیه ایتدی .

بعده خانه خلقنی اطرافنه طوپلایه‌رق شو یولده استنطاقه باشلادی :

— مصلوبك اسمی نه‌در ؟

قوجه قاری — خلیل صوری ! بز عربز افندم ! صور شهرندن اولدیغمز ایچون اوغلم خلیلك لقبی دخی «صوری» قالمشدر .

— شو کنج قز سزك نه‌کزدر ؟

اوغلك مرحومه قاریسندن حاصل اولان قز یدر .

— بونلر دخی کاملاً اوشاق وخدمتکاردرلر . اویله‌می ؟

جمله‌سی بردن — اوت افندم ! اوت !

— اوشاقلرکزك الك یکیسی قاچ آیدن بری خدمتکزده‌در .

— الك یکیسی شوروم‌قز یدرکه درت آیدر خدمتمزده‌در . بو ارمنی قاریسی بر بچق سنه‌لك شوآشجی قصپارایکی سنه‌لك بو اوشاق آرتین دخی درت بچق سنه‌در خدمتمزده‌در .

— جمله‌سنك صداقتندن عفتندن امینسکز یا ؟

— اوت افندم جمله‌سندن ممنونز .

— مصلوب قاچ یاشنده‌در ؟

— اوتوز بر افندم !

— صنعتی نه‌در ؟

— صنعتی دلالدر .

— نه دلالی ؟

— افندم ! چارشـوده مغازه‌سـی واردر . قیوجیلقده ایدر ساعتجیلکه‌ده قاریشور . حتی صرافلق بیله ایدر . هر نه ایش اولسه کیریشـور ایدی . آه اولادم پك چالشـقان ایدی . املاك آلیم صاتیمنـه دلالت ایدر طشره‌لره مال و پاره کوندروب کتورتمك ایشـلرنده بولنور . حاصلی پك کوزل چالیشور ایدی .

— مغازه‌سـنده یاز یجی کاتب فلان کبی کیمسه‌سی وارمیدر ؟

— واردر افندم ! ابراهیم شـوسن دیرلر . بیروتلی بر چوجق واردر .

— او چوجق نره‌ده یاتار قالقار ؟

— استانبولده بیوك خانده اوطه‌سی واردر .

بوراده مستنطق افندی براز دیکله‌نور کبی طوردی . براز دها صکره ینه سؤاله باشلادی . صوردیکه :

— مصلوبك شو یقینلرده ایشلرنجه بر فنالغی بر زیانی فلانی اولدیغنی بیلور - میسکز ؟

— خیرافنـدم ! زیانه دائر بر شـی اولدیغنی بیلیورز .

— سزی دائما ایشلرندن خبردار ایتمك عادتی دکلیدر ؟

— دکلدر افندم . بزه ایشلرینه دائر هیچ بر وقت معلومات و یرمز .

— ای کندیسـنده اویله بر الم کدر علامتی کورر ییورمی ایدیکز ؟

— انسان دکلمی افندم ؟ البته المی‌ده اولور کدری‌ده .

— خـیر اما جانـنه قصـد ایده‌جك درجه‌لرده بر یأسی وار ایسه البته حالندن اکلایه بیلورسکز .

— خیر افنـدم خیر ! اویله جاندن بیزار اوله‌جق قـدر هیچ بر کدری یوق ایدی .

عثمان‌صبری افندی اسـتنطاقی بودر - جه‌یه واردردقـده اشـاغیدن یوقارویه طوغری عسکر خطوه‌لری اولدیغنی پاطر - دیسندن اکلاشـیلان بر ایکی‌ایاق‌صداسی کلدی . براز صکره یوز باشی جعفر اغاایله عابدین چاوش و انك آرقه‌سندن دخی‌خفیه نجمی بك ظهور ایلدیلر .

« ۳ »

بومأمورلرك ورودی اوزرینه عثمـان صبری استنطاقده دوام ایتمیوب فقط قادینه صوردیغی سؤالر ایله الدیغی جوابلری بر کاغده یازمدیغی حالـده دخی ذهننده حفظ ایلدیکی جهتله صانکه النده بر استنطـاق ورقه‌سی وار ایمش ده انی اوقیورمش کبی کلانلره وفقط انلر میانده بالخـاصه نجمی

بکه استنطاقك صورت کذرانی اکلاتدی ·
نجمی بك عثمان صبری بی کاملاً دیکله-
دکدن صکره مستنطقك پرونه قدر صو-
قیله‌رق یالکز اکا ایشتدیره‌بیله‌جك بر یواش
صدا ایله صوردی‌که :

— خانه ایچنده بولنانلردن برشبهه‌ك
وارمی ؟

— هنوز هیچ برشبهه‌م یوقدر ·

— چهره‌لری پك فنا کوریورم ·

— جنایتك دهشتندن و پولیسك
هیبتندندر · مع هذا قپویه امر ویردم ·
هیچ بر یره صاوشه‌مزلر ·

بوسوزلر یواشجه تعاطی ایدلدکدن
صکره عثمان صبری یواش صدا ایله نجمی‌یه
دیدی‌که :

— شمدی هپ برابر مصلوبك اوطه -
سنی تحری واوراجه لازم کلان تحقیقاتی
اجرا ایده‌لم ·

فقط بوتحری وتحقیقده نه قوجه قاری‌یه
ونه‌ده خانه خلقندن سائر هیچ بر کمسه‌یه
احتیاج اولمدیغندن هرکسك یرلی یرلرینه
چکلمرینی امر ایلدیلر ·

مصلوبك بولندیغی اوطه‌یه کلدکلری
زمان اولا یوز طاقی اوزرنده وداعنامه‌یه
وصیتنامه‌یه بکزر برکاغد ارەمقدن اجرای
تحری‌یه باشلادیلر · حالبوکه اوطه‌ده
حقه قلم بیله بولنمیوب نه‌یازیلی نه‌ده یازیسز
هیچ بر کاغد کوره‌مدیلر · مصلوبك
بر قولتق صندالیه‌سی اوزرنده بولنان
روبه‌لرینی ده تحری ایتدیلر · ایچندن
بر ایکی لیره برقاچ مجیدیه و برازده‌اوفاقلق
ظهور ایتدی ایسه‌ده اوراقه دائر هیچ
بر اثر ظهور ایتمدی ·

بونك اوزرینه ضابطه مأمورلری
یکدیکرینك یوزلرینه باقدیلر · نجمی
بك صوردی‌که :

— بونصل انتحار؟ کندیسنه قیه‌جق
اولان آدم مطلقا سبب قصدینی و یاخود
کندیسندن صکره فامیلیاسی خلقنك
ایده‌جکی حرکتی یازار · مطلقا بر ورقه
براقور · عجبا او یله بر ورقه وار ایمش
ده والده‌سی فلانمی المش ؟

عثمان صبری — خیر! اوطه‌دن
طیشاری‌یه بر چوب چیقدیغی یوقدر ·

نجمی — او یله ایسه بونده بر بت
ینیکی اکلایورم ·

عثمان صبری — طور باقه‌لم او یله
پك‌ده عجله ایتمه !

مصلوبك طوانده‌کی حلقه‌یه ربط
ایتمش اولدیغی ایپی معاینه‌یه باشلادیلر ·
نجمی افندی دیدی‌که :

— طوان اوچ مترو قدر مرتفعدر ·
شوراده براسکمله وارکه مصلوب ایپی
طوانده‌کی حلقه‌یه طاقق ایچون بو اسکمله

اوزرینه چیقمش اولسه‌ده ایاقلرینك‌ده تا
پارمقلری اوجنه باصسه ینه حلقه‌یه قدر
یتیشه‌مز . بر قار یشدن زیاده دها
مسافه قالور . بوحالده عجبا ایپی حلقه‌یه
نصل طاقش اولور ؟

جعفراغا — هم‌ده طوانده‌کی آصقیلی
لامبه‌یی اولا اشاغی‌یه ایندیرمش‌ده صکره
ایپی طاقش . نا ایشته لامبه دخی یوز
طاقنك یانده طوریور .

عثمان صبری — بن‌ده دمیندنبری بوکا
دقت ایدیور ایدم . مطلقا شو یوز
طاقنك ماصه‌سی حلقه التنه قدر چکیله‌رك
وانك اوزرینه دخی اسکمله قونیله‌رق بو
ایپ شو حلقه‌یه طاقلمش . کلیمه دقت ایدیور-
میسك نجمی کلیم؟ اوزری مرمر قابلی اولان
آغر ماصه چکیلوب بورایه قدر کتوریلور
ایکن کلیمك قطیفه‌لری اوزرینه نصل ایز براقش؟

ضابطه مأمورلری او ایزلردن زیاده
یکدیکرینك یوزلرینه باقشدیلر . نجمی بك
دیدی‌که :

— بن بوایشده برمعاون پارمغی وار
دیه‌جکم . چونکه مصلوب بوایپی کندی
طاقق ایچون شو طاش ماصه‌یی بورایه
قدر کندیسی چکمش ایسه ایپی طاقدقدن
صکره آنی ینه اسکی یرینه قدر کوتورمك
کلفتنی اختیار ایتمز ایدی .

عثمان صبری — اوت ! بنم‌ده ذهنم
بولانمغه باشلادی . عمرینك صوك دقیقه-
سنده بولنان برآدم ارتق اوطه‌سنك انتظامنی
دوشونه‌جك دکل آ ؟

نجمی — خانه خلقندن هنوز شبهه
ایتمیورسکز . اویله‌می ؟

عثمان صبری — بواشتباهده بزی
عجله‌یه مجبور ایده‌جك هیچ برشی یوقدر .

عابدین چاوش یوز طاقی حقنده‌کی
شبهه‌دن طولایی فوق‌الحد استغراب ایلدی .
کندیسی هر نه قدر پك چوق قاتلی قاتل
طوتمش بر اسکی چاوش ایدیسه‌ده بومثللو
تدقیقات اولیه ایشلرنده همان هیچ بولنمامش
اولدیغندن مهارتلی برمستنطقك آزاماره-
لردن چوق معنالر چیقاره‌جغنی بیلمز ایدی .
بناءً علیه یوز طاقی ماصه‌سنی برچوق
تدقیقدن صکره دیدی‌که :

— کرچك حقکز وار . بوماصه‌یی
اورایه چکمش اولدیغی ایشته کلیم اوزرنده‌کی
ایزلردن بللی . صکره ماصه‌یی ینه یرینه
قویدقدنصکره اوزرنده‌کی شیشه‌لری صا-
بونلری فلانلری‌ده اولکی کبی منتظماً یر-
لشدیرمش .

عابدین چاوشك شو کلمات تعجبکارانه‌سی
همان هیچ‌ده معناسز اولدیغی حالده عثمان
صبری بوندن دخی بیوك بر معنا چیقارر
ایسه آفرینمی ؟

اول باول کیندی مصلوبك اللرینی کال

دقت و مکملیت ایله قوقلادی . بعده کلدی .
یوز طاقی اوزرنده‌کی شیشه‌لری صابونلری
برر برر کندی الیله طوتوب یرلرندن قالدیره‌رق ینه یرلرینه قویدی . شیشه‌لری بو صورتله تماسدن صکره الی قوقلادی‌که برقاچ درلو لوانطه وصابون قوقولری النه تأثیر ایتمشلر ایدی . بناءً علیه خفیه نجمی‌یه دیدی‌که :

— بنده دخی شبهه آرتیور . بالفرض والتقدیر مصلوب‌ده کندی یتاق اوطه‌سنك انتظامنه پك زیاده مراقلی اولوب‌ده ایپی حلقه‌یه طاقدقدن صکره ماصه‌یی ینه اسکی یرینه کوتوروب طاقلرینی دخی اوزرینه یرلشدیره‌جك اولسه ایدی النده قوقو قالملی ایدی . زیرا ایشته بن براز طوقندیغم حالده المده پومادا لوانطه وصابون قوقولری قالدی .

نجمی ـ اوت ! کمال اهمیتله قیدایدیله‌جك برامارده دخی بودر . فقط شو مصلوبك کندی کندیسنی اصمامش اولدیغی حقنده‌کی شبهه‌یی تحقق مرتبه‌سنه ایصال ایچون جمله‌کزك نظر دقتکزه عرض ایدرم‌که برکره دخی شو ایپك اوزونلغی ایله شو صندالیه‌نك یوکسکلکنی مقایسه ایدکز !

عثمان صبری — (ارتق صبرینی توکتمش بر آدم طوریله) به قرداش ! سن‌ده‌هپ عقلمه کلنلری سویلرسك ! ذاتاً بن سنی تصدیق ایچون شمدی بونی سویلیه‌جك ایدم .

نجمی ـ ایکی ماهر مدقق ضابطه مأمورلرینك عقلنه دائماً هپ بر شی کلورکه طوغری اولان دخی اندن عبارتدر .

فی‌الواقع ایپك اوزونلغی ایله صندالیه‌نك یوکسکلکی مقایسه ایدیلنجه تحقق ایدرایدی‌که شو صندالیه‌نك اوزرینه چیقان بر آدم کندی بوغازینه بو ایپی طاقمق لازم کلورایسه طاقه‌مز . زیرا اسکمله‌یی مصلوبك ایاقلری التنه کتوردکلرنده هر نه قدر ایاقلری اسکمله‌یه باصه‌بیلمش ایسه‌ده ایپك الکنی کندی بوغازینه کندیسی طاقمق لازم کلسه چونکه الك ایپی آچه‌جقندن ایپ بر قاریش قدر قیصه کلور .

بو حالی کورنجه یوز باشی جعفر اغا دیدی‌که :

— مصلوبك کندی الکنی کندی بوینینه کندیسی طاقامش اولدیغنه و بشقه بر ال ایله طاقلمش بولندیغنه ارتق بن‌ده اینانه‌جغم کلدی . همده ایناندم .

عثمان صبری ـ بوکا هیچ شبهه ایتمك ایستمز . باق شو یوز طاقی ماصه‌سی کندی یرنده بولنمیوب‌ده مصلوب الك اوزرینه باصمش اولسه ایدی فرح فرح الکی بوغازینه طاقه‌بیلور ایدی .

درت آدم بر خیلی زمان یکدیکرینك

يوزلرينه باقيشـه قالديلر . واقعـا دردى دخى مصلوبك كندى كنديسـنى اصيوب بريد اخرا ايله آصلمش اولديغنـه قناعت ايديورلر ايديسه‌ده بويله اخر هانكيسى اوله‌بيله‌جكنه امكان ويره‌ميـورلر ايدى . نجمى عثمان صبرى‌يه صوردى‌كه :

— خانه خلقندن هنوز شبهه ايتميور . سك . اويله‌مى ؟

— طور برازده شـو يتاغى تدقيـق ايده‌لم . اندن صكره خانه خلقنى بر دهـا استنطاق ايده‌جـكم . باقكز شـو يتاغه! بونك ايچنده انسان ياتمشه بكز بيورمى ؟

جعفر اغا — يتـاق هيچ بوزلمامش . ديمك اوليوركه انسان ياتمامش .

نجمى — خير! بو يتـاغك ايچنـده انسان ياتمش اما يتـاق صكره دوزلتلمش .

عثمـان صبرى — اوت! بنده او يله ديورم . دوزلتيلان شى يالكز دوشـك و يصتيق چارشـبلرندن عبارتدر . باقكز شو اورتى التنده كى يصتيغه! ماهر بر ال بو يصتيغى بويله دوزلتمز . شمـدى ديكر اوطه‌لرك بريسنه كيده‌لم . خدمتجى قز . لرك ايكيسنده برر يتاق دوزلتـديره‌لم . بوخانه‌ده هنوز انسـان كيرميـان يتاقلرك دوزكونلكى نصل اولديغنى كوررز .

نجمى — كوزل اولور . فقط دها شمديدن يتاق حقنده و[؟]رديكك حكم نه‌در ؟

صانكه مصلوب كندى كنديسنى اصمزدن اول يوز طاقنى دوزلتديكى كبى يتاغنى‌ده تنظيم ايتمش ديمكمى ايستيورسك ؟

بو سؤال عثمان صبرينك يوزنده برتبسم ايقاع ايلدى‌كه تبسمك بودرجه‌سى مستنطق افنديده كيم بيلور نه زماندنبرى كورلمامش ايدى . نجمى‌يه ديدى‌كه :

— لطيفه‌يى بر طرفه براقه‌لم . طاش ماصه‌يى شورايه كيم چكمش‌ده ايپى حلقه‌يه چكيرمش و بعده مصلوبى كيم قوجاقلامش ده حلقـه‌يى بونه طاقش ايسـه بو يتاغى دخى او دوزلتمشدر .

جعفراغا — مصلوبى بريبى قوجا . قلايه‌رق حلقه‌يى باشندن چكيرمش اولسـه مصـلوب حايقره‌رق باغـيره‌رق استمداد ايتمزمى ؟ يوقسـه كنديسى دخى بوسلب واعدامه راضيمى اولمش ؟

عثمان صبرى — دليمسـك سن به ؟ انسان كندى كنديسنه قصد بيله ايده‌جك اولسه كنديسنى كندى اختياريله آصديره‌جق جـلادمى بوله بيلور ؟ ايشـته‌بس بللى‌كه بيچاره حريفى يتاغنـده بوغمشلر . صكره ده ايشك اكى بللى اولمسون كندى كند . يسـنى آصمش ظن اولنسـون ديه بورايه آصمشلر .

نجمى — خيربرادر خير! برياكاشلك وار . حريفى يتاغنده بوغمشلر ديه‌مم . زيرا

اوحالـده بوغازنده یوزنده فلانده اختنـاق امارهلری اولور ایدی . بونده ایسـه هیچ بوغونتی یه دائر اماره یوقدر .

عثمان صبری — واقعا ال ایله صیقیلوب بوغولسه دیدیککز کبی اولور . یاربغیطان ایله بوغمشـلر ایسـه ؟ چونکه بوغان آدم ویاخود بوغان آدملر .... زیرا قاچ کشی اولدقلرینی هنوز بیلیورز یا ! هرقاچ اولورلر ایسه اولسونلر بونلر یتاغی دوزلتمکه بشقه درلو لزوم کورمزلر ایدی . الا حریفی بوغارلر ایکن حریف دبه‌لنمش یتـاغی التاوست ایتمش ده انك ایچون دوزلتمشلردر .

عثمان صبری افندی بوسوزی سویلدکله برابر ارقداشـلرینه براشـارت ایدرك دیکر اوطه‌ده خلجان تام ایله بعضلری اغلامقده وبعضـلری دوشـونمکده بولنـان قاریلرك یانلرینه کیتدیلر عثمان صبری قوجه قاری یه دیدی که :

— مادام ! اوغلکز خلیـل صوری افندی دون کیجه ساعت قاچده یاتدی ؟

— تمام نصف اللیلده !

— صباحلین کندیسـنك مصلوب اولدیغنی نصل آکلادیکز ؟ قپوسی آچیقمی ایدی ؟

— خیر افندم ! بوصباح کندیسنی ایرکن قالدیرمقلغمزی سویلمش ایدی . ساعت اون برده بن کیتـدم . قپوسـنی اوردم . « خلیل خلیل ! » دیه سسلندم . جواب یوق . دهـا زیاده اوردم . دهـا زیاده سـسلندم . ینه سس یوق . مراق ایتمکـه باشلادم . براز طوردقدن صکره یومروغم ایله دهـا زیاده اوره‌رق صـدامی دخی یوکسلتدم . ینه سس یوق . بتون خدمتکارلر باشمه طوپلاندیلر . اوقدر شدتلی اوروب خیرلی چاغریشمدن انلر دخی مراق ایتمشلر . حالبوکه الك صـکره دهـا زیاده اوره‌رق آوازم چیقدیغی قدر حایقردیغمده ینه سس الهمینجـه آشجی مراقی آرتدیروب قپـویه طیانی وردی . سورمه ارقه‌سنه فرلادی . کندیسنی او حالده کورنجـه عقلمز باشمزدن کیتدی . حایقرمغه باشلادق .

نجمی — پنجره آچیقمی ایدی ؟

— خیر ! قپالی ایدی .

حالبوکه نجمی پنجره‌یه دقت ایتمش . واقعـا قپالی ایسـه‌دهماندالی قپالی دکل ایمش .

عثمان صبری — کیجه اوطه‌سـنده یاطردی کورولتی کبی شیلر ایشتدیکزمی ؟

— بن هیچ برشی ایشتمـدم . اوطه‌لرمز یان یکا اولدقلری حالده ایشتمدم .

مصلوبك اوطه‌سی یانندە یالکز والده‌سنك اوطه‌سی بولنوب دیکر طرفی ایسـه خانه‌نك کوشـه‌سی ایدی . اوطه‌نك التی صالون اولوب اوراده کیمسه یاتمیور ایدی .

اوستنده طوان ارەسی قاتنده اوشاقلر ایله خدمتجی قزلرك اوطەلری اولوب بونلر دخی هیچ کورولتی فلان ایشتمامشلر. حتی انلر بعض خدمتلرینی بتیردکدن صکره کیجه یاریسندن بر بچق ساعت صکره یاتدقلری حالده کورلتی ایشتیوب الك صکره یتاغنه کلان آشجی یوقارویه چیقار ایکن چلبیسنك اوکسوردیکنی ایشیدوب اندن بشقه سس ایشتمامش .

بودفعه دخی خانه خلقنك چهرەلرندەکی تغیراتی جملەدن زیاده خفیه نجمی افندی تدقیق ایلیور ایدی . حتی عثمان صبرینك اوشاقلردن فلانلردن هنوز هیچ شبهەسی اولمدیغی حالده کندیسی بك شبهەلی بولند یغی ایچون بوتدقیقنه دها زیاده اهمیت دخی ویریور ایدی .

نجمی اوشاقلره صوردی که :

— افندیکز خلیل صوری افندی سرت برآدمی ایدی ؟ سزی هیچ تکدیر ایلدیکی وارمیدر ؟

اوشاقلرك هر بریسی بو سؤاله برر جواب و برەرك عمومندن اکلاشلدیغنه کوره اکرچه خدمتکارینی تکدیراتیمیان افندی اولەمز ایسەده خلیل صوری او یله اوشاقلرك جانلرینی یاقق ایله لذت آرایان ظالم افندیلردن دخی دکل ایمش .

نجمی نه قدر دقت ایلدیسەده اوشا-
قلرك هیچ بریسنك چهرەسندە افندیلرینك فلاکتنه پك زیاده آجیمقدن بشقه برشیئه دلالت ایدەجك اماره کورەمدی .

درت مأمور تکرار مصلو بك اوطەسنه کلدیلر . صباحلین اوطەنك قپوسی قپالی اولدیغی جهتله اوطه ایچنه کیرمك ایچون یالکز پنجرەدن بشقه بر اولمدیغی کورەرك واقعا پنجره سورمەلی اولمیوب قناتلی بولند یغندن انك دخی مندالی قپالی دکل ایسەده پنجرەیی آچوب سوکەیی دیواری معاینه ایلدکلرندن خرسز نردبانی طاقلدیغنه دلا-لت ایدەجك برچنکال پارەسی و یاسائر اماره دخی کورەمدیلر .

لکن بو ایش خرسز ایشنەده بکزه-میور . زیرا مصلو بك اوطەسندن هیچ برشی النمامش اولدیغی کبی خانەنك هیچ برطرفندن دخی برشی النمامش . بو یله بر آدم صلب اولندیغی حالده هیچ برخبر النەمیان خانەده ایسه تکمیل خانەیی صویمش اولسەلر کیمسەنك خبردار اولەمیەجقلری آشکاردر .

خانەیی تکرار تحری وتدقیق ایلدیلر . هیچ بر یرندەدون اقشامکی حال انتظامه خلل کلمامش اولدیغی کوردیلر . جعفر اغا دیدی که :

— هانیاقادینلره برر یتاق دوزلتدیره-جك ایدیکز یا ؟

فی‌الواقع عثمان صبری افندی تحقیقك بو جهتنی خاطردن چیقارمق اوزره‌ایدی. خلیل صورینك یتاغنی هر كیجه هانكی قز دوزلتیور ایسه اوكرنه‌رك بشقه بر یتاغك تنظیمنی امر ایلدی.

قز چارشبلری یصتیقلری بالكلیه قالدیروب شیلته‌دن تنظیمه باشلایه‌رق یتاغی اوقدر كوزل دوزلتدی‌كه مصلوبك اوطه‌سنده‌كی یتاق كویا دوزلتلمش اولدیغی حالده اكا نسبتله بر بوزوق یتاق حالنده قالور ایدی.

بعده قزی الوب مصلوبك اوطه‌سنه كتوردیلر. یتاغی كوستره‌رك صوردیلركه:

— هر صباح سزك چلبی قالقدیغی وقتده یتاغنك بوزوقلغی بوكا بكزرمی ایدی؟

— خیر افندم! بو یتاغی كیم بو یله فنا دوزلتمش؟

نجمی ایله عثمان صبری بر برینك یوزینه باقدیلر.

یتاغی كندی بیلدیكی كبی دوزلتمسنی قزه امر ایلدیلر. قز دوزلتمكه باشلادی. یصتیقلری قالدیردیغی زمان التندن التی آتشلی بر اعلا طبانجه چیقمسونمی؟

ضابطه مأمورلرینك نظر دقتلری بسبتون آچلدی. طبانجه فی‌الواقع خلیل صورینك طبانجه‌سی اولدیغی اوكرندكدن صكره عثمان صبری نجمی‌یه دیدی كه:

— بو طبانجه هم ظنمزی تقویه ایدر همده ظنمزده بزی حقسز چیقارمغه مدار اولور.

— نه‌دن؟

— ظنمزی تقویه ایدر. زیرا خلیل صوری اكر كندی كندیسنه قصد ایده‌جك اولسه ایدی حاضر الننده بر طبانجه وار ایكن انی بیننه صیقی و برمك كبی بر قولای اولومی براقوب‌ده بو یله كمال كلفتله كندیسنی صلب ایتمكه قالقیشورمی ایدی؟ ظنمزده بزی حقسز چیقارمغه‌ده یاردیم ایلر. زیرا خلیل صورینك كرك ال ایله بوغازی صیقلسون وكرك ایپ ایله بوغولسون یاننده بو یله بر سلاح وار ایكن البته اكا طورانمسی لازم كلور. بو طبانجه ایسه آتلمامش. حتی قورلمامش‌كه ال دكدیكنه دلالت ایلسون.

— خیر! طبانجه‌یه طورانمامش اولمسی ظنمزی حكمدن دوشوره‌مز. بوغانلر ایكی كشی اولورلر ایسه او یقو حالنده ایكن بر زی اللریله اولا خلیلك قوللرینی باصدیروب دیكر اللریله دخی اختناق ایده بیلورلر.

— بو یله حكم ایدر ایسه‌ك دیه‌جكم یوقدر.

فقط هر تأویللری هر استخراجلری

عقله موافق اولدیغی حالده خلیل صوری بی یونان و یاخود یونانلرك شوا وطه یه نره دن کیرمش اوله جقلری حقنده هنوز نه بر اماره کوره بیلدیلر ونه ده بر ظنده بولنه بیلدیلر .

پاره‌لق نجمی بك مصلوبی ایپدن ایندیروب معاینه ایتمکی تکلیف ایلدی . لکن عثمان صبری بك بو تکلیفی قبول ایتمدی . دیدی که :

— ایلك کلدیکمز زمان مصلوبده بر اثر حیات کورمش اولسه ایدك درحال ایپنی کسر ایندیرر ایدك . حالبوکه حریف چوقدن تسلیم روح ایتمشیدی . شمدی ایسه بزم مصلوبی معاینه دن آکلایه بیله جکمز بر شی یوقدر . دوقتور اکسیندا کی نره ده ایسه شمدی کلور . مصلوبك معاینه سنی آکا حواله ایده‌لم که احتمال بزم دخی تحقیقاتمزی اکماله یاردم ایلیه جك برشی بولوب خبر ویره بیلور .

« ٤ »

واقعا دوقتور اکسیندا کی دخی تأخر ایتمیوب بش اون دقیقه صکره کلدی یتشدی .

بو ذات یونانی الاصل اولوب آتنه مکتب طبیه سنده تحصیل ایتمش ایسه ده حقیقةً حذاقته اعتماد اولنه بیله جك بر طبیب ایدی . هله طبابت عدلیه خصوصنده سائر امثالنه قات قات فائق ایدی . اربابنه معلومدرکه زمانمزده ترقیات طبیه حکیملکی برقاچ بیوك صنفه تقسیم ایتدیره جك درجه یه وارمشدر . یالکز بر ذاتك طبیب کل اولمسنه همان احتمال قالمامشدر . برصنفی کوز طبیبی برصنفی قولاق طبیبی اولوب ابه صنفی بشقه حتی دیشجی صنفی دخی بشقه برشعبه اولمغه مجبور اولمشلردر . بونلردن ماعدا بر طبیب امراض خارجیه ده حاذق اوله‌رق امراض داخلیه ده اول قدر حاذق اولمیه بیلور . کذلك تداویٔ مجانین ایچون اولان طبابت دخی بشقه ومستقل بر صنف تشکیل ایتمشدر .

اشبو صنعتلردن بریسی دخی « مدیسین له غال » دیدکلری صنفدرکه ارباب امور جنائیه جه اجرا اولنه جق تحقیقات خدمتنده بولنورلر . مجروحلری مقتوللری معاینه وتشریح ایدرك نصل بر جنایتك مغدوری اولدقلرینی ظاهره اخراج ایلرلر . ایشته بزم اکسیندا کی عثمانلی لسانه « طبابت عدلیه » دیه ترجمه سنی مناسب کوردیکمز بو صنفده حاذق بر آدم ایدی .

مصلوبك اوطه سنه ادخال اولنوب ده خلیل صورینك صورتنه باقنجه اکسیندا کینك نظر دقتی بشقه لشدی . شمدی یه قدر اجرا ایلدکلری تحقیقاتدن نه اکلایه بیلدکلرینی ضابطه مأمورلرینه صوردی . عثمان صبری افندی اجرا

ایلدیکی تحقیقاتك مجموعنی دوقتور افندی یه اوقدر کوزل افاده یه باشلادی که طشاریدن ایشتمش اولسه ایدیکز کمال دقتله قلمه النمش بر راپورطو اوقودیغنی ظن ایلر ایدیکز .

بو آدمك کندی کندیسنی صلب ایتمامش اولدیغنه دائر اولان ظنلری سرد ایدر ایکن دوقتور اکسینداکینك طورنده هپ تصدیق وتحسین امارەلری کوریلور ایدی . نهایت خلیل صورینك کندی یتاغی ایچنده بر ید غدر ایله بوغولوب بعده کیفیت قتلك بر انتحاره حمل ایدلمسی ایچون خانقلری وقاتللری طرفندن آصلمش اولدیغی قضیه سنه کلنجه دوقتور اکسینداکی یرندن فرلایەرق یونانیلره مخصوص اولان طرز وشیوهٔ افادەسیله دیدی که :

— خیر خیر ! یتاغنده بوغولوبده آصلمامش . بوذاتك چهرەسنده بوغولمش آدم رنکی یوقدر . یا زهر ویا بشقه بر شی ایله بو آدم اولدیریلەرك صکره بورایه آصلمش . اختناقدن صلبدن بشقه هر نه ایله اولدیرلدیکنی ادعا ایدر ایسه کز تصدیق ایدرم . فقط بو آدم صلب و یا اختناق ایله اولدیرلمامشدر .

ضابطه مأمورلرینك دردیده یوز یوزه باقشه قالدیلر . هله عثمان صبری ایله نجمی حیرتلرینی بر درجەیه ایصال ایلدیلر که همان همان دوقتورك سوزینه اینانەمیەجقلری کلدی .

نهایت دوقتور مصلوبك ایپدن ایندیرلمسی تکلیف ایتمکله درت کشی بکدیکرینه یاردیم ایدرك ایندیردیلر . ودوزلمش اولان یتاغك اوزرینه اوزاتدیلر .

البسەسنی چیقارمغه باشلادقلری زمان مصلوبك صاغ اوموزی التنده برقورشون یارەسی کورمسونلرمی ؟

بوحال دوقتورك نظر دقتنی آچدی . واقعا یارەیی معاینه ایلدکده بر آیدن متجاوز برزماندنبری بو یارەنك ایشلدیکی کورلدی وموتك ایسه یارەدن نشأت ایتدیکی اکلاشلدی ایسەده خلیل صورینك صاغ اموزینك کوریجك کیکی التندن کیرەرك ارقەسندن چیقمش بر قورشون یارەسی اولمسی عثمان صبری افندینك نظر دقتنه پك زیاده چارپدی . همان ایچریکی اوطەده قادینلرك یانینه قوشدی . صوردی که :

— مصلوبك کوکسنده بر یاره واردر . بو یاره کیمك سلاحیله آچلدیغنی بیلورمیسکز ؟

والدەسی — نصل یاره ؟

— وای سزك یارەدن خبرکز یوقمی ؟ اوغلکزك صاغ کوکسی اوزرنده قوجه بر قورشون یارەسی وارکه ارقەسندن چیقمش .

— ایواهلر اولسون! پاره‌ده‌می‌وار؟

— شمدی آچیلش شی دکل بر آیلق قدر اسکی بر پاره!

— خیر افندم! بم اصلا خبرم یوقدر.

عثمان صبری کیفیتی خلیل صوری‌نك قزینه صوردقده انك دخی خبری اولمدیغنه دائر برجواب الدی. اوشاقلره خدمتکاره صوردی. یالکز یتاغی دوزلتمش اولان قزك خبری وارایسه‌ده افندیسی بو پاره‌دن برکیمسه‌یه خبر و یره‌جك اولورسه کندیسنی شویله ایده‌جکندن بویله ایده‌جکندن بحثله تهدید ایتمش اولدیغی ایچون اوزمانه قدر هیچ برکمسه‌یه خبر و یرمامش. کیجه‌لری خلیل صوری پاره‌سنی دکشدیرر ایکن قزدخی یاردیم ایلر ایمش.

عثمان صبری افندی قزه صوردی‌که:

— بو پاره‌یی کیمدن یدیکنی سکا سو یلدیمی؟ سو یلدی ایسه هیچ قورقه‌ بزه سو یله. چلبینك انتقامنی الهلم.

— خیر افندم! کندیسنی کیم اوردیغنی بن ده سؤال ایلدیکم حالده « سنك نه‌که لازم؟ » دیه بنی تکدیر ایلدی.

— شو پاره‌نك هانکی کون آچلدیغی اولسون خاطرکده قالدیمی؟ البته افندینك پاره‌لندیکی کون سن دخی خبرالمشسکدر.

— اوت! خبرالدم. بوندن برای قدر بلکه‌ده اوتوز درت اوتوز بش کون اولی ایدی.

— چلبی‌یی نره‌ده اورمشلر؟ بونی اولسون اوکرنه‌بیلدکمی؟

— خیر! اوکرنه‌مدم. شوقدرکه اوکون چلبی غالبا بیوك اطه‌یه کزمکه کیتمش ایدی. (قوجه قاری‌یه توجیه خطاب ایله) هانیا مادام خاطرکزه‌کلیوریا؟ بکار دخی یاپمش ایدك.

— یمکلرمی؟ اماں قزچابق سویله! یمکلرمی؟

عثمان صبری بوسؤالی براز زیاده‌جه تلاشله سو یلدیکی ایچون خدمتجی قزه براورکونتی کلدی. عثمان صبری بواورکونتینك فرقنه وارنجه کوستردیکی تلاشده پك زیاده نادم اولدی. کندی کندیسنی توبیخ یوللو ایچندن دیدی‌که:

— های اه جزامی و یرسون! تلاشك نه‌معناسی وارایدی؟ بر مکمل عدلیه مأموری اوله‌میه‌جغم والسلام!

بردن بره ترك تلاش ایدرك قزی استنطاقده دوام ایتدی. دیدی‌که:

— بوندن برای اوتوز بش کون قدر مقدم سزه یمکار پشیرتوب بیوك اطه‌یه کیتدی. او یله‌می؟

— اوت افندم!

— ای خانه خلقندن چلبی ایله برلکده کمسه کیتمدیمی؟

— خیر افندم ! کمسه کیتمدی . حتی آرتین یکلری طاقلری فلانی کو پری‌یه قدر اولسون ایندیرمك ایستمش ایدی‌ده چلبی کندیسنی منع ایدرك چارشوجالی ایله کو- تورمش ایدی .

— پك اعلا قزم ! انشا اه چلبینك ایچون اك خیرلی خدمتکار سن چیقارسك . سزه شمدیدن خبرو یره‌یم‌که خلیل صوری کندی کندیسنی صلب ایتمامشدر . انی بعض دشمنلری اولدورمشدرکه کوکسنه بو بو یاره‌یی آچان دخی انلردر . سزتلاش ایتمیکز . بن بو اقشام سندن برازشیلرده‌ها صوره‌جغم . ایی‌می ?

— پك اعلا افندم? صورکز افندم ! آه‌زواللی چلبیجکم !

قز اغلامغه باشلادی . خانه خلق دخی‌تکرار اغلاشمغه باشلادیلر .

عثمان صبری افندی تکرارمصلو بك اوطه‌سنه‌واردقده‌باقدی‌که‌دوقتورا کسیندا-کی خلیل صور ینك معده‌سنی آچش عثمان صبری صوردی که :

— تسمیه دائر علامت وارمی ?

— خیر ! تسمم علامتی کوره‌میورم . کوره‌مدیکم ایچون براز جانم صیقیلیور .

— دوستم اکسینداکی ! سزکانجه‌یه قدر خلیل صور ینك کندی کندیسنی آصیوب بشقه بر کمسه طرفندن اولدورلد-کدن صکره آصلدیغنی ظن ایدییورایدم . شمدی ایسه ایش ظن‌درجه‌سنی کچدی .

نجمی — علم الیقین درجه‌سنه‌می واردی ?

— اوت ! عین‌الیقین کورمش وعلم الیقین بیلمشم کبیدر .

اکسینداکی — یعنی بوآدمی‌بوغمشلر ده صکره‌دن آصمشلر . او یله‌می ?

— بوغمشلردیه‌مم . فقط اولدورمشلر-ده صکره آصمشلردر .

— هاشو یله سو یلیکز . زیرا قول ایدرم‌که بوآدم‌نه‌اخناق و نه‌صلب‌صورتیله بوغلامشدر . زهردیمش ایدم اما اکادائر علامت کوره‌مدم . شمدی سزه بر پوصله و یره‌جکم . انکلیز اجزاخانه‌سنه‌کوتورکز اورا‌ده قاچ حکیم وارایسه‌کلسونلر . قو-نسولتوایده‌لم .

عابدین چاوش دوقتورك یازدیغی پوصله‌یی الوب اجزاخانه‌یه قوشدی .

براره‌لق کرك اکسینداکی یه کرك ضابطه مأمورلرینه عجایب بر سکوت کلدی . هرکس بر بشقه شی دوشونیور-مش کبی کورونیورلرایدی .

نه‌دن صکره عثمان‌صبری افندی‌نجمی بکی بر طرفه چکه‌رك اغزدن قولاغه بر شیلر فصلداشمغه باشلادیلر . عثمان صبری دیدی‌که :

— نجمی ! بزم اوره‌که طاشی جنایتنه دائر اوطاش اوزرنده ایز بوله‌مدیغم حالـده بوراده اکا دائر ایز بولورسـه‌م عشـق اولسونمی ؟

— اونصل لقردی به ؟

پك جدی برلقردی ! سکاخبرویره‌یم‌که شوخلیل صوری‌نك کوکسـنده ایشلیـان یاره اوره‌که طاشی وقعه‌سنك یادکاریدر .

— دیمه اللهی سورسه‌ك صبری !

— قادینلری استنطاق ایتدم . والده‌سی بو یاره‌دن خبردار دکل . خلیل صوری نیچون باشـنه کلن بوفلاکتی والده‌سـندن وقزندن کتم ایتمش ؟ چونکه یاره شیوع بوله‌جق اولورسـه بو یاره‌نك آچلـدیغی کیجه وقوعه کلان سائر جنایتلرك اسراری ده بلکه فاش اولـور . یالکز برخدمتجی قز بیلیور . انك روایتنه کوره یاره آچیله‌لی اوتوز نهـایت اوتوزدرت کون اولمش . حساب ایتسـه‌ك آ ! قاتلی قیـا وقعه‌سی‌ده انجق اوقدرزمان اول اولدی .

— واقعا اویله ارقداش !

— دهاسی وار . خلیل صوری او اقشام بیوك اطه‌یه برضیافت ترتیب ایتمش . خـدمتجی قزك افاده‌سی بو یله اما خلیـل صوری بوراده یمکر پشـیرتمش . سـفره وعشرت طاقلری المش . بیـوك اطـه‌ده اوقدر مکمل هوتللر، لوقانطه‌لر طورر ایکن تابورادن یمکلر طاقلر کیدرمی ؟

— امان صبری ! والله بنم ده اینانه‌جغم کلیور . ای ؟

— اینانه‌جغم دکل شبهه بیله قالمیور . زیرا یمکلر ترتیب ایلدیکی و بوراده حریفك ایکی اوشاغی بولنوب بونلردن بریسی اشیایی کوپری‌یه قـدر ایندیرمك ایچـون عرض خدمت ایتدیکی حالده خلیل صوری کندی اوشاغنك خدمتنی قبول ایتمیوب اشیایی عادی چارشو حمالنه نقل ایتدیرمش .

— امان او حمـال کیم اولـدیغنی قز طانیورمی ؟

— باق کوردکمی برکره ایشـته بونی صورمغی اونوتدم . شمدی کیدر صورارم . فقط بزم امانتـده برچوق اشـیامز وار . آنلری قزه کوسـتردیکم کبی هـانکیلری کندیلرینك اشـیاسی اولـدقلرینی درحال کوستر .

— صبری سن تلاشله صوریله‌جق شـیلرك چوغنی اونوتمشسك . آقرداش ! انسان قزه « کیدن اشـیایی افندیکز تمـاماً کتوردیمی ؟ » دیه برسـؤال دها صورمزمی ؟

— حقك وار قرداشم حقك وار ! تلاش ایتمـدم دکل ! سـوینجم ایله اوقدر تلاش ایتدم‌که عادتا قزی دخی اورکوته‌جك ایدم . سن بوراده طـور . ایکیمز کیـدر

ایسه‌ك شاید عجمی قزجغز اورکر . بن یالکز صورارم .

عثمان نوری تکرار طیشاری‌یه چیقدی . بو دفعه قزی خانه خلقنك یاننده استنطاق ایتمیوب آیریجه بر طرفه چکدی . صوردی‌که :

— قزم ! چلبی او یمکری طاقلری فلانلری بورادن هانکی حال ایله نقل ایلدی . یکنی خاطرلایه بیلورمیسك ؟ او حالك اسمنی بزه خبرویره‌بیلورمیسك ؟

— خیر افندم ! حالی کورمدم .

— بشقه اوشاقلر کوردیلرمی عجبا ؟

— اومام ! زیرا چلبی کندی الی ایله اشیایی برر برر کوتوروب قپونك طشاریسنده‌کی حاله ویریبور ایدی . هم‌ده حال بر دکل ایکی ایدی .

— حاللری طانیه‌میه‌جغزها ؟ نه ایسه بونك ضرری یوق . بك افندی یاره‌لنوب کلدیکی زمان بورادن کوتوردیکی اشیا تماماً ینه بورایه کلدیمی ؟

بو سؤال اوزرینه قزك رنکی آتدی . عثمان صبری یوزنده نه قدر علامت نزاکت کوسترملك قابل ایسه کوستره‌رك قزی بالتأمین دیدی‌که :

— نه قورقیورسك قزم ؟ بلم سکا صوردیغم شیلر افندینك دشمنلرینی بولمق وانتقامنی آلمق ایچوندر . دیمك اولیورکه اشیا بورایه تماماً کلدیکی ایچون قورقدك‌ده چهره‌ك صاب صاری کسیلدی .

— خیر افندم ! قورقدم . فقط چلبی تنبیه ایتمش ایدی‌که بونی‌ده هیچ بر کمسه‌یه سویلمیه دیه .

— نه‌یی ؟ اشیانك اکسیك کلدیکنی می ؟

— اکسیك کلدیکنی دکل . هیچ برشی کلمدیکنی !

— عجایب ! کیدن اشیادن هیچ برشی کلمدیمی ؟

— اوت ! هیچ برشی کلمدی . چلبی بکا تنبیه ایتدی دیدی‌که : بن غائب اولان اشیانك یرینه هرشیئی الورم . سن بونی هیچ برکمسه‌یه سویله‌میه‌جکسك . حتی بزم اشیایی کتوروب‌ده سکا « بوسزك اشیاکزمیدر ؟ » دیه صوره‌جق اولورلر ایسه بیله هیچ طانیمیه‌جقسك ؟

— تحف شی ! عجبا چلبینك بوندن مرادی نه ایمش ؟

— صکره والده‌سی یاره‌سندن خبردار اولورده مراق ایدر دیه !

— اشیانك غائب اولدیغنی‌ده والده‌سی بیلیورمی ؟

— خیر افندم ! بیلمیور . والده‌سنه دیدی‌که سفره طاقنی تمیزلتمکه یالدیزلاتمغه کوتوردم . بویله دیه‌رك بوراده قالان طا-

قاری‌ده کوتوروب برلرینـه کاملاً یکیسنی الدی .

— ای صانکه والده‌سی پاره‌سندن خبرآله‌جق اولسه نه اولورمش ؟

— آ ! بزم چلبی والده‌سنه پك زیاده حرمت ایدر . والده‌سی مراقلنمسـون‌دیه نه‌یاپه‌جغنی بیلمز . والده‌سی اکراوغلنـده پاره اولدیغنی خبرالسه ایدی چلدیررایدی باقسه‌کزا ! بوکون دخی چلدیرمدق زه‌سی قالمش ؟

عثمان صبری خلیل صـوری یه دائر قزدن برازدها معلومات اله بیلورایدیسه‌ده اوارهلـق عابدین چاوش ایله برابر اوچ فرنك طبیبی دها کلدیکندن خلیل صوری‌نك صورت‌وفاتنه‌دائر بونلرك‌دخی‌و یره‌جکاری رأیلری کورمك ایشتمـك ایچون خدمتجی قزی براقوب مصلوبك اوطه‌سنه کلدی .

اوطه‌یه کیررایکن خفیه کوسه نجمی کندیسنی قارشولایه‌رق صوردی‌که :

— نصل ؟ دیدکلرمی قزه‌صوردکمی ؟

— امانتده محفوظ اولان اشـیا تمام خلیل صوری‌نك اشـیاسیدرلر . دمنجـك سکا دیورایدم‌که قانلی قیاجنایتنـك ازینی بولمشیدم . شمدی ایسه سکا خبرویرم‌که بوجنـایتك بنجه اسراردن خفـایادن عد اولنه‌جق هیچ برجهتی قالمامشدر .

طبیبـلر میتی‌اورته‌یه آله‌رق تدقیقـاته باشلادیلر . بونلر فرانسزجه‌سو یلشدکلری جهتـله یوزباشی جعفراغا وعابدین چاوش وحتی‌خفیه نجمی دخی هیچ برشی‌اکلایه . میورلرایدی . عثمان صبری افندی ایسـه فرانسزجه‌یی‌لزومی‌درجه‌سنده بیلدیکـندن طبیبلرایله مکالمه دخی‌ایدیورایدی .

اطبای موجوده صباحدنبری ایدیلان تدقیقات‌وتحقیقاتك‌خلاصه‌سنی‌عثمان‌صبریدن صوردیلر . عثمان صبری معلومزاولدیغی وجهله صانکه الندە برمسوده واراېمش‌ده انی اوقیورمش کبی انلره دخی مجمـلاً فقط مکملاً نتایج تحقیقاتنی ظنـلرینی فلانلرینی سو یلدی . فقط بوجنـایتك‌اوره‌که طاشی مسئله‌سنه اولان جهت تعلقـنی و بو بابده خدمتجی قز ایله مکالمه‌سندن الدیغی معلو. ماتی قطعاً سو یلمدی .

طبیبلرخلیل‌صوری‌نك کندی‌کندیسنی صلب ایتمـامش اولدیغنی تسلیم ایلدیلر . فقط اولجه بوغولوب بعده صلب‌اولندیغی حقنده عثمان صبری ونجمینك ظنلرینی رد ایدرك دوقتـور اکسینداکینـك دیدیکی وجهله بواولومك بوغولمق واصلمق صو. رتیله وقوعه کلدیکنی حکم ایلدیلر . خلیل صوری‌نـك معده‌سنی معـاینه ایلدکده انلر دخی‌اثرتسمیم بوله‌مدیلر .

بونك اوزرینه دوقتورلردن برایتالیان دیدی‌که :

— اکر ظنمده خطام یوق ایسه قاتلك کیم اولدیغنی اکلامزدن اول مطلقا فرانسزجه بیلدیکنی درمیان ایده جکم و بو ظنم اوزرینه نه شو اولولمك نصل براولوم اولدیغنه دائر دخی برفکر بیان ایلیه جکم ·

عثمان صبری — قاتلك فرانسزجه بیلدیکنی می؟ بو تحف !

ایتالیان دوقتور مهم برنطق ایراد ایده جك برخطیب طور ینی الهرق دیدی که:

— افندیلر ! بوندن یکرمی کون قدر مقدم لاترکی غزته سی ایتالیا غزته لرندن نقلاً برفقره درج ایلمشیدی · بوفقره ده میلانو طرفلرنده برحریفك کندی زوجه سنی قلور یفورم ایله بایلته رق بردها آیلته مدیغی وصکره حریف قورقوسندن قاری یی اوچنجی قاتك پنجره سندن اشاغی یه آته رق عالمه کویا پنجره دن دوشمش ده وفات ایتمش دیه اعلان ایلدیکی وحالبوکه تدقیقات وطبابت عدلیه اجرا اولندقده اوطه ایچنده قلور یفورم سونکری بیله بولندیغی حکایه اولنیوز ایدی · بوآدمی اولدورن هرکیم ایسه مطلقا فرانسزجه اوقودیغندن جنایتنی اول صورتله ترتیب · · · ·

عثمان صبری افندی دوقتورك سوزینی کسدی · دیدی که:

— بصلو بك اوجله قلور یفورم ایله بایلتلدیغی حقنده کی فکره برشی دیه مم · فقط قاتلك فرانسزجه بیلدیکی حقنده کی ظنه محل یوقدر · زیرا لاترکی غزته سندن بوفقره یی عثمانلی غزته لری دخی ترجمه ونقل ایتمشلر ایدی ·

اکسیندا کی — او یله ایسه هیچ شبهه مز قالمدی که بوزواللی آدمی او یقوده ایکن بورونه قلور یفورم قوقلاته رق ایشنی بتوردکدن صکره بورایه آتمشلردر ·

ذاتاً قوجه بر انسان صلب اولندیغی حالده درون خانه ده هیچ برکیمسه نك بر کونه پاطردی کورولتی ایشتمامش اولمسی دخی انجق بو یله برعملیاتله ممکن اوله بیله جکندن درت دوقتورك اتفاق اراسیله او یله بر راپورطو تنظیم ایدلدی ·

بوحالده جنایت واقعه نك اکلاشیله میان یالکز برجهتی قالمشیدی که اودخی قاتلك و یاخود قاتللرك بو اوطه یه نره دن کیرمش اولدقلری قضیه سندن عبارت ایدی ·

واقعا پنجره نك ماندالسز اولمسی بو بابده دخی اربابِ تدقیقك قوتلی ظنلره دوشوره بیله جك بر علامت ایدیسه ده یالکز سوقاقدن پنجره یه قدر طقوز مترو مقداری ارتفاعی چیقه بیلمك ایچون مطلقا چنکاللی نردبان کبی برشیئه احتیاج اولدیغی حالده اونردبانك براقمسی لازم کلان ایزلره اثرلره بکزر هیچ برشی کوریله مامسی بو ظنی منع ایلیور ایدی ·

ایتالیان دوقتور ار باب دقت وفطانتدن برشی اولملی که بو ظنی دخی کندیسی حل ایلدی . دیدی که :

— افندیلر ! شو پنجره مادام که آچیق ایدی بو برشبهه در که قاتلك اورادن کلمش اولمسی حقیقةً قوتلی بر صورتده ظن ایدیلیر . بالخصوص که بو پنجره دن بشقه ده شو اوطه یه کیره جك هیچ بر یر یوقدر . بورادن اشاغی یه قدر قاچ مترو ارتفاع تخمین ایدرسکز ؟ سکز ! سکز بچوق ! نهایت طقوز ! اورته بویلی برآدم بر مترو التمش سانتی مترو کاور ایسه التی آدم یکدیکرینك اوموزلرینه چیقدقلری زمان شو پنجره ارتفاعنه واصل اوله بیلورلر . شمدی برده . . . .

عثمان صبریده صبر توکندی . « اکلادم ! اکلادم ! » دیه بر طور مظفرانه ایله دوقتورك لقردیسنی کسه رك دیدی که :

— بس بللی خلیل صوری یه پك آجیدیغم ایچون دها یقین وقتده کورمش اولدیغم بر وقعه یی خاطردن چیقارمشم . اوت خرسزلر ایچون بر نردبان دخی کندی وجودلری ووجودلرینك تعلیملر یدر . یکدیکرینك اوزرینه بنه رك پنجره دن کیردکلری پچن کون عادی برسرقت وقعه سنده دخی تحقق ایتمشیدی . بیورکز دوقتور سوزکزی اتمام ایدکز !

ایتالیان دوقتور سوزنده دوام ایله شو وجهله اتمام ایلدی :

— بو یله حرکتلرده یالکز ارتفاعی حسابه قویمزلر . برده ثقلتی حساب ایدرلر . برآدم متوسط ثقلت ایله اللی بش اوقه کاور ایسه بش آدم ایکیوز یتمش بش اوقه ایدر . التی آدم یکدیکرینك اوموزلرینه چیقدقلری زمان التك التنده بولنان بش آدمك ثقلتنه تحمل ایتمك لازم کاوب حالبوکه ایکیوز یتمش بش اوقه یه کیمسه تحمل ایده مز . اوحالده باقکز نه یاپارلر : برده اوچ کشی باش باشه و یروب طورورلر . انلرك اوزرینه ایکی کشی چیقار . دیمك اولدی که تمل اوچ و برنجی قات ایکی کشیدن قورلدی . اوچنجی و دردنجی و بشنجی والتنجی قاتلر برر کشیدن ترتیب اولنجه ایکنجی قاتده بولنان ایکی کشی یه ایکیوز یکرمی اوقه یوك دوشر . شو یله برعملیاتده برآدمك یوز اون اوقه یه تحملی ممکندر . چونکه حرکت اولمیوب یرلی یرنده طوره جقلردر . تملده کی اوچ آدمه ایسه التی آدمك اوچیوز اوتوز اوقه‌لق ثقلتی اصابت ایدوب بونلر دخی یوز اون اوقه یه تحمل ایتمش اولورلر . بوجانلی نردبانده الڭ قوتلی آدمی ایکنجی قاتده کی ایکی آدمك اوزرینه اوچنجی قات اوله رق قویمیلیدر . زیرا اوآدم کندی اوزر-

نده کی اوچ آدم ثقلته تحمل ایده جکدر . شوقدرکه التنجی آدم همان پنجره‌دن کیره . جکی ایچون کندی ثقلتنی تماميله جانلی نردبان اوزرینه یوکلتمیه بیلور .

دوقتورك شو حساب و تعریفنی هرکس کمال اهمیتله دیکله‌دی . دیکر بر دوقتور دیدی‌که :

— بوحسابه بوتعریفه هیچ دیه‌جکم یوقدر . فقط بو یله بر جنایت ایشنده سکز اون کشینك اجتماعی قابل اولورمی ؟ بالخصوص بو جنایتك سرقت مقصدیله اولمدیغی دخی درون خانه‌دن هیچ برشیئك اکسیلمامش اولمسیله ثابتدر .

عثمان صبری — بعض جنایتلر واردرکه دوقتور افندی سرقت مقصدی دخی اولمدیغی حالده سکز اون د کل یکرمی اوتوز آدم بیله اتفاق ایده بیلورلر . بز برضابطه‌ده بولندیغمز ایچون بونك امثالنی چوق کورمشزدر .

— دیمك اولیورکه بورایه قدر اوموز اوموزه چیقلدیغنی قبول ایتدیکز .

— تماميله !

عثمان صبرینك بو « تماميله ! » جوابی حقیقةً ازجان ودل و یرلمش ایدی . زیرا بوجنایتك قاتلی قیا جنایتیله مناسبتی اولدیغنه هیچ شبهه‌سی قالمیان عثمان صبری ایچون سکز اون کشینك بو مسئله‌ده اتحاد و اتفاقنه شبهه بیله یوق ایدی .

« ٥ »

یاز صباحی ایلك فریادك ایشیدلمسندن یعنی ساعت اوچ ایکی بچق نهایت بردن بدأ ایله طبیبلرك اجرای معاینه‌یی بتورملری ساعت سکزی بولمشیدی‌که بومدت ظرفندن اوغیرتلی ضابطه و عدلیه مأمورلری اغزلرینه بر لقمه یمه‌جك قو یمه‌رق ایشلرنده دوام ایتمشلر ایدی .

مصلو بك خانه‌سنده اجرا اولنان تدقیقاتی ظن ایدرزکه بك‌ده ناقص اولمیه‌رق قارئلرمزه عرض ایده بیلدك . بومدت ظرفنده عثمان صبرینك کوردیکی ایشلردن یالکز ایکی ایشی قارئلرمزه خبر و یرمه‌یکمزدن انلری‌ده بوراده عرض و اخطار ایده‌لم .

عثمان صبری خلیل صورینك کندی نفسنه قصدایده‌جك هیچ برمأیوسیتی اولمدیغنی والده‌سندن خبر الدیغی آنده غلطه سراینه بر پوصله کوندره‌رك او پوصله موجبنجه چارشودن خلیل صورینك مغازه‌سنه درحال بر مفتش کوندرلمش مغازه مهرلتدیرلمش ایدی .

براز صکره خلیل صورینك کندی کندیسنی صلب ایتمیوب بلکه بر دشمن الیله اعدام اولندیغنه عثمان صبری قناعت ایدنجه کرك عثمانلی پوسته خانه‌سنه وکرك

اجنبی پوسته خانه‌لر ینه‌و بك اوغلی واستا
نبول تلغراف مرکزلری ینه خبرلر کیدرك
خلیل صوری نامنه نه‌قدر مکتوب وتلغراف
کلورسه توقیف ایدلمسی ضابطهٔ عدلیه
نامنه التماس اولنمشیدی . بیچاره خلیل
صوری بنك فلاکت حالی برقاچ ساعت ظر-
فنده بتون بك اوغلنك معلومی او لدیغندن
شو جنایتك محاط اولدیغی اسراری کشفه
مدار اوله‌جق اولدقدن صکره اونامه
کله‌جك مکتوبلرك بالتوقیف ضابطهٔ عد-
لیه‌یه تسلیمی حسب الانسانیه جمله ایچون
بر بورج اولدیغی جوابی اجنبی پوسته-
لر ینك دخی کافه‌سندن اخذ اولندی .

واقعا عثمان صبرینك اشبو تدبیرینی
خفیه نجمی بادیٔ امرده پك‌ده تصدیق
وتحسین ایتامش ایسه‌ده عثمان صبری
« ارقداش ! بز یوللرك پوته‌قالرك ایزلرك
کافه‌سنی محافظه ایتنه الهلم‌ده شکارمز هانکی
طرفدن کلك محتمل ایسه مطلقا المزه
دوشسون ! هدیه خانم مسئله‌سنده ایز
بولمغی بر صید وشکاره تشبیه ایدن خفیه
نجمی ایچون بنم بو تدبیرم تصدیق اولنمیه‌جق
دکل بالعکس پك بکنیله‌جك بر تدبیردر »
دیدیکی زمان نجمی دخی همده ریا مداهنه
یوللو دکل ازدل وجان تصدیق ایلمشیدی .

خانهٔ مصلوبدن الك اول درت طبیب
چیقدیلر . کیتدیلر . الك صکره چیقان عثمان
صبری افندی اولدی . چیقار ایکن خانه
خلقنه دیدی‌که :

— بز تحقیقاتمزی بتوردك . بوندن
صکره مصلوب هانکی مذهبه ذاهب ایسه
ایش او مذهبك پاپاسنه قالدی . فقط سزه
خبر ویره‌یم‌که خلیل صوری کندی کندیسنی
صلب ایتامشدر . بر دشمن هیچ بر کیمسه‌نك
خبر المیه‌جغی بر صورت خائنانه‌ده اوله‌رق
بورایه کلوب بیچاره‌یه قیمشدر . اما بزم
تحقیقاتمز اودشمنك ایزینی بزه کوستردی .
انشاالله بن دشمنی بولور انتقامکزی عدالت
عثمانیه نامنه الورم .

خانه خلقنه غایت نازکانه بر رسم وداع
اجرا ایدرك بیچاره‌لرك کافه‌سنی کوزلری
یاشلی اولدقلری حالده ترك ایلدی .

اوجله خلیل صوری‌یه دائر استنطاق
ایلدیکی خدمتجی قز عثمان صبری‌یه نوعما
دها زیاده مناسبت پیدا ایتمش صایلدیغندن
مستنطق افندی‌یی سوقاق قپوسنه قدر
تشییع ایتمك وظیفه‌سنی بو قز درعهده
ایتمشیدی .

اشاغی‌یه طاشلغه ایندکلری زمان
عثمان صبری قزه دیدی‌که :

- سزك چلبینك دشمنلرندن انتقام
الور ایسه‌ك خوشکه کیدرمی ؟

— اکا شبهه‌می ایدرسکز ؟

— اویله ایسه خانه خلقنك بیلد-

کلرندن زیاده خلیل صور بنك احوالنه دائر کندیلرینه هیچ معلومات ویرمزسك . اشیا بحثیده هیچ سویلمزسك . بن بو اقشام اولمز ایسه برقاچ کونه قدرسنی کوروب دها بعض شیلر صوره‌جغم . اکر بیلدیکك کوردیکك شیلری بکا کاملاً سویلرایسه‌ك امین اول‌که افندیکی اولدیرنلری بر بر بولوب میدانه چیقاره‌بیلورم .

— بن‌نه بیلور ایسه‌م سویلدم . دها بیلدیکم برشی وار ایسه انی‌ده صوردیغکز وخاطرمه کتوردیککز زمان سویله‌کدن کیرو طورمم .

— اوت ! اصل الک‌مهم برشی وارکه انی‌ده پك اعلا بیلیورسك . بونی سکا صکره صوره‌جغم . ها ! شاید بن سنی کورنجه‌یه قدر ارتق لزوملری قالمیان خدمتکارلر میانده سنی‌ده ایشدن چیقاره‌جق اولورلر ایسه سن غلطه سراینه کله‌رك « عثمان صبری » دیه بنی اره ! بن سکا بشقه بر قپو دخی بولورم . چونکه سنك صادق بر قز اولدیغکی کوریورم .

— بنی چیقارمزلر افندم ! مادام‌ده مادموازل‌ده بنی چوق سورلر .

— اویله ایسه دها اعلا ! شمدیلك آدیو مادموازل !

بر صورت نازکانه‌ده سویلنمش اولان بو « آدیو مادموازل » ! » سوزی قزی بالکلیه تأمین ایتمشیدی .

اوکون بتون کون آچ قالمش اولان عثمان صبری غلطه سراینه وارر وارمز اول باول قرنتی طویورمغه مسارعت ایلدی . الك یقین برلوقانطه‌دن برقاچ درلو یمك جلب ایدرك کمال تهالکله یدی . بعده اسکیجه بر یازو خانه‌سنك باشنه کچه‌رك والنه قلمی الهرق هر حالده « حضور عالئ متصرفئ اکرمی‌یه » سرنامه‌سنی یازمغی دخی خاطردن چیقارمقسزین لایحه‌سنی تنظیمه باشلادی .

او صباح *** سوقاغندن فریاد وفغان ایشیدلمسندن بدأ ایله تا طبیبلرك اکال معاینه‌لرینه وارنجه‌یه قدر دوام ایدن تحقیقاتك کافه‌سنی لایحه‌سنده تفصیل ایلدی . خلیل صورینك انتحار ایتمیوب بلکه برطاقم قاتللر یدیله بو بلایه کیرمش اولدیغنی پك کوزل شرح ایلدی .

شوقدرکه بوجنایتك اوره‌که طاشی جنایتنه تعلق اولدیغنی اثبات ایده‌جك احوالی یعنی خدمتجی قزدن الدیغی خبرلری لایحه‌سنه درج ایتمدی .

تمام لایحه‌یی بتوردکدن صکره کوسه نجمی دخی اوطه‌یه کیردی . عثمان صبری « کل سکا تقریرمی اوقویه‌یم . باقه‌لم مکمل اولمشمی ؟ » دیه لایحه‌یی اوقودقده نجمی بالکز امانتده محفوظ اولان اشیانك خلیل

صوری‌یه عائد اولمسیله اوره‌که طاشی جنا-
یتیله بو جنایت اره‌سنده یقین وقوتلی بر
مناسبت اولدیغنك دخی لایحه‌ده نیچون
آچلمدیغنه ایلشدی .

عثمان صبری دیدی‌که :

— انی مخصوص لایحه‌یه قویمدم .
متصرف پاشا حضرتلرینه ایشك بو جهتنی
شفاهاً عرض ایده‌جکم . چونکه اوره‌که
طاشی مسئله‌سنده هدیه خانم افندی حقنده‌کی
اشتباهی سویلدیکم زمان مجدالدین پاشا
حضرتلری بردن بره طوری دکشدیره‌رك
جنایت مذکوره‌نك تحقیقات مکمله‌سی
ایچون بزه وردیکی وعدی عادتا کوشلتدی .
بیلیورسك یا ؟

— اویله صبریجکم اویله !

نجمی بکك صبری‌یه برده « جکم »
ادات تصغیرینی علاوه اتمسی اوده آچلقدن
بایلدیغی حالده قرننی طویورمق ایچون
کیتمش اولدیغی لوقانطه‌ده طعامدن اول
بر قاچ قونیاق یوارلامش اولمسندن ایدی . زیرا
بر کیجه اول دخی بیچاره کوسه صباحلره قدر
بعض تحقیقات ارقه‌سنده طولاشوب اویقوسز
قالمش اولدیغندن اکر شو بر قاچ قونیاغی
ایچمسه ایدی اوکون اقشامی ایده‌بیلمسی
محال اوله‌جغی کندی احوال وجودیه‌سی
حقنده‌کی تجاربی ایله معلومی ایدی .

نجمی تقریرینی برابر الوب متصرف
پاشا حضرتلرینك حضورینه چیقدقده
مجدالدین پاشا لایحه‌یی کمال اهمیتله اوقو-
دی . بو قدر مکمل اوله‌رق اجرا اولنان
تدقیقاته بیان تشکر وعثمان صبری‌یی بر
مجیدیه نشانیله تبشیر وتشویق ایلدکدن
صکره دیدی‌که :

— کوردیکزمی صبری بك ! ایشته
تحقیقات اولیه بویله اجرا اولنور . اوقو-
یان آدمك هیچ شبهه‌سی قالمامالی .

— افندم ! مساعده بیوریلور ایسه
عرض ایده‌یم‌که بو جنایت ایله کچن اوره‌که
طاشنده‌کی جنایت اره‌سنده بر بیوك مناسبت
بر مهم تعلق واردر .

— نه کبی ؟

— بوراده امانتده محفوظ اولان
اشیانك همان کافه‌سی خلیل صورینك
اولدیغنه شبهه یوقدر .

دیه خدمتجی قزدن الدیغی معلوماتی
حکایه‌یه باشلادی . عثمان صبری هم بو
حکایه‌یی ایدر همده حکایه‌نك مجدالدین
پاشایه نه یولده تأثیر ایده‌جکنی اکلامق
ایچون پاشانك یوزینی کوزینی کمال مهارت
واهمیتله معاینه وتدقیق ایلر ایدی .

کوردی‌که ایشك بو جهتی دخی پاشانك
خوشنه کیدیور . بناء علیه اوره‌که طاشی
جنایتنك اکمال تحقیقاتی ایچون اولجه ویر-
مش اولدیغی وعدلرك تمامی اجراسنی
تکرار رجا ایلدی وتکرار بو وعدلری

الـذی • براز صکره مجدالدین پاشـا دیدی‌که :

— بویله عقـله یقین تدقیقـاتده سزه هر وجهله معـاونت بیونمك بورجیدر • اما واروب‌ده عقلك خارجنـده اوله‌رق هدیه خانمی مظنـون طانیق کبی شـیلره قالقیشور ایسه‌کز •••• ارتق خلیل صوری مسـئله‌سی هدیه خانم حقنده‌کی شبهه‌لرکزی برطرف ایلدی‌یا ؟

عثمان صبری صوصدی • جواب‌ویرمدی • پاشانك ابرامی اوزرینه‌دیدی‌که :

— افندم ! خلیل صوری مسئله‌سی هدیه خانم حقنـده‌کی ظنمزی برطرف ایتمکه هیچ یاردیم ایتمز •

— نه‌دن ؟

— چونکه خانم حقنـده‌کی ظنمزی دعوت ایدن شی برفستاندرکه انك قوناغی ایچون هم‌ده یقین وقتده یاپلمشدر •

پاشاده ینه حدت امارەلری کورلدی • دیدی‌که :

— جانم افندم ! بوفستان هدیه‌خانمك حسابنه یاپلقله مطلقا خانمك ظن التنه کیرمسی نه‌دن لازم کلسون ؟ برفقیر خرستیان قز ینه هدیه ایتك ایچون یاپلمش اوله‌مزمی؟

— بوراسی تحقق ایدر ایسه ظن‌دخی برطرف اولور • شـوقدرکه مقتـول‌قزك پارمغنده خنا رنکی اولدیغی اونوتیله‌مز •

— پارمقده خنـا بولنمسی دخی قزك مسلمان اولدیغی اثباته مدار اوله‌مز • زیرا البته کورلدی‌که بو ایشك ایچنده خلیل‌صوری واردر • خلیل صوری برعربدر • خنا ایسه عربستانه مخصوص بر شیدر • احتمال‌که هدیه خانمك‌فستان هدیه ایلدیکی قز خنا استعمال ایدر برعرب خرستیانیدر •

— افادات عالیه‌کزك کافه‌سی معقولدرلر افندم • فقط کافه‌سی‌ده تحقیقه تحققه محتاجدرلر •

پاشانك طورنده‌کی عـلائم حدت دها زیاده آرتمغله عثمان صبری افندی متصرفك حضورنده دها زیاده دیکیش طوتدیره‌میه‌رق چیقدی‌اوطه‌سنه کلدی •

خفیه نجمی عثمان صبرینك صورتنی بکنه‌مدیکندن صوردی‌که :

— نه‌او ؟ نه‌وار ؟ قورقارم‌پاشـا افندمز ینه ممنون اوله‌مدیلر •

— هب او هدیه خانم مسئله‌سی !

دیه عثمان صبری‌متصرف‌پاشانك‌افادەلرینی نجمی یه تکرار ایلدکـدن صـکره دیدی‌که :

— آه نجمی ؟ سایهٔ شـاهانه‌ده شو اصول عدلیه‌نك اورو پا اصول‌عدلیه‌سنه تحویل او لنـدیغنی کوره‌میـه‌جکمی‌یم ؟ برمدعیٔ عومی اولمیه‌جقمی‌که عدالت‌سنیه نامـنه عمـومك دعواجیسی اوله‌رق ادعا

اولنه‌میان حقوقی او ادعا ایلسـون ؟ بر مستنطق اولمیه‌جقمی که تحقیقـاته لزوم کو- ستره‌جکی شیلری بر پاشادخی رد ایده‌مسون؟

— نه بیـله‌یم بن ؟ آو وقات دکلمه‌که هانکیسی ایی اولدیغنی بیله‌یم ؟

— اووقات دکل ایسـه‌ك عقلك‌ده یوق دکل یا ؟ نااپشـته شمدی شو خلیل صـوری ماده‌سی کـبی بر ماده ! یاخود اوره‌که طاشی جنایتی کبی بر جنایت ! اور ته‌رده دعواجی بولنمز ایسـه قیلان جانلر هدر اولوب کیتمزمی ؟

— دعواجیسی اولمدیغی حالده‌طاسه- سی سکامی دوشمش !

— بکا دوشمش یا ! عدالت‌سـنیه‌یی تقدیس ایلیان هر صحیح عثمانلی یه دوشمش . دعواجیسی‌اولمیان جنایترده دخی‌دعواجی دولتـدر . قاتلنـك قاتلك خرسزك اد- بسزك تربیه‌سی لوازم عدالت حکومتدر . بو بابده مجبوریت صحیحه ایله مجبور اوله- جق مأمورلرانجق اصول‌جدیدهٔ عدلیه‌نك تمامیٔ تطبیقی ایله بولنور .

نجمی براز دوشوندی . بعده‌دیدی‌که :

— سن‌عقللیسك صبری ! یورکك‌ده طوغریدر . حیتـك‌ده زیاده‌در . بن عدلیه‌نك نه اسـکی اصولنه عقل ایردیره بیلدم نه‌ده یکیسنه عقل ایردیره بیله‌جکم ! اما سن برشیئه ایی دیر ایسه‌ك بن‌دخی اکا ایی دیرم‌ده بوده‌واده دخی جانم چیقنجه‌یه قدر ثبات ایلرم .

عثمان‌صبری دخی براز دوشوندی . دیدی‌که :

— فقط مجدالدین پاشا بنی بو بابده‌کی تحقیقاتدن منع ایده بیلورمی صانورسك ؟ بوایشده صوك درجه‌یه‌قدر چالشمق‌ایچون انك معاونتندن زیاده‌سنك معاونتکه احتیا- جم واردر . سن معاونتـده غیرت ایدر- سك یا ؟

— های هـای ! هیچ نجمی صبر- یجکندن آیریله بیلورمی ؟ پادشـاه باشی ایچون یمین ایدرم‌که کوسه‌نجمی یی‌اواومه صـالدیره‌جق او لسـه‌ك یوز چویرم . بنم صقالم فلانم یوق‌دیه سن بنی آدم‌یرینه قو یمیورمیسك ؟

— سنك صقال‌دیدیکك چکیده‌ده وار در . بییق دیدیکك کدیده دخی بولنور . انسانده ایسه بن یورك ایسترم یورك !

نجمی یومروغـنی کوکسنه اوره‌رق دیدی‌که :

— اوده بوراده‌واردر صبری ! هم ده مجدالدین پاشانك‌قفاسندن دهابیوکدر !

اوکون اقشامه واوکیجه صباحه قدر ماهر مسـتنطق وغیرتلی خفیـه استراحت ایلمدیلر . ایرتسی کونی نجمی بك صبری افنـدی یی کوره‌مدی . حتی کوره‌مدیکی

ایچون اپیجه مراق دخی ایتدی . انجق اقشام اوزری صبری‌یی کوردیکی زمان طور یی بشوش وکندیسنی مطمئن بولمغله نجمی دخی ممنون اولدی .

صبری دیدی‌که :

— زینت خانم یارین هدیه خانم افندینك اصمارلامش اولدیغی الماسلری کوتوره‌جکمی ؟

— نجمی ؟

— سندن بشقه بوغچه‌جی زینت وارمی یا ؟

— ها ! اوت ! کوتوره‌جك ظاهر ! فقط سن الماسلری بولدکمی ؟

— نا ایشته !

دیه صبری نجمینك اوکنه برچوق محفظه‌لر آتدی . نجمی برر برر آچوب پارل پارل پارلایان الماسلری کوردیجه کوزلر یی یوموشدیرر ایدی . دیدی‌که :

— بوکوز قاشدیران شیلری نره‌دن بولدك به ؟

— کندی اعتبارمه بولدم . اما نجمی اکر بردانه‌سی غائب اولورسه باتدیغم بندیکم کوندر . بعض احبابم اولان یاغلقجیلر واسطه‌سیله کلین وارديه قالدیردم . هم‌ده چفته کلین !

— وای حنزیر عقللی صبری وای ! بولدیغك چاره‌یه طوغریسی یا بندن بیك آفرین ! ای بکا نه تعلیمات و یره‌جکسك باقه‌لم ؟

— سنك تعلیماته احتیاجکمی‌وار ؟ ذاتاً الماس ایشنی سن میدانه چیقاردك . باشلادیغك برایشی بتورمکه کفایت ایده‌جك قدر ذکاوتك دخی یوق دکلدر .

— دیمك اولیورکه سن هدیه‌خانمك تحقیق وتدقیقنی یالکز بکاحواله‌ایدیورسك اویله‌می ؟

— اوت !

— اویله ایسه الله او طاندیرمسون عزیزم !

بردقیقه سکوتدن‌صکره عثمان‌صبری دیدی‌که :

— بنم دهابشقه اجراآتم دخی وارکه یاربنکی *** غزته‌سنده اوقورسك ؟

— امان صبری! ذاتاً کچن دفعه‌غزته فقره‌سی متصرف پاشایی بیاغی کوجندیرمشیدی .

— بکا کوجنمکه حقی یو قدر . وارسون غزته‌جی یه کوجنسون .

— غزته‌جی یه اما . . . .

— ایشته یالکز بونك اماسی یوقدر . قوجه محرر ! بر یازدی‌که متصرف پاشا اومعلوماتی غزته‌جینك بندن الْمش اولدیغنی یك‌ده حکم ایده‌مز .

— نصل اکلایه‌مز ؟ نه‌دن حکم ایده‌سون ؟

— یارین سن‌ده اوقور کوررسك . فقط بنم غزته‌جی ایله کورشدیکمی نه پاشایه نه‌ده سائر برکمسه‌یه ....

— چوجقمیسك صبری ؟ یاخود بنی چوجقمی ظن ایدیورسك ؟

« ٦ »

عثمان صبری ایله خفیه نجمی اره‌سنده بوسوزلرك تعاطی اولندقلری کونك فرداسی *** غزته‌سنده مفصل بر بند نشر اولندیغی کبی اندن صکره دخی بعض فقره‌لر درج ایدلمشدرکه حکایه‌مزدن قسم ثانینك اشبو التنجی بابنی تشکیل ایتمسی ایچون بروجه آتی عینا نقل اولندی :

« بك اوغلنده‌کی انتحار »

خلیل صوری اسمنده بر دلالك بك اوغلنده *** محله‌سنده کائن خانه‌سنده کندی کندیسنی صلبله انتحار ایلدیکی حقنده قارشو غزته‌لرینك یازدقلری فقره‌یی بوندن مقدم غزته‌مزه ترجمه ودرج ایلمش اولدیغمز کبی مؤخرا خلیل صورینك کندی کندیسنی صلب وانتحار ایتمیوب بلکه خارجدن اوطه‌سنه کیرن دشمنلر طرفندن بر سوء قصده اوغرادیغی حقنده‌کی خبر صحیحی دخی نقل ایتمش ایدك .

کیفیتك بوجهتی ایکی ماهر ضابطه مأمورلرندن ماعدا درت نفر دخی حاذق اطبانك اجرا ایلدکاری تدقیقات وتحقیقاتك نتیجه‌سی اولمغله شبهه‌دن عاری برحقیقت اولوب حالبوکه خلیل صورینك خانه‌سی خلقی ایله سائر برطاقم دوستلرینك تخطر ایلدکاری برچوق وقوعات دخی خلیلك بر انتقام اغورنده قربان اولدیغنی حکم ایتدیریور .

بوندن بش التی هفته مقدم بوغاز منتهاسنده قانلی‌قیا دینلکله معروف اوره‌که طاشی اوزرنده بر کیجه وقوعبولان جنایت مهمه ومدهشه‌یی قارئلرمز اکر هنوز خاطردن فراموش ایتمامشلر ایسه شمدی کندیلرینه ویره‌جکمز شو معلوماتی دخی کمال اهمیتله تلقی ایدرلرکه او کیجه اوره‌که طاشی اوزرنده ترك اولنه‌رق ضابطه طرفندن طوپلانوب امانتده حفظ ایدیلان اشیا خلیل صورینك خانه‌سندن کیتمش اشیا اولدقلری مرتبهٔ تحققه وارمشدر . حتی اشیای مذکوره‌نك اسیرداداینی خلیل صوری هنوز برحیات ایکن برقاچ دفعه امل ایدینه‌رك بوفکرینی بعض پك محرم دوستلرینه دخی آچمش ایسه‌ده جنایت واقعه‌نك میدانه چیقماسی ایچون بوسودادن واز کچدیکی دخی جملهٔ تحقیقاتمزدندر .

خلیل صورینك نصل بر انتقام یولنده اعدام ایدلدیکنه کلنجه : بو انتقامك

صلبی مسئله‌سی بر انتقام عاشقانه اولدیغنه واولبابده اجرا ایدیلان تحقیقات اثناسنده مصلوب مرقومك اوطه‌سنده ظهور ایدن بر موده‌جی مقبوض علم وخبرینه دائر مندرج اولان برمقاله همان سراپا دنیله‌جك درجه‌لرده یاکاش وغرض اوزرینه مبنی اولوب حقیقت وصحت‌حال طرف‌عاجزانه‌ مدن باراپورطو مقام عالئ متصرفئ اکر- میه عرض وانها قلنمش و مذکور راپور- طرك برر صورتلری غزته خانهٔ عالیکزه کوندرلك اوزره طرف عالئ متصرفئ اکرمیدن تحریرات اوطه‌سنه امر ایدلمش اولمغله اوراق مذکوره‌نك وصولنه قدر اویله اغراض اوزرینه مبتنی خبرلره اهمیت ویره‌رك غزتهٔ معتبره‌کزه درج ایدلمامسنی خالصانه اخطار ورجا ایلرم ٠

عن‌مستنطقین بك اوغلی
عثمان صبری

غزته‌جی بو ورقه‌یی‌عیناً درج‌ایلدکدن صکره زیرینه شونلری علاوه ایلمشیدی :

« ملاحظه »

غزته‌لره کوندریلان اوراق رسمیه‌یی عیناً درج ایتمك مطبوعات نظامنامه‌سی موجبنجه غزته‌جینك بورجی ایسه‌ده بر غزته‌جی یازدیغی شیلرك غرضدن عاری حقایق‌قطعیه اولدیغنه شبهه ایتدیکی صو- رتده درجنه مجبوراولدیغی اوراق‌رسمیه‌نك التنه مطالعه‌سنی ملاحظه‌سنی دخی یازمقدن چکنه‌مز ٠

ایمدی قارئلرمزه تأمین ایلرزکه خلیل صوری مسئله‌سنه دائر دونکی نسخه‌مزده ویرمش‌اولدیغمز معلوماتك کافه‌سی غرضدن عاری وجداً صحیح وواقع اولان شیلردر ٠ واقعا بیلدکلرمزی تمامی تمامنه یازمدق ٠ انجق بواحتیاطمزی دخی قارئلرمزه خبر ویرمشیدك ٠ احتیاج کوریلور ایسه معلومات موجوده‌مزك کافه‌سنی یازمقدن دخی کیرو طورمیه‌جغز ٠

مستنطق عثمان صبری افندینك مهارت مشهوره‌سنه دیه‌جکمز یوق‌ایسه‌ده برمستنطق نه قدر ماهر اولورسه بر غزته‌جی‌یی الدا- ته‌مز ٠ بوفضیلت‌ایسه غزته‌جینك کندی اقتدارندن کندی مهارتندن نشأت ایتمش برشی دکلدر ٠ بلکه غزته‌لر صحایفی‌عامه‌نك نظرکاهی‌اولوب‌انظار وافکار عمومیه‌ایسه نه بر مستنطقك خاطری ونه‌ده بر بیوك قاملیانك کیفی ایچون سترحقایقه مجبوریت حس‌ایتمز ٠

عثمان‌صبری افندینك راپورطلری‌صو- رتلری دخی غزته خانه‌مزه واصل‌اولدیغی آنده ایلك چیقه‌جق نسخه‌مزه درج‌ایتمکه مجبور اوله‌جغز ٠ فقط اوره‌که طاشی ماده- سنه دائر اولان راپورطلرکبی بونلرك دخی الك روحلی یرلری چیزیله‌رك وقلمدن‌چکیریله.

رك اويله كونديره جكلر ايسه البته برغرض اوزرينه اوراق مذكوره بو حاله قونلمش اوله جقلرندن كيفيتك اوجهتنی ده قارئلر-مزه اخطاردن كيرو طورميه جغز .

ارهدن ايكی كون كچدی . غزته ده هيچ برشی كوريله مامشيدی . اوچنجی كونی شو فقره كورلدی :

« خليل صبری بك انتحار وياخود سوء قصدی مسئله سنه دائر بك اوغلی مستنطقلرندن عثمان صبری افندی طرفندن غزته مزه كونديريله جكی وعد اولنان راپورطلر هنوز ارسال اولنمامشدر . ديكر جهتدن بعض دوستلرمز طرفندن الديغمز خبرلره كوره مستنطق ماهر عثمان صبری افندی نصلسه بزه طاريله رق اوراق مذ-كوره نك ارسالنی منع ايلدكدن ماعدا غزته مز عليهنه دعوی دخی اقامه ايده جك ايمش .

شمدی يه قدر يازديغمز شيلرده قانوناً نشرينه جواز اولميان برفقره بولنمسنه احتمال ويره ميورز . اكر مستنطق افندی اوره كه طاسی جنايتنه دائر صورتلری مطبعه مزه كوندرلمش اولان تقريرلرينك ناقص اولهرق كوندرلدكلری حقنده كی سوزمزه كوجنمشلر ايسه بوسوزمز طوغری اولوب اثباتنه مقتدر اولديغمز برشيدن طولايی ده قانوناً مسئول اوله ميه جغمزی بيلملی ايديلر . كنديلرينك شهرت مهارتلرينه نظراً قانوندن بو قدر بی خبر اولملری لازم كلمز ايدی .

نه ايسه ! اورته يه برده بويله بر دعوی ومحاكمه نك چيقمسی ذاتاً جنايات موجو-ده نك اسرار وخفاياسنی مراق ايدوب طوران انظار وافكار عموميه ايچون موجب اطمئنان بر اكلنجه وجوده كتوره جكندن عليهمزده اقامه ايليه جكی دعوادن طولايی مستنطق ماهر ومشهور عثمان صبری افندی حضرتلرينه منتدار دخی قاله جغمزی عرض ايلرز »

* * *

ارهدن ايكی اوچ كون دها كچدی . غزته ده شو يله برفقره دها كورلدی :

« فيروزاغا طرفلرنده ساكن اولان محررلرمزدن بريسی دون كيجه مطبعه مزده كچيكه رك ساعت التی راده لرنده خانه سنه كيدر ايكن غازايله تنوير ايديلان برسوقاقدن فنارسز كچمك قباحتيله ! . . . . . . چو پريلوب بك اوغلی ضابطه سنه كو-تورلمش ومستنطق مشهور عثمان صبری افندی حضرتلری غازلی سوقاقلرده آدم چو پر يله يده جكنی بيله جك قدر نظامشناس اولمق لازم كاور ايكن محررمزی صباحه قدر غلطه سراينده توقيف ايدرك بش چاريك جزای نقدی وبرمسنده سبب اولمشدر . كنديسی معروف اولان برمحرری بش

چار يكلك بر جزای نقدی ايچون توقيف نظاماً جائزميدر ؟ باری شو بش چار يكی درحال تحصيل ايدوب‌ده محررمزك سبيلنی نيچون تخليه ايتمامشدر ؟

فقط ايشك طوغريسی مستنطق ماهر عثمان صبری افندی حضرتلری خليل صورينك انتحار ونام‌ديكرله سوء قصدی ماده‌سندن طولايی غزته‌مز عليهنه اقامهٔ دعوی ايده‌جكلر ايكن بعض قانون‌شناس ذواته مراجعتله بو يله بردعوادن هيچ بر شی قازانه‌ميه‌جقلرينی اكلايه‌رق مجبوراً واز كچمش اولنلر يله شمدی عليهمزده يايه‌جق بشقه ايش بوله‌مدقلری ايچون بومثللو حركتلرله بزی ازعاج ايتمكه چاليشيورلر .

حالبوكه كندی شهرت مهارتلرينه لايق اولان بو دكلدر . اوره‌كه طاشنده برعثمانلی قزی ايله ايكی كفالونيه‌لينك نعشلری بولندی . بك اوغلنده برآدم كندی يتاق اوطه‌سی ايچنده آصلدی . بوايكی جنايتك يكديكرينه قطعياً وقريباً تعلقلری ايسه اورته‌ده موجود اشيا ايله ثابتدر . اشيای مذكوره ذكراولنان جنايتلرك دها نره‌لره قدرشمولی اولديغنی‌ده كوستريور اكرعثمان صبری افندی قازانديغی شهرت قدر ماهر برضابطهٔ عدليه مأموری ايسه بواسراری ميدانه چيقارمغه سعی وغيرت ايتمليدر . يوقسه بر غزته محررينی خلاف نظام بركيجه توقيف وبش‌چار يك تجريم ايتديرمك اوقدر افتخار اولنه‌جق شانلردن دكلدر »

* * *

بوندن اولكی بشنجی فقره‌مزك نهايتلرنده عثمان صبری افنديك غزته‌محررندن بك متشكر كورونمسنه مقابل غزته‌نك بالعكس مستنطق افندی عليهنده خصومت پيدا ايتمش اولمسنه استغراب ايدلمزمی ؟

باخصوص كه بوحال غزته‌جيلرك اغلبنده موجوددر . بوكون برآدمك مدح وثناسنی كوكره چيقاردقلری حالده يارين اوآدمك ذمنی يرك ديبنه قدرايندیررلر .

موجب استغراب اولان بونقطه‌ده‌كی حقايقی اكلامق ايچون خفيه نجمی بك ايله عثمان صبری ارهسنده جريان ايدن شو محاوره‌يه دقت ايده‌لم‌كه غزته‌نك صوك فقره‌سی يازلدقدن اوچ كون صكره جريان ايتمشيدی . نجمی ديمش‌ايدی‌كه :

— ارقداش ! ايش‌صارپه‌صارييور بوقاری ايلك كوتورديكم الماسلردن برقاچ پارچه شيئی اعاده ايلديسه‌ده قصوری ايله ايكنجی كوتورديكم الماسلر هنوز اعاده اولنمديلر . كويا پاره‌سنی ويره‌جك ايدی اماهنوز او يله بر حركت دخی يوقدر . الماسلرك تسليمنه دائر برمقبوض سندی فلان دخی المدق . انكار ايلديكی حالده نه‌ايله

اثبات ایده‌جکز ؟ بونلری ایسه هب سنك
تعلیماتکله یاپدق . صکره ایشك بر پورو-
زی چیقارایسه بکا قباحت بولیه‌جقسك‌ها!

— نجمی ! سن پك عقللی بر جسا-
رتلی آدمسك اما براز زیاده‌جه مراقلی
اولمه‌لك ! . . . . . .

— ایی اماسنك‌ده ایشلریکه عقل سر
ایرمیورکه ! الك بیوك دوستك ظن ایلدیکم
غزته‌جی بی‌ده طارلتدك .

— طارلدیغنه سن‌ده ایناندك یا ؟

— نصل ایناندیم ؟ هرکون سنك
علیهکده حریف ستونلر طولدیریور .
سن‌ده انك آدملرینی حبس ایدییورسك !

— حقیقت ایناندك ایسه پك ممنون
اوله‌جغم !

— صالت بن دکل جهان ایناندی !

— اویله ایسه متصرفز مجدالدین
پاشا حضرتلری دخی ایناندشلر . ارتق
شبهه‌م قالمسون .

براز دوشوندکدن صکره عثمان صبری
دیدی‌که :

— اوعصمت بك افندی‌یی نظارت
التنه الدك یا ؟ برطرفه صاووشه‌مز یا ؟

— هرنه‌زمان ایستر ایسه‌ك قاپدیغم
کبی اوککه قویارم . لکن صبری !
عصمت نه‌ده کوزل برچوجق هانیا انسان
کوزلی دیه‌زلرمی ؟ تاکندیسی ! نه سنك
کبی برانسان کاکی نه‌ده بنم کبی ارککایله
قادین ارەسنده برشی ! آفرین شوهدیه
خانمه ! بولمش اما باری دکرلیسنی بولمش!

﴿ سرایچنده اسرار

« اوچنجی قسم »

﴿ قلبزن مصطفی ﴾

« ۱ »

*** غزته‌سنك كويا مستنطق عثمان صبری افندی علیهنه اوله‌رق یازمش اولدیغی شیلر و عثمان صبری افندینك دخی مذكور غزته محررلرندن بریسنی بلا لزوم حبس وجزای نقدی ایله تجریم ایتمی یولنده كوستردیكی حركتلر محضا ارەلرنده‌كی اتفاقی مجدالدین پاشایه كوستروب ده بوصورتله متصرف پاشانك عثمان صبری علیهنده بركونه خصومت وغرضنه میدان ویرمامك ایچون غزته‌جی ومستنطق ارەسنده « طانیشق دوكوشك » تعبیرینك دلالتی وجهله ترتیب ایدلمش بر تدبیر اولدیغی اكلاشلمشدر .

واقعا متصرف پاشا حضرتلری بر ارەلق غزته‌جی ایله مستنطق ارەسنده‌كی مخاصمه‌نك جدیتنه ایناندەرق عثمان صبری‌یی غزته‌جی علیهنده دها جدی برصورتده قشقرتمغه دخی طورانمش ایدیسه‌ده عثمان صبری خصومتده دها ایلرویه وارمق ایستمیجه مجدالدین پاشا هرنه‌قدر غزته‌جی ایله هنوز اتفاقلری اولمسندن شبهه لنمیه‌رك بوعدم موافقتی عثمان صبرینك خوفنه حمل ایلدیسه‌ده مستنطق افندینك اشبو خوفی احتیاطی‌ده خوشه كیدر برشی اولمدیغندن بیچاره عثمان صبری‌یی ینه نظر التفاتندن دوشورمكه باشلامشیدی .

حالبوكه عثمان صبرینك خفیه نجمی واسطه‌سیله اجرا ایتدیردیكی تدقیقات بر درجه‌یه وارمشیدی‌كه ارتق متصرف مجدالدین پاشا حضرتلرینك نظر التفاتندن دوشمك دخی مستنطق افندینك پك‌ده امورنده اولمیور ایدی . بركون خفیه نجمی ایله حسب حال ایدر ایكن مستنطق افندی شویله برسوز بیله سویلمشیدی :

— بنم مجدالدین پاشادن قورقه‌جق هیچ برمجبوریتم یوقدر . اكر متصرف پاشا حضرتلرینك براز عقلجغزی وارایسه او بندن قورقلیدر . اكلادكمی نجمی ؟ او بندن قورقلیدر !

بو« او بندن قورقلیدر » سوزی ایلك دفعه سویلندیكی زمان اوقدر اهمیتلی بر طورایله سویلنمشیدی‌كه اولوراولمز آدملرك یوركلرینی تترتمك ایچون یالكز بو اهمیت كافی ایدی . حالبوكه بومرتبه قدر عثمان صبرینك طاندیرقدر قفاسی كركی كبی قزه‌رق كوزلرندن آتشلر فرلادیغی حالده بوسوزی ایكنجی دفعه دخی تكرارایلدیكی زمان خفیه نجمینك دخی یوركی‌او ینامشدر .

بك اوغلی متصرفی ایله مستنطق ارە .

سنده کی مناسبت یالکز شو کوردیکمز درجه دن‌ده عبارت قالمدی . نه درجه‌یه قدر واردیغنی کوسترمك ایچون ایکیسی اره‌سنده بر کون جریان ایلیان محاوره‌یی بورایه درج ایتملی یز .

بر صباح متصرف پاشا معتادندن دها ایرکن غلطه سراینه کله‌رك عثمان صبری‌یی حضورینه چاغردی . دیدی‌که :

— اوره‌که طاشنده‌کی جنایت سزك پك زیاده نظر دقتکزی جلب ایتمشیدی . نصل باری تدقیقاتده دوام ایدیورمیسکز ؟ بر سررشته بوله‌بیلدیکزمی ؟

— اوت افندمز ! پك زیاده نظر اهمیتی جلب ایتمش اولدیغندن تدقیقاتده‌دوام ایلیورم . بعض سررشته‌لر دخی وارایسه‌ده هنوز نهایتلرینی اله المق میسر اوله‌مدی .

— بوجنایتك خلیل صوری مسئله‌سیله‌ده تعلق وار ایدی . دکلمی ؟

— آکا هیچ شبهه یوقدر . حتی خلیل صوری اوره‌که طاشی مسئله‌سنده ظالممی ایدی یوقسه مظلوممی ؟ بوراسنی‌ده آکلامق ایچون پك چوق مراق ایلدیکم حالده کوج حال ایله آکلادم‌که اوره‌که طاشنده ظالم دکل مظلوم ایمش .

— یاهدیه خانم ظالممی یوقسه مظلوممی ؟

— هدیه خانمك اوره‌که طاشنده‌کی زبانی کندیسنجه پك بیوك بر زیان عداولنمز صانورم .

— دیمك اولیورکه حالا هدیه خانمك اوره‌که طاشنده‌کی جنایتده مدخلی اولدیغنه قانعسکز هان ؟

— جنایتده مدخلی واردر دیمیورم . فقط بوجنایتده خانم بیانجی دکلدر . متضرر اولمشدر . بنجه ضرری پك مهم پك مدهش پك فاجع بر ضرر ایسه‌ده بو ضررك کندیسنه اوقدر بیوك تأثیری یوقدر دیه ایشدیکم بر ظنی افندمزه عرض ایتمشیدم .

پاشاده کوزلر بشقه‌لشدی . هر زمان کوریلان علائم حدت هر زمانکیدن دها زیاده دهشتله کندیلرینی کوسترمکه باشلادیلر . دوداقلری تتره‌یه‌رك دیدی‌که :

— صبری صبری ! سن بو هدیه خانم سوزندن واز کچه‌جکمیسك ؟ یوقسه . . . .

— یوقسه ؟

— وای بکاقارشیلقمی‌ویریورسك ؟

— استغفرالله افندم ! واز کچمیه‌جك اولورسه‌م نه‌اوله‌جغمی اکلایم‌ده اکا کوره طورانه‌یم .

— دیمك ایستیور ایدم‌که یوقسه طرد اولنمقلغی‌می کوزه الورسك ؟

— طردمی ؟ قانوناً نظاماً قباحتی

اولمیان آدم طردمی ایدیلور ایمش ؟

— استعفاسنی ویرمکه مجبور ایدیلور یا؟ بوده طردك صورت نازکانه سی دیمك دکلیدر ؟

— بنده کز بولندیغم مأمور یتدن هیچ بر وقتده استعفامی ویره مم افندم ! استعفا عادتا نانکورلك دیمکدر . کوردیکم خدمت بکنلمیه جك اولورسه واقعا عزل ایدیلورم اما اوخدمتك ده بکنلمیه جك بر خدمت اولدیغی تحقق ایتملیدر . هله وجدانم اوکنده بنی قباحتلی کوستره جك بر سوء حرکتم اولمدیغی حالده طردی هیچ قبول ایده میه رك جله مزك بیوکی اولان مقام اقدس خلافته قدر مراجعت ایدرم .

— ذات شاهانه یه دکل ضبطیه مشیرینه قدر بیله مراجعت ایده مزسك . سنك الك بیوك ضابطك الك بیوك مرجعك بنم ! آمرك بن اولدیغم حالده البته امرمه اطاعت ایده جکسك .

— افندم ! هانکی امرکزه اطاعت ایتمدیکمی بر درلو اکلایه میورم . هدیه خانم حقنده تحقیقات اجرا ایلیور ایسه دم مدعی صورتیله نتیجهٔ تحقیقاتمی اورته یه قو یمیورم یا ؟

— خیر ! شو قادیندن بتون بتون ال چکه جکسك .

— قادین بنم نه المی کورمشدرنه ایاغمی !

— سن اویله دیورسك اما اوده تحقیقاتسز بولنمیور . اوده سنی تحقیق ایتدیریور . سنك کندی حقنده کی افکارکی بیلیور . « شو عثمان صبری بندن نه ایستیور ؟ » دیه - ورده کوزندن آتشلر فرلایور .

— وای ! هدیه خانم ایله افندمزك اره سنده نه مناسبت وارکه اغزندن چیقان لقردیلری کوزندن چیقان آتشلری افندمز کوروب ایشیته بیلیورلر ؟

بوسؤال اوزرینه مجدالدین پاشا بردن بره لال اولدی . فقط برقاچ دقیقه لق سکوتی اثناسنده حدتك صوك درجه یه واردیغی رنکنك موص مور کسیلمسندن آکلاشلمشیدی . نهایت کمال تهورله دیدی که :

— استعفا کزی ویره جکمیسکز افندم ؟

— بن استعفا ویره مم افندم !

— تکرار صوریورم . استعفا کزی ویره جکمیسکز ؟ یوقسه شمدی سزی بلااستعفا ولااستیذان طرد ایده یمی ؟

— هرنه مرامکز وار ایسه اجرا ایده بیلورسکز . زیرا سز دولتك بر بیوك ضابطیسکز . بن ایسه عاجز بر آدم .

— عاجز ایسه ك عجزکی بیلسه ك آ ؟

— عجزمی بیلورم اما حقوقمی ده بیلورم !

— حقوقك ده وار هـا ؟ قالق شو .

رادن دفع اول گیت ! شمدی غلطه سراینه‌دن
چیقملی ! شمدی !
— باش اوستنه افندم !
دیه عثمان صبری اشاغی‌یه اوطه‌سنه ایندی . یازی‌خانه‌سی ایچنده نه‌قدر اوراقی وارایسه جمله‌سنی برچانطه‌یه قویوب همان قپودن طشاری‌یه چیقدی .
مستنطق سابق ! . . . افندی قپودن طشاری‌یه چیقار ایکن خفیه نجمی دخی ایچرویه کیریبور ایدی . عثمان صبری اوقدر متانت صاحبی بر آدمدرکه بویله بروقعه اوزرینه طورینه اصلا تغیربیله کلدیکندن خفیه نجمی ارقداشنك بلاموجب وظلماً طرد اولنه‌رق پولیس مرکزندن چیقدیغنی هیچ آکلایه‌مامش ایدی . صوردی‌که :
— نره‌یه کیدیورسك صبری افندی ؟ حالبوکه بن‌سنی بردقیقه‌جق کورمك ایستیور ایدم . هدیه‌دن کلیورم .
— شورایه‌قورون غازینوسنه کل .
غازینویه واردقلرندن عثمان صبری حالا متصرف ایله اولان سرکذشتنی آکلاتمیه - رق صوردی‌که :
— نه‌خبر کتوردك ؟ بزم مجدالدین پاشا حضرتلری هدیه خانمك یالکز مخبری جاسوسی دکل عادتا هر امرینه تابع بر بنده - سی ایمش . بوصباح چرچی زینت قیافتیله خانمك قوناغنه کیتدم . کویا سزك حرم طرفندن‌المش اولدیغم بعض خبرلری کندیسنه عرض ایتمك ایستدم . شمدی‌یه قدر سکا دائر کوتورمش اولدیغم خبرلره بالتشکر بوندن‌صکره‌سی ایچون دیدی‌که :
— ارتق زحمتکزه لزوم قالمدی‌زینت خانم والده ! زیرا صبری دیدکاری چابقین بوکون عزل اولنه‌جقدر .
بن ایناممق ایستمدم . فقط کهیا قادین شمدی‌یه قدر هیچ ایتمامش اولدیغی خفت وعجله‌یی ایدرك دیدی‌که :
— اوت ! مجدالدین پاشا بوصباح بورا ده ایدی . خانم افندمز امر ایتدیلرکه . . . .
هدیه خانمك بر نکاه جلادانه‌سی کهیا قادینك یاری سوزینی اغزنده براقدی .
عثمان صبری دیدی‌که :
— اوت ! هدیه خانمده طوغری سویلدی کهیا قادینده ! زیرا ایشته بز طرد اولندق عزیزم .
— طردمی ؟
— اوت ! باقه‌دك آ ؟ اوراقی‌ده الدم . فقط سن هیچ مراق ایتمه ! بو مطرودیت بزی ایشمزدن منع ایتمك شویله طورسون بالعکس ایشمزه دها اعلا یاردیم وخدمت ایدر .
واقعا عثمان صبرینك اغزندن هرنه‌لقردی چیقسه خفیه نجمی از جان ودل ایناتور

ایدیسه‌ده ایالت دفعه اولق اوزره عثمان
صبرینك بوسوزینه اینانمقده تردد ایلدی .
عثمان صبری کوسه نجمینك یوزی زیاده‌جه
متغیر اولدیغنی کورنجه دیدی‌که :

— هیچ مراق ایدیله‌جك برشی یوقدر .
برقاچ آی بنی اداره ایده‌جك قدر پاره‌م
دخی واردر . لکن شو الماسلری قورتارمق
خصوصنده ارتق دقیقه فوت ایتمه‌ملم .
زیرا طردم حوادثنی دوستلر طویار طویمز
بزده اصلا اعتبار قالمیه‌جغندن الماسلرك
اصحابی اوزرمزه هجوم ایدرلر .

— بن المدن کلانك زیاده‌سنی بیله
اجرادن کیرو طورمم عزیزم . سن صورت
حرکتی دائما بکا اخطار ایت . توفیق معا-
مله‌ده بندن هیچ قصور کورمزسك .

فی‌الواقع طرد وعزلدن عثمان صبرینك
تخمین ایلدیکی الك بیوك بلا اصلا تأخر
ایتمکسزین کلدی چاتدی . زیرا هدیه‌خانمك
خانه‌سنه کوندرمك ایچون تدارك ایلدیکی
الماسلری کندی قومشوسی بولنان حاجی
سعدالله افندی اسمنده بر یاغلقجی دلالتیله
قالدیرمش اولوب دها او اقشام حاجی
سعدالله افندی عثمان صبرینك طردی خبرینی
الور الماز طوغریجه خانه‌سنه کلمش وماده‌ٔ
عزلدن طولایی تعزیه‌یی ایفا ایدر ایتمز دیمش
ایدی‌که :

— افندی برادر ! دوکونلر ایچون
طاقلر صاتالی ویا چهارشنبه کونی النورلر
ایسه جمعه ایرتسی ونهایت بازار ایرتسی
کونی برلرینه اعاده ایدیلمورلر . سزلك
الدیغکز طاقلر ایسه بر آیه قریبدرکه اعاده
اولنمدیلر . یاغلقجی اصنافی ایچون سزدن
امنیتی سلب ایتمکه یالکز بوقدر تأخر
کفایت ایدر ایدی . یالکز مهم برمأموریتده
بولنمکز حسبیله نه ایده‌جکلرینی بیله‌میورلر
ایدی . شمدی ایسه مأموریتکزدن دخی طرد
ایدلدیککزدن واصنافه قارشو کفیلکز دخی
بن اولدیغمدن بو ایشده مدار تأمین اوله‌جق
بر تدبیرکزه محتاجم . بنی ده عیبلامیکز قر-
داشم ! انسانلق حالی بو یا !

— خیر سعدالله افندی ! سزی نه‌دن
تعییب ایده‌یم ? فقط الماسلرکز ایچون نه کبی
برچاره‌ٔ تأمین دوشوندیککزی سویلیکزده
آکا کوره ایجابنی اجرا ایده‌یم .

— چاره‌ٔ تدبیر نه کبی اوله‌بیلور ?
الماسلری ایسترز والسلام ! صاتلمش المنمش
برشی دکلدرکه کفیل فلان دوشونه‌لم .

— الماسلر عیناً بوراده موجود
اولسه‌لر ایدی همان شمدی اعاده ایلرایدم .
فقط موجود دکلدرلر .

— حالبوکه قاعدةً موجود اولملری
لازم کلور ایدی . چونکه سز آنلری
عاریتی اوله‌رق قالدیردیکز . کلین طاقی
اولمق اوزره قالدیردیکز . او بیله دکلی

برادر ؟ اما رجا ایدرم قصوره قالمیکز .

— استغفرالله آ برادر ! نه‌دن قصو. رکزه قاله‌جق ایمشم ؟ حقکز وار !

— سزك کندیکزه امنیتم برکال ایسه‌ده اوزرکزده مقید اولان الماسلرك قیمت عمو. میه‌سی درتیوز لیرایه تقرب ایدر . سزك ایسه خانه دکان کبی املاك وعقارکز بولنمق شرطیله طورسون تخمینم یاکاش دکل ایسه عزل اولندقدن صکره برآی یه‌جك اککز دخی یوقدر . فقط بوده عیبلامز زیرا ناموسلی بر مأمور زنکین اوله‌مز .

— حسن ظنکزه تشکرلر ایدرم افندم! واقعا زنکین دکلم .

— ای شو الماسلرك چاره‌سی ؟

— بن‌ده آنی دوشونیورم اما شمدی شو آنده الماسلر بوراده دکلدرلر . بیلور. سکزکه بن آنلری کندی دوکونم ایچون قالدیرمدم .

— « دوکونم » دیمیکز . دوکونلرم دیکز . زیرا بر دوکونلك الماس دکلدر .

حاجی سعدالله افندی تأثرینی کتم ایچون اولانجه قوتیله جبر نفس ایدر ایسه‌ده شو صوك لقردی‌یی سویلدیکی زمان صداسی چاتاللی اوله‌رق چیقمش ایدی‌که بوده تأثرك زیاده‌لکندن بشقه هیچ برشیئه دلالت ایده‌مز .

عثمان صبری دخی اولیله متصرف پاشانك حضورندن طرد اولندیغی زمانکی کبی همان بالکلیه فتورسز دکل ایدی . توجه قفاسنی مینی مینی اللریله قاشی‌یه‌رق دوشو. نیور ایدی . حاجی سعدالله افندینك صوك سوزینه جواب اوله‌رق دیدی‌که :

— اوت ! کندی دوکونلرم ایچون الدم . السه ایدم شمدی الماسلر بوراده بولنورلر ایدی . بن‌ده آنلری بعض دوستلر ایچون الدم‌که تسلیملری خصوصنده وقوع بولان تأخردن طولایی کندم مسئول اولما. مق لازم کلور ایکن ایشته هم مسئول هم‌ده رذیل اولییورم .

— بونده رذیل اوله‌جق برشی یوق . الماسلری میدانه ....

— نصل رذیل اوله‌جق برشی یوق؟ شو آنده اویله برحالده بولنیورم‌که سزه بر کفیل ارائه‌سندن عاجزم .

حاجی سعدالله افندی کولومسه‌دی . اما بوتبسملرك معناسی معلوم یا ؟ استغراب واستبعاده هم‌ده مع التزییف استبعاده دلا. لت ایدر . دیدی‌که :

— کفیلی ؟ اکر الماسلر بشقه برآدمده بولنسه ایدی‌ده کفیلك دخی بر فائده‌سی اولسه ایدی او آدم ایچون سزی کفیل الور ایدم . فقط سزده اولان الماسلر ایچون بشقه کفیلی نه یاپه‌یم ؟

عثمان صبری دوشوندیکی درینلشدیر.

دکه درینلشدیریور ایدی . حاجی سعدالله افندی بونی کورونجه دیدی‌که :

— مال کندی مالم اولسه خدا علیم بوقدر تأسف ایتمز وسزی دخی بویله اوزمز ایدم . فقط مالك ایچنده بنم کندیمك بر قریق کوپه‌م بیله یوقدر . بناءً علیه شمدی سز نه‌قدر محجوبیت و صقنتی حالنده‌ایسه‌کز بن اصنافه مقابل دها بیوك محجوبیت حالنده‌یم .

عثمان صبری دوشوندی دوشوندی‌ده نهایت باشنی قالدیره‌رق دیدی‌که :

— حاجی سعدالله افندی برادر ! سزه برشی سویله‌یمی؟

— بیورکز برادر ! سز عقللی وحق شناس بر آدمسکز ! رأیکز هرشیده ایشه یارار .

— هم‌ده بو ایشده ویره‌جکم رأی کندیمك اك مهم برایشده ویره‌جکم رأی قدر مهم وجدیدر .

— تشکر ایدرم برادر ! بیورکز . سویلیکز .

— حاضر دها زیاده وقت کچمکه میدان براقمسزین قالقار سزکله برابر غلطه سراینه کیدرز . متصرف هنوز اوراده‌در . سز ماجرایی آکلاتوب بنی توقیف ایتدیرر . سکز ! صکره بن‌ده ...

— الله اسیرکه‌سون برادر !

واقعا حاجی سعدالله افندینك بوسوزی ازجان ودل سویلنمش بر سوز کبی تلاشله سویلنمش ایدیسه‌ده حاجی افندینك ذاتاً ذهنندن کچن دخی بو ایدی . لکن بونجه زماندنبری قومشولق ایتدیکی برآدمی امنیتی سوء استعمال ایتمك جنایتیله اتهام ایتمکی بردنبره نه انصافنه یدیره‌بیلیور ایدی نه‌ده کوزینه کسدیره‌بیلیور ایدی .

عثمان صبری افندی غایت نادر کوریلان تبسملرندن بریسنی‌ده حاجی سعداللهك یوزینه فرلاته‌رق دیدی‌که :

— خیر برادر ! استغفاره حاجت یوقدر . سز بنم دیدیکمی دیکله‌یکز . سویلدیکم شی ذاتاً قانونجه دخی حقکزدر ....

— حقمدر اما ! ...

— امامی‌ده یوقدر . بن توقیف اولندیغم حالده الماسلرك امانت اولدیغی دوستلرمه ارتق رعایت بورجم قالمیه‌جغندن مالاری کندیلرندن کمال شدتله طلب واسترداد ایلرم ؟

حاجی سعدالله دوشونمکده وارر . فقط معلوم آ ؟ دوشونجه‌لری هپ عثمان صبرینك تصدیقندن عبارت ایدیلر . شوقدرکه بوقراری کمال تقدیر وتحسین ایله قبولده مسارعت کوسترمکی موافق ادب عد ایتمیور ایدی .

نهایت عثمان صبرینك بر قاچ دها

تكليف وتكرارندن صكره ديدى‌كه :

— سز لزوم كورديككز واصرارده‌خى ايتديككز حالده بن نه ديه‌بيلورم ؟ بيوركز برادر كيده‌لم .

ايكى قومشو قالقديلر . غلطه سراينه كلديلر .

فى الواقع ساعت يدى‌يى يچمش اولديغى حالده متصرف مجدالدين پاشا حضرتلرنه‌ وزمأمور يت‌محلنده‌بولنيورلر ايدى .

نصل ؟ غيرتلى مأموردكلى‌ايمش؟!..

حتى صبريدن الـه‌مديغى اوفكه‌سنى صبرى‌يى سونلردن الق ايچون‌خفيه نجمى بكى تكدير ايله مشغول ايدى .

برده صبرينك تكرار حضور ينه كير-ديكنى كورنجـه حدتى آرتمـه رمق دخى قالدى ايسه‌ده يانده ياغلقجى حاجى‌سعدالله افندى‌يى‌ده كوره‌رك باخصوص سوزه حاجى سعدالله باشـلانجه انى ديكلـه‌مكه مجبور اولدى .

حاجى سعدالله سوز يني‌بتورديكى‌زمان متصرف حضرتلرينك نه قدر ممنون اولديغنى تعريف ممكن اوله‌بيلورمى؟

كوزلرنده اوق اولسه عثمان صبرى‌يى اوره‌جق ايمش كبى بر باقش ايله بيچاره‌نك يوز ينه باقه‌رق ديدى‌كه :

— واه! مستنطق مشهور عثمان صبرى افندى حضرتلرى ! سزده معرفت چوق ايمش‌ها ؟ ازجمله طولاندير يجيلق معرفتى‌ده . . . .

بوسوزى عثمان صبريدن اول حاجى سعدالله رد ايلدى . ديدى‌كه :

— خير افندم ؟ او يله برشى يوقدر . ذاتاً كليشمز صبرى افنـدى برادرمزك ده رأينه مستنددر .

متصرف‌پاشا ديدى‌كه :

— سز بيلمزسكز حاجى‌سعدالله‌افندى ! فقط عثمان صبرى افندى كنـديسى دخى بيلوركه جنايت صاحبى آدملر يقايى قور-تاره‌بيله‌جكلر ينه عقل ايرديركلرى زمان نه‌قدر جسـور وجرأتلى اولورلر ايسـه يقايى قورتاره‌ميه‌جقلرينى اكلادقلرى‌زمان دخى اوقدر ضعيف واطاعتلى اولورلر . يالواروب‌ياقارمقدن بشقه برشى يايه‌مزلر .

عثمان صبرى بوكا هيچ بر جواب وير-مدى . خفيـه نجمى دخى اوراده حاضر بولنـه‌رق دوستى حقنده شو سوزلرى ايشيدنجه كوسه صورتى پنجار كبى قزاره-رق كوزلرندن ايكى طامله‌دخى ياش ترشح ايلدى .

الحاصل بك اوغلى متصرفى‌مجدالدين پاشا حضرتلرى مستنطق مشهور عثمان صبرى افنـدى‌يى كنديسنه كوستريلان امنيتى سوء استعمال ايله طولانديريجيلق

جنایتیله اتهام ایدرك درحال توقیف ایتدیردی‌که اوافشام حاجی سعدالله افندی کندیسنه بیك لیرا قازاندیرسه ویاخود پاشا حضرتلرینه رتبهٔ مشیری توجیه بیورلسه ایدی بلکه‌ده بوقدر ممنون اولمز ایدی .

غزته خانه‌لره کیجه‌دن کوندریلان رسمی اعلانلر ایرتسی کونی غزته‌لرده اوقوندی‌که صورتی شودر :

« بك اوغلی ضابطه‌سی مستنطقلرندن قوجه قفا دیمکله معروف عثمان صبری افندی بعض یاغلقجیلردن کویا کلینلر ایچون اولمق بهانه‌سیله الماس قالدیرمغی عادت ایدینه‌رك بو یولده ایکی بیك لیره‌لق قدر الماس طولاندیردیغی اصناف مذکوره معتبرانندن حاجی سعدالله افندی طرفندن وقوعبولان شکایت اوزرینه اکلاشلمغله مرقوم عثمان صبری افندی درحال مأموریتندن عزل وطرد اولنه‌رق بعده استنطاق ومحاکمه‌سنه باقلمق اوزره تحت توقیفه آلندیغی ومرقوم ذمتنده دها کیملرك آله‌جغی ویاخود شکایتی وار ایسه بك اوغلی ضابطه‌سنه مراجعتلری لازم کله‌جکی اعلان اولنور »

هرغزته بو اعلانی عیناً درج ایتمکله اکتفا ایلمش اولدقلری حالده معهود *** غزته‌سی اعلان مذکورك زیرینه شوملاحظه‌لری دخی علاوه ایلمشیدی :

« اشبو اعلان رسمیی عیناً درج ایتمك بورجمز ووظیفه‌مز اولمغله ایشته بورجمزی ادا ووظیفه‌مزی ایفا ایلدك . فقط موعی الیه عثمان صبری افندینك شمدی‌یه قدر ناموسنه ذرتجه خلل کلمامش اولدیغی کبی شو آنده دخی ناموسی اختلالدن بری اولدیغی وبناء علیه حقنده ایدیلان اتهام مطلقا برسهودن نشأت ایتمش اولمق لازم کله‌جکنی مقام ملاحظه‌ده درمیاندن کیرو طوره‌میز . بوایشك ایچنده‌کی حقیقت نه‌دن عبارت اولدیغنی دخی قریباً اعلان ایده‌جکمزی وعد ایلرز »

برقاچ کون اولنجه‌یه قدر *** غزته‌سی عثمان صبری افندینك علیهنده بندلر یازار ایکن شمدی اعلان رسمینك آلتنه یازدیغی شوملاحظه فوق الحد اهمنده اوله‌رق ارباب دقتك یاده‌سیله نظر اهمیتلرینی جلب ودعوت ایتمشیدی .

« ٣ »

بو اعلان رسمی غزته‌لرده نشر اولندیغی کون *** غزته‌سنك باش محرری یاننه برده غزته آله‌رق بك اوغلنده غلطه سراینه کلدی . موقوف عثمان صبری ایله کوروشمك ایستدکده کندیسنه دیدیلرکه :

— متصرف پاشا افندمزك امر مخصوصلری اقتضاسنجه عثمان صبری افندی اختلاطدن ممنوعدر .

— اختلاطدن ممنوعميدر ؟ نيچون ؟ طولانديرنجيلق جنايتى اختلاطدن منعى اقتضا ايدرمى ايمش ؟ باخصوص كه اعلان رسمينك مفادينه كوره عثمان صبرى افندى حقنده طولانديرنجيلق تحقق بيله ايتمامش . زيرا هركيمك دها نه دعواسى وارايسه كلوب حكومته بيان ايتمسى اخطاراولنيور .

غزته جى بو سوزلرى برازده حدتله سويلر ايكن ضبطيه لر مفتشلر خفيه لر كمال تلاشله سلام طورمغه طوراندیلر .

مكر پاشا كليور ايمش .

محرر افندى دخى متصرف پاشايى استقبال ايلدى .

واقعا پاشا حضرتلرى محرر حقنده برحس دوستانه ده دكل ايديسه ده غزته جى اويله مستنطق مفتش كبى برك اوغلى متصرفنك حدتلرينه غضبلرينه هدف اوله بيله جك آدملردن بولنمامق حسبيله پاشا حضرتلرى ايستر ايستمز بر كولر يوز كوستردى .

غزته جى دخى مجدالدين پاشانك لهنده اولمديغى معلومدر . فقط برغزته جى عليهنده بولنديغى آدملر ايله ده محبسانه كوروشه بيلور . بناءً عليه اودخى پاشانك جعلى تبسملرينه جعلى تبسم ايله مقابله ايدرك عثمان صبرى حقنده امر اولنان اختلاطدن ممنوعيتى بردرلو اكلايه مديغنى نزميان ايلدى .

واقعا بوممنوعيتك عثمان صبرى ايچون هيچ مناسبتى اوله ميه جغنى جمله دن زياده تقدير ايدن برآدم وار ايسه اوده مجدالدين پاشا ايدى . زيرا برطولانديريجى ايچون اختلاطدن ممنوعيتى ايجاب ايده جك برشى اولسه اولسه اوده كنديسى منكراولديغى حالده اثبات جنايته مدار اولمق ايچون بر تدبيراولمق صورتى اوله بيلوب بو ايسه هرحالده پك بعيد اولدقدن ماعدا عثمان صبرى جنايت واقعه يى انكار ايتمك شويله طورسون توقيفنه دخى كنديسى لزوم كوسترمشيدى .

بناءً عليه مجدالدين پاشا غزته جى يه مقاومت ايده ميه رك ايشك ده اكى بللى اولمامق ايچون ديدى كه :

— جانم ! اختلاطدن منع فلان مزك ايچو نميدر يا ؟

— خير افندم ! اختلاطدن منع لازم ايسه جمله دن زياده بنده اختلاطى منع ايدمليدر . زيرا بويله بر ايشده حكومتك الك زياده دقت ايده جكى آدم انجق محررلر اوله بيلور .

— خير افندم خير ! بعض اويغونسز آدملر عثمان صبرى افندى ايله كوروشمك ايسترلر ايسه انلره مساعده اولنمسون ديمش ايدم . بيوركز . برقهوه ايچه لم ده كوروشورسكز .

— تشكر ايدرم افندم ! وقتم مساعد دكلدر . شويله چكر ايكن بر كوروب ده تعزيت ايتمك ايستدم . واقعا غزته مز مستنطق افندينك پك ده لهنده دكل ايسه ده عاجزلره اثر عاطفت كوسترمك دخى مروت انسانيه مقتضاسندن اولمغله بو كيجه كوندرديككز اعلان رسمى التنه يازديغم تسليت آميز وتعزيت كونه بر ملاحظه يى ده كوستره جكم . ايشته بو قدرجق بر مساعده ايسته يورم .

— بيوركز افندم ! ايستديككز قدر كورشكز !

زوالى عثمان صبرى يى تقتلى قاتل متو-همى ارباب جنايتك توقيف اولندقرى برمردار يره قو يمشلر ايدى . محرر افندى اورايه كيرر ايكن صورتنده بر طاقم اشمئزازلر كورولدى .

— عثمان صبرى غزته محررينى بياغى بر كولر يوز بر بشاشت ايله تلقى ايلدى كه مستنطق افنديده بو حال بشاشت اندر اوله-رق كورلديكى معلومدر .

محرر افندى غزته يى عثمان صبرى يه ويرديكى زمان مستنطق افندى كرك اعلان رسمى يى وكرك ملاحظه يى كمال دقتله اوقودى . واقعا يانلرنده بر ده مفتش وار ايديسه ده عثمان صبرينك كيمسه دن پرواسى اولمديغى جهتله ديدى كه :

— محرر افندى ! بو اعلان رسميده برچوق يانكلشلر واردر . بن الماس قالديرمغى « عادت » ايدنمش دكلم ! زيرا عادت ديه بر آدمك تكرار تكرار قبول واجراسنه عودت ايلديكى حركاتنه ديرلر . بو ياشمه كلنجه يه قدر الماس قالديرمق نه اولديغنى بيلمز ايدم . برلزوم اوزرينه هم ده حاجى سعدالله افندى يه طانشه رق انك معاونتيله قالديردم .

— ديمك او ليوركه سزه بو عادتى اسناد ايتمك بر افترادر .

— اوت ! ثانياً قالديرديغم الماس ايكى بيك ليرالق دكلدر . قيمتى دردتيوز ليرادن اشاغى اولديغنى حاجى سعدالله افندى اقرار ايدر .

— پك اعلا ! طوركز شونلرى بر قورشون قلم ايله قيد ايده يم .

ديه قورشون قلمنى وجزؤدانى چيقا-روب قيد ايلدى .

— ثالثاً بورايه بن حاجى سعدالله افندينك شكايتى اوزرينه توقيف اولنمدم . اوآدم بندن هيچ شكايت ايتمدى . كندى يسنى تأمين ايچون بشقه چاره بوله مديغمدن توقيفى بن اخطار ايلدم .

ديه عثمان صبرى دون اقشام حاجى ايله اولان محاورهسنى حكايه ايلدى .

محرر افندى عثمان صبرينك شو علو

جنابنه حیران اوله‌رق بونری ده قید ایتدی .

— رابعاً بن مأمورینمدن عزل وطرد اولندم اما طولاندیریجیلغم ایچون دکل . زیرا بن طرد اولندیغم زماندن بش التی ساعت صکره حاجی سعدالله ایله برابر بورایه کلدکده کندی اختیارمله توقیف اولندم . بنم طردم اوره‌که طاشی جنایتی وخلیل صوریناک انتحاری ماده‌لرنده ایستدیکم کبی اجرای تحقیقاته کیرشمکلکم پاشا افندمزك خوشنه کیتمامسندن نشأت ایلمدی .

حاضر بولنان مفتشك رنکی بشقه‌لشمغه باشلادی ایسه‌ده عثمان صبری‌یی شو افاده‌لردن منع ایتمیوب یاپه‌جغنی صکره یاپمق قراریله صبر ایلیور ایدی .

عثمان صبری حالا فتورسزلق حالیله سوزنده دوام ایدرك دیدی که :

— ذمتمده هیچ بر کیمسه‌نك بر حبه الاجغی اولمدیغی کبی بندن هیچ بر کیمسه‌نك ده شکایتی اولمدیغنی جمله‌یه تأمین ایده بیله‌جکمدن اعلان رسمینك بو فقره‌سی کاملاً بی لزومدر .

بونلری کافه‌سنی غزته محرری جزوداننه قید ایلیور ایدی .

ملاحظه‌یی بر دها کوزدن کچیره‌رك عثمان صبری دیدی که :

— ناموسمی ایچون اینانیکز حسن شهادته تشکرلر ایدرم . فقط سزلرده بر سهوکز وار . اوایسه توقیفمی بر خطایه حمل‌کزدر . توقیفم خطادن کلدر . بر ناموسلی یاغلقجی‌یی تأمین ایچون لازمدر .

محرر افندی عثمان صبری‌یی تسلیت وتأمین ایچون برقاچ دوستانه سوزلر دها سویلدکدن صکره وداع ایدرك حبسخانه‌دن چیقدی . تمام غلطه سرایی ضابطه‌سنك طاشلغنه کلدکده طوغریجه قپودن کیتمکه طوراندی ایسه‌ده یاننده‌کی مفتش الینی محررك اوموزینه قویه‌رق دیدی که :

— افندی حضرتلری ! جزودانکزه یازدیغکز شیلری پاشا افندمزه کوسترمکسزین چیقوب کیده‌مزسکز .

— بنده‌می توقیف اولنیورم ؟

— استغفرالله ! فقط سز نه‌ده‌وقونه اولدیغنی بیلور آدملردنسکز . بر مفتشك وظیفه‌سی ! ....

— پك اعلا پك ایی قرداشم ! هایدی پاشا حضرتلرینه کیده‌لم . بزه بر قهوه تکلیف ایتمشیدی . قسمت اولمدیغی ایچون ایچه‌مدیکمز بر کاسه‌یه جکلر دیمك اولیور .

محرر افندی مفتشك اوکی صره مجدالدین پاشانك حضورینه واردیغی زمان مفتشه [illegible] کندیسی آکلاتدی . جزودانی ده چیقا.

روب كوستردی .

متصرف حضرتلری اولاری ثانیاری ثالثاری اوقودقجه رنكدن رنكه كیریور ایدی . صوردیكه :

— بونلری قید ایتمكدن مقصدعالیكز؟

— مقصـدم نه او لهجـق ؟ اعلان رسمیده او لان بو خطالری تصحیح ایده‌جكم ده انك ایچـون یازدم . فقط اندن اول ذات عالیـكزه بر شی عرض ایده‌جـكم . عثمان صبری افندینك طولاندیرمش اولد. یغی روایت اولنان الماسلر درتیوز لیرالق قـدر ایمش . ولوكه ایكی بیك لـیرالق اولدیغی حقنده كی روایت صحیح اولسون . بزم مطبعه‌ده اوچ ماكنه واردركه اوچی بیك لیرا قـدر ایدر . حروف و قاصـه وادوات سـائره ایله مفروشـات دخی بیك لیرادن زیاده قیمت كسر . شونلری رهن وكفالت یوللو حاجی سـعدالله افندی یه عرض ایتسـه‌م وعثمـان صبرینك نفسی ایچون دخی بن كفیل اولسـه‌م بیچـاره‌نك توقیفنه هیچ لزوم قالمز ایدی .

كوزل سـویلیورسكز اما طولا . ندیریلان الماسـلرك بدلی بوصورتده‌تأدیه ایدلسه بیله عثمـان صبری جزای قانونیدن قورتیله‌مز . نه ایسـه ! فقط شوقیدلری غزته‌كزله اعلانك وجهنی اكلایه‌مدم .

— بونده اكلاشـیله‌میه‌جق نه وار افندم ؟ برآدم‌حقنده براعلان‌نشراولنیوركه ایچنده بیوك بیوك سهولر واردر . سهولرك هر بری اوآدمه اسـناد اولنان جنـایتك تشدیدینی موجب اوله‌جق صورتده‌در . بونلری اوآدم جرح وتكذیب ایدرك صحت حالی اورته‌یه قویار ایسه حق یوقمی ؟

متصرف پاشا حضرتلری دوشونمكه واردی . محرر افندی ایسه سوزنده دوام ایله دیدیكه :

— فقط بنم عرض ایلدیكم كفـالت دخی قانوناً رد اولنه‌مز . بوجزای‌قانونی عفواولنسون‌و یاخود اولنمسون دیمیورم . محاكه‌سی كوریلنجه‌یه‌قدر ....

متصرف محررك سوزینی كسـدرك وفقط كندی سوزینه جواب اوله‌رق دكل ینه اعلان رسمی ماده‌سنه‌كه‌رك‌دیدیكه :

— اكر حقیقت حال عثمـان صبری افنـدینك دیدیكی كبی ایسـه واقعا حق واردر . اوحالـده بااعلانی یازان كاتب سهو ایتمش ویاخود حاجی سـعدالله افندی افاده‌سنی یاكلش و رمش اوله‌جقدر . رجا ایدرم بو كونلك شوقیدلری اعلان ایتمیكز . ده ایشی برتحقیق ایده‌لم .

— ینه تحقیق اولنه‌بیلور افنـدم ! اكر خطا عثمان صبریده چیقارسه برتكذ. بنامه دها كوندریله‌بیلور . بونكله قنا. عت حاصل اولمیه‌جق ایسـه غزته‌علیهنه

اقامهٔ دعوی دخی اوله‌بیلور .

بوسوز پاشانی دها زیاده‌دوشوندیر-مکه باشلادی .

بعض آدملر واردرکه قانون ونظام یالکز کندی‌دوشونجه‌لرندن عبارتدر ظنیله پك جسور اولورلر ایسه‌ده بوظنلری طوغری اولمدیغنی آکلاینجه اوجسارتی کلیاً غائب ایدرلر .

هله هر ایستدیکنی یاپه‌بیله‌جکی برآدمه مقابل پك جرأتلی کورینان بعض کسه‌لر قارشولرنده او یله هر ایستدکارینی یاپه‌میه-جکلری برآدم کوردکاری زمان نه قدر متواضع اولورلر !

دنیاده برآدمی الڭ زیاده قوتلی‌وجرأتلی ایدن شی اولا معصومیت ثانیا قانونجه نظامجه حقلی اولمق نعمتنه نائلیتدر . برآدم قباحتسز اولدیغنه ویاخود قانون ونظام کندیسنی اتهام ایده‌میه‌رك بالعکس حقی کندینه ویره‌جکنه‌وجداناً وقلباً اطمئنان حاصل ایتدیمی اوآدمك ارتق هیچ خوفی تلاشی اولەمز .

ایشته شو ایکی تعریفمزدن بریسی مجدالدین پاشانك ودیکری دخی غزته محررینك تعریفلریدر . بناءً علیه مجد الدین پاشانك محرر حقنده یاپه‌بیله‌جکی هیچ برشی اولمیوب محرر ایسه دیدکارینی کاملاً یاپه‌بیلور ایدی . زیرا پاشا حضرتلری کندی عقلنه کندی کیفنه کوره ایش کور-مك ایستیوب غزته‌جی ایسه قانوناً نظاماً اجراسنده‌حقلی اولدیغی‌شیئی یاپمق غیرتنده بولنیور ایدی .

نهایت متصرف پاشا یلکنلری بالکلیه صویه ایندیره‌رك دیدی‌که :

— عثمان صبری افندی‌یه بنم‌ده‌یورکم آجیور . پك ذکی پك‌مقدم بر مأموردر . فقط نه چاره‌که حقوق ناموسی محافظه‌یه ده مجبورز . بیان بیوردیغکز کفالت واقعا سزك ایچون پك بیوك بر علو جناب ایسه‌ده عثمان صبری افندی‌یه اوقدر بیوك برفائده-سی اولەمز . نهایت مطبعه‌کزی الکزدن چیقارتوب سزی‌ده متضرر ایدر . ضایع اولان الماسلردن نەقدری میدانه چیقاریله-بیلور ایسه اصحابی آلوب قصوری ایچون دخی عثمان صبرینك جزای حبسی ایله اکتفا اولنور . فقط اعلان رسمیده‌کی خطیئاته کلنجه : بونلری تصحیحه لزوم یوقدر . چونکه بز رسماً تصحیح ایدر ایسه‌ك دها کوزل تأثیری اولور .

— سز رسماً تصحیح ایده‌جکمیسکز ؟

— اویله‌یا ! برکره سعدالله افندیدن صوره‌لم‌ده الەجکمز جوابه کوره رسماً تصحیح کیفیته مسارعت ایدرز .

— اویله ایسه امرکزه امتثالاً بزدخی تکذیبده عجله ایتمیز .

محرر افندی کلان قهوه‌یی ایچه‌رك برده سیغاره یاقوب انی‌ده یولده ایچمك اوزره مجدالدین پاشایه بالوداع یوله دوزلدی ·

قارئلرمز حکایه‌نك صورت جریانه البته دقت بیوردقلرندن کندیلرینه هیچ اخطار ایتمیزکه سعدالله افندینك متصرف پاشایه افاده‌سی اعلان رسمینك یازلدیغی صورتده دکل ایدی · حتی عثمان صبری حقنده « طولاندیریجیلق » سوزینی بیله قبول ایتمیه‌رك رد ایلمشیدی ·

شمدی بزده خبرویره‌لمکه اعلان رسمیده کاتبك‌ده سهوی یوق ایدی · زیرا اعلان رسمی متصرف پاشانك برکاتبه املاسی صورتیله یازلمش اولوب بناءً علیه نه قدر سهولری وار ایسه هپسی سهودکل غرض ایدیلر · ذاتاً رسمی براعلانده عثمان صبری افندی کبی اسمی کندیسنه شهرت اولان برآدمه « قوجه قفا » دیه برده معروفیت ویرمك لازم کلدیکی حالده بو قیدندن اکلاشمش اولمق لازم کلورکه اعلان رسمی محضا براثر خصومت وغرض اوله‌رق قلمه النمشدر ·

غزته محرری مجدالدین پاشایه ویردیکی وعد اوزرینه فی الواقع ایکی کون هیچ بر شی یازمدی · ایکنجی کونی اقشام اوزری خفیه کومه نجمی کلوب دیدی که :

— عثمان صبری افندی سلام ایتدی · اعلان رسمی‌یی تصحیح یولنده هیچ برشی یازمامکزی رجا ایدیور ·

— بز یازمیه‌جغز اما متصرف پاشا بر تصحیح کوندره‌جك ایدی ·

— خیر متصرف پاشا تصحیح فلان کوندرمیه‌جك · بالعکس سز حضورندن چیقدیغکز آنده عثمان صبری افندی‌یی استنطاقه باشلادی · یاغلقجی‌یه‌ده خبر کوندردی · الماسلر حاجی سعدالله افندینك اولمدیغی معلومکزدر · اصل صاحبلری کلدیلر · بویله ایشلرده درت بیك لیرالق ضایعات دعوی ایدلمز ایسه درت یوز لیرالغی اله کچیریله‌میه‌جکندن حریفلر ایکی بیك لیرالق دکل درت بیك لیرالق الماس دعواسنه قالقشدیلر ·

— عجایب ! بوافترالره قارشو عثمان صبری نه حالده بولنیور ؟

— حالنی بیلورسکز یا ! کویا ترتیب اولنان اویون برفاجعه دکلش‌ده برقومدیا ایمش کبی کاملاً قتورسز طاورانیور · شو قدرکه یالکز بك اوغلی مستنطقلریله استنطاقنه رضا کوسترمیه‌رك باب ضبطیه‌دن بر تحقیق قومیسیونی طلب اولندی · قومیسیون بوکون ساعت بشی بچقده اجتماع ایلدی · هنوز استنطاق دوام ایتمکده‌در ·

— پك اعلا! اویله ایسه ایشك بو درجه‌سنی یارینکی غزته‌یه یازملیدر ·

— خیر خیر ! غزته‌نك هیچ برشی یازماسنی آرزو ایلیور . یازمق لازم کلیر . سه کندیسی سزه خبر کوندره‌جك ایمش .
غزته محرری ایشك پیدا ایتمکه باشلا . دیغی صورتدن ممنون اولمه‌دی . حتی عثمان صبری حقنده‌کی اعتماد تامنی بیله براز تعدیل ایلدی . کندی کندیسنه دیدی‌که :
— تصحیح یازلسنی ایستیورمش .
عجبا ایشك طوغریسی اولمق اوزره بکا سویلدیکی سوزلری ایشك یالکشیدر ؟ مجدالدین پاشا بر تصحیح کوندره‌جك ایدی . کوندرمدی . بو جرأتی نره‌دن بولدی؟ بس‌بللی اعلان رسمینك طوغری اولدیغنه شبهه‌سی قالمدی‌ده آنك ایچون تصحیحی کوندرمامکه جسارت ایده‌بیلدی .
واقعا یارینکی غزته ایچون او اقشام هیچ برشی یازمدی . ایرتسی اقشام هیچ طانیمدیغی بر آدم کندیسنه مظروف ومهور بر مکتوب کتوردی . مکتوبی آچوب باقدقده عثمان صبری طرفندن اولدیغنی کوردی‌ایسه‌ده اوقومزدن اول مکتوبی کتورن آدمه صوردی‌که :
— شفاهاً دخی بر خبر کوندردیمی ؟
— خیر افندم ! کندیسی‌ده بوکون توقیف اولندی .
— کیم ? سنی بورایه کیم کوندردی؟
— کوسه نجمی بك .
— بو کاغدی سکا کوسه نجمی بك کندیسمی ویردی ?
— اوت افندم ! کندیسی ویردی . بوکون آنی‌ده توقیف ایتدیلر . بنده‌کز دخی ضابطهٔ خفیه افرادندنم . بنده‌کزه امنیتی اولدیغندن بر آره‌لق مکتوبی بکا ویروب سزه تسلیم ایتمکلکمی رجا ایلدی .
— پك اعلا یاوروم ! کندیسنی کورر سه‌کز مخصوص سلام ایدیکز .
نجمینك صبری ایله اولان مناسبت متفقانه‌سنی غزته محرری دخی بیلدیکندن آنك توقیفی اوزرینه محررك مراقی آرتدی . کندی کندیسنه دیدی‌که :
ایش فنالشیور . عثمان صبری طرفدارانی برر برر توقیف اولنیورلر . طور باقه‌لم مکتوب بنده‌نه یازمش !
محرر افندی مکتوبی سریعاً کوزدن کچیردی . فقط چهره‌سی اویله یأسه دلالت ایده‌جك علامتدن آزاده ایدی . مکتوبی بتوردکدن صکره تعجب واستغراب طوریله براز دوشوندکدن صکره باش مرتبی چاغردی . صوردی‌که :
— عبدالله ! غزته طولدیمی ?
— افندم ! صوك تخمینمده طوپی یاریم ستون قدر اکسیك بولدم .

— هایدی قوش بر طوغری تخمین
کل !

باش مرتب قوشدی کیتدی . بش
دقیقه صکره عودتله دیدی‌که :

— افندم! غزته طولمش‌ده آرتمش
بیله .

— یوق ! بر بچوق ستونلق یر ایسترم .
مهم و مستعجل بر ماده وار . اهمیتسز
شیلری چیقار . اسکیمه‌جك حوادثلری -
ده یارینکی نسخه‌یه تأخیر ایت . هایدی
کوره‌یم سنی ! بن بر یاندن یازوب پارچه
پارچه کوندریورم .

غزته خانه‌لرك احوال وامورینه
واقف اولانلر ایچون تطویل وتفصیله
حاجت یوغیسه‌ده قارئلرمزك الچوغی
بوصنعتی بیلمدکلرندن آنلرك اطلاعی ایچون
عرض ایده‌لم‌که غزته‌جیلر بعض کره غزته -
لرینه نه‌یازه‌جقلرینی بوله‌میه‌رق کلان مسا-
فرله‌وارنجه‌یه قدر هرکسدن حوادث
صوردقلری حالده بعض کره دخی ایشته
بویله حوادثلری طاشه‌رق یکیدن‌یازه -
جقلری شی ایچون غزته‌لرنده یر آرامغه
مجبور اولورلر .

اقشام اوزری مستعجلاً یازه‌جقلری
شیلر ایچون دخی کاغدلری اوفاق اوفاق
کسه‌رك بونلر برقاچر سطرله طولدقجه
یازیخانه‌نك برو طرفنه دیزرلر .

حالبوکه مرتبخانه‌ده باش مرتب نه‌قدر
عمله‌سی وار ایسه اللرنده‌کی ایشلری براقد -
یروب برنجی ایکنجی اوچنجی دیه جمله -
سنی صره‌یه قویار . برنجی مرتب محرر
افندینك یانده‌کی بر نومرولی کاغدی
وایکنجیسی ایکی نومرولی‌یی وهکذا هرکس
کندی نومرولرینی آلوب دیزمکه‌باشلارلر .
صولك مرتب ایلك الدیغی کاغدی‌بتورنجه
براقوب دیکرلرینی دخی الور . بوصورتله
ایشده اوقدر سرعت پیدا اولورکه محرر
افندی‌یازه‌جغی بر بچوق ستونلق بندی‌یازوب
بتوردیکی زمان انك بر ستوندن زیاده‌سی
ترتیب ایدلمش بولنور .

ایشته بزم *** غزته‌سنك باش محرری
دخی بواقشام یازدیغی بندی شوصورتده
یازوب ترتیب ایتدیردیکندن بندك ختامی
اوزرینه برسیغاره یاقش وهنوز یاری‌یه
قدر ایچمامش اولدیغی حالده بندك پرووه‌سی
یعنی تصحیح ایچون عادی برکاغد اوزرینه
باصلمش نسخه‌سی کلدی . تصحیحی دخی
درحال اجرا اولندی .

« ٣ »

« بك اوغلی مستنطقلرندن عثمان صبری
افندینك برطولانبر بچیلق اسنادیله تحت
توقیفه النـدیغی بچن برنسخه‌مزده مندرج
اولان اعلان رسمیده کوسترلمش واعلان
مذکورلکزیرنده بعض مطالعات عاجزانه‌مز

دخی مندرج بولنمش ایدی .

عثمان صبری افندی حقیقتده ارباب ناموس و عفتدن برآدم اولوب ایالتمدعیسی یاغلقجی اصنافی معتبرانندن حاجی سعدالله افندی ایکن عثمان صبری افندی ایچون بر کفیل آرانسه هنوز مومی الیه سعدالله افندینك عرض کفالت ایده‌جك مرتبه‌لرده مدعی علیه حقنده امنیت و اعتمادی برکمالدر . انجق بر ایکی دوکون منسابتیله عثمان صبری افندینك باکفالت معتبره قالدردیغی الماسلر درتیوز لیرالق قیمتنده ایکن مجوهرات مذکوره‌نك اصحابی اولان یاغلقجیلر درت بیك لیرالق قدر مال دعوا ایتمکله ایشك محاکمه‌سنه کمال اهمیتله مسارعت قلنمشدر .

هر نه‌دن طولایی ایسه عثمان صبری افندی بك اوغلنده‌کی مستنطق وحاکملره امنیت ایده‌مدیکندن باب والای ضبطیه‌دن بر رئیس درت اعضا و ایکی مستنطقدن عبارت بر تحقیق و استنطاق قومیسیونی تعیین اولنه‌رق بك اوغلنه کوندرلمش و ایکی کوندنبرو تحقیقات و استنطاقات دوام ایتمکده بولنمشدر .

دون اقشام الدیغمز معلومات موثوقه‌یه کوره بك اوغلی خفیه‌لرندن اولوب بو ایشده عثمان صبری افندینك استخدام ایلدیکی نجمی بك دخی قومیسیون حضورینه کتوریله‌رك عثمان صبری افندینك دوکون ایچون یاغلقجیدن قالدیروب کندیسنه تسلیم ایلدیکی الماسلری نه یاپدیغی سؤال ایدلدکده هدیه خانم نامنده معتبر بر قادینه تسلیم ایلدیکی و الماسلر هنوز خانم مومی الیها نزدنده بولندیغی جوابنی ویرمش ایسه‌ده بو سوزنده‌کی صدق و کذبی تحقق ایدنجه‌یه قدر نجمی بکك دخی توقیفنی لازم کلمشدر . زیرا الماسلری هدیه خانمه تسلیم ایتدم دیمسی عثمان صبری افندیدن بونلری اخذ و تسلیم ایتمش اولمقلغنك اعترافی دیمك اولمغله بو اعتراف اوزرینه نتیجه حاصل اولنجه‌یه قدر تحت توقیفده بولنمسی قومیسیونجه ضروریات محققه‌دن عد اولنمشدر .

خفیه نجمی بکك ویردیکی افاده اوزرینه درحال هدیه خانمك دخی احضاری ایچون مأمور مخصوص کوندرلمش ایدی . کیدن مأمور عودت ایلدکده خانم مومی الیهانك نجمی نامنده بر خفیه طانیمدیغی و بویله برآدمدن نه دوکون ایچون و نه ده سائر بر لزوم اوزرینه الماس و یاخود اقچه فلان کبی هیچ برشی آلمدیغی جوابنی ویروب حتی برازده بایغره ایله ضابطه مأمورینی طرد ایلدیکی خبرینی کتورمکله بویله درشتانه بر جواب تحقیق و استنطاق قومیسیوننك استغرابنی موجب اولمغله خانم مومی الیهانك بو یولده‌کی جوابلری قو .

ميسيون حضورنده دخی و يرمسی ايچون
درحال توقيفنــه قرار و يرلمش وبوقرارك
دخی موقع اجرايه وضعی ايچون استانبولده
بولنان قوناغنه مأمور كوندرلمشدر ·

شوحالده مومی اليهـا هديه خانمك بو
اقشام مسافرةً موقوف اولديغی دركاردر ·
كنديسنك برائت وعدم برائتنه دائر اگرچه
شمديدن هيچ برشی دينيله مامك لازم كلوب
ايشك بوجهتی قوميسيون عالينك تدقيقاتی
نتيجه‌سـنده آكلاشيله‌جغی دركار ايسـه‌ده
اصول محاكاتجه سـابقه دنيلان شـيئك
مستنطق وحاكملر نزدنده پك بيوك اهميتی
اولديغندن بوايشده خفيه نجمی بك افندی
ايله هديه خانمك سوابق احوالی نظر دقته
آلنه‌جق اولور ايسـه نجمی بكك صدق
افاده‌سنه وهديه خانمك متلاشيانه انكارينك
اهميتسزلكنه دها شمـديدن يقين حاصل
اوله‌بيلور ·

نجمی بك افندی عثمانلی ضابطهٔ خفيه سنك
الك زياده موثوق الكلام مأمورلرندن اولوب
شمدی‌يه قدر رأساً وقوعبولان اخباراتنك
بيله هيچ بريسنده كذبی تحقق ايتمامش وهيچ
بركيمسه حقنـده افترائی و يالان شهـادتی
كوريلوب ايشيدلمامشدر · بوسابقهٔ احواله
نظراً هـديه خانم حقنـده‌كی خبرنده دخی
ذهنلر درحال صدقه احتمال و يررلر ·

هديه خانم ايسه ايكی بيـك بش يوز
غروش معاشلی برآدمك زوجه‌سی ايكن آيده
اون بيـك غروش ايله اداره اولنه‌ميه‌جق
بردائره ودبدبه صاحبی ايدی · برزماندن
بری قوجه‌سـندن مفـارقت دخی ايتمش
اولديغی حالده دبدبه وداراتنه اصلا خلل
كتورمك شـويله طورسـون دها زياده
آرتديرمشدر · كنديسنك مديون اولمديغی
اصناف بولنميـوب فقط تأدياتی بالكليـه
منقطع دكل ايسه‌ده حقنده ايديلان روايتلر
پك زياده شايان دقتدر · ازجمله بريسـنی
حكايه ايده‌لم :

بوندن برسنه قدر مقدم بركيجـه هديه
خانمـك قوناغنـه خرسزلر كيرر · همده
طوغريجه خانمك صنديغی موضوع اولان
اوطه‌يه قدر وارررلر · صندق ايچنده الماسه
اينجو يه التونه كوموشه متعلق هرنه وار
ايسه جمله‌سنی الورلر ·

خرسزلر اشـيای مسروقـه‌يی حاملاً
چيقارلر ايكن هديه خانم النـده شمعـدانله
صندق اوطه‌سنه كليور ايمش · خرسزلری
كورنجه قورقوسندن « هاى! » ديه‌دوشر
بايلور · برجاريه خانمك امدادينه قوشار
خرسزلر وقت غائب ايتمكسزين نردباندن
اشاغی‌يه پالدير كولدير قاچارلر · سـوقاق
قپوسـندن چيقمغه طـوراندقلری صره‌ده
براوشاق بونلرك يولنی كسمكه چاليشور ·
اوشاغك كوكسـنه بربومروق اوره‌رق

چكوب كيدرلر .

اوشاق ايسه جسارتنى غائب ايتميه‌رك بونلرك ارقه‌سندن بر طبانجه بوشالتور .

سلاح صداسى اوزرينه بعض قومشو-لردخى قوشارلر . ديكر اوشاقلرده قالقارلر . تحرياته مسارعت اولنور . سوقاق قپوسى يانـنده بر مرمر اوزرنده بر قاچ طامله قان اثرى كورلمكله آتيلان سلاحك خرسزلر-دن بريسنى يارەله‌ديكى حكم اولنور ايسه‌ده قومشولردن بر اهل دقت قان لكه‌لرينى معاينه ايلدكده صافى قان اولمدقلرينى وتوكرك ايله‌قار يشق اولدقلرينى كوره‌رك عادتا بركسه بالالتزام ديشلرينى اوب قاناتد-قدن صكره اولكه‌لرى تصنيع ايتمش اولد-يغنى اكلار . شوقدركه بودقتندن كمسه‌يه معلومات وير من .

اوشاغك بريسى دخى قپو يانده‌وديوار ديبنـده بر قاچ پارچه قورشون بوله‌رق آتيلان طبانجه‌نك قورشون ايله دكل كسمه قورشو ايله مملو اولمسنه نظراً ايشته شو پارچه‌لر خرسزى جرح ايدندن ماعدا پارچه‌لر اولدقلرى درميان ايديلور ايسه‌ده اهل دقت ديديكمز قومشو قورشونلرى دخى معاينه ايلدكده‌يكى آتيلان قورشونلرك باروت ايسى ايله‌سيم سياه اولملرى لازم كلورايكن كنتور يلان قورشونلرك پارچه-لرينك ترتميز اولمسنه نظراً بونكده بر حيله اولديغنى اكلايه‌رق شوحالده‌قوناقه خرسزلر دخولنكده برحيله‌دن عبارت بولنديغنى حكمده تردد ايتمز .

مكر اوكيجه هديه خانمك اوطه‌سندن چالنان اشيا ميانده امانةً محفوظ اولان درت بش پارچه مجوهرات دخى داخل ايمش‌كه ! . . . قيمتلرى ايكيوز اللى ليرادن زياده ايمش . واقعا مجوهرات مذكوره‌نك اصحابى يانار ياقيلور ايسه‌ده قضا دنيلان شيئه رضادن بشقه نه دنيله بيلور ?

او زمان ذكر اولنان اهل دقت قومشو بوكيفيتى بزه ممضى وممهور بر ورقه ايله يازه‌رق غزته‌مزه درج ايدلمسى ايچون هرمسئوليته دخى حاضر بولنديغنى تأمين ايتمش ايديسه‌ده بزكيفيتك اعلاننى مناسب كورمامشيدك . حالبوكه او زماندنبرى هديه خانم حقنده بوكا بكزر بشقه روايتلر دخى ايشتديكمزدن و بودفعه نجمى بكدن الديغى المـاسلرى دخى انكاره قالقشمسندن خانم افندينك شو بولده‌كى ماسبق احوالنى ميدانه قويمقدن كيرو طورەمدق .

بومسئله‌نك بر تحقيق قوميسيونه حواله ايدلمسى اولبابده‌كى تحقيقات لازمه‌نك مكملاً اجراسنى تأمين ايلديكندن قوميسيون اركاننه عموم لسانندن عرض تشكرله بو مسئله‌ده امنيت عموميه‌يه ايده‌جكارى خدمتدن طولايى كنديلرينى شمديدن تبريك ايلرز .

*** غزته‌سنك بندی بوراده ختام بولدی ．

شو بند اوزرینه دقتلی ارباب مطالعه ایکی شیئه استغراب ایده‌بیلورلر ． اولا خفیه نجمی توقیف اولنور ایکن اوزرنده بولندیغی کتورن آدم طرفندن افاده اولنان برمکتوبده کندیسنك توقیفندن صکره اولان بعض وقوعاتك یعنی هدیه خانمك دخی توقیف اولندیغی قضیه‌سنك نصل مندرج بولنه بیله‌جکی نقطه‌سنه استغراب اولنه‌بیلور ．

فقط بریسی عثمان صبری ودیکری نجمی کبی بك اوغلنك ایکی مهم مأمورلری آیری آیری موقوف ایکن دخی عثمان صبری افندینك یازدیغی برمکتوبی نجمی‌یه وانك واسطه‌سیله غزته‌خانه‌یه ایصال ایده‌میه‌جکنه اینانه‌رق دوشنمك دها زیاده شایان استغراب اولمزمی ؟

استغراب اولنه‌جق دیکر شی ایسه محرر افندینك نصل اولوبده هدیه خانمی بویله آچیقدن آچیغه اتهام ایده بیلدیکی قضیه‌سیدر ．

واقعا هدیه خانم طولاندیردیغی ادعا اولنان برطاقم الماسلردن طولایی بر محکمه‌یه احضار اولندیغی حالده دخی برغزته‌جینك آنی اتهام ایده‌بیلمسی محق اولەمز ． هله محکمه‌یه دعوت اولنمسی ایجاب ایدن ایشدن ماعدا شیلردن بحث ایتمسی و بو صره‌ده ماسبق احوالنی دخی حکایه‌یه کیرشمسی هیچ جائز اوله‌مز ． بونلر هپ محکمه‌نك حقی اولان شیلردن اولوب غزته‌جی ایسه محکمه‌نك مرتبهٔ ثبوته واردیردیغی شیلری آنجق حکایه ایده‌بیلور ．

شو قدرکه بز بومطالعه اوزرینه غزته محررینی دخی تعییب ایده‌میز ． چونکه آنك دخی بو بابده‌کی ملاحظه‌سی نه اولدیغنی بیلمیورز ． هدیه خانم حقنده یازدیغی شیلر طوغریمیدر دکلیدر ؟ وطوغری اولدیغی صورتده دخی بونلری یازمق لازمی ایدی ؟ بورالرینی بزه وقوعاتك ایلروسی اوکرته‌جکدر ．

« ٭ »

عثمان صبری ایله نجمی وهدیه‌نك توقیفلرینه دائر *** غزته‌سنده نشر اولنان بند استانبول اهالیسی نزدنده اوقدر اهمیتله تلقی اولندی که اوکونکی غزته‌دن هیچ بر نسخه موجود قالمیوب فیئات ا... قرق پاره‌دن عبارت بولنان غزته اوچ غروشه و بعض مراقلیلری میاننده بش غروشه قدر آلنوب صاتلدی ． سائر غزته‌لر دخی بو بندی عیناً نقل ایلدیلر ． ترکجه‌دن ماعدا لساله طبع ونشر اولنان بتون غزته‌لر بند مذکوری عینا ترجمه ونشر ایتدیلر ．

حالبوکه ایکی کون صکره غزته‌ده بوندن دها مهم دها غریب بر بند نشر اولندی‌که عیناً صورتی شودر :

« اولکی کونکی نسخه‌مزده مستنطق عثمان صبری افندیدن ماعدا خفیه نجمی بك ایله هدیه خانمك دخی توقیفلرینی یازمشیدق .

او نسخه‌مزك نشر اولندیغی کون بك اوغلنده تحقیق واستنطاق قومیسیون مخصوصی حضورنده غایت عجیب برمواجهه اجرا اولندی شویله‌که :

هدیه خانم خفیه نجمی بك نامنده بر آدمدن نه الماس و نه‌ده بشقه هیچ برشی اخذ ایتمدیکی حقنده افادهٔ منکرانه‌سنی قومیسیون حضورنده دخی مصراً تکرار ایدنجه قومیسیون رئیسی بك افندی حضرتری لاجل الاستجواب خفیه نجمی بکی حضورینه جلب ایلدی . هدیه خانم نجمی بکی کوردیکی زمان دهشت و آذی ایله لا وقطعا بنی تانیمدیغنی افاده ایدنجه هرکسده حیرت کلشیدی . نجمی بك دیدی‌که :

— خانم افندینك افاده‌سی قومیسیون عالیی دوچار استغراب ایتمسون . واقعا هدیه خانم افندی بنی شو حالده طانیمزلر . بن ایسه شمدی کندیمی کندیلرینه طانتدیررم یالکز بنده‌کزه اون دقیقه مساعده بیورلسون .

قومیسیوندن آلدیغی اون دقیقه مدت مساعده‌نك حلولنده اوطه‌نك قپوسی آچیله‌رق ایچرویه بر قوجه قاری کیردی . بو قادینی قومیسیون ارکانی طانیمدقلرندن نه ایچون کلدیکنی سؤاله طورانمشلر ایدی . یالکز قومیسیون خدمتنده بولنان بر ایکی چاوش ایله نفرلر کولومسه‌مکده ایدیلر .

قوجه قاری هدیه خانمك یانته صوقولدقده هدیه خانم دیدی‌که :

— وای زینت خانم ! سزك بوراده نه ایشکز وار ؟

— سزك حقکزده شهادت ایچون چاغرلدم . هانیا شو سزه کتوردیکم الماسلردن طولایی ....

— ها اوت ! او الماسلری سز خفیه نجمی افندی نامنده بریسی طرفندمی کتوردیکزکه شمدی او حریف بوراده بنم علیهمه افادهٔ دعوی ایدیور ؟

اوت افندم ! خفیه نجمی بك طرفندن کتورمش ایدم . سز دخی نه الماسلری کیرویه ویردیکز نه‌ده پاره‌لرینی صایدیکز . رجا ایدرم ارسلانم بنی شو دردن قورتارکز . زیرا هیچ صوچم کناهم اولمدیغی حالده باشم درده اوغرادی .

— ایش بوندن عبارت ایسه پك قولایدر . بو کون یارین بر چاره‌سنی بولورز . فقط بن خفیه نجمی‌یی طانیم !

— اویله یا افنـدم ! طـا نیامقده حقلیسکز !

دیه قوجه‌قاری باشندن یاشمغی وارقه. سندن فراجـه‌یی چیقـاردیغی کبی میدانده اولکی قوجه قاریدن اثر قالمیوب یالکز خفیه کوسه نجمی قالدی .

خانده‌کی حیرت! قومیسیون ارکانده‌کی قهقهه !

نهایت هرکسه سکوت وسکون کله‌رك تحقیق واستنطاقده دوام اولندی .

بو هدیه خانم دیدکلری قادین اکرچه قوناغنده کلان زینت قادینـك بر ارکك بر خفیه اولدیغنی اصلا آکلامدیغی کبی قو - میسیونده مواجهه ایدلدیکی کوسه خفیه‌نك دخی کنـدی قوناغنـه کلان قوجه قاری اوله‌بیله‌جکنه هیچ احتمال ویرمامش ایسه‌ده بو حال خانمك حقندن دکل نجمینك تبدل حال وطور خصوصنده‌کی مهـارت فوق العاده‌سندن نشأت ایلمشدر .

بوقسه هدیه خانم حدذاتنده شـیطانه کلاهنی ترس کیدیرمکه قدر مقتدر اوله بیله - جك ارباب ذکاوتدندر .

کندیسی اوتوز بشنی اتلاتمش وارتق « اورته یاشلی » عنوانـنه استحقاق کسب ایتمش ایسـه‌ده بعض اورته یاشـلی قادینلر واردرکه عادتا یکنی یقاسـنی صالی و یره‌رك اختیارکور ینـورلر . هدیه خانم بونلردن دکلدر .

چکی دوزنی یرنده اولدیغی کبی چکی یه دوزنه‌ده لیاقتی واردر . بعض قادینلر کبی سوسی ز ینتی اوستندن قاچوب کیتمز . بو یده بو یلیدر . وجودده وجودلیدر . بیاضدر . قاش کوزصاحبی دلبر برقادیندر. هله اوقدرده نطوقدرکه سوزسـو یلدیکی زمان هرکسی کفتار شیرینه حیران ایدر .

هدیه خانم ز ینت قادین ظـن ایلدیکی چرچینك عادتا برخفیه کوسه نجمی اولد - یغنی کورنجه کندیسنی ایلك استیلا ایدن حیرتی برطرف ایلدکدن صکره اولانجـه طلاقتنی طو پلایه‌رق دیدی‌که :

— افندیلر ! بن بیوك بر دوزنبازلغه دوچار ایدلمشم . شمدی خـبر الدم . بنـاءً علیه مدعی علیها صفتیله بورایه احضـار ایدلمش اولدیغم حالده شمدی مدعی صفتیـله سوز سـو یلدیکمه اسـتغراب ایتمیـه‌رك سو یلیه‌جکم سوزلرك کمال اهمیتـله دیکله - نوب ضبط ایدلمسنی رجا ایدرم .

رئیس مجلس دیدی‌که :

— بیورکز افندم ! سو یلیکز . هرنه سو یلرایسه‌کز عیناً ضبط وقید اولنـور . صـکره سزدخی افاداتکزی اوقو یوب و یا اوقومق بیلمزایسـه‌کز استماع ایدوب مهر - لیه‌جکسکز .

— اوقـومق ده بیـلورم یازمق ده

افندم ! افادهم شودركه : واقعا بن برچوق
الماس الورم . هم ده تجارت عيب دكل آ ؟
هم الورهم صاتارم . نجمی افندی كنديسی
اولديغنی شمدی او كرنديكم بو افندی
دەنجككی قوجه قاری قيافتيله قوناغمه كلەرك
بر طاقم الماسلر كتورمشيدی . بو دعوا
ميدانه چيقەلی اكلايورم و بعض غزتەلرك
نشريات واقعەسندن دخی اكمال معلومات
ايدرك اوكرنيورم كه عثمان صبری افندی
اسمنده برآدم ايله برده شو نجمی افندی
بعض ياغلقجيلردن طولاندردقلری الماسلری
شورايه بورايه طاغيتوب صاتدقلری صره.
ده برمقدار بنیده بكا كتورمشلر .

نجمی — برمقدار بنی دكل افندم !
هپسنی !

— خير ! بنم الديغم ايكييوز ليرالق
بيلەدكلدر . حالبوكه دعوا ايديلان مجوهرات
درتبيك ليرالق ايمشلر . هرنه ايسه بن
واقعا الماسلری برآيدن متجاوز وايكی ماهه
قريب برزماندنبری يانمده اليقويدم ايسه ده
هيچ برينی ضايع اولميوب موجوددرلر .
اكر بونلرك پارەسنی ويرمش اولسه ايدم
اوزمان طولاندريجيلق برينی بولەجق
يعنی بونلرالدقلری اقچەيی يەجك ايدی .
حتی دوكون وسيلەسيله ياغلقجيدن قالدير.
دقلری الماسلری صاتمغه هيچ حقلری اولمديغی
حالده بكا كتورملری مجرد صاتيلغه چيقار.
مق ديمك اولمسيله بوده كنديلرينك نه
مقوله آدم اولدقلرينی اثباته مدار اولور .
ايمدی بو طولاندريجيلقدن طولايی دعوا.
جيلری كيلرايسه انلر استماع اولنسون .
بكا كلنجه بنده كز بشقه برشی دعوا ايديورم .
بن كندی حالمده يشار برطول مخدره اولديغم
حالده بو نجمی افندی نه صلاحيتله قيافتنی
تبديل ايدرك قوناغمه كليور ؟

— بن كندم كيتمدم . بنی كوندر.
ديلرده انك ايچون كيتدم .

— كوندرن كيمدر ؟ واونه صلاحيتله
كوندر يورمش ؟ بن ضابطەجه مظنون
برقادينمی يم كه بنم خانەمه خفيەلر كلوب
طور يورلر ؟ ايشته بورالری ناموسمی
پامال و برباد ايلديكندن ناموس دعواسی
ايديورم .

هديه خانمك بو افادەسی اوزرينه
هيئت قوميسيون خفيه نجمينك يوزينه
باقديلر . بعده يكديكرينكده يوزلرينه
باقشديلر . رئيس افندی طرفندن وقوعبو.
لان استيضاح اوزرينه خفيه كوسه نجمی
ديدی كه :

— افندم ! بنده كزی هديه خانمك
قوناغنه كوندرن مستنطق عثمان صبری
افنديدر . فقط اورايه الماس صاتمغه كوندر
مدی . الماسلر خانمك قوناغنه كيرمكه بر
وسيله اولمق ايچون ايدی .

رئیس — ای خانم افندینك قوناغنه نه مقصدله کیتدیکز ؟ یاخود کوندرلدیکز ؟

— بعض جنایات مدهشه‌دن طولایی خانمك درجهٔ تعلقنی تحقیق ایتمك مقصدیله کیتدك که بوده وظیفه‌مزه تمامیله موافق ایدی .

هدیه (کمال تلاشله) نصل جنایت ؟ نه‌دن طولایی وظیفه‌کزه موافق اولیورمش باقه‌یم ؟

نجمی — اوت افندم وظیفه‌مزه موافق ایدی . زیرا بن تبدیل قیافت خانمك قوناغنه کیتمکله ناموسنه خلل کتورمش اولمدم . جداً برقوجه قاری خانمك قوناغنه کیتسه ایدی ناموسنه‌می طوقنه‌جق ایدی ؟ بنم‌ده جداً برقوجه قاری اولدیغمه ایشته اوقدر اینانمش که خفیه نجمی نامنی طانیدیغی کبی حضورینه چیقدیغم زمان شکل وسیما . می‌ده طانیدی . صکره تبدیل قیافت کلدیکمده بکا « زینت خانم » دیه خطاب ایلدی . بن جداً وحقیقةً برقوجه قاری اولمق اوزره کندیمی قبول ایتدیره‌بیلمش ایسه‌م بوده خانم افندینك هیچ ناموسنه طوقنمامق لازم کلور .

هدیه خانم براز دها بایغره‌لیجه مدافعه ایتمك ایستدی ایسه‌ده قومیسیون رئیسی کندیسنی اسکات ایدرك خفیه نجمی یه صوردی که :

— پك اعلا ! او دیدیککز جنایات مدهشه‌دن طولایی خانمك خانه‌سنده بر اثر بر اماره بوله‌بیلدیکزمی ؟

— بولدق افندم ! بر دکل بر چوق شی بولدق .

هدیه خانم — اثبات ایدیکز !

رئیس — خانم افندی ! سزمسترخ اولکز ! بوراده سویلنه‌جك سوز بو دکلدر . (نجمی‌یه) سز بکا سویلیکز خفیه افندی ! باقه‌لم نه کبی اثر و اماره بولدیکز ؟

— بونلری سزه دخی سویلیه‌یم افندم ! بنی مستنطق عثمان صبری افندی مأمور ایتمشیدی . آکا سویلمش ایدم . ایستر ایسه‌کز سز دخی کندیسنه صورکز !

قومیسیون بش دقیقه قدر مذاکره ایلدی . بعده فی‌الواقع برخفیه مأموری اجرا ایلدیکی تحقیقاتی کندی آمرندن بشقه هیچ برکسه‌یه سویلمامکده اصابت ایده‌جکنی حکم ایدرك استنطاقك بوجهتده عثمان صبری افندی‌یی مخاطب اتخاذ ایتمکه قرار ویردی . لکن وقت کچمش اولدیغندن نجمی‌یی‌ده هدیه خانمی‌ده موقوف اولدقلری محللره اعاده ایدرك مذاکره‌یی فردایه تعلیق ایلدی .

هدیه خانم موقوفخانه‌یه کوتورلمك ایستنلدکده هرنه قدر کیتمامك ایستدی

واورایه طولاندیرلمش برطاقم الماسلردن طولایی احضار ایدلمش بولندیغنه کوره الماسلری اعاده ایدرك شو بلادن قورتلق ایچون خانه‌سنه کوندرلمك مساعده‌سنی ایستدی ایسه‌ده رئیس بك افندی « ایشك ایچنده بشقه ایشلر دخی بولندیغی کوریلیور. بناءً علیه سز بزه براز دها لازمسکز » دیه خانم افندینك یایغره‌سنه باقیه‌رق کندیسنی برازده جبریجه کبی برصورتله موقوفخانه‌یه ارسال ایتدیردی »

ایشته غزته‌نك بو بندی دخی بتدی . فقط بو بندن صکره برده شو فقره وار ایدی :

« بچن کونکی نسخه‌مزده بوندن بر سنه مقدم هدیه خانم افندینك قوناغنه کیرن خرسزلره دائر مندرج اولان فقره‌یی خانم مومی الیها کندیسنه طولاندیریجیلق اسنادی کبی بر مقصده حمل ایدرك علیهمزده اقامهٔ دعوایه قرار ویردیکنی ایشتدك . مندرجاتمزی اثباته مقتدر اوله‌جغمزی یقیناً حکم ایتمکسزین بویله مهم بر بندی درج ایدیوره‌جك قدر احتیاطسز بولنمدیغمزدن علیهمزه اقامه ایدیله‌جك اولان دعوایی کمال اطمئنان درون ایله حسن تلقی ایده‌جکمزی هدیه خانم افندی حضرتلرینه عرض ایلرز »

بوکونکی غزته‌ده شو فقره‌لر دخی کورلدکدن صکره آرتق استانبول ایچنده کوچك بیوك جمله‌نك آغزنده بر هدیه خانم سوزیدر منتشر اولمش ایدی‌که جهانده نه قدر بیوك سیئات وار ایسه درجهٔ اهمیتلرینی تعیین ایچون محضا هدیه خانمه لایق شیلر اولدیغی بیان ایدیلور ایدی .

نجمی بك ایله هدیه خانمك مواجهه‌لری اجرا اولندقدن برکون صکره عثمان صبری افندی تحقیق قومیسیونی حضورینه جلب اولندی . کرك هدیه خانم وکرك نجمی بك حاضر دکل ایدیلر . رئیس بك افندی هدیه خانمدن شبهه ایدیلان جنایت نه کبی برشی اولدیغنی ونه‌دن طولایی خانمك قوناغنه خفیه کوندریله‌رك اجرای تحقیقه لزوم کورلدیکنی وتحقیقاتك نتیجه‌سنده نه کبی اماره‌لره دسترس اولندیغنی سؤاله باشلادی .

عثمان صبری بك دیدی‌که :

— بو استنطاقده ویره‌جکم جوابلرك حرف بحرف یازلمسنی صورت مخصوصه‌ده رجا ایدرم . افاداتم ضبط اولندقدن صکره تکرار وکاملاً اوقویه‌رق آندن صکره امضا ایده‌جکم .

رئیس — قومیسیونه امنیت کوسترمامکمی ایستیورسکز ؟

— خیر افندم ! قومیسیوندن امنیتسزلکم اولمه‌سربست بوامنیتسزلکمی

عرض ایده‌بیلور ایدم . محضا انظار اهمیتی جلب ایچون بویله ایستیورم . پرده قومیسیون عالی‌یه بعض اوراق واشیای مثبته تقدیم ایده‌جکمدن استنطاقده بونلرك دخی مکملاً مفید بولنملرینی آرزو ایلیورم .

برمتهم کندی استنطاقنامه‌سنی مکمل اوله‌رق یازدرمق حقنه بالطبع مالك اولدیغندن عثمان صبرینك استدعاسی قبول اولندی . بناءً علیه استنطاق دخی قید ایدلمکه باشلاندی .

« ٥ »

رئیس بك افندی طرفندن استنطاق اصولنجه ایلك سؤالك ایرادینی بکله‌مکسزین بسط مقدمه یوللو اوله‌رق عثمان صبری افندی دیدی که :

— افندم ! بوندن اوچ آی قدر مقدم اوره‌که طاشی نام دیکر قانلی قیا وایکی کفالونیالی روم ایله برمسلمان قزینك نعشلری بولندیغنی البته خبر المشسکزدر .

رئیس — اوت ! ایشتمش ایدك .

— بوندن ایکی آی قدر اول دخی خلیل صوری اسمنده برآدمك کندی اوطه‌سنده انتحارینی و یاخود بعض دشمنلر طرفندن صلب ایدلدیکنی‌ده ایشتدیکزیا ؟

— اوت ! دوام ایدکز .

— بو ایکی جنایتك ایکیسنك‌ده تحقیقات اولیه‌سنی اجرایه بنده‌کز کتندم . محل وقعه‌ده کوردیکم علایمدن موجودنعشلرك خارجدن هجوم ایدن بعض دشمنلر یدیله قتل ایدلدکارینی اکلادم . نه قدر اشیا بولندیسه جمله‌سنی کتوروب حفظ ایتدم . اشیای موجوده میاننده پرده شو یله بر مکتوب وارایدی .

دیه عجیب برشفره صورتنده یازلمش اولان و قارئلرمزك بوندن اول مشهود ومعلوملری بولنان مکتوبی رئیس افندینك اوکنه قویدی . رئیس بومکتوبدن برشی اکلایه‌مینجه عثمان صبری دیدی که :

— خلی‌بك قولای ایمش افندم ! اولا کلمه‌لرك مترکب اولدقلری حروف معکوس اوله‌رق یازلمشلر ثانیاً مکتوبك صوك کلمه‌سی ایلك اولمق اوزره لغتلردخی برعکس دیزلمشلر .

رئیس بوتعریف اوزرینه مکتوبی ضبط کاتبنه ویره‌رك اودخی فقط هرحالده بردقت مخصوصه ایله که‌که‌لیه‌رك مکتوبی شووجهله اوقومغه باشلادی :

— بن پری ایچون ویردیکم رخصته نادم اولدم چونکه مصطفی ایشتمش سائقهٔ حسدله هیزك جانه قصدایتمکه یمین ائمش .

— بو یازی هدیه خانمك کندی ال یازیسیدر .

— نه‌دن بیلدیکز ؟

— بنده‌کز اولا ظن ایتدم که نصل

اولوب ده هدیه خانمدن شبهه‌لندیکمی و بو یازی انك یازیسی اولدیغی نصل تحقیق ایلدیکمی صوره‌جقسکز . فقط بأس یوق افندم ! اولا بو سؤالکزه جواب ویره‌یم . ایشته شو مکتوب دخی هدیه خانمك بشقه بر مکتوبیدرکه یازیلر یکدیکرینك عینیدر . هدیه خانمك کندیسی دخی موقوف اولد . یغندن کندیسنه بر سطر یازی یازدیروب انکله ده تطبیق ایده بیلورسکز .

رئیس افندی بو مکتوبی دخی ضبط کاتبنه ویرمکله کاتب افندی بونی ده شو وجهله جهراً اوقودی :

— « ایکی کوزم مجدالدین ! عثمان صبری میدر ? نه کوپکدر ? حالا شونك خرلتیسنی کسه‌میه‌جکمیسك ? بزم چرچی زینت کیتدکجه کوزمه کیرییور . بنم علیهمده اوقوجه قفالی چاپقینك قوردیغی ترتیباتدن بنی دائما خبردار ایلیور . بو خبیثه میدان ویره‌جك اولورایسه‌ك بزه پك چوق فنالقلر یاپه بیلور . بکا قالورسه حریفی یالکز طرد ایتمکله قورتیله‌میز . طرابلس غربه‌می اولور ? یمن چوللری نه‌می مناسب کوریلور ? نره‌یه ایسه تبعید ایتملی اکلادکمی پاشاجغم ?

محبه‌کز هدیه

بو مکتوب اوقوندیغی زمان رئیس اعضا استنطق کاتب جمله‌سی کمال حیرتله یکدیکرینك یوزلرینه باقشدیلر . عثمان صبری دیدی‌که :

— شو مکتوبك برسورتی استنطاقنامه‌یه درج ایدلمیدر .

رئیس — پك اعلا ! هدیه خانمدن ایلك شبهه‌یی نصل ایتدیکز ? ونه یولده تحقیقه کیریشه‌رك بو کاغدلری اله کچیردیکز ?

— مقتول قزك اوزرنده بر فستان وار ایدی . فستانك یاقه‌سنه «میل لوقس» دیه بر نوع ایشلمه اوله‌رق یازلمش ایدی . مغازه‌یه کیدوب بو فستان کیمك ایچون یاپلدیغنی صوردم . هدیه خانم ایچون اولدیغی جوابنی آلدم ایسه‌ده بو جواب سند اوله‌میه‌جغندن خفیه نجمی‌یی صالدردم . نجمی بنده‌کز بر مستعد مأموردر . چرچی زینت قیافتیله و بنده‌کزدن دعوا ایدیلان الماسلری ارائه ایله اولاً کتخدا قادینه ثانیاً هدیه خانمه چاتمش . پرینك نعشنی اوجه کوردیکندن صالونده بر طاقم قادین وارکك رسملری میانده بر رسم کوروب اولا قزلره بعض رسملر اوزرینه سؤالر ایراد ایله بو رسم صاحبنك اسمی پری اولدیغنی آکلاینجه بر دیکر دفعه کیدیشنده بر تقریب رسمی چالوب بکا کتوردی . ایشته افندم : رسم بودر .

قوینندن رسمی دخی چیقاروب رئیس افندینك حضورینه قویدی . قومیسیون

ارکانی رسمی تماشا ایتدیلر . جمال فوق العاده‌سنه جمله‌سی حیران اولدیلر . عثمان صبری دیدی‌که :

— بنده‌کز دخی طانیدم‌که رسم نعشی کرك قاتلی قیافه کشف ایتدیکم وکرك نسا خسته‌خانه‌سنده تشریح ایتدیکم مقتول قزك رسمیدر . اسمی‌ده پریدر . هدیه خانمك شفره‌لی مکتوبی بنده کندیسنه و پردیکی مسافه‌دن نادم اولدیغی یازدیغی قز بودر . یالکز بر قصورم اولدی . اکر اوزمان نعشك فوطوغرافیا ایله رسمنی آلدیرمش اولسه‌ایدم شمدی قومیسیون عالی ایکی رسمك مقابله‌سیله قاتلی قیافه مقتول اولان قزك بوقز اولدیغنه شبهه ایتمزایدی .

— کاشکی نعشی فوطوغرافیا ایتسه ایدیکز !

— فقط بو قصورمی بر طرف ایتدیرمه‌نك یولنی بولدم . نعشی تشریح ایدن جراحلره رسمی کوستردم . ایکی جراح واوچ طبیب ایدیلر . بشی دخی رسم اولجه تشریح اولنان قزك رسمی اولدیغنی طانیدیلر . آندن ماعدا موده‌جی دکاننه کیروب فستان یاپلدیغی زمان کندیسی ایچون یاپیلان وانك وجودنده پرووه‌سنی اجرایه کیدن قزی بولدم . رسمی کوستردم . او دخی طانیدی . رسمی طانیانلر دها واردرکه صکره سویلیه‌جکم .

— دوام ایدکز .

— مستعد نجمی خانم افندینك امنیتنی بحق قزاندقدن صکره حالا متصرفز اولان مجدالدین پاشایه اغزدن بر طاقم خبرلرکوندرەرك نجمی ایسه پاشا ایله خانم اره‌سنده برمناسبت بولندیغنی آکلانجه خانمدن کتوردیکی خبرلری پاشایه‌بالذات تبلیغ ایتمیوب بشقه برقوجه قاری واسطه‌سیله تبلیغ ایتدی . و بوصورتله کندی قوجه قاریلغنی ستر ایلر ایدی . نهایت کچن کون‌شو تقدیم ایتدیکم ایکنجی مکتوبی پاشایه تسلیم ایتمك ایچون هدیه خانم نجمی یه و پرر اوده بکا کتورر .

صبرینك تحقیقاتده اولان بو درجه دقت ومهارتی قومیسیونه حیرت و پردی . صبری ایسه سوزنده دوام ایله‌دیدی‌که :

— تحقیقاتك اشبو برنجی قسمی ایکنجی قسمی دخی تأیید ایلدی . او ایسه خلیل صورینك اغازی وتعبیر صحیحی ایله سوءقصدی ماده‌سنه دائر اولان تحقیقاتدر .

رئیس — دیمك اولیورکه ایکی جنایت آره‌سنده فی الحقیقه برمناسبت واردر .

— جنایتك ایکی یه انقسامی یالکز زمان جهتیله‌در افندم ! بوقسه حد ذاتنده جنایت برماده‌در .

عثمان صبری خلیل صوری حقنده کی تحقیقاتنی من اوله الی آخره کاملاً قومیسیونه

عرض ایتدی‌که بونلر ذاتاً معلومڭز اولدیغندن
بوراده تکرار قیدینه حاجت یوقدر . بعده
دیدی‌که :

— بوراده امانتده محفوظ اولان اشیا.
نك خلیل صوری اشیاسی اولدیغنی خد.
متجی قزك تصدیق ایتمسی اوره‌که طاشی
جنایتنده خلیل صوریك دخی داخل
اولدیغنی وکوکسنده‌کی یاره‌یی اوراده
آلدیغنی اثباته مع زیاده کفایت ایدریا ؟
فقط بنده‌کز تحقیقاتك دها ایلروسنه وار.
دم . خدمتجی قز ایله دوستلغی ایلرو.
لتدم . یکدیکرمزك همان همان محرم
رازی اولدق . اوکرندم‌که افندیسی خلیل
صوریك اغلب خفایاسنه بوقز واقفدر .
برآره‌لق پرینك رسمنی آکا دخی کوستردم .
دیدم‌که :

— شو رسمی طانورمیسکز ؟

قز رسمی درحال طانیدی . « پری ! »
دیدی . کندی خانه‌لرنده بوقزی بشقه
طانیانلر دخی بولنوب بولنمدیغنی صوردم .
خلیل صوریك والده‌سی‌ده قزی‌ده هپ
طانورلر ایمش . پرینك بر معتبر عثمانلی
فامیلیاسنه منسوب بر جاریه اولدیغنی
وخلیلك قزی مادموازل ایله کوروشمك
ایچون بعض بعض خانه‌لرینه دخی کلدیکنی
قز هپ خبرویردی . بوقز الده اولدیغندن
قومیسیون عالی کندیسنی جلبله سؤال ایده
بیلور . فقط بوقزدن خبری الدقدن صکره
ارتق خلیل صوریك والده‌سنه وقزینه
مراجعته حاجت کورمدم . ایشی اوقدر
طاللاندیرمامق ایچون انلره هیچ برشی
سویلمامسنی‌ده خدمتجی یه اخطار ایلدم .
مع‌هذا قومیسیون عالی خلیل صوریك
والده‌سنده قزینه‌ده کیفیتی سؤال ایده
بیلور .

قومیسیونك حیرتی آرتدقجه آرتیور
ایدی . عثمان صبری سوزنده دوام ایلدی .
دیدی‌که :

— خلیل صوریك اوطه‌سنده ظهور
ایدن شو مقبوض علم و خبری (انی‌ده
رئیسه تقدیم ایلدی) پرینك ارقه‌سنده‌کی
فستانك اقچه‌سی هرحالده هدیه خانم نامنه
اوله‌رق کندی طرفندن ویرلدیکنی کوسترر .
هله بکرش پوسته‌سندن کلان شو مکتوب
دها زیاده جالب نظر دقت اولور :

دیه قیونندن فرانسزجه یازلمش بر
مکتوب چیقاروب انی ده رئیس بك
افندینك اوکنه قویدی .

رئیس بك هرنه‌قدر فرانسزجه بیلور
ایدیسه‌ده مکتوب مذکوردن برشی اکلا
یه‌میجه عثمان صبری دیدی‌که :

— هدیه خانمك مکتوبی کبی ترس
یازلمشدر افندم . اکا کوره اوقورسه‌کز
اکلاشیلور .

مكتوب اوقوندقده ترجمه‌سی شوندن عبارت اولدیغی كورولدی :

« عزيزم موسيو صوری ! كوندردیككز ليرالر بورادە كاملاً صرف اولندیلر . هيچ كيمسه شبهه بیله ایتمدی . حتی بونلرك قلب اولدیغنی بر صراف دكاننده بن ادعا ایلدیکم حالده صراف صحيح وسالم اولدقلر ینی دعوا ایدرك دعواسنی قازانه بیلدی . زیرا هر كيمه كوستردی ایسه جمله‌سی صحيح سالم انكليز ليراسی اولدیغنی حكم ایلدیلر . بونلردن نه مقدار وار ایسه بهربنی اون ایكیشر بچق فرانقه مبايعه‌يه حاضرم ! »

عثمان صبری دیدی‌که :

— بو مكتوب پوسته‌دن چیقدیغی كون مارسيليا پوسته‌سیله دخی شو مكتوب كلدی‌كه ینه بواصولده یازلمش وحتی خلیل صوری صاغ اولسه ایدی بكرش مكتوبنه نه جواب یازه‌جغنی‌ده بزه افهام ایده بیله‌جك برصورتده كورلمشدر .

اشبو ایكنجی مكتوب دخی اوقوندقده ترجمه‌سی شوندن عبارت بولندیغی كورلدی :

« موسيو خليل صوری ! معهود انكليز ليرالر ینك فرق اولنمز درجه‌ده بولندقلرینه شبهه یوق ایسه‌ده بهر قطعه‌سی سزه اوز فرانغه مال اولدیغنی واون شلندن اشاغی‌یه صاتیله‌میه‌جغنی سویلیورسكزكه بو حالده سورولری بزم ایچون كوچ اولور . معلومكزدركه برليرايی بوزدیرمق ایچون بزه هیچ لزومی اولمیان اشیادن بر قاچ فرانقلق شی المق لازم كلور . واقعا مؤخراً اشیای مذكوره‌یی صاتمق یولی دخی وارایسه‌ده بش فرانغه الدیغمزی بر بچق فرانغه بیله صاته‌میز . اكر شو انكليز ليرالر ینی بزه اون فرانغه مال ایدر . سه‌كز برقاچ بيك دانه‌سنی سورمكی درعهده ایلرز »

بو ایكی مكتوب قوميسيونك دها زياده انتباهنی موجب اوله‌رق عثمان صبرینك بو یله هر النی قیوننه صوقدقجه اسرارجنایاتدن برسرك پرده‌سنی قالدیریور. مشجه‌سنه بر عجیبه‌یی میدانه چیقارمسندن طولایی نه دیه‌جكلرینی دخی شاشیرمشلر ایدی .

عثمان صبری دیدی‌که :

— ايشته افندم شو حس ایلدیکم علاماتك كافه‌سی هدیه خانمك اوره‌كه طاشی مسئله‌سنده بربیوك دخلی اولدیغنی اثباته كافیدرلر . يعنی قاتلی قیاده قتل اولنانلردن بری كندی جاریه‌سیدر . بو جاریه‌سی ایچون و بردیكی رخصتدن ندامتی كندیسنك شریك قاتل اولدیغنی كوستریبور ایسه‌ده اومكتوبك خليل صوریدن یازلمش اولدیغنی دخی خليل صوری نامنه فرانسزه

جـه اولەرق کلان مکتـو بلرك او یله اصول معکوسه ایله یازلمسندن تحقق ایلد. کدن فضله بر ده یاپیلان البسـەنك بهاسی ویرلدیکنه دائر اولان مقبوض علم وخبری‌ده خلیلك اوطه‌سـنده ظهور ایتمسی و پرینك خلیل صوری فامیلیاسنجه طانتمسی الحاصل کافهٔ عـلائم و اماراته نظراً پرینـك خلیل صوری‌یه تودیعاً قاتلی قیابه کوندرلـدیکی واوراده خلیلك مجروح وایکی روم ایله قزك مقتـول اولملری شـفره‌لی مکتوبك ظن ایتدیردیکنه کوره مصطفی دنیلان حریف طرفنـدن ایقـاع ایدلمش برجنـایت اثری اولدیغی شبهه‌دن وارسته کورونیور .

— اوت !

— فقط خلیل صورینك بر صاغلام اباق قابی اولـدیغی دخی غایت ماهرانه اعمال اولنسـه انکلیز لیرالرینی بکرشـده ومارسیلیاده سوردیرمکه چالشمسندن اکلا. شیلیور . بویله بر آدم هدیه خانمك محرم اسراری اولورسـه هدیه خانم حقنـده مأمورین ضابطه‌نك نظردقتلری آچلزمی؟

بتون قومیسـیون هیئتنك طورندن تصدیق علامتلری کورلدی .

— قالدی‌که اوره‌که طاشنده پارمقلری خنالی برمسلمـان قزینك مقتول بولنـدیغی حوادثی بتون غزته‌لره یازیله‌رق وهرکس دخی اغزدن اغزه بوحوادثی نقـل ایدرك جهانك معلومی اولدیغی حالده هدیه خانم شو قتل اولنان قزکندی جاریه‌سی اولدیغنی ضابطه‌یه خبرویرمامشـدر . اکرکند. یسندن شـبهه‌سی اولمیان برخانم اولسـه ایدی قزك نعشی بولندیغی حالده دخی مجرد غیبوبتی اوزرینـه ضابطه‌یه قوشـوب فریادلر ایتملی ایدی . احوال وزمان مسا. عد اولسه ایدی بلکه تحقیقاتی دها ایلرویه کوتورر بلکه اومصطفانك‌ده کیم اولدیغنی میدانه چیقـارر ایدم . فقط بو قدرجغنی تحقیق ایده بیلدیکم حالـده طرد ومؤخراً توقیف اولندم .

عثمـان صبری بورایه‌قـدر بزم یالکز برقسمنی یازوب خلیل صورینـك انتحاری قسمنه قید ایتدیکمز حکایاتی اوقدر آغر آغر تقریر ایلدی‌که او چ درت سـاعت زمان یکدی . زیرا جمله‌سـنك حرف بحرف یازلمسی امل ایدنمش ایدی .

قومیسیون هیئتی اینجه یورلمش اولد. یغنـدن هم تنفس هم ده خصوصی بعض مذاکرات ایچون عثمان صبری‌یی طشاری‌یه چیقـاردیلر . یاریم سـاعت صکره تکرار ایچرو یه دعوت ایلدکلرنده عثمان صبری‌یه صوردیلرکه :

— پك اعلا ! بوقدرجنایتلری وبونلرك اماره‌لرینی تحقیـق ایتدك میـدانه چیقار. دك‌ده آمرکه نیچون معلومات ویرمدك ؟

— ويردم افنــدم ! فقط هديه خانمك مجدالدين پاشا حضرتلرينه يازمش اولديغى برمكتوب دخى يانكزده‌در . پاشا حضرتلريله اره‌لرنده بوقدر يقين مناسـبت وار ايكن ويرديكى معلوماته اهميت و يريلورمى ؟ بالعكس هديه خانم حقنــده تحقيقات اجرا ايتمامك ايچون پاشاحضرتلرى بنى برقاچ دفعه تهديد دخى ايلديلر . الك نهايت طردم دخى ينه هديه خانم حقنــده‌كى تحقيقاتدن واز كچمديكم ايچون اولدى . بتون غلطه سرايى هيئتى بيلوركه بن بركون صباحلين طرد اولنديغم حالده ياغلقجى حاجى سعدالله افندى ايله بوراپه اقشــام اوزرى كلوب كندى كنــديمى توقيف ايتديردم . پاشــا ايســه حاجى سعدالله افنديك الماســلرى مسئله‌ســنى بر وسيله اتخاذ ايدرك ســبب طردمده ســبب توقيفم ده بوندن عبــارت اولمق اوزره اعلان ايلدى . وباب ضبطيه‌يه دخى رسماً اولوجهله يازدى . حتى *** غزته‌سى محررى اعلان رسميده بو بابده‌كى خطالرى تصحيح يوللو برفقره يازه‌جق ايكن بن مخصوص يازديرمدم .

— نيچون يازديرمدك ؟

— متصرف پاشا باب ضبطيه‌يه كيفيتى ياكلش انها ايدرك مسئوليتى ارتسون ديه يازديرمدم . ذاتاً كندى اختيارمله كنديمى توقيف ايتديريشم بو حكمته مبنى ايدى .

زيرا خفيه نجمى‌بى هديه خانمه چاتديره‌بيلك ايچون الماســلرى قالديروب‌ده صكره يرلرينه اعاده ايده‌ميجه برارەلق پك چوق قورقش ايديســه‌م‌ده صكره الماســلر هديه خانم طرفنــدن غصب ايدلسه دخى بنجه بر فنالق اوله‌ميه‌جغندن فضله بالعكس خانمى حكــومتك پنجهٔ عدالتنه تسليم ايچون بنم حقمــده ايدیله‌جك افترانك‌ده ياردمى اوله‌جغنى حكم ايلدم .

— ايشته بومطالعه براز بعيد كورو‌نيور . كنديكزى بويله بر افاده ايله تبرئه ايتمكه چاليشيور ايسه‌كز پك اوقدر فائده‌سى اولەمز .

— اولور افنــدم ! زيرا الماســلرى فى‌الحقيقــه دوكون ايچون دكل هديه خانم ايچون قالديرمش اولديغم تحقق ايلدى‌يا ! هديه خانمه نجمى بكى نه‌كبى بر جنــايتك تحقيقى ايچون كوندرديكم دخى نتايج تحقيقات ايله اكلاشلدى . بناءً عليه بو الماس ايشنده بنم كندى استفادهٔ غيرمشروعه‌م دوشــو‌نلمديكى دخى محققدر .

— ايى اما سز تقريركزى هر يره تقــديم ايده‌بيله‌جك بر مستنطق بولنديغكز حالده هديه خانمى حكومتك پنجهٔ عدالتنه تسليم خصوصنده ياردمى اوله‌بيلك اميديله كندى كنديكزى نصل توقيف ايتديره‌بيلور‌سكز ؟ بوسوز منطقه موافق دوشميور .

— افندم ! تنسیقات عدلیه اکمال ایدلمش اولسه‌ده اورته‌ده مدعیٔ عمومیلر بولنسه یعنی قوهٔ عدلیه مستقل اولسه ایدی حقکز وار ایدی . سوزمی ایستدیکم یره اسماع ایده بیلور ایدم . شمدیکی اصول عدلیه ایله آمرم اولان متصرفه سوزمی اسماع ایده‌مدیکم حالده ضبطیه مشیرینه هیچ اسماع ایده‌مم . زیرا تقریرمی بنده متصرف پاشایه حواله ایدرك اوایسه بنی ایستدیکی کبی ازر ایدی . الڭ بیوك رجنا . یتله اتهام اولنه‌رق قومیسیون عالیکز کبی عادل و مقتدر برقومیسیون حضورنده استجواب اولنورسه‌م افاداتم هم آذان عالیه یه قدر وارر هم‌ده بکا هیچ برکمسه ظلم ایده‌مز . ایشته بومطالعه ایله یاغلقجی حاجی سعدالله افندی‌یی کندی علیهمده اقامهٔ دعوایه کندیم تشویق ایلدم . حتی مسئله جمله‌نڭ معلومی اولمق ایچون صورت جریان احوالی دائماً غزته ایله‌دخی اعلان ایتدیردم .

ارتق اقشام کرکی کبی حلول ایلمش اولدیغندن تحقیق واستنطاقده دوام ایدیله‌مدی .

استنطاقنامه‌نڭ بورایه قدر امضا اولنمسی عثمان صبری افندی‌یه تکلیف اولندقده عثمان صبری یازیلان شیلری کاملاً برده‌ا اوقومیجه امضا ایده‌میه‌جکنی افاده ایلسدی . بوقدر یازی‌یی ایسه کاملاً اوقومغه وقت مساعد اولمدیغندن او کیجه اوراق مذکوره‌نڭ عثمان صبری افندی یانده قالمسنه قرار ویرلدی . ذاتاً بیچاره آدمجکز موقوف اولدیغندن کاغدلری انڭ یانده براقمقدن نه اندیشه اوله بیله‌جك ؟

بو قراردن عثمان صبری زیاده‌سیله ممنون اولدی . غلطه‌سراینده نادراولمیان دوستلرندن بر قورشون قلمی ایله برده کاغد الەرق استنطاقی بوقاریدن اشاغی یه قدر عیناً قوپیه ایلدی . بر خفیه چاقروب بوکاغدڭ *** غزته‌سی اداره خانه‌سنه کوندرلمسنی تنبیه ایلدی .

نه فائده‌که کیجه وقت کچ اولوب خفیه ایسه کاغدی انجق ایرتسی صباح کوتوره بیلمش اولدیغندن او کونکی غزته‌یه درج اولنه‌مدی .

« ٦ »

عثمان صبری ایچون کندی استنطاقنڭ فرداسی کونی دونکی استنطاقڭ غزته‌ده مندرج اوله‌رق قومیسیون اعضاسی طرفندن کورلمسنی املی ایتمکده بر بیوك حکمت وار ایدی‌که او دخی مجدالدین پاشانڭ بیله توقیفنه لزوم کوسترمکدن عبارت ایدی . زیرا هدیه خانم کبی برقادین ایله اوقدر صیقی فیقی مناسبتی اولان بر ذات قانونڭ نظر اهمیتندن ممکن دکل کندیسنی قورتاره‌مز . انجق قومیسیون اعضاسی مجد .

الدین پاشا حقنده برتعبیردن بشقه هیچ بر حس خصومتده بولنمامشدر .

قومیسیون ساعت بش بچقده انعقاد ایلیه‌رك اقشام‌طقوز بچغه‌قدر دوام‌ایتدی . اوکون نه‌ایش ایله مشغول اولدیغی قومیسیونك طاغلمسیله برابر عثمان صبری موقوف اولدیغی محلده خبرالدی . بو اجتماعی دخی قورشون قلمیله درحال یازه‌رق تمام ساعت اون برده غزته خانه‌یه ایصال ایده بیلدی .

بناءً علی‌ذلك ایرتسی کون چیقان *** غزته‌سی اعلان صحیفه‌سنده‌کی اعلانلری دخی چیقاره‌رق حوادث مهمهٔ یومیه‌دن ماعدا ستونلرینك کافه‌سنی بومحاکمه ایله طولدیردی‌که عثمان صبرینك برکون اول ویردیکی افاداتدن ماعدا قومیسیونك ایرتسی کونکی تحقیقاتنه دائر شو فقره دخی ذیلاً مندرج ایدی :

« قومیسیون‌عالی دون اجتماع ایلدکده اول باول عثمان صبری افندی طرفندن امضالنمش اولان دونکی استنطاقنامه‌یی قرائت ایتدیره‌رك استماع ائلمشدر . بو قرائت اوزرینه مواد آتیه‌یه قرارویردی .

اولا هدیه خانمی جلب ایله کندیسنه صوریله‌جق شیلردن اول برسطر یازی یازدیروب الده بولنان مکتوبلرله تطبیق ایتمك و پرینك فطوغرافیا رسمی کوستره‌یلوب مز بوره حقنده معلومات طلب ایدلمك .

ثانیاً نسا خسته خانه‌سنده پرینك نعشنی تشریح ایتمش اولان جراحلرله طبیبلره جلبنامه کوندرمك .

ثالثاً .... مغازه‌سنده پرینك رسمنی طانیمش اولان قز ایله خلیل‌صورینك والده‌سنه وقزینه و خدمتکاری اولان قزه جلبنامه کوندرمك .

اشبو جلبنامه‌لرك تحریری مستنطق افندیلردن برینه حواله اولنه‌رق قومیسیون هیئتی هدیه خانمی موقوف اولدیغی محلدن جلب ایتدیردی .

الـه اول خانم افندی‌یه برسطر یازی یازمسی تکلیف اولندقده او لجه یازوب اوقومسی بولندیغندن بحث ایدن هدیه خانم صنعت کتابتده اول‌قدر بهره‌سی اولمدیغندن بحث ایله نازلندی ایسه‌ده قومیسیونك امرینه مخالفت ممکن اوله‌میه‌جغندن چار ناچار برسطر یازی یازدی .

بو یازی‌یی یازار ایکن خانم افندی قلمی اوقدر اکش بوکش ایدی‌که خط صحیحنی کوسترمامك ایچون التزامی بر احتیاط اولدیغی اکلاشلمش ایدی . معهذا خطك اسامی ذکر اولنان مکتوبلرده‌کی خطه پك مشابه اولدیغی آشکار ایدی .

مکتوبلر هدیه خانمه کوسترلدکده

ایکیسنی دخی قطعیاً انکار ایلدی . حتی شفره‌لی مکتوبی کورنجه زوراکی برقهقهه قوپاروب دیدی که :

— امان امان ! بونه عجایب شی ! چرکجه‌میدر ؟ نه‌در ؟

فقط خانمك آشفته‌جه‌یه پك بکزه‌یان بو حرکتی قومیسیون ارکاننده معتدار بر تبسمدن بشقه کندی منفعتنه یارایه‌جق هیچ بر تأثر حاصل ایتمدی .

رئیس بك افندی مدقق بر ذات اولدیغندن بر اوفاق کاغد اوزرینه بر قاچ کلمه یازه‌رق وهدیه‌نك مجدالدین پاشایه یازمش اولدیغی مکتوبی‌ده لف ایده‌رك ایکیسنی بر ظرفه قویدی . ظرفك اوزرینی یازوب بر چاوش چاغردی . چاوشك قولاغنه بر ایکی لاقردی فیصلدایوب ظرفی النه ویردی . چاوش کتدی . بعده هدیه خانمه پرینك رسمنی کوستروب صوردی که :

— خانم افندی ! شو رسمی طانورمیسکز ؟

هدیه خانمك رنکی برآنده بم بیاض اولدیسه‌ده حس درونه دخی حکمی یکجه‌جك قدر متین اولان بو قادین آن دیکرده کندیسنی طوپلایه‌رق وشو برنجی آن ایله ایکنجی آن آراسنده ویره‌جکی جوابی حاضرلایه‌رق پر واسزجه‌سنه بر طوز ایله دیدی که :

— اوت افندم ! طانورم . جاریه‌م پرینك رسمیدر .

— شمدی بوقز نره‌ده‌در ؟

— مصرده‌در افندم ! تجارت عیب دکل‌یا ؟ بویله کنج قزلری عجمی ایکن اوجوزجه آلور تربیه ایتدکدن صکره بهالیجه صاته‌رق استفاده ایدرم .

پرینك نعشی تشریحخانه‌یه قدر کتمش اولدیغی حالده خانمك شو یالانی قومیسیونجه کندی لهنده دکل علیهنده بر حسی موجب اولدیسه‌ده هیچ رنك ویرلمدی .

رئیس بك افندی صوردی که :

— خلیل صوری اسمنده بر خرستیان عرب ایله معارفه‌کز وارمیدر افندم !

— خلیل صوری‌می ؟ اویله بر اسمی ایشتدیکم خاطرمه کلیورسه‌ده صاحبی ایله هیچ معارفه ومناسبتم یوقدر .

بومثللو متهملر بعض اقرارلردن مدد اومدقلری حالده کندی کندیلرینی حکمه نه‌قدر تقریب ایدرلر ! کذلك بعض انکارلردن دها زیاده منفعت اومدقلری حالده کندیلرینی دها چوق متضرر ایتدکارینی‌ده بیلمزلر . اولکی اعتراف هدیه خانمی قومیسیون نظرنده نه‌قدر محکوم ایتمش ایسه شو ایکنجی انکار اندن زیاده محکوم ایتمش ایدی .

بو آرالق مجدالدین پاشا قومیسیون اوطه‌سنه کیردی . رنکی میت چهره‌سندن

دها مدهش اولوب اكثريا كبر وغرورندن
باشنی دیك طوتان متصرف حضرتلری
بوكون مسكنت وتواضعندن همان برونی
يره طوقنديره‌جق برحالده ايدی .

بونكله برابر يردن ايده‌جكی تمنایی
اجرا ایچون يره ايندیردیكی النی قالديرميوب
وتمنايی ایتمیوب عقلنجه قومیسیون هیئتی
كنديسنه حرمةً قيام ايده‌جك ديه اميد
ايليور ايدی . حالبوكه رئيس بك افندی
قوانين ونظاماتك اك دقيق مقتضالرينه دخی
رعايت ايدر برآدم اولمغله اصلا يرندن بيله
قيلدانمدی . زيرا برشخصك ذاتنه اوله‌جق
رعايت بشقه بر شی اولوب ينه او شخصك
تحقيق واستجواب ايچون بر عدليه انجمنی
حضوره ينه كتورلمسی ده بشقه برحالدركه
اوحالده رعايت شخصيه‌يه هيچ لزوم قالمز .

مجدالدين پاشا رئيس بك افنديك تاپانه
قدر صوقوله‌رق قولاغنه برچوق شيلر
فيصلدادی . رئيس بك مجدالدين پاشايی
قورتارمق غيرتنده بولنسه ايدی احتمالكه
بوفيصلتی ايله اكتفا ايده‌بيلور ايدی .
انجق قانون ونظام متعصبی اولان بوذات
باباسی قرنداشی اولسه انلرك حقنده بيله
حكم قانونی بوزار مقوله‌دن اولمديغی جهتله
نظر دقتی هديه خانمك كوزلرينه ديكه‌رك
مجدالدين پاشانك ورودی خانمده نه تأثير
حاصل ايده‌جكنه دقت ايليور ايدی .

واقعا بر بيوك تأثير حاصل ايلديكنی
كوردی . اويله برتأثيركه هديه خانم
صانكه مجدالدين پاشانك اورايه ورودی
كنديسنی بالكليه قورتارمغه مدار اعظم
اوله‌جق ايمش كبی كوزلرنده بر اطمئنان
پارلتيسی كوسترمش ايدی .

رئيس بك مجدالدين پاشايه ديديكه :

— پاشا حضرتلری ! سزی يالكز
بنده كز استجواب ايده‌جك اولسه ايدم
قوميسيون بندن عبارت اوله‌رق شو
اعضايه وكاتبلره احتياج قالمز ايدی .
قصورمه قالمقسزين صوره‌جغم شيلره جواب
ويرمكزی رجا ايدرم .

مجدالدين پاشانك رنكی دها زياده
آته‌رق هديه خانمك يوزينه باقيور ايدی .

رئيس بك افندی صورديكه :

— سزه دمنجك برمكتوب كوندر.
مش ايدم . اومكتوبك يازيسی كيمك
اولديغنی طانورميسكز ؟

— اوت افندم ! امضاسی ده وار يا!
هديه خانمك مكتوبيدر .

— خير پاشا حضرتلری ! مكتوبی
امضايی صورميورم . يازی كيمك يازيسی
اولديغنی صور يورم . اوله بيلوركه يازی
بشقه‌سنك اولديغی حالده هديه خانم ...

. . . .

— اوت افندم ! يازی دخی كندی

یاز یسیدر .

— هدیه خانمك یاز یسنی بوندن اول دخی کوردیککز وارمیدر ؟

— واردر افندم !

— او یله‌ایسه شومکتوبك یاز یسنی ده طانیمقلغکز لازم کلور .

دیه معهود شفره‌لی مکتوبی‌ده مجد الدین پاشایه ارائه ایلدی . پاشادیدی‌که :

— اوت افندم ! بو یازی دخی هدیه خانمك یاز یسنه پك مشابهدر .

— مشابه نه دیمك ؟ انك یاز یسی دکلمی دیمك ؟

— او دکل افندم ! مکتوب تركجه‌دن بشقه برلسانله یازلدیغندن کلمه‌لرك وضعی دکشمش ده ...... فقط یازی هر حالده هدیه خانمك یاز یسیدر .

— هدیه خانمی شخصاً کورسه‌کز طانورمیسکز ؟

— طانورم افندم ! ایشته شو ایاقده طوران خانمدر .

— بو خانم ایله اره‌کزده نه کبی برمناسبت بولندیغنی صورمیه‌جغم افندم ! اورامسی بزه عائد اولمیوب مقصدمز یالکز شو یازی هدیه خانمك یازیسی وهدیه خانم دخی شو قادین اولوب اولمدیغنی اوکرنمك ایدی . بناءً علیه مقامکزه عودت ایده بیلورسکز .

رئیس افندینك اشبو صوك سوزی مجدالدین پاشاده بر بشاشت اثری پیدا ایلدی . بوندن آکلاشیله بیلور ایدی‌که رئیس بك افندینك قولاغنه سویلدیکی سوز قادین ایله اولان مناسبتنك اعترافی قابل اوله‌میه‌جق مناسبات غیر مشروعه‌دندر .

مجدالدین پاشا کیتدکدن صکره رئیس بك هدبه خانمه دیدی‌که :

— ایشتدیکز یا خانم افندی ! مکتوبلر سزك اولدیغنی محبکز مجد الدین پاشا حضرتلری سویلدیلر . حالا مکتوبلر سزك اولدیغنی انکار ایده‌جکمیسکز ؟ ایدرایسه‌کز بو انکاردن فائده یرینه ضرر کوره‌جککزی سزه خالصانه اخطار ایدرم .

خانم براز دوشوندی . حال وطوری پك فنا ایدیسه‌ده حسیات درونیه غلبه ایچون اولانجه قوتیله جبر نفس ایلدیکی آکلاشیلور ایدی . نهایت مجترآنه برطورله دیدی‌که :

— نه انکار ایده‌یم افندم ! مکتوبلر بنمدر .

— او حالده بزه سویلیسکزکه جاریه‌کز پری ایچون ویردیککز رخصت نه رخصتی ایدی ؟ صکره نه‌دن طولایی او رخصتدن نادم اولدیکز ؟ یعنی مصطفی دیدیککز آدم کیم اولوب جله‌کزی‌اولوملـه اشدیکی تهدیدی اجرایه قادرمی ایدی‌که

قورقـدیکزده بو مکتـوبی یازه‌رق بیـان ندامت ایلـدیکز ؟ و بو مکتوبی کیمه یاز - دیکز ؟

هدیه خانم بت کبی طـونوب قاله‌رق بعض قدیم بتلرك جوفلرینه پاپاسلر کیروب خلقه سوز سویلدکلری حالده هدیه خانمده او صورتله اولسون سوز سویلمکه اقتدار قالمامشیدی .

براز کندیسنی طوپلایه‌رق الك اول الك صوك سؤاله جواباً دیدی‌که :

— مکتوبی کهیا قادینه یازمشیدم .

— هدیه خانم ! بویله استنطاقلرده انکارك یالانك سـوز طولاشدیرمه‌نك هیچ فائده‌سی اوله‌مز . بزجه مکتوبك کیمه یازلدیغی ده او مکتوب اوزرینه دها نه‌لر اولدیغی‌ده هپسی عادتا معلومدر . طوغری سـویلر ایسه‌کز . . . . .

— سزجه معلوم ایسـه بندن نیچون سؤال ایلیورسکز ؟

— اصـول استنطاق اصول محاکمه بویله‌در . حاکملر مظنونلردن دائماجنایتك الك مدهش صورتنی ظن ایدرلر . استنطاق ومحاکمه‌لر ایسه مظنونلرك افادات صحیحه - سندن جنایتك درجه‌سنی مرتبهٔ حقیقیه‌سنه ایندیرمك ایچوندر . سزك منفعت وسلا - متکز ایچـون اخطـار ورجا ایدرم که بو مکتوبك خلیل صوری نامنده برخرستیان

عربه یازلمش اولدیغنی نافله کتم ایتمیکز .

خانمك حالی دها زیاده فنالشـدی . عادتا ایاقـده طوره‌مز اولـدی . رئیس بك افندی برصنـدالیه کتورلمسـنی امر ایتمکله هدیه‌خانم بوصندالیه‌یه اوتوردقده دیدی‌که :

— اوت افندم ! خلیل صـوری‌یه یازلمشدر .

— او یله ایسه خلیل صوری‌یی طا - نیورسکز ؟

— اوت افندم !

— ای بوسزی قورقـوتان مصطفی کیمدر ؟

هدیه دهازیاده فنالشدی . اغزندن « قلبرنن مصطفی » دیه برسوزچیقدی‌ایسه - ده بوسوزی متعاقب کندیسـندن یچه‌رك بایلدی .

ضبطیه‌لر درحال خانمك یوزینه صو سرپه‌رك عقلنی باشـنه کتورمکه سـعی ایلدیلر .

هدیه خانم هرنه‌قدر اوتوز بشنی یچمش قرقه یاقلاشمش ایسه‌ده کندیسنی ایی محافظه ایدن قادینلرك بو یاشده هیچده اختیـارعد اولنه‌میه‌جغی حقنده ایدیله‌جك بردعواده برهان اوله‌رق ایراد اولنه بیـله‌جك قدر لطیف اندامی لطیف وجودلی اولدیغندن یوزینه کوزینه صوسرپنلر بوقادینـده‌کی

لطافته عادتاحیران اولدیلر .

خانم آییلدقدن صکره رئیس بك افندی دیدی‌که :

— مقصدمز سزی تعذیب دکلدر افندم ! مادام‌که راحتسز اولدیکز . هایدی توقیفخانه‌کزه کیدیکز . استراحت ایدیکز . سزه طبیب دخی کتورسونلر . افاده‌کزی اوکزده‌کی اجتماعده اکمال ایدرسکز .

ایشته قومیسیون عالینك دونکی اجتماعی دخی بوندن عبارت اولوب الهجقمز معلوماتی یازمقده یینه دوام ایلرز »

*** غزته‌سنك ذیلی دخی بوراده ختامبولدی .

بوکون غزته سائر کونلردن ایکی قات زیاده باصلمش اولدیغی حالده هیچ بر نسخه‌سی قالمامق درجه‌سنده صاتلمشدر .

ایرتسی کونی دخی هرکس *** غزته‌سنی ارامش ایسه‌ده اسرار جنایاته دائر هیچ برشی کوره‌مینجه عادتا مأیوس اولمشلر ایدی . دوستلردن بریسی غزته‌نك محررینه دیدی‌که :

— تازه حوادث یوق ایسه بیله یینه جنایات مدهشه‌یه دائر مطالعاتکزی اولسون یازسه ایدیکزده خلقی مأیوس براقمسه ایدیکز .

غزته‌جی ظریفانه برخنده ایله دیدی‌که :

— عفو ایدرسکز افندم ! تمجید پلاوی کبی برشیئی تکرار تکرار یازمق بزم غزته‌نك کاری دکلدر . حوادث صحیحه نه زمان کاورسه انی یازارز . مطالعاته کلنجه بومثللو ایشلرده بیان مطالعه ایتمك محکمه‌نك ذهننی قارشدیرر . بزیالکز حوادثی یرمکه مجبورز . محکمه نه‌مطالعه‌ده ایسه حکمی و یردیکی زمان اکلاشیله‌جقندن انی ده او زمان یازارز .

برکون دها کچدیکی حالده غزته‌ده‌یینه برشی کوریله‌مدی . نهایت اوچنجی کونی شوفقره مندرج ایدی‌که خلق شمدی‌یه قدر یازیلان فقره‌لرك کافه‌سندن دها بیوك بر اهمیتله بوفقره‌یی مطالعه ایلدی :

«قومیسیون عالی هدیه خانمه برکون استراحت ایچون رخصت و یردکدن صکره دونکی کون خانم مومی الیهایی احضار ایدرك استنطاقنده دوام ایلدی .

بو استنطاقده هدیه خانم بعض اعترافات مهمه‌ده بولنمشدر .

ازجمله پرنك اوره‌که طاشنده مقتول اولدیغنی وخلیل صورینك دخی اوراده جرح ایدلدیکنی وجارح وقاتلك قلبرزن مصطفی اولدیغنی ومصطفانك فرارده بولندیغنی سویلمشدر .

شوقدرکه خلیل صورینك نه‌کبی ایشلرله نه یولده تجارت ایدر برآدم اولدیغنی بیلمدیکی حقنده‌کی افاده‌سنده اصرار ایلمدیکی کبی کندیسی ایله خلیل اره‌سنده‌کی

مناسبتە دائر دخی هیچ برشی سویلیوب
یالکز بر زمان یعنی کندیسی پك کنج ایکن
پدریلە برابر صور شهرینە کیتدکدە اورادە
خلیل صوری‌یی طانیمش اولمغلە استانبولدە
دخی کوروشەرك احباب اولدقلرینی و بو
احبابلقدن طولایی جاریەسی پری‌یی‌دە
ارەلقدە بر خلیلك خانەسنە کوندرمکدە
بولندیغنی بیان‌ایلمشدر .

بوندن ماعدا نسا خستەخانەسندە
پرینك نعشنی تشریح وتدقیق ایتمش اولان
طبیب وجراحلر دخی قزك رسمنی طانیمشلر
ایسەدە ارتق بوشهادتك اهمیتی قالمدیغی کبی
هدیە خانمك اعترافاتی اوزرینە خلیل‌صو.
رینك والدەسی وقزی ایلە خدمتجیسنك
عن‌الاستنطاق‌ایتدکلری‌اقرارلرك‌واعترافلرك
دخی اول‌قدر بیوك براهمیتی قالمامشدر .

(انتهای قسم ثالث)

—o—

« قسم رابع »

— قلبزن مصطفی —

« ١ »

بك اوغلندە تحقیقات واستنطاقات
اجراسنە مأمور اولان‌قومیسیونك‌صورت
اجرای مأموریتی *** غزتەسیلە پیدرپی
نشر اولندقجە استانبول اهالیسنك مراقی
اوقدر آرتدی‌کە بودرجەلرە قدر مراق
عمومی‌یی‌موجب اولان‌شی برچوق سنەلر .
دنبری کورلمش دکل ایدی .

برآرەلق قومیسیون تحقیقات‌واقعەسنی
تعطیل ایتدی . بو ایسە خلقك مراقنی
دها زیادە آرتدیرەرق بعض کیمسەلر عثمان
صبری وخفیە نجمیدن ماعدا هدیە خانمك
بیلە برائت ذمتلری تحقق ایلدیکنە قائل
اولورلر وبعضلری‌ایسە بالعکس‌مجدالدین
پاشانك بیلە تحقیقات اولیە قومیسیونی
طرفندن بالاتهام توقیف اولندیغنی روایت
ایدرلرایدی .

حالبوکە بوقال‌وقیللرك بوکفت‌وکولرك
هیچ بریسی حقیقت حالە بکزەمیوب ایشك
اك طوغریسی قومیسیون‌مذکور او زمانە
قدر اجرا ایتمش‌اولدیغی تحقیقات اولیە
اوزرینە مکمل ومفصل برلایحە قلمە آلمقلە
مشغول اولیور ایدی .

بر هفتەدن متجاوز زمان ظرفندە ***

غزته‌سنده مسئلهٔ جنایاته دائر هیچ برسطر یازلمامسی مراق عمومینك آرتدقجه آرتمسنی موجب اولدیغی حالده برکون مذکور غزته‌قومیسیونك نتیجهٔ تحقیقاتنی حاوی لایحه تنظیمیله مشغول اولدیغی درج واشعار ایدنجه هرکس بولایحه‌یه دائر خبرآلمق مراق وانتظار ینه دوشدیلر . حال بوکه مذکور لایحه‌دن زیاده مراق عمومی‌یی تسکین ایده‌بیله‌جك بعض اوراق دها غزته ستونلرینی اشغال ایلدی .

اوراق مذکوره قلبرن مصطفی طرفندن کوندرلمش آلتی قطعه مکتو بدرکه نومرو وتاریخلری صره‌سیله جمله‌سی *** غزته‌سنه نصل درج اولنمش ایسه بروجه آتی عیناً بورایه دخی درج اولنور :

برنجی مکتوب

عن بکرش فی ... سنه ...

استانبولده *** غزته‌سنه

محرر افندی حضرتلری

بکرشدن سزه برمخبرك عثمانلیجه مکتوب یازمسنی شایان استغراب کورمیکز . وطننده بار ینه میان برآدم باشنی آلوب غربتلره دوشمکدن بشقه نره‌ده ملاذو پناه بوله . بیلور ؟

بن آدیله صانیله قلبرن مصطفایم . نه فنا لقب ! او یله دکلمی ? حتی یکیت لقبیله آکیلور دنیلدیکی حالده بنم لقبم آکیله‌میه . جق قدر چرك جنایتله مردار برلقبدر . آنی سزه عرض ایدیشم ایسه اشعاراتم حقنده نظر دقتکزی جلبه اول باول مدار اولمق ایچوندر .

جنایت مکروهه‌سنی لقب منحوسیله اعتراف ایدن برجانی احوال سائره‌سنده دخی یالکز سزك دکل کائناتك نظر دقتنی جلب ایده . بیلور . زیرا غزته‌کزده بونجه ستونلری اشغال ایلین اوره‌که طاشی جنایتیله خلیل صوری انتحاری مسئله‌لرینك مرتب وفاعلی دخی آنجق او آدمدر .

سزه شو مکتوبی یازمقدن مقصدم برائت ذمتمی تسلیم ایتدیرمك کبی برخیال محال دکلدر . بن کندی برائتمی کندیم تسلیم ایتمیورم . کندیم ینه کندیمی اتهام ایلیورم . فراردن بشقه سمت سلامت بوله‌مدیغم ایچون قاچمشم . شوحالده برغزته واسطه‌سیله نعمت برائتی استحصاله چالیشمق حماقتدن بشقه برشی اولمدیغنی بیلیرم . بن ایسه اوقدراحمق دخی دکلم .

اسمم قلبرن مصطفی اولدیغنی خبر ویردم . فقط بواسمم صکره قزاندیغم اسمدر . اوت قلبرنلك خرسزلق قاتللك اکرچه برر صفت برر لقب ایسه‌لرده انسانلر انالرندن طوغدقلری زمان بو صفتلرله طوغمزلر . بولقبلری برر مخلص کبی پدر . لرندن المزلر . صکره نیجه وقوعات ونحو .

لات اولورکه برزمان تمییز پاك اولان اسملر
برطاقم القاب مکروهه ایله تلوث ایدرلر .
بونکله برابر هرلقب مکروه ایله ملوث
اولان بیچاره‌لرك قلبلرینی سیم سیاه قرارمش
ظن ایتمامليدر . نزد عاقلانده مقبول اوله‌ما-
مقله برابر بونلردن هر برینك برطاقم عذر-
لری واردرکه هیچ اولمزایسه بیچاره‌لری
انسانلق دفترندن بالکلیه طی ایتمامك و
حاللرینه آجیمق ایچون بو عذرلرك
یاردیمی اوله‌بیلیر . هله کندیلرندن صکره
بنی جنسلرینی چاه مدهش جنایاته دوشمامك
خصوصنده سرگذشتلری برنورالهدی
مقامنده طوتیله‌بیلیر .

بن که قلبزن مصطفایم برزمانلر نام
هزار فن زاده مصطفی بك ایدی . پدرم
هزار فن محمد چلبی نامیله بنام ایدی .
هم‌ده حقیقةً هزارفن ایدی . ساعتجیلك
قیوجیلق کبی صنایع دقیقه وفزیقجیلك
کیمیاجیلك کبی علوم نازکه کافهٔ قواعد
وقوانینی ایله پدرمك عادتا برر درلو اکلنجه-
لرینه خدمت ایدر ایدی .

بر احباب جمعیتنی اکلندرمك ایچون
ارکین قاردن موم یاپوب یاقق ویاخود
چشمه‌دن کتوردیکی بر بارداق صویی غاز
کبی یاقوب انظار حیرتی پاطلاتمق بابام
ایچون عادی هنرلردن عد اولنور ایدی .
معلوم ومعروف اولان انواع کبریتلردن
ماعدا بنم بیلدیکم سکز درلو کبریت
یاپمشدرکه یاندیغی زمان آللی یشیللی رنك
ویرنلری وروایح طیبه نشر ایلینلری فشنك
کبی پاطلایانلری و یاخود هیچ سس وعلوی
چیقمیه‌رق یالکز مطلا اولدیغی چیره‌یی
یاقانلری وارایدی . والحاصل هربری آیری
آیری جالب انظار حیرت اولورلر ایدی .

پدریمی دها زیاده توصیفده دوام ایدر-
سه‌م « بوحریف باباسیله افتخار ایلیور ! .
. . . . » دیه برده ایهام قبیح ایله بنی تعییب
ایدرسکز . فقط ایتمیکز . هزار فن زاده
اولمق حسبیله نصل برآدمك اوغلو اولدیغمی
شو قدرجق بر تعریفم ایله کوروب آکلا-
دقدن صکره نام پدره نه درجه‌لره قدر لایق
اولدیغمی دخی شمدی کوره‌جکسکز .

بن الك کوچك اولدیغم زماندن بری حاجی
یاتمز مثللی ایوب اویونجاقلرینی اصلا طانیمدم
پدرمه « هزار فن » عنوانی قزاندرمش
اولان درلو درلو آلات وادوات بنم او-
یونجاغم اوله‌رق پدر دخی یالکز بونلرك
نه کبی شیلرده استعمال اولنه‌جقلرینه ذهنمی
یانشدرمقله قالمیوب صورت استعماللرینه
دخی اللرمی آلشدرمق ایچون فوق الحد
مراق ایدر ایدی . سکز یاشنده وارمی ایدم
یوقمی ایدم بیله‌مم . بر غوغوقلی ساعتی
کاملاً سوکوب ینه ترکیب ایتمکله اویناديغمی
پك اعلا بیلیرم . فندق و بادم وجوز کبی

میوه‌لرك آلیچی ایله قالبنی چیقاره‌رق حیرلرینه تکرار صولی آلیچی دوکوب وجوده کتوردیکم آلیچی یمشلری تقلید طبیعت یوللو بویایوب‌ده قیروب بکا یدرمسی ایچون والده‌مه ویردیکم و بیچاره‌یی آلداده‌رق اغزینی آلیچی پارچه‌لریله طولدیردیغم زمان طقوز یاشمدن اشاغی دکل ایدیسه‌م‌ده اون یاشمدن‌ده یوقاری دکل ایدم .

حکمت طبیعیه‌یه ماکنه‌یه کیمیایه و فنون وصنایع سائره‌یه دائر پدرمده برچوق فرانسزجه کتابلر وار ایدی . برکیمسه فرانسزجه بیلسه‌ده بونلری اوقوسه ینه بنم قدر آکلامش اوله‌جغنه احتمال ویره‌مم . فقط هنوز فرانسزجه بیلمدیکم ایچون بونلری آکلامیور ایدم . رسملرینی کوروب مراق ایدرك پدریمی بیك درلو سؤاللر ایله تضییق ایلدیکم ایچون کتابلرك مواد مندرجه‌سنی عادتا تمامیله اوکرنمش ایدم . مؤخرا فرانسزجه اوکرنوب‌ده بونلری تکرار اوقودیغم زمان بعض دستور و معادله‌لرك حلندن بشقه یکیدن برشی اوکرنمش اولدیغمی حس ایده‌مم .

مراقلرمك کافه‌سی پدریمه هزار فن لقبنی قزاندیران مراقلر اولمسیله پدرم بنی بد خلقتدن کندی وجودینك نسخهٔ ثانیه‌سی اوله‌رق چیقمش دیه تلقی ایتمش و بناء علیه بابا اوغل محبتنی برده کندی محبت نفسیه‌سی ایله مزداد ایلیه‌رك هر مراقمه یول آچمش ایدی . بناءً علیه اساساً مکتب طبیه‌یه یازلدیغم حالده بحریه‌لیلر و حربیه‌لیلر ایله دخی دوست اولدیغمدن تعطیل زمانلرنده یامرمره‌نك اطه‌لر دکزی قسمنده صندالارله وولطه اورر و یاخود زنجیرلی قیو وفری کوبی طرفلرنده الا بیلدیکمز آت قوشدیرمق ونشان تعلیمی ایتمکله وقت کچیرر ایدم . هله تلغرافخانه ذهنیمك زیاده اشغال ایدن برمحل اولدی . ارتق اوراده دخی پیدا ایلدیکم دوستلرله بعض معطل تلغراف ماکنه‌لرینك الکتریق بطاریه‌لرنده صنعی شمشکار بیلدیرملر وجوده کتیروب اکلنیر ایدك .

اون سکز یاشمه کلنجه‌یه قدر فکرمك اولانجه قوتنی غرائب فنیه و عجائب صنائعیه ایله اشغال ایلدیکمدن حس سودا اصلا قلبمه یول بوله‌مامش ایدی . فقط بوقدر تأخر او یوله حین سلوکمده همسنلرمك هیچ برینده درجه‌سنی کوره‌میه‌جك قدر شدتلی بولنمقلغمی موجب اولدی .

پری پیکرانه ایلك نظر دقتمی رسم مراقی جلب ایلدی . رسم مشقلرینی قوپیه ایتمکدن ارتق لذت المامغه باشلاینجه طبیعیتی استنساخه قویولمش ایدم . چهره‌لرینی ترسیم ایتدیکم قومشو قزلرینك اکسه وکردنلرینده خولیایه باشلایوب سینه‌لرندن آشاغیسنه قدر لطافت اندام [illegible]

وجودلری بنی دوشمکه باشلاینجه اوقدر شوریده حال برنساپرست اولدم قالدم‌که تعریف قبول ایتمز .

هرده کوزللرك کافه‌سنی بکنیر کافه‌سنی سور ایدم . نهایت بو سودالرمك نصل بر مهلك ومدهش آفتده جمع اولدیغنی عر. ضدن اول شونلری ده خبرو یره‌یم که :

یارانمق ایستدیکم قزلره قادینلره اقچه . دن بشقه نه اولورسه اولسون اهدا وتقد. یمه مقتدر ایدم . بر قادینـك رسمنی یاپمق کندیمی ایچون نه‌قدر بیوك جیله اوله‌جغنی تفصیله حاجت یوقدر . بن ایسه اورو. پادن کلمش رسملرده برحوتوز برچیچـك بر کردنلك حاصلی هرهـانکی شیئی کز یددم اولان برقادین بکنیرسـه آنك عینینی مطلقا وجـوده کتیروب عرض جیـله‌دن عاجز قالمز ایدم . المك اثر هـنری اولان شیلری صاته‌جق اولسه‌م بر چوق پاره دخی قزانه بیلیرایدم . فقط پدرم هنوز صـاغ اولد. یغندن ادارهم درجه‌سنده بنی پاره‌سز برا قدیغی کبی ذاتاً معاشقات خصوصنده پاره‌یه احتیاجی علامت عجز دیه حکم ایلدیکمدن معشـوقه‌لرمه پاره‌می دکل هنرومعرفتمـله کندیمی بکندرمکی شان صایار ایدم .

بومراق ایله بوغـیرت ایله حقیقـةً هنر صاحبی برآدم اولدم .. قیومجیلقده‌کی مهارتم قیومجی چارشوسنده بیله تسلیم ایدلمش ایدی .

برچوق پالانجی طاشلردن وفقط بونلرك قولای قولای فرق اولنمیه‌جق خاصلرندن بیله‌زیك وکردنلك کبی شیلر طونانمق ایچون بعض مهم وقیمتدار ادواته احتیاجم بنی قیو. مجی چارشـوسنه مراجعت مجبـوریتنده بولندیرمش ایدی . اوراده طوناتدیغم شیلر مهارتلر ینه الك زیاده مغرور اولان اسـتا. دانی بیـله نیم تخجیـل وشرمسار براقغـه باشلادی .

یاپدیغم الماسـلر اکرچه پالانجی شـیلر ایدیسـه‌لرده بونلرك طـاشلری کرچکه پك یقین اولـدقلری کبی زمینلری دخی خالص آلتونه پك یقین ایدیلر . باقر کبی آلتیون کبی چنقو کبی معدنیـات الده ایکن بونلردن بر ملغمهٔ متناسبه حصوله کتیروب برده قوتلیجه بر یالـدیز اورنجـه الـخالص آلتـونلره ایو اللهمی ایدرم ؟

هرشـیده فرط مراق هنر و معرفتمی او قدر آرتدیردی‌که بر زمان « هزار فن » دینلدکـده درحال خاطره پدرم کلور ایکن مؤخراً بولقب ایراد اولندقجه هرکس بونك برکلمه‌سی ناقص اولدیغنه وتمامی « هزار فن زاده » اولمق لازم کله‌جکنه ذهـاب ایله مقصد بن اولدیغمی ظن ایدرلر ایدی . یعنی بو یولده کی شانم پدرمك شاننه قات قات تفوق ایتمش ایدی .

شهرتمك الذز باده مسعودانه اولان صورتی قادینلر نزدنده شهرتم اوله‌جغنی بلك‌ده ، اوزون اوزادی یه ایضاحه لزوم کوسترمز ،

یکرمی یاشمی آز تجاوز اتمش ایدم‌که پدرم وفات ایلدی .

اوقدر تجارب فنیه و صناعیه ایله مشغول اولان آدمده نقود مدخره بولنمیه‌جغی آشکاردر . کتاب وآلات اوله‌رق ترك ایلدیکی شیلرك قیمتی بش بیك لیره قدر تخمین اولنه بیلور ایدی . انجق بونلری صاتوب نقده تحویل ایتمك بنجه ممکنمیدر ؟ آنلره مفتون اولمقده بن ده پدرمدن آشاغی دکل ایدم .

آندن صکره برسنه قدر مدت ظرفنده هنرومعرفتمدن نقداً دخی استفاده‌یه مجبور اولدم . اعلا قرونومترو ساعتلری بزده‌کی ساعتجیلره و یرملك بالکلیه بوزدرمق دیمك اوله‌جغنی فرق ایدنلرك الك معتمد ساعتجیلری بن اولدم . سیله‌جکم برساعت ایچون اجرت تعیین ایتمز ایدم . مشتریلرم دخی درت بش مجیدیه‌دن آشاغی اجرت ویره‌مزلر ایدی .

قلملك طاشلی الماسلرینك فویه‌لری بوزلمش اولان خانملر تجدید وتطهیرلرینی بنده بندن رجا ایدرلر ایدیسه‌ده بورجا اولکیلری کبی حسبی !.... اولمیوب ایشنه کوره برقاچ مجیدیه و یا برقاچ لیره ایله ده خاطرمی صورارلر ایدی . برمادامك سوکیلی فینوسنك ویاخود برخانمك پاموق کدیسنك رسمندن عبارت برلوحه یاپوب‌ده تقدیم ایده‌جك اولورسه‌م مادامدن اعلا بردوزینه مندیل وخانمدن بر بوغچه‌لق ایله استفسار خاطرشرفنی دخی بشقه‌جه بر استفاده عدایلر ایدم .

نهایت سودای ازهار ایله شیدا اولان کلبك کبی رنکارنك یوزلرجه و بلکه بیکلرجه چیچکلری طولاشدقدن صکره بك اوغلنده غلطه سرایی ضابطه مرکزنده برقومیسیون مخصوص حضورنده صورت استنطاق واستجوابنی معتبروممدوح غزته‌کزه یازدیغکز هدیه خانمه طوتلدم .

ای محرر افندی ! هدیه خانم تحقیقات اولیه قومیسیونده اثبات وجود ایلدیکی زمان کاتبلرك حیرتلرندن نصل اولوب‌ده قلملری دوشمدی ؟ نصل اولوب‌ده کوزلکاری برونلری اوزرنده ظیب‌ظیب صچرامدی ؟

واقعا هدیه خانم قرق یاشنه کلمشدر . اما هنوز پك‌چوق قیمت سنجانی عقلدن چیقاره‌جق قدر کوزلدر . اکر کندیسنی کورمش ایسه‌کز بوسوزمی و بو حکممی تصدیق وتسلیم ایدرسکز .

اما شو صورتله اداره‌ٔ کلام ایدیشمه

باقـوب ده ظن ایتمیکزکه بن دخی کندیسـنه
دائر اولان شوسطرلری بردست لرزان ایله
یازیورم .

خیر یالان سویلیم . اللرم تتره میورلر
دکل . تتره یورلر . فقط شدت عشقدن دکل .
شدت غضبدن . چونکه عالمده نه بلا چکدم
ایسه بکا او غدار چکدرمشدر . آنی کور-
دیکم کونه قدر ناموسمه ذرتما لکه کلمامش
ایکن بنی اك رذیل برجانی ایدن کرك طو-
غریدن طوغری یه وکرك طولاییسیله هپ
اودر .

باقکز ! اضلالم ایچون مقدمهٔ نه یولده
موفق اولدی .

برکون غزته نك برنده اوقومش ایدم که
رسـامك بریسی لوقانطه یه کیتمش . طعام
ایتمش . برفرانقدن عبارت یمك پاره سـنی
ویره جـك اقچه سی اولمدیغنـدن طباغك
اوزرینـه بر فرانق رسم ایتمش . قالقمش
یوریمش . رسم اوقـدر مکمل ایمش که
لوقانطه اوشاغی بونی اوزاقدن عین فرانق
اولمق اوزره تلقی ایتمکله رسام یمك پاره سنی
راقـدی ظن ایدرك لوقانطـه دن چیقوب
کیتمسنه مانع اولمامشدر .

بن بو فقره یی اوقودم اما اینـانمدم .
بوکا اینانمق ایچون حقایق رسامیه یه واقف
اولمامق لازم کلـور . رسـام او طباغك
اوزرینه یاپدیغی فرانق رسمنی علی جنـاح
الاستعجال قورشون قلمی ایله یاپدیسه نه رنکنی
نه پارلقلیغنی فرانغه بکزته میه جکندن لوقا-
نطه اوشاغی آلدانه مز . یوق اکر بویالرینی
چیقاروب فرچه ایله نقش ایتدی ایسـه
او یله کرچکـدن فرانق ظن اولنه جق بر
رسمی برقاچ دقیقـه ظرفنـده یاپمق ممکن
اوله میه جغی کبی بو عملیات لوقانطه اوشا-
غنك نظر دقتندن ستر دخی ایدیله مز .

شـو قدرکه بو حکایه یی اوقومقله بکا بر
فکر کلـدی . هدیه یه عرض جمیله ایتمك
ایستدم . بر کیجه سـاعت یدیلره سکزلره
قدر صحبت ایلدکدن صکره کندیسی اویقویه
طالمش ایدی . یاز صبـاحی نه قدر لطیف
اولور ! بو لطافته حیران ایکن عقلمه اوقو-
دیغم فقره کلدی . جیبمده برکوچك اوستوغ
طاشیدیغمدن اقتضا ایدن بویالری چیقاروب
هدیه نك آینه سی اوزرینه برکوشه سندن
صوقولمش بر بانقه قائمه سی رسمنه باشلادم .
هم ده قائمه قوله ایله یاپشـدیرلمش کبی دوم
دوز طورمیـور . بن اوقـدر عاجز بر
صنعتکارمیم ؟ برکوشه جکندن ایلشدیر-
لمش اولان بانق قائمه سی عین اصل درده بوکلمش
اولدیغندن آینه اوزرنده او بوکنتیلر چقورلی
وقبارقلی اوله رق تجسم ایدیور .

معرفت بونده ده عبارت دکل . بوندن
ماعدا بانقنوت آینه یه عکس دخی ایتمکله
بر بانق قائمه سی آینه نك اوزرنده کورلدیکی

کبی بردیکری دخی معکوساً آینه‌نك ایچنده کور یلیور .

نه او محرر افندی! ادعا ایلدیکم مهارتی برازبعیدجه می کوریورسکز؟ بورسم مؤخرا پارچه لنمش اولان او آینه‌نك بر پارچه‌سی اوزرنده حالا موجود واوزمان مجدالدین بك ایکن شمدی مجدالدین پاشا اولان ذاتك قوناغنده بر یالدیزلی چرچوه ایچنده معلقدر . تمام اون بش سنه‌در حفظ اولنمسی مهارت رسامانه‌نك فوق العاده لکنه دلالت ایدن نفاستی ایچوندر . قولکز برازجه دعوالیجه هنوزلردنم .

نه ایسه صکره سویلنه‌جك شیلری دها شمدیدن سویلیه‌لم .

ساعت سکزدن کوندز ساعت بشه قدر هدیه او یومقده و بن رسمی ترسیمده دوام ایلدك . رسم هدیه‌نك دکل بنم ده کوزمی آلدانه‌جق قدر مکمل اولدی .

برازصکره سودیکم اویقودن اویاندی . قهوه‌دن اول برصبوح ! ...... بعده قهوه‌لر ! .... قهوه آلتیلری ! ....

صفالر تمام اولدقدن صکره قالقوب ایشمه کیتمکلم لازم کلدی . مبرم و مستعجل بر ایشمده یوق آ . فقط ترتیب ایلدیکم وظیفه بویله بر ایشك وار اولمسنی اقتضا ایتدی .

تمام وداعی اجرا ایدوب ده کیده‌جکم اثناده دیدم‌که :

— هدیه ! بنم کبی زوکورتدن نه چیقه بیلور ؟ نه چیقه بیلك ممکن ایسه آینه یه تعلیق ایلدم .

هدیه آینه یه باقدی . بانق قائمه‌سنی کورنجه پرغضب کسیلدی .

« بن سنی پاره‌ك ایچونمی ؟..... »

دیه همان آینه یه قوشوب بانق قائمه‌سنی قوپاره‌رق صورتمه چاریمغه طوراندی . برکت ویرسون‌که آینه قالین وقوتلی اولد . یغندن ضرب دستنه مقاومت ایده بیلدی .

برچوق ثانیه‌لره قدر ممکن دکل حقیقت حاله عقل ایردیره‌مدی . زیرا رسمه برقاچ دفعه دها حمله ایدرك ال صونه‌رق قوپارتمغه چالیشیور ایدی . نهایت ایشی آکلاینجه حیران حیران یوزیمه باقدی‌ده دیدی‌که :

— الهی ! مصطفی ! هزار فن زاده هزار فن ایمشسك . بکا بو رسمدن بیوك هیچ بر یادکارك اوله‌مز .

آه ! مدهش قادین ! آه مهلك آشفته ! بنم ده او رسمدن دها بیوك برسبب فلاکتم اوله‌مدی .

محرر افندی ! قاچ کاغد طولدردیغمه دقت بیوررمیسکز ؟ بن یازیجی دکلم‌که بر دفعه‌ده بوندن زیاده یازی یازه بیله‌یم . سز بیله غزته‌کزده سوزاوزاندقجه « بقیه .

سی یازبن » دیورسکز . بن ده «بقیه سی
کله جك پوسته »دیمکه مجبورم .

« ۲ »

*** غزته سنده قلبرن مصطفانك اشبو
ایلك مکتوبی نشر اولندیغی کون استانبول
ایچنده برچوق محافلده کوریلان حاله واقف
اولسه ایدیکز عادتا حیرتده قالور ایدیکز .
« یکیت لقبی ایله آکیلور » فحواسنجه
مصطفی کندیسنی « قلبرن » دیه توصیف
ایلدیکی زمان بو قلبرن مصطفانك کیم اوله -
بیله جکنی هنوز هیچ برکسه اکلایه مامش
ایدی . اویله یا ! قلبرن اولان آدم صنعت
وصفتنی عالمه اعلان ایدرکه کیم اوله بیله -
جکنی هرکس درحال تفهم ایلسون ؟

فقط « هزار فن زاده » دیدیکی آنده
کندیسنی استانبول ایچنده یوزلرجه وحتی
بیکلرجه آدم درحال طانیدیلر . اکر
« زاده » کلمه سنی زیاده ایتمامش اولسه
ایدی ینه طانیلور ایدی . بلکه دها قولای
طانیلور ایدی . چونکه دها پدری صاغ
ایکن مصطفانك شهرتی اکا برقاچ قات
تفوق ایلشیدی .

مصطفانی یالکز محیر عقول اولان
هنر و معرفتیله شهرت قازانمشدر ظن ایتمیکز .
بو آدم خوارده لکی ایله دها زیاده مشهور
اولمشدر دنیلسه دخی مبالغه یه حمل اولنمز .
عشرت زندوستلق قومار بازلق دوکمك
دوکولمك مصطفی ایچون وقوعات یومیه دن
و بلکه ده کونده برقاچ دفعه تکرر ایدن
حالاتدن ایدی . هیچ اشتهار ایتمدیکی بر
شی وار ایسه او دخی قلبرنلك اولوب
بونکله برابر *** غزته سنه درج ایتدیر -
دیکی مکتوبده کندیسنی اول باول بو نام
وصفتله تشهیر ایتمش اولمسنده نه حکمت
اوله بیله جکنی هنوز بز دخی اکلایه مدق .
کندیسنی سائر طانیانلر دخی بزم کبی اکلا -
یه مامش اولملیدرلرکه مکتوب مذکور
هانکی محفلده اوقونمش ایسه جمله سنده
« عجایب ! مصطفاده قلبرنلك دخی وار
ایمش ها ؟ » دیه موجب وله وحیرت
اولمشیدی .

بزجه اصل اهمیت اله بیله جك برشی
وار ایسه او دخی هزار فن نام دیکر قلبرن
مصطفانك اشبو مکتوبی مجدالدین پاشا ایله
هدیه خانمه نصل تأثیر ایتمش اولدیغنی اکلا -
مق قضیه سی اوله بیلور . فقط مجدالدین
پاشا تأثرینی هرکسه همده قولای قولای
اظهار وارائه ایده بیلورمی ؟ هدیه خانم
ایسه ذاتاً تحقیق قومیسیونی حضورنده بر
چوق اعترافاتده بولنمش اولدیغندن مصطفا -
نك یکیدن یکی یه اورته یه دها بشقه اسراری
دخی وضع ایده بیله جکنی امید ایتمامشدرکه
بو وجهك برتأثر ایله متأثر اوله بیلسون .

حالبوکه مصطفانك مکتوبی جمله دن

زیاده بزم مستنطق مشهور عثمان صبری افندی یه تأثیر ایلدیکنی قارئلرمزه تأمین ایده بیلورز . مکتوب مذکور واصل نظرگاه مطالعه‌سی اولدیغی زمان خفیه نجمی یانده بولنه‌رق دیمشیدی که :

— نجمی ؟ دیدیکم چیقدیمی ؟ بو حریفك هرحالی بنی شبهه‌ده براقدیغی سکا بیك دفعه سویلدم‌ده سنی بردرلو قاندیره‌مدم . اوره‌که طاشی وقعه‌سنی تحقیقه کیدوب‌ده پرینك نعشیله برابر عودت ایلدیکم کون هزار فن مصطفی هب غلطه سراینك اوکنده طولاشوب وقوعاته دائر بندن تفصیلات بیله ایستیور ایدی . یالکز کندیسندن بویله برقاتللکی اومدیغم ایچون عقلمه بر شی کلمامشیدی . فقط قلبرزنلك ایشلرنجه شو حریفی نظرمده بیك دفعه مظنون علیه اتخاذ ایتمشمدر .

استانبول خلقنك و یردیکی اهمیت فوق العاده غزته‌جینك دخی نظر اهمیتنی آچغله وارنه پوسته‌سنك کله‌جکی کون پوسته‌خانه‌ده مخصوص آدملر بکله‌توب اکر بکرشدن مکتوب وار ایسه درحال کتورملرینی امر ایتمش ایدی .

واقعا بکله‌دکلری مکتوب وارایمش .

مکتوب مطبعه‌یه کلور کلمز همان مرتبلره و یرلدی . زیرا مفصلجه برشی اولدیغندن اقشامه قدر ترتیب و تصحیح اولنه‌رق ایرتسی کونکی نسخه‌دیه کیرمسی ملتزم ایدی . ایرتسی کونی ایسه استانبول خلقی قلبرزن نام دیکر هزار فن مصطفانك ایکنجی مکتوبنی دخی بروجه آتی اوقودیلر :

عن‌وپانه فی ... سنه ...

*** غزته‌سنه

محرر افندی حضرتلری !

بو دفعه‌کی مکتوبمی سزه و یانه‌دن یازیورم . زیرا بنم کبی برجانی ایچون بکرش شهرینی پك‌ده امین کوره‌مدیکمدن و یانه‌یه نقل مکان ایتمکه مجبور اولدم .

سزه بو مکتوبمده هدیه خانم ایله اوچ بچق سنه دوام ایدن معاشقه‌مه دائر دها زیاده تفصیلات و یره‌جکم . آینه‌اوزرینه ترسیم ایلدیکم باتق قائمه‌سی مسئله‌سنی نظر دقتله اوقومش ایسه‌کز یالکز شو قدرجق بر اخطارم کفایت ایدرکه ایشته هر بری او مسئله قدر تحف و هنرورانه احوال ایچنده پك مسعودانه عمر سورمشیدك .

اوچ بچق سنه‌دن صکره هدیه حقنده‌کی محبتم طاوسادی . ذاتاً بر محبتده اوچ بچق سنه دوامه شاشمش اولسه‌کزده بری‌واردر ، بنی بوقادینك تسخیر ایلدیکی قدر هیچ بر قادین تسخیر ایتمامشدر دیه بیلورم . زیرا صکره‌دن پری‌یه حاصل ایلدیکم ارتباط اکرچه هدیه حقنده‌کی احتساس‌واختصا.

صمدن پك زیاده ایدیسـه‌ده پری بنم ایچون
برقادین دكل عادتا برملك ایدی ۰

مع هذا محبتم طاوسادقدن صكره دخی
هدیه ایله مناسبتمز منقطع اوله‌مدی ۰ نصل
منقطع اوله‌بیلسون‌كه بن هدیه‌نك هراسرا-
رینه واقف اولدیغم ایچـون بنـدن آیرلمق
كندیسنی یالسـان عالمده رسوای و یاخود
پنجهٔ قانونه دوچار ایتمك دیمك ایدی ۰

هدیه‌نك‌نه كبی‌اسرار ینه واقف‌اولد-
یغمی سؤالده استعجال ایتمیكز ۰ انلری سز
سؤال ایتمامش‌اولسه‌كزده پری‌كلدیكی‌زمان
بن سزه حكایه ایلیه‌جكم ۰ شمدیلك یالكز
شوقدر بنی خبر ویره‌یم‌كه هدیه‌نك‌كدی‌كبی
اكر طقوز جانی اولسـه طقوز ینی‌ده برر
برر چیقارمق‌ایچون‌طقوز اولوم ایله‌اعدام
ایتملیدرده بعده قارشـوسنه چكوب اوقدر
كوزل بروجوده نصل قیله‌بیلمش اولدیغنه
هونكور هونكور اغلاملیدر ۰

اوچ بچق‌سنه‌نهایتنده محبتم‌طاوسادقد-
نصكره دخی هدیه‌یه دوام ایلر ایدم ۰ شو
قدركه اوزمانه‌دكین هدیه اسرار جنایتكا-
رانه‌سندن هیچ بریسنی بندن صاقلامدیغی
و بلكه بعضلرنده بنی دخی كندیسـنه معین
وشریك‌جنایت‌اولمق اوزره استعمال ایلد-
یكی حالده یالكزاسرار عاشقانه‌سنی بندن
كیزلر ایدی ۰ هم‌ده اول قدر مهارتله كیزلر
ایدی‌كه برچـوق زمانلره قـدر هـدیه‌نك
فی‌الحقیقه بندن بشـقه هیچ بركیمسه‌یی سو-
مدیكنه‌وسوه‌میه‌جكنه‌جداً ایناتمش ایدم ۰
او برچوق زمانلردن‌صكره هدیه‌نك صدا-
قتندن شبهه ایتمكه باشلامقلغم اوزر ینه دخی
هدیه برائت ذمتنی‌صداقتنی محبتده ثبـاتنی
بكا او قـدر ماهرانه اثبـات وتأمین ایلر
ایدی‌كه پك چـوق دفعه‌لر كندیسنه عادتا
ظلم وحقسزلق ایلدیكمه دخی قانع اولـور
ایدم ۰

لكن محبتم انحطـاطه یوز طـوتدقدن
صكره‌شبهه‌لرم بنی‌اولكی‌كبی مأیوس‌ودلگیر
ایتمـامكه باشـلادیغنه دخی اوذكی وفطین
هدیه دقت ایدرك كندی دخی اولكی كبی
احترازه مجبوریت كورمامكه باشلادی ۰
فلانجه افنـدیدن وفلانجه بكدن كندیسـنه
برعبودیتنـامه ایله شو هدیه كلدیكنی بكاده
ارائه ایلر ایدی ۰ عـذر اوله‌رق دخی دیر
ایدی‌كه :

— مصطفی ! دنیا براره‌یه كلسـه بن
هپ سنك دكلمی‌یم ؟ بكاعرض پرستش‌ایدن
احمقلرك شو یله كرانبها هدیه‌لر ینی‌ده قبول
ایدی و برر ایسه‌م نه اولور صانكه ؟ ذاتاً
هر منافعده سنكله مشترك دكلمی‌یز ؟

احترازلر آزاله آزاله هدیه‌نك جرأتی
دخی آرتمغه‌باشلادی ۰ اولری نره‌یه كیتسه
نه‌یاپسه بكا حساب ویرمكه كندیسنی‌مجبور
كورور ایدی ۰ صكره قوناغنه كلدیكم‌بعض

زمانلرده خانمك قوناقده بولنمدیغنه دائر خبر الور ایدم‌ده گویا جاریه‌لر حقنده بر شبهه‌سنی دعوت ایتمامش اولمق ایچون سلاملقده یاتمغه کندیم راضی اولور ایدم. دقت بیور بیورمیسکز ای محرر افندی! طبعمده‌كی فضیلت نصل بر دنائته تحول ایتمکه باشلامش.

ایشته بو صورتله بر اوچ بچق سنه دها دوام ایلدك. بن ایسه ارتق الملك هنزیله بر پاره قزانمز اولدم. هدیه بنم هر حوایجمی تسویه ایلدیکندن و بنم اکا خدمتم ایسه عاری ناموسی وحتی عفتی حقوق ناسی قوانینده نظامانه رعایتی آباقلر التنه المق زحمتنه قاتلاندقدن صکره بشقه هیچ بر زحمتی موجب اولمدیغندن اولری هدیه‌نك بر کوکلی اسیری ایکن شمدی عادتا عبد مشتراسی اولمشیدم.

اکر وقوعاتك مرور ینه نسبتله سنمی دخی حساب ایدیورسه‌کز یاشم یکرمی سکزی کچمش اولدیغنی‌ده اکلارسکز.

بو صره‌ده ایدی‌که هدیه بر جاریه مبایعه ایلدی. طقوز نهایت اون یاشنده بر قزکه اسمی یدقدرتله النده یازلمش پری! . . . والسلام!

نه قدر قادین یوزی کوردم نه‌قدرینی ترسیم ایلدم ایسه بوقز قدر کوزل معصومانه ذکی وفطین بر چهره دها کورمدم. کوزلرنده پارلایان اضواء ذکا ایله دودا قلرنده‌کی تبسم ملکانه نه غریب بر لوحه وجوده کتور یور!

پری‌یی کورر کورمز هدیه‌یه «بو بنم!» دیدم. اوده بکا «اوت سنکدر. تربیه‌سنی سکا حواله ایتمك اوزره الدم» دیدی. اوکوندن بدأ ایله ارتق پری‌دیزلرم اوزرندن همان برلحظه بیله غائب اولمدی.

پری هنوز ترکجه هیچ بیلمز بر عجمی قزایدی. ترکجه اوکرتدم. اوقوتدم. عربی وفارسیدن ماعدا ایجه فرانسزجه دخی تعلیم ایتدم. پیانو کمان عود اولمق اوزره اوچ سازده ماهر بر سازنده اولوب کندیلکندن پیشرولر شرقیلر بسته‌لیه‌جك قدرده موسقیده بهره پیدا ایلدی.

تمام بش سنه پرینك معلم مقدمی اولدم. صباوتنك حامیسی اوله‌رق کندیسنی ملکدن بشقه هیچ برشی اولمامق اوزره تربیه وتعلیمه چالشدم. واقعا اعتقادمه کوره موفق اولدم. زیرا پری سیئاته دائر بر کلمه‌یی بندن ایشتمدیکی کبی بشقه بر کمسه‌دن ایشتمسنه دخی بن میدان ویرمدیکمدن فنالق دنیلان شیلر حقنده جرأتی شویله طورسون بر فکری بیله یوق ایدی.

دوشونکز ای محرر افندی دوشونکز که هدیه کبی بر قادینك قوناغنده پری‌یی او معصومیت [illegible]

ایچون نه قدر اهتمام ایتمش اولمقلغم لازم
کلور !

هر قز ایچون طبیعی اولان کمال نسوا.
نیت دقیقه‌سی حلول ایلدیکی زمان ایسه
ارتق پری بنم قزم اولمق درجه‌سنك اوست
طرفنه واصل اولدی . معشوقه‌می اولدی
ظن ایدرسکز ؟ دها کندیسنی ایلك کور.
دیکم کوندنبری معشوقه‌مدر . فقط او زمانه
قدر معشوقه قزم ایکن اندن صکره معشوقه
دوستم معشوقه همشیره م الحاصل
دنیاده برکسه‌م وار ایسه اوده معشوقه‌م
پریدن عبارت برشی اولدی . شمدی یه
قدر اخطار ایتمامش اولدیغم ایچون شمدی
اخطار ایده‌یم که پدرمك وفاتندن صکره
دنیاده یالکز اناسز باباسز دکل هیچ برکسه.
سز قالمشیدم . زیرا پدرمك بندن بشقه هیچ
اولادی اولمدیغی کبی اویله عمجه طایی خاله
تیزه کبی ده اقربام یوق ایدی .

پرینك بنم حقمده‌کی حسنی ده صو.
ریورمیسکز ؟ اصل سؤالك مهمی بو
اوله‌جقدر .

پری بنی سوییور ایدی دیه اصلا
افتخار ایده‌مم . برچوجق باباسی برشاکرد
خواجه‌سنی نصل تلقی ایدر ایسه پری دخی
بنی اویله تلقی ایلیور ایدی . مؤاخذاتمدن
اوتانور . تکدیرلرمدن قورقار . یوزم
کولدکجه یالکز سلامتده بولندیغمه قانع
اوله‌رق مطمئن اولور ایدی . حقیقی باباسی
دکلمکه او یوب اوقشایوب کوکلنی جلب
ایده‌بیله‌یم . یکی کلدیکی زمان یعنی حال
صباوت صحیحه‌سنده بو مسعودیتله دخی
بختیار اولور ایدیسه‌مده براز صکره کند.
یسنده محافظه‌سنی امل ایدندیکم طور معصو.
میت ملکانه‌یه خلل ویرمامك ایچون او بوسه
ونوازش عادتنی کلیاً ترك ایلدم . قادین اولد
قدن صکره ایسه بوسه‌لر ینه مشتاق برعاشق
شیدامی دکل ایدم که کندیسنه او یولده
معامله‌یی تجویز ایده‌بیله‌یم . حتی بعض کره
پرینك البته برزوج ایله تزوج ایده‌جکی
وارد خاطرم اولدقجه او زوج بن اوله
بیله‌جکمی خیالمدن بیله کچیره‌میه‌رك علی
الاطلاق پرینك کلین اولمسی احتمالنی منع
ایچون المدن کلسه حال صباوتنه اعاده‌یه
چالشور ایدم .

بنم کبی هدیه‌نك ملوث عشق اغورنده
ومؤخراً کندی منفعت نامردانه‌سی یولنده
هر رذالتی هر دنائتی قبول ایتمش اولان
برخبیث ایچون بوقدر صافیانه محبتی چوقی
کور یورسکز ؟

محرر افندی ! بونی استغراب ایتمیکز !
اکر مزیات انسانیه‌م اولکی کبی مکمل
اولسه ایدی بن پری‌یی ممکن دکل بویله
پرستش درجه‌سنده برمحبت صافیه ایله
سوه‌مز ایدم . هر خصیصهٔ حسنه‌می

برشیله اشغال ایدرك حس عاشقانه‌م دخی یالکز برعشق صوری وطبیعیدن عبارت قالور ایدی . حالبوکه بن کندیمده هیچ بر مزیت انسانیه کوره مامك منزله‌سنه تنزل ایتمش اولدیغمدن طبعمده نه قدر خصائص حسنه ومقدسه وار ایسه جمله‌سی معصوم پرینك محبتی نقطه‌سی اوزرنده ایکنجی دفعه اولمق یکیدن انبساطه کلمکله بو صافی محبت بنم ایچون عادتا خلقی وجبلی اولمش قالمشیدی .

ایشته بو صره‌ده ایدی که هدیه خانم خلیل صوری ایله ده معارفه پیدا ایلدی .

خلیل صوری ایله معارفه پیدا ایدیشنی یالکز « بو صره‌ده ایدی که » دیه تعیین ایده‌مم . دها طوغریجه خبرویره‌یم که همان تمامی تمامنه بوندن اوچ سنه مقدم اومعارفه حصوله کلمشدر .

هدیه خانم اولا خلیلی بکا صور اهالیسندن غایت زنکین برتاجر اولمق اوزره توصیه و تقدیم ایدرك صنعتی دخی جواهرجیلك اولدیغنی سویلمش ایدی . واقعا خلیل صوری زنکورت آدم اولدیغنی تحقق ایلدی . انجق قازاندیغی پاره‌لری نه النك هنری و نه‌ده النك تری مقابلنده قازانیوب قوهٔ مخادعه کارانه‌سی ثمره‌سیله قازانلدیغنی پك قولای اکلایه بیلدم .

خلیل صورینك یالکز بر اوطه‌سی واوطه‌سنده دخی ایکی قاصه ایله بر یازی خانه‌سی بولنوب ماله متاعه دائر بر چوپی بیله یوق ایدی . فقط او قدر ذکی او قدر خدعه کار بر آدمدرکه قاصه‌سنه ویریله‌جك پاره‌سی او انلر کندیسندن دها امین آدم طانیمدقلری کبی مجوهرات و سائر ذیقیمت اشیاسنی اکا حفظ ایتدیرمك دخی کندیسنه هم صراف هم بدستانلی کبی برصنعت ویرمشیدی .

دها صکره‌لری اکلادم که خلیل صوری الك مشهور یان کسیجیلرك الك ماهر خرسزلرك دخی یتاغیدر . هرنره‌ده قیمتلی برشی چالنسه خلیل صوری انلری استانبولده صاتمق ممکن ایسه صاتار و بو امکانی حصوله کتورمك ایچون الماسلری بوزمق وشکللرینی دکشدیرمك کبی تحویلاته لزوم کورر ایسه انی‌ده یاپار . نهایت استانبولده صاته‌میه‌جغی شیلری اوروپایه کوندرر . اوروپادن دخی استانبوله مال مسروق کتورتور . الحاصل خلیل صوری عمومی براجنته اولوب هیچ بر پاره سرمایه قویمقسزین بر چوق پاره‌لر قازانور .

بن خلیل صورینك بو حاللرینی اکلادیغم زمان هدیه خانمك بو اسراره واقف اولدیغنی بیلیور ایدم . هدیه بنم اسکی معشوقه‌م اولمقدن زیاده پرینك خانمی اولمق حسبیله هرحالده کندیسنه برارتباطم

اولدیغنـدن خلیلك خصوصیت احوالنی اوکرندیکم زمان دوستلق حسبیله کندیسنه دخی معلومات و یردم ・

ویردیکم معلوماتی اول امرده چهره‌سی بوزوله‌رق تلقی یه باشلادی ایسه‌ده بن سوزده ایلرولدکجه انده دخی چهره بوزو- قلغی برطرف اوله‌رق انك یرینه برجرأت کامله علامتلری قائم اولمغه باشلادیلر ・ نهایت سوزی بتوزدکدن صکره عادتا قتور- سزجه برطورله دیدی که :

— یا کاشـك وارمصطفی ! خلیلی هنوز اکلایه مامشسك ・ خلیل اوجـه دیدیکم کبی جواهرجیدر ・ اندن ماعـدا اك بیوك صنعتی دخی بعض دعاوی مشهو- ره‌یی ترویج ایتمکـدر ・ « آووقاتدر » دیمیورم ・ خلیل آووقات دکلدر ・ بلکه دعاوی ایله اشتغال ایدن بکلرك پاشالرك کافه‌سنك اك بیـوك دوستی اولدیغندن بر دعواده بیك اووقاته مراجعت ایتمکـدن ایسه بر خلیل صوری یه مراجعت ایتمك کافیدر ・ استانبول ایچنده همان طانیمدیغی آدم بولنمدیغنـدن هرطرفـه باش اوره‌رق محافظه ایتمك ایستدیکی حقوقی ضیاعدن منع ایدر ・

خلیل صوری حقنده بنم هدیه خانمه و یردیکم معلوماتدن مومی الیهانك نه‌قدر استفاده ایده بیلمش اولدیغنی بیلهم ・ فقط بوآدم حقنده هدیه‌نك بکا و یردیکی معلوماتدن بن پك چوق استفاده ایتدم ・ زیرا اومعلومات اوزرینه تحقیقاتی برقاتدها ایلرو یه کوتوردم ・ کوردم که هدیه‌نك خبرلری کاملاً طوغری ایمش اما خلیل صوری حقوق ناسی ضیاعدن منع ایچون هرطرفه باش اورمیور ایمش ・ بلکه حقـوق ناسی محو واغراض غیر مشروعه وغیر محققه‌یی ترویج ایچـون هرطرفـه باش اوریـور ایمش ・

خرسزك بریسی یاقـه‌یی اله‌ویرمش ・ قاچ پاره قوپاره‌بیلك ممکن ایسـه خلیـل صوری او خرسزك خـلاصنی درعهده ایلر ・ حریفی مطلقـا قورتارر ・ فقط اندن استفاده‌سی یالکز قوپاردیغی بش اون پاره- دن عبارت دکلـدر ・ بلکـه اندن صکره خرسزی کندیسـنه پنجکـی اسیر ایدرك مسروقات واقعه‌سـندن حریفه جزؤی بر شی قازاندیردقدن صکره کلیسنی کندیسی قازانور ・

قاتلك بریسی برآدم اولدورمش ・ خلیل صوری آنی اعدامدن قورتاره‌جق ایسـه مطلقا اوچ انسان دیتنه مقابل برمبلغ الور اون بش سنه پرانغه‌دن قورتاره‌جق ایسه ایکی دیت مقـابلی الوب اکر حریف پرانغه‌یه آتلمش ایسه مؤبدا اولدیغی حالده قاچیره بیلدیکی زمان ایکی دیت واون بش سـنه محکو-

میتدن قاچیره بیلدیکی زمان ایسه یالکز بردیت بدلی آلور . بو « دیت » تعبیرلری خلیل صوری نك کندی تعبیری اولوب مقدارلری دخی کندیسنجه او قدر قطعی ومعین بر تعرفه حکمنده در که سیم خالص درهملری اوزرینه حساب ایدیله رك برپاره اکسیك وحتی زیاده یی ده قبول ایتمز .

مأمورلردن بریسی ارتکاب ایتمش . ویاخود اعشار ملتزملرندن بری ذمتنه اقچه چکیرمش . آنلرك حامیسی خلیل صوری اولور . نه یاپار ایسه یاپار حریفی یا بالکلیه قوتارر و یاخود کندیسندن اون غروش تحصیل ایدیله جك ایسه ایکی غروشله قورتارمغه موفق اولور .

حاصلی بو یولده دخی خلیل صورینك برون صوقدیغی هیچ بر ایش یوقدر . فقط ایشلرندن قازاندیغی کای پاره یی یالکز کندی ذمت استفاده سنه چکیرر ظن ایتمیکز . کیم بیلور نره لره قدر پاره یتشدیرر !.... بوراسنی سز دوشونکز !.....

انسانلردن بعضلرینی ایلك تلاقیده سومك و بعضلرندن خوشلانمامق جبلت بشریه اقتضاسندندر . حالبوکه بن خلیل صوری یی ایلك کوردیکم زمان یالکز خوشلانمامق ایله قالمدم . سبب وحکمتنی بر درلو آکلایه مدیغم حالده بو آدمی دها ایلك کوروشده حقنده انتقامه قریب بر حس خصومت پیدا ایلدیکم کبی صکره دخی احوالنی اوکرندکجه خصومتم آرته آرته مرقومی وجودینك ازاله سی واجب بر شرالناس اولمق اوزره حکم ایلدم .

واقعا خلیل صوری بکا هیچ بر شی یاپمامش اولدیغی وحتی بنی پك زیاده احترامله قبول ایلدیکی حالده بنم آکا بویله بر حس خصومتده بولنیشم استغراب اولنور ایسه ده بن بومکتوبلرمده حکمتدن بحث ایتمك نیتنده دکلم . وقوع حالی حکایه ایلیورم .

شو قدرکه اکر خلیله اولان خصومتم هدیه یی کندیسندن قصقاندیغمه حمل اولنمق ایستنیلیور ایسه قطعیاً بیان ایدرم که بو حمل ایله بکا بیوك بر افترا ایدلمش اولور . بن هدیه یی خلیلدن دکل هیچ بر کمسه دن قصقانمامغی پك چوق زماندن برو حوصله مه آلشدیرمشیدم . حتی یالکز پری ایله مشغول اوله رق هدیه نك اشتغالات فحش پرستانه سندن بالکلیه قورتیله بیلمکلکم ایچون میدانه برده خلیل چیقمسندن ممنون بیله اولمشیدم .

دقت بیورلمیدرکه خلیل حقنده کی خصومتم یواش یواش هدیه یه دخی انتقال ایلدی . زیرا پك چوق زمان چکمکسزین خبر آلدم که هدیه ایله خلیل ارەسنده کی مناسبت یالکز بر مناسبت عاشقانه دن ویا .

خود یالکز خلیلدن همده کلیتلیجه پاره
قو پارمق مناسبتندن‌ده عبارت اولمیوب
عادتا هم ذاتاً مستعد وهم‌ده فعلاً مشتغل
اولدیغی طولاندریجیلق خرسزلق فلانلق
... فلانلق !.... کبی شیلرده خلیل
ایله اتفاق واشتراك ایچون بونلر بر-
لشمشلردر .

هدیه عن اصل برهدیه قوتنه مالك
ایکن خلیل ایله اتحادندن طولایی قوتی
اون‌هدیه قوتنه بالغ اولدیغی کبی صوری
دخی عن اصل یالکز برصوری قوتنه‌مالك
ایکن هدیه ایله اتفاقندن صکره قوتی‌اون
... خیر ! خلیل او یله نصف نصفه
انتقام ایچون هیچ برکیمسه ایله اورتاق
اولمز . بلکه خلیلك قوتی هدیه ایله
اتفاقدن صکره اللی مثلی ارتمشدر .

محرر افندی ! برشیئی ایضاحات و
تفصیلات لازمه‌سیله انظار ارباب عبرتده
بحق تجسم ایتدیرمك او یله برفندرکه بن
هزار فن اولدیغم حالده یالکز بو فنده ماهر
اوله‌مدیغمدن هدیه وخلیلك حاللرینی سزه
پك مختصر اوله‌رق یازه بیلیورم . سز
ایشك اطرافنی کندیکز کوزجه دوشونکز .
هم‌ده شو یله دوشونکزکه استانبول ایچنده
قوجه‌سندن خشنود اولمیه‌رق بوشانمق
ایستیان قادینلره مرجع وناصح اولمقدن
بدأ ایله‌الك بیوك ارتکابلره‌الك بیوك‌سرقتلره
الك بیوك قتللره وارنجه‌یه قدر بو ایکی ملعو-
نك کیرشمدکلری ایشلر قالمز و بو یولده الك
رذیلانه مختلری ده ارتکابدن کیرو طور-
مزلر ایدی .

خلیل صورینك پك کوزل بر زوجه-
سی وار ایدی . هم صورةً کوزل هم
سیرةً ! سفرادن بریسنك بالوسی اولور .
هانکیسی اولدیغی خاطرمه کلسه تصریح
دخی ایدر ایدم . انك‌ده برجنرال‌قونسلو-
سی بولنورکه قنچلاریا خانه‌ده مهم بر
میراث دعواسندن طولایی خلیلك دخی
قونسلوس ایله‌مناسبتی وار ایمش .

قونسلوس خلیلك زوجه‌سنه عبایی
یاقار . « قور » ایتمکه باشلار . قاد-
ینجغز او یله قوردن معاشقه‌دن برشی اکلا-
یان شیطنت اربابی اولمدیغی ایچون قو-
نسلوسك یالتاقلقلرندن پك زیاده دلکیر
اولور . کیفیتی خلیله سو یلر . خلیل
ایسه « سن الافرانغه عادتلری بیلیورسك؟
انك‌سکا یالتاقلنمسی‌بنم‌ایچون‌برشرفدر . حریفه
مسرت‌چهره کوسترمه ! » دیه نصیحت!..
ایدر .

قادین بالکلیه شاشیرر . قونسلوسه
بنه چهرهٔ التفات کوسترمز . برقاچ کون
صکره خلیل صوری کندی خانه‌سنده
قونسلوسه برضیافت و یرر . فقط مسافر
کلمزدن اول اکر بواقشام دخی حریفه

كولر يوز كوسترميه‌جك اولورسه شويله طاريله‌جغنی بويله تكدير ايده‌جكنی سو- يلدكدن ماعدا شو سوزی دخی اغزندن چيقاروب ديركه ؟

— سنك بو حاقتك بنم ايچون درت بيك ليرايه مال اوله‌جقدر .

قونسلوس كلور . طعامدن اول واثنای طعامده و طعامدن صكره زواللی قادينجغزی اوقدر بيزار ايلرو بو حاللر دخی قادينك اونسبتده ناموسنه طوقنوركه همان او كيجه‌دن برخسته‌لكه طوتيله‌رق سكزنجی كونی بيچاره پری فری كو ينه دفن ايدرلر .

شمدی خليل صوری كيم اولديغنی اكلاديكزمی ؟ خليل صورينك كيم اولديغنی اكلامش ايسه‌كز هديه‌نك دخی نه‌مقوله برمال اولديغنه دائر برفكر مخصوص پيدا ايتمش اولورسكز .

خليل صوری ايله هديه خانم ارەسنده پيدا اولان مناسبت ايلرولدكجه بنم سوكيلی پرينك تربيه‌سنده طورنده دخی غريب بر اثر ترقی مهم بر تبدل كورلمكه باشلادی . بن بو تبدلدن خوشلانيور ايديسه‌مده ايشك حقيقت وحكمتنه عقل ايرديره‌ميور ايدم .

پری ارتق اولكی كبی خواجه‌سندن چكينان باباسندن احتراز ايدن ودائما بين الخوف والرجا بولنان پری دكلدر . بكا صميمی بر دوست وفاكار برمحب نظريله باقيور . يوزمه كولديكی دخی اوليور .

بنی كنديسنه يارجان اتخاذ ايليان پرينك شو حاللرندن خوشلانمقله برابر قارشوسنده كنديمی بياغی محجوب دخی كورر ايسه‌م شاشارميسكز ؟

المده بيوين قزك نه‌سندن محجوب اوله‌جغم ؟ بيليورمی‌يم بن نه‌سندن محجوب اوله‌جغم ؟ فقط سببنی بيلمديكم بر محجوبيت آيدن آيه كوندن كونه ارتيور ايدی .

بر كون پری‌يه يكی برطاقم البسه ياپيشلر . كيمش يانمه كلدی . البسه‌نك كندی اندامنه نصل ياقشديغنه دائر بنی بر بحثه چكدی . بومثللو مباحثده بلبل كبی شاقيان هزارفن مصطفانك يالكز « پك كوزل ! پك كوزل »دن بشقه سو يليه‌جك سوز بوله‌مامسنی بكنورميسكز ؟

بس بللی بن پری‌يی هنوز چوجق وياخود جداً بر دالمك اولمق اوزره تلقی ايلر ايكن پرينك عادتا برقادين كبی بحث ايتمسندن دوچار وله وحيرت اولديغم ايچون بكا بو طوتقونلق بو طورغونلق عارض اولمش اولمليدر .

حالبوكه زمان كچدكجه پری طورنده‌كی جرأتی آرتديرر ايدی . از اولميه‌جق بر شی ايچون نهی ايده‌جك اولسه‌م « خاطره ايچون ! ... » ديه اونهيمی تعديل ايتديرمك ايستر ايدی .

خاطری ایچـونمی ؟... عجـایب ! معصوم برچوجغك نه خاطری اوله بیلور ؟ اولری امرمی‌ده نهیی‌ده بلا اعتراض ولا مقـابله قبول ایلدیکی حالده پری شمدی نه جرأتله بیـان ملاحظه ایده‌بیلیور؟ خاطری نه ایمش‌که اکا استناد ایلیور ؟

نهایت پری خاطر ینه استـناداً برطاقم التماسلرده دخی بولنمغه باشلادی ۰

سبحان‌الله ! برزماندن‌بری بنم کندیسنه امرلرم نهیلرم منقطع اولمش ایکن شمـدی او بکا امر ونهی ایتمکه باشلاسون ! واقعا هنوز ایش التمـاس درجه‌سـنده ایسه‌ده ایلروده مطلقا امر ونهی درجه‌سـنه دخی واره‌جق ۰

واردی‌یا ! برکون طوپخانه قابر یقه‌لر ینی کزمکه کیده‌جك ایدم ۰ بر دوسـت واسـطه‌سیله رخصت اله بیلـدیکمدن بو رخصتدن استفاده ایچون اوکونکی فرصتی غائب ایتمك بنم ایچون محال ایدی ۰

حالبوکه پری « خاطرم ایچون بوکون بر یره کتمیکز ! » دیمسونمی ؟

یالکز خاطری ایچون کیتمامك اولورمی؟ بشقه برسببی وارایسـه انی‌ده سـو یلسنی تکلیف ایلدم ۰ مکراوکون اندامنـه کوره پرووه ایدیله‌جك ایکی قات البسه‌سی کله‌جك ایمش‌ده بنم دخی مطلقا حاضر بولنه‌رق رأی و برمکلکمی ایستیورایمش !

بو یله معنامز برشی ایچون طوپخانه قابر یقه‌لر ینی کزمك کبی بنجه پك مهم اولان برآرزودن واز کچرمی یم ؟

اوت واز کچدم ۰ زیرا التماسنی قبول ایتمامك ایسـتدیکمده بکا اوقدر محزونانه بر طورکوسـتردی‌که همـان کوزلرندن یاش دوکمسنه دخی برشی قالمدی ۰

باره‌لق عجبا پری تر بیه‌سنی‌می بوزدی ؟ یوقسـه بن بدلا اولدیغم ایچـون بر چوجغك هوسـلر ینه اتباعه مجبـورمی اولیورم؟ دیه دوشونمکه باشلادم ۰ هله قزایله اره‌مزده عجبا بر مناسبت عاشـقانه پیدا اولدی‌ده بنمی خـبردارد کلم دیه دهـا زیاده دوشـوندم‌که برآدم بنم شـو حاللرمه قارشو قهقهه‌لرایله کولسـه بجادر ۰ فقط هر حالده ایشـك طوغریسی بو منـاسبت عاشقانه‌دن عبارت ایمش ۰

اوت ! بن پری‌یه چلدیره‌سی‌یه عاشق اولمشم‌ده خبرم بیله یوق ایمش ۰ مکرانسان بو یله هردائم کوزی اوکنده بولنان برقزه عاشق اولورسه تاب هجرانله عشقنك درجه‌سنی کندی نظرنده تعیین ایتمینجه کندی عشقندن کندیسی‌ده خبردار اوله‌میورایمش حکایه‌نك بوجهتی صکره سـو یلنه‌جك بر شـیدر ۰ بز شمدیکی حالـده پر ینـك بنم اوزرمده‌کی نفوذی نه درجه‌یه قدر وار دیغنی اکلاته‌لم‌که انی‌ده بومکتـو بك دخی

لزومندن بلکه ده زیاده جه اوزاندیغی ایچون ایلروده کی مکتوبمزه تأخیر ایده لم ·

« ٣ »

هزار فن مصطفی صنعت تألیف وتحریرده عجزینی اعتراف ایدرك هرنه قدر یازدیغی مکتوبلرك صورت ترکیب واشعارندن شکایت ایلیور ایسه ده برنجی وایکنجی مکتوبلری اوقویانلر مصطفانك بوفنده دخی اوقدر عجمی اولمدیغنی کورمشلردر · اکر اك عجمی اولدیغی صنعت بو ایسه اك زیاده مهارت دعوی ایلدیکی صنایعده فی الحقیقه نصل بر یدطولایه مالك اولدیغی دوشونملیدر ·

واقعا مصطفانك بو ایکی مکتوبنده و بردیکی خبرلری دها مناسب بر یولده بسط وتمهید ایدرك برقاچ یوز صحیفه لك بر رومانی یالکز معلومات مذکوره دن چیقارمق ممکندر · انجق بو صورت مصطفانك مکتوبلرینی ذمه مدار اوله مز · بالعکس مدحه مدار اولور · زیرا ژان ژاق روصونك هر ده شو کثرت کلامدن خوشلانمامق دعواسنده بولنان ژان ژاق روصونك « اعترافات » دیه یازدیغی کندی سرکذشتنده یاپدیغی کبی و یره جکی خبرلرك هر کلمه سنی اوزون اوزادی یه محاکاتله جلد طولدیرمق برنوع زنکینلك عد اولنمیوب عادتا زوکورتلك عد اولنور · یازیلان شیلرده معلومات واخبار آز اولوب ده یالکز محاکات وملاحظات ایله ایشی غره بوغمغه زوکورتلك دینلوب بالکلیه قیصه کسمکه دخی امساك کلام دینلور که مصطفانك مکتوبلری بو ایکی قصورك ایکیسندن دخی عاری اوله رق هرقیمت شناسك بکنه جکی صورتده در ·

هله استانبول اهالیسی کرك برنسخهٔ ادبیه یی وکرك برحکایه یی او یله قولای قولای بکنه میوب همان تنقید ومؤاخذه یه مستعد ایکن بومکتوبلر خلقك اوقدر مرغوبی وممدوحی اولمشلر ایدی که اکر مصطفی کندیسنه « قلبرن » لقبنی لایق کورمیوب ده « ادیب مشهور » عنوانه دعوای استحقاق ایلسه ایدی انی ده تصدیق ایده جك اولنلر بولنور ایدی ·

بو ایکنجی مکتوبی بزم مستنطق مشهور عثمان صبری افندی اوقودیغی زمان یانده بولنان خفیه کوسه نجمی یه دیدی که :

— کرك برنجی وکرك بو ایکنجی مکتوبدن نه اکلادیغمی بیلورمیسك ؟

— نه بیله یم بن ؟ سو یلر ایسه ك بن ده بیلمش واکلامش اولورم ·

— اکلادیغمی اوزون اوزادی یه تعریف ایده مم · فقط بر بیوك ادم اولسه م ده عقلمه کلانی اجرایه مقتدر بولنسه م درحال مجدالدین پاشا حضرتلرینی تحت توقیفه

الور ایدم .

— مجدالدین پاشایی می ؟

— اوت ! انی ده تحت توقیفه الور ایدم دها مصطفی کیملرك اسمنی یاد ایدر ایسه جمله‌سنی تحت توقیفه الور ایدم .

— هدیه خانمك موقوف بولنمسی کفایت ایتزمی ؟ چونکه بنم کندی تحقیق ومطالعه‌مه کوره هرسرك ایپ اوجی هدیه‌نك النده‌در . اکر خلیل صوری صاغ اولسه ایدی او دها زیاده ایشه یارار ایدی .

— آه نجمی ! اکر خلیل صوری‌یی برهفته‌جق دنیایه اعاده ایچون بنم بش سنه ممات حالنده قالمقلغم لازم کلسه بش سنه‌لك عمرمی فدا ایدر ایدم .

— اما شو استنطاقلری محاکمه‌لری بتوردکدنصکره مماته قائل اولور ایدك . اویله دکلمی ؟ چونکه سن میدانده بولنمدیغك حالده خلیل صوری‌یی دیرلتمه‌نك نه فائده‌سی اولور ؟

برطرفده صبری ونجمی ارەسنده شو سوزلر سویلندیکی کبی دیکر طرفدن مجدالدین پاشادخی الك امین احباسندن بریسیله حسب حال ایدرك دییور ایدی‌که :

— شو عثمان صبری‌یی طارلتدیغمزه خطا ایتدك . زیرا انی طارلتدقدنصکره غزته‌جی‌یی دخی طارلتمش اولدق . اکر ایکیسی الده اولسه ایدی هزارفن مصطفانك مکتوبلری اعلان اولنمقدن منع ایدیله بیلور ایدی .

— صانکه او مکتوبلردن نه چیقار ؟

— شمدی‌یه قدر هنوز برشی چیقمدی یوق ایسه‌ده بوندن صکره سندن قورقیورم . زیرا هزارفن مصطفی ممالك اجنبیه‌یه فرار ایدرك وطنندن جدا اولمش بر بدبخت اولدیغندن کیملرك یوزلرینه قاره سوره‌رم دیه دوشونه‌رك الك اول عقلنه کلان ایسه‌ بن اولمشم . نره‌دن جهتمدن او آیینه پارچه‌سنی المش بولندم .

— جانم بونده اندیشه ایدیله‌جك نه وار ؟ آیینه پارچه‌سنی محو ایدرسکز بتر کیدر !

— محوایتدم بیله ! فقط او پارچه‌یی مصطفانك خاطرینه کتوردیمی کتورمدیمی ؟ ارتق بوندن صکره دهافنااسناداته دخی کوکس و یرملیدر .

— جانم سزده اویله کوپکلرك سوزلرندن اندیشه‌می ایده‌جکسکز ؟

— سینك پیس دکلش اما معده بولاندیررایمش . ایشك ایچنده بر غزته‌جی ایله برده عثمان صبری بولنمسه ایدی هیچ قولای ایدی . لکن بوایکیسی وار ایکن بالاتفاق حبه‌یی قبه ایده‌بیلورلر .

— مراق ایتمیکز افندمز ! الله طو.
غریلرك یاردمجیسیدر .

مجدالدین پاشا حضرتلری بو صوك
سوزه هیچ بر جواب ویرمدی . بلکه
قلبندن ویرمشدر . بلکه دیمشدر که :
«الله طوغریلرك یاردمجیسی ایسه اکر یلرك
دخی الك بیوك منتقمیدر »

هزارفن مصطفانك ایکنجی مکتوبی
ایله اوچنجی مکتوبی ارەسنده کچن کونلر-
دە ارباب مراقك اوقدر جانلری صیقلدی
زیرا مصطفایی استانبولده پك چوق کسەلر
طانیقده اولوب کندی احوالنه دائر
هرکسك بیلدیکی شیلر ایسه بر کوزل حکایه
تشکیل ایده جك قدر رنکین و غریب
اولدیغندن هرکس بیلدیکنی حکایه ایده
ایده محافل و مجالسده بتز توکنز بر اکلنجەیه
یول آچلمش ایدی .

نهایت بر پوستەده صکره مصطفانك
اوچنجی مکتوبی دخی کلەرك کلدیکی
کونك فرداسی غزتەیه درج اولندی . اهالی
دخی مکتوبی بروجه آتی قرائت ایلدیلر :

عن‌ویانه فی ... سنه ....

... غزتەسنه

محرر افندی حضرتلری !

ایکنجی مکتوبمك نهایتلرنده پری ایله
اولان مناسبتمزك نه درجەیه واردیغنی
سویلمش ایدم . سوزی دها زیاده اوزاتمغه
حاجت براقمقسزین خبرویرەیم که ارەدن
پك آز برزمان مروردن صکره پری بنی
جن کبی چارپەرق عقلی فکرمی باشمدن
الدی . دلیسی دیوانەسی اولدم قالدم .

بن بوقزی ملك کبی بیوتمش اولدیغم
حالده بوقدر عشوه بازلغی نرەدن اوکرنمش
اولدیغی شاشیلەجق برشی دکلیدر ؟ اکر
صکرەکی وقوعات اولمسه ایدی حقیقةً
بنده شاشار ایدم . فقط وقوعات اخیره
اوزرینه بوکا دخی شاشمغه لزوم قالمدی .
صرەسی کلنجه سزدخی کیفیتی اکلارسکز .

مقصد اصلی یه کیرشمزدن اول سزه
شونیده خبرویرەیم که : بن هر نەقدر پرینك
عاشق آشفته حالی اولدم ایسەده نظرمده
پری یه برملکدن بشقه برشی دکلدر .
کل یناقلرینی کندی دوداقلرمدن دخی
قصقانیورم . آتشین دوداقلرمی اونوشکفته
غنچەلره دکدیرەجك اولورسەم فی‌الحال
صولەجقلر ظن ایدییورم .

بنجه وصال دینلان شی بری یانمده
بولنەرق همده کولر یوز کوسترمسندن
عبارتدر . یانمده بولنمدیغی زمانلر کویا
دنیانك اوتەکی اوجنه کیدرك همده بر
کردابه دوشوب محو اولمش کبی بر ظن ایله
چلدیرمق درجەلرینه واریرم . یانمده
بولنوب ده بکا چین جبین کوستردیمی ؟ بونی ده
تحمل کداز بر فراق بر هجران عد ایدرم .

بنم ایچون ارتق پری بنك خواجه‌سی باباسی آمری اولمق نه‌قدراوزاقده قالدی . پری بنم آمرم اولدی . بن انك خلقه بکوش بنده‌سی اسیری اولدم . برامرینی ایکی‌دفعه تکرار ایتدیرمك قابلمی‌اولور ؟

پری بنمله حسب حال ایتمکه دخی تنزل ایدرایدی . بنم‌ده انك بیوك بختیارلقلرم بو حسبحالرایله حاصل‌اولورایدی . برکون بکادیدی‌که :

— آه مصطفی بك ! دنیاده یالکز برامل واردر . اندن بشقه‌هیچ املم یوقدر . فقط حصولی عدیم‌الامکان اولان برشی وارایسه اوده بوامللدر .

عقلم باشمدن کیتدی . دیدم‌که :

— حصولی عدیم‌الامکان اولان بر شیمی ؟ سنك ایچون حصولی عدیم‌الامکان اولان شی نه اوله‌بیلورمش ؟

— طور سویلیه‌یم‌ده باق ! بن بو قوناغك دبدبه‌سندن دغدغه‌سندن خوشلانه‌میورم . کوکلم ایستیورکه سنك برخانه‌ك اولسون‌ده اوراده‌یالکزایکیجکمز یشایه‌لم ! مسعود اوله‌لم .

قز هنوز « ایکیجکمز » لقردیسنی‌سویلر ایکن بیلم نه حاله کلدم . بکمی مسعود اولدم ؟ یوقسه محجوبیتمی بنی مغلوب ایلدی ؟ حاصلی کوزلرم‌قرارمغه‌باشلادی . باشم دوندی . صندالیه اوستنده اوتوردیغم حالده دخی کندیمی‌طوته‌میه‌رق‌صندالیه‌نك ارقه‌سنه طوغری یاصلانمش قالمشم .

« نه اولیورسك‌مصطفی بك ! » دیه پری امدادمه قوشدی . اولانجه‌جرأتمی‌طوپلایه‌رق دیدم‌که :

— خیر ! هیچ برشی‌اولدیغم یوقدر . سن سویله کوزم سویله ! دیکله‌یورم . سوزلرك بکا پك طاتلی کلیور .

— خیر ! سکا برشی اولدی .

— بلکه صفرادن اوللیدر . سویله قوزوم سویله ! نه دیور ایدك ؟

— یالکز سنکله برخانه‌ده یشامق دیور ایدم .

— یشامق ! حیات ها ! دیمك اولیورکه سن‌حیات نه‌اولدیغنی‌ونصل‌یشامق‌لازم‌کلدیکنی‌ده اوکرنمشسك . اویله‌می؟

— هم‌ده پك اعلاسنی اوکرنمشم . ایکی کوکلی‌برایدرك یشامق نه‌مسعودیت اولدیغنی خیالمده اوقدر بیولتمشم‌که عادتا خانم افندینك یشایشی هیچ قبیلندن اولدیغنی‌ده حکم ایتمشم . کندیسی قرق یاشنه کلمش دنیایی کورمش ایسه‌ده هیچ برشی اوکرنه‌مامش .

— ای سن نه‌یی اوکرنمشسك باقه‌یم ؟

— بن اوکرنمشم عالمده پاره دینلان شی انسانی آج اولدورمامك وصغوقدن طوندیرمامق درجه‌سنده اعاشه‌یه مدار بر

معدندر . بوقسه الماسلر رو بهلر آلتلر عربهلر انسانك معيشت مسعودانه‌سنه بك آز بر بختيارلق علاوه ايده‌بيلورلر . هله او بك آز بختيارلق ايچون بك چوق كلفتلر مشقتلر اختيارى لازم كلورسه عاقل اولان او بختيارلقدن دخى واز كچر .

ذكى قز! صانكه قلبم ايچنه باقوب ده اوراده منقوش اولان حكمياتى اوقيور ايدى . ديدم كه :

— واقعا حصولى عديم الامكان اولان برشيئى ارزو ايده‌يورسك . اما بونك حصولى ايچون بشقه برطريق واردر .

— نه‌در؟ چابق سويله اللهى سور-سه‌ك نه‌در؟

— او يله راحتجه يشامق ايچون انتخاب ايلديكك رفيقى دكشديرمك! سن هركيمه . . . .

— الله اسيركه سون! سنكله برابر اولورسه‌م مسعود اوله‌جغم سن اولدقدن صكره ايسه بنم ايچون هابوراسى هاجنت! ايكيسى ده بردر .

— بابادن قالمه برخانه‌جك وار ايدى . انى ده هديه خانم ايسته‌دى و بردم . صاتدى . پاره‌سى‌ده بتدى . شمدى المده مال اولان بش اون پارچه چكيج اكه دستره فلاندن بشقه برشى قالمدى . بونلر دخى قاچ سنه‌در معطل اولان حرم مطبخنده چو-ريورلر . اميدكى بنم اوزر يمه بنا ايتمك ايشى حقيقةً محاله تعليق ايتمكدر .

— خير! بنجه محال اولان جهت بو دكلدر . سنده پاره اولمامسى بنم املك حصولنى هيچ منع ايتمز . سن ايستر ايسه‌ك بنى خانم افنديدن صاتون اله بيلورسك . بر خانه برقوناق مبايعه ايدرك دوشه‌توب طياته‌ده بيلورسك . هرشيئى يابه بيلورسك .

— رؤيا مى كور يورسك پرى؟

— هيچ رؤيا كورميورم . شو آنده اولديغى قدر كوزمك آچيق اولديغى هيچ برزمانى تخطر ايده‌ميورم . احتمالكه بوندن اولكى اويانق اولديغم زمانلر دخى كوز-لرمك اچيق بولنديغنه شبهه ايده بيلور ايدم . حالبوكه شمدى هم اويانغم هم ده كوزلرم پك آچيقدر .

— پك اعلا شو هرشيئى يابه بيله‌جكمى بكا ده اكلات باقه‌يم . الدن كلان برشى ايسه . . . . .

— الكدن پك اعلا كله‌جكنه هيچ شبهه‌م يوقدر . اكر سنده بنمله برابر عمر چكيرمكى ايسته‌مش اولسه‌ك بلا تردد ولا توقف ديديكمى يابار ايدك .

— سنكله برابر عمر چكيورمكمى؟ طوغرى يسى ايستر ايسه‌ك بونى شمدى يه قدر خاطرمه بيله كتورمامشمدر . زيراده‌ها اولمكسزين نعمت جنته نائل اوله بيله-

جکنی کیم خاطر ینه کتوررکه بن‌ده کتو-
رهیم ؟
— پك اعلا ایشته بن شمدی سنك
خاطرکه کتورهیم . اکر بنم ذاتمی شخصمی
بر عمری بتله برابر کچورمکه لایق کورور
ایسه‌ك ....
— بورالردن بحثه حاجتمی واردر
پری؟ فقط شو سوزلرك بنی حیرته دوچار
ایلدی . نه‌دیه‌جکمی بیله‌میورم . اکر
بو قدر مسعودیته کندیمی نائل ایتمك ودها
طوغریسی دها مهمی سنی ارزو ایلدیکك
بر نعمته ایصال ایلمك بنم ید اقتدارمده ایسه
هیچ تردد ایتمه سو یله‌که ایجابنك اجراسنی
دوشونه‌یم .
— بن بو فکرمی خانم افندی‌یه بیله
آچدم . بچن کون بنم بختیارلغم اخص آمالی
اولدیغنی سو یلیور ایدی . بن‌ده بختیارلغم
ایچون دوشوندیکم شیئی سو یلدم . فقط او
زمان بنی بختیار ایتمك سنك الکده اولدیغنی
بن‌ده بیلمیور ایدم . خانم افندی اساس املمی
تصدیق وتحسین ایلدکدن صکره بکا شو
مقصدمه نصل واصل اوله‌بیله‌جکمی‌ده
اکلاتدی . فی الحقیقه بنم‌ده عقلم ایردی .
— ای‌یا ایشته سو یلسه‌ك آ!
— لکن تردد ایدیورم براز تعصب
ایده‌جك اولورسه‌ك هم اومدیغم حاصل
اولمیه‌جق هم‌ده سنك نزدکده الی نهایه

محجوب قاله‌جغم .
پری کبی انتریقه نه اولدیغنی هیچ بر
کمسه‌دن اوکرنمامش وحتی اسمنی بیله ایشتمامش اولان برقزك شو یولده اداره لسان
ایده بیلیشی شایان حیرت دکلیدر ؟
ای محرر افندی! شمدی کیفیتی بن سزه
حکایه ایدر ایکن بو انتریقه‌لرك ایچنده هدیه
خانمك نصل پارل پارل پارلادیغنی کو-
ره‌بیورسکز یا ؟ فقط او زمان بن
پرینك سوداسیله عادتا عقلی فکرمی
فطانتمی ذکاوتمی حاصلی بتلکمی غائب
ایتمش ایدم . پرینك اغزندن هر نه
چیقارسه مطلقا حس قلبیسنك ترجمه‌سی
اولمق اوزره تلقی ایدر ایدم .
حتی باقکز نه قدر صافیتکه کندیسی
هدیه‌یه یالکز بتله یشامق املنی عرض
ایتمش . و بو امل دخی پك معصومانه
ومشروع بر شی اولدیغی ایچون هدیه‌ده
قبولندن کیرو طورمامش . یالکز املنه
نه یولده واصل اوله‌جغنی اوکرتمش .
او یول ایسه بنم تعصبمه طوقنه‌جغی ایچون
قزجغز طوغریدن طوغری‌یه انی بکا
سو یلمکده تردد ایلیور .
قزجغزی بو تردددن وازکچیرمك ایچون
بالاخره بن یالوارمغه باشلادم . نهایت
دیدیکه :
— سن بو قدر هزارفن برآدم اولدیغك

حالده بر ضربخانه ایشلتمکه مقتدر
اوله مز میسك ؟

— ضربخانه‌می ؟ او نصل لقردی!

— عادتا ضربخانه ! اکر سن
لیرا کسه‌جك اولسه‌ك ضربخانه‌ده کسیلان
لیرالردن دها زیاده پاره ایدر . دها
زیاده سوز یلوور ایدی .

بو سوز کوزلرمك اوکنده شمشك
کبی بر علو پارلاندی . دوشونمکه
باشلادم .

اما نه‌یی دوشونیور ایدم بیلورمیسکز ؟
محرر افندی ! قلبزنلك عاریی قبول
ایتمامکی دکل پری ایله برابر یشامق مسعودیتنی ده
دکل ! زیرا بنده ارتق ناموس قالمامش
ایدی که قلبزنلکدن دخی عار ایده‌یم .
پری ایسه ایشته برابر یشامقلغم ایچون امره
حاضر ومنتظر طوریور . او دخی ذهنی
اول قدر اشغال ایده‌مز .

دوشوندیکم نه اولدیغنی باقکز سزه
اکلاته‌یم‌ده سز دخی شاشکز :

بر قاچ ماه مقدم بعض قلبزنلرك
طوتلش اولدقلرینی خبرالمش ایدم . محاکمه‌لری
اجرا اولندیغی زمان کیتدم بن ده سیر
ایلدم . بوخبیثلری قلبزن دیه حبسه
دکل عادتا اشاك دیه آخوره طیقاملی .

آنچیدن مردار قالبلر یاپمشلر . مجیدیه‌
لری ایرالری بو قالبلرك ارەسنه صقشدیروب
نقشلریله چیقارمشلر . ایچنه‌ده قورشون
قالای کبی شیلر دوکمشلر .

اشاك حریفلر ! خلقده کندیکز کبی
بدلامی ظن ایدییورسکز ؟

بونك اوزرینه هدیه ایله ارەمزده بر .
ده مباحثه کچمش ایدی . هدیه‌یه دیمش
ایدم که :

— شمدی دنیاده قورشونی قالایی
کوموش و باخصوص التون دیه طوته‌جق
هیچ بر احمق قالمدی . قلبزن دیه آکادیر.
مکه یاپه‌جغی پاره‌لری صرافلر بیله طانیه.
مسونلر .

هدیه بوقدر هنر ومعرفت انسان اولا.
دی ایچون ممکن اولوب اوله‌میه‌جغنی صو.
رمسی اوزرینه دخی دیمش ایدم که :

— اکر درت پاره‌لك قالایی برلیرا
دیه سورمك ایسترایسه‌کز البته صرافلر
دکل حماللر بیله الدانمزلر . فقط بش غرو.
شلق معدنی یکرمی غروشه وفرق غروشلق
شیئی یوز غروشه سورمکه راضی اولنجه
اویله پاره‌لر یاپیله بیلورکه صراف دکل آ
ظاهراً تماشاسیله ضربخانه اوسته‌لری بیله
فرق ایده‌مزلر . مکرکه وزن ایده‌لر . مکرکه
بالکیمیا حل ایده‌لر .

ایشته پرینك سوزی اوزرینه عقلمه
بونلر کلدی‌ده انك ایچون کوزلرم اوکنده
بر علو پارلادی . یعنی میدعلولری پار.

لادی محرر افندی امید علولری ! درحال
آکلادم‌که اگر بن بوهنزی دخی کوسترمکه
راضی اولورسه‌م هدیه خانم پری ایله ازد۔
واجزی منت جان عد ایده‌جکدر .

قزه دیدم‌که :

— اوت ! بن واقعا بر ضربخانه ایشلته‌بیلورم . اما بعض جنبجی خواجه‌لره اسناد اولندیغی کبی کاغددن پاره یاپمق ممکن اوله‌مز‌که بزم ضربخانه سرمایه‌سز ایشله‌سون . بوکا سرمایه لازمدر . هم‌ده اینجه سرمایه لازمدر .

— خانم افندی دخی اویله سویلدی . هم‌ده تك بنی مسعود و بختیار ایلسون دیه اقتضا ایدن سرمایه‌یی بوله‌جغنی دخی سویلدی .

— کرچکمی ؟

— پك کرچك !

— اوحالده بن‌ده حاضرم . خانم افندی‌یه سویله‌ده اگر بوتکلیفی جدی برشی ایسه برکره‌ده بزله قونوشسون .

— باش اوستنه ! همان شمدی کیدر سویلرم !

دیه قز یرندن فرلادی . فقط اوطه‌قپو۔ سنه طوغری برکره قوشدقدن صکره تکرار کاوب یوزمه صاریله‌رق « آه بنم هزار فن مصطفاجغم ! » دیه یناقلرمی اوپمکه باشلادی .

نصل اولدی‌ده بایلوب شارق یره دوشمدیکمه بن‌ده شاشیورم . زیرا ظن ایتدم‌که قوجه بر القتریق بطاریه‌سی اوز۔ ریمه یوکلنه‌رك بنی القتریق ایله طولدیر۔ مشدر .

قز خانمك یانه کیتدی . بن ایسه دوشونمکه باشلادم . اما پرینك بکا کوستردیکی اوضاع اوزرینه دوشونیور ایدم . بلکه خاطرمه کلمش اولان قلبزنلکی نصل موقع اجرایه قویه‌جغمی نظر تأمله اجال ایچون دوشونیور ایدم .

براز صکره پری کلدی . خانم افندی حضرتلری تشریفمی رجا ایلدکلرینی تبلیغ ایلدی . قالقدق هدیه‌نك یانه کیتدك . امان یارب ! هدیه نه‌قدر بشوش ایدی ! اوتور۔ دیغی یردن فرلادی قالقدی . یوزمه صا۔ ریله‌رق بنی اوپمك ایستدی .

بن تردد ایدنجه دیدی‌که :

— حقك وار مصطفاجغم ! واقعا پری کبی برقزه کندینی سودیرن وانك دخی کو۔ کلنی شکار ایدن بر مصطفانك بنم کبی اختیار برقادینه اوپلك ایسته‌مامسی طوغریدر لکن کل برکره‌ده سنی همشیره کبی اوپه‌یم .

نه ایسه کندیمزی برده همشیره کبی اوپدیردك . هدیه دیدی‌که :

— مصطفی ! پری ذاتاً سنك اولدیغنه شبهه ایتمزایدك‌یا ؟ بوقزك کوزی کوکلی سنك

حکمیاتك ایله آچلمش اولدیغی حالده سندن
بشقه بر کیمسه‌یه میل ایده‌بیلمسی قابل اوله .
میه‌جغنی البته سن‌ده بیلیور ایدك . یالکز
قزجغز سنی طانیدیغی سنی بکندیکی سنی
سودیکی حالده سنك اکا نه نظرله باقه‌
جغنی بیله‌میه‌رك اوزیلیور ایدی . نهایت حالنی
اکلادیغمده سنك جلب نظرك ایچون الندن که
یلن عشوه بازلقلرك کافه‌سنی اجرا ایتمسی ضمننده
تشویقاته بولندم . مکر یاور یحق بندن دخی
احتراز ایدیورمش . بندن بو مساعده‌یی النجه
قدرتی یتدیکی قدر سنك قلبکی جلبه چالشد
یغنی کوردم . انجام کار موفق دخی او .
لمش . زیرا سن دخی اکا مجلوب اولمه
ایدك بلکه بوکون تکلیف ایلدیکی شیئی
قبولده ناز ایدر ایدك .

کور یورمیسکز محرر افندی ! هب
هدیه سویلیور . بن یالکز دیکله‌یورم .
سوزده ینه کندیسی دوام ایلدی .
دیدی‌که :

— مصطفی ! بر ینك تکلیف ایلد.
یکی شیئی یاپمق دنیاده هیچ بر کیمسه‌یی
متضرر ایتمکسزین ملیونلر قزانمق دیمکدر .
هر آقچه عیارجه صافی اوله‌مز یا ؟ متالیك
آقچه‌لر دخی مخلوط دکلی ؟ اکر سن
ایستمش اولسه‌ك او یله بر مخلوط وجودده
کتوره بیلورسك که ....

بوراده سوزی بن الدم . دیدم‌که :

— ذاتاً سو یلنمش شیلری تکراره
نه لزوم وار ؟ ایشته بر قلبزنلکدر ایده .
جکز . فقط هزار فن مصطفایه لایق
اولان بر درجه‌سنی یاپه‌لم که بر زمان کورد .
یکم قلبزنلره بنم دیدیکم کبی خلق بکا « اما .
نه اشك ایمش ! ... » دیسون . بونك
ایچون ایسه سرمایه ایستر .

— ایستدیکك قدر سرمایه حاضردر .
فقط بو ایشده خلیل صوری ایله دخی بر
مذاکره لازم کلیور .

— خلیل صوریمی ؟ خلیل صورینك
بو ایشده نه لزومی وار ایمش ؟

— سن پك اعلا پاره‌لر کسمکه مقتدر
ایسه‌ك‌ده سورمك یولنی انك قدر بیله .
مزسك ؟

— ها ! واقعا اویله‌در . پك اعلا !
اوده کلسون‌ده بر مذاکره ایده‌لم .

اقشام خلیل صوری دخی کلدی .
مذاکره‌مزی ایتدك . خلیل صوری بکا
صوردی‌که :

— بر بیاض مجیدیه‌یی قاچ غروشه
مال ایده‌بیلورسکز ؟

بن براز دوشونوب دیدم‌که :

— شمدیلك دیه‌بیلورم‌که بش غروشه
قدر مال اولور . برلیرا ایسه انجق اوتوز
غروش و بلکه ده‌ها زیاده‌یه مال اولور .
زیرا بونلری ترکیب ایده‌جکم معادن ایله

سوره‌جکم یالدیزلر ....

— انی بیلورم افندم ! هدیه خانم ذاتاً بکا براز تعریف ایتمش ایدی . هر کس کندی حسابنی طوته‌جق دکلمی ؟ دوشونکزکه بومجیدیه‌لری و یاخود لیرالری یالکز بن سوره‌جك دکلم . بو ایشده استخدام اولنه‌جق وسائط دخی بر استفاده ایستر. حالبوکه قلب پاره‌لری صرافه کوتو ـ روب‌ده بوزدیره‌جق دکلز آ ؟ بعض اشیا مبایعه‌سیله تبدیل ایده‌جکز . او اشیایی مؤخراً صاتمقده دخی برخیلی ضررلر اوله ـ جقدر . بناءً علیه بوضررلری و بو یولده ایدیله‌جك استفاده‌لری هب چیقاردقدن صکره سزه و بزه دخی برحصهٔ استفاده چیقه‌بیلك ایچون ممکن مرتبه اقچه‌لری اوجوز چیقارمغه غیرت ایتملیدر .

— حقکز وار افندم ! بنم سویلدیکم حساب شویله تمدیلك ایدیلان برحسابدر . انك الك طوغریسنی ایستر ایسه‌کز بر خیری مایه اتخاذ ایدرك برمقدار شی یاپه‌لم‌ده صکره برحساب ایده‌لم . هر پارچه‌نك مالی قاچه اوله‌جغنی کورورز .

ایشته دها برچوق سوزلردن صکره بنه قرارمز شو یله برتجر به اجراسنه منجر اولدی . فقط او تجربه یه باشلامق ایچون دخی برمصرفه محتاج اولدیغمزدن هدیه خانم ایله خلیل صوری اول باول او مصرفی و یردیلر . او ایسه ادوات لازمه‌یی اکمال مصرفی ایدی .

باقکز بنم یاپه‌جغم قلبزنلك نصل اوله ـ جقدر . او یله عادی آلچیدن قالب یاپوب ده مسکوکاتك یازیلرینی بر باد ایتمك بنم هزارفنلکم شانه یاقیشورمی ؟ بن قالبلری غالوانو پلاستی اصولنجه باقردن یاپه‌جغم . اوقدر کوزل‌که انلرك درونلرنده وجوده کتوریله‌جك اولان مسکوکاتك یازیلری مسکوکات صحیحه یازیلرندن فنا اولمق شو یله طورسون هیچ فرقسز اوله‌جقلردر .

بعده بوقالبلرك ایچنه دوکه‌جکم معدن مذاب دخی یالکز قورشوندن توتیادن فلاندن عبارت اولمیه‌جقدر . چونکه قلب اقچه‌یی انسانه طانتدیرمق خصوصنده ایلك مراجعت ایدیله‌جك شی اقچه‌نك ثقلتنی یوقلامق اولوب حالبوکه بتون جهان الثاغر معدن قورشون اولدیغنه ذاهب اوله‌رق « فلان شی قورشون کبی آغر » دیدکلری حالده التونه کوموشه حتی باقره بیله نسبتله قورشون وقالای دها خفیف اولدیغندن قلب اقچه‌یی التون و یا کوموش اغرلغنه تقریب ایتمکه برابر طاش اوزرینه اتلدیغی زمان بونلر کبی چنلاتدیرمق دخی لازمدر . بو حالده بن بیاض مجیدیه‌لری باقرایله چنقومعدنلرندن یاپه‌جغم اوزرلرینه دخی غایت قوتلی

كوموش يالديز سوره جكم كه محكمه اوردقلرى زمان دخى كوموش اولدقلرينه شبهه قالمسون . هله التونلر ايچون ملغمه نك ايچنه البته بر درهمدن زياده كوموش قاته جغم . بشقه درلو اولورسه اغرلغنى التونه ياقلاشديره بيلمك قابل اوله مز . انكده اوزرينه قوتلى بر التون يالديز سوره جكم .

محرز افندى ! قلبزنلكى نه يولده اجرا ايليه جكمى وحتى اجرا ايتديكمى براز دها ايضاح ايلر ايسه م قورقارم كه خلقه فنا بر درس ويرمش اولورم . بناء عليه تشبثاتمزك نتيجه سنى عرض ايده يم : ايكيوز عدد ياص مجيديه ايله اللى عدد دخى عثمانلى ليراسى ياپدق . فى الحقيقه خليل صورى بونلرى صحيح مسكوكاتدن فرق ايده مديكى كبى برقاچ صرافه مراجعت ايلدكده انلر دخى فرق ايده مامشلر . لكن مجيديه لرك هر دانه سى يوز اون پاره يه وليرالرك هر برى دخى يكرمى ايكيشر غروشه مال اولدى .

خليل صورى بكا صوردى كه :

— بونلرك هر برى ايچون سز قاچر پاره اجرت اعماليه ايسترسكز ؟

بن دوشوندم طاشندم چوق ايسته يه جك اولسه م مصارف اعماليه نك چوغالماسى اوجهله اخطار ايتمش اولدقلرندن چوق ايسته يه مدم . ذاتاً بومثللو اخذ واعطالرك انجه لكلرينه عقل ايرديره مم كه ايسته يه جكم مقدارى ده فرق ايده بيله يم .

يالكز برشى خاطرمه كلدى . او ايسه پرى ايله مسعود يشامق ايچون بكا نه قدر پاره لازم ايسه انى ايستمك صورتندن عبارت ايدى . بو صورتى خليل صورى يه آچدم . ديدى كه :

— ديمك اوليوركه كوتورى پازارلق ايتمك ايستيورسكز .

— اوت !

— بكا اون بيك دانه عثمانلى اون بيك انكليز اون بيك فرانسز التونلريله اون بيك دخى روس پولى و بونلردن ماعدا ايكيوز بيك مجيديه ياپمق ايچون طوپدن نه ايسترسكز ؟ هم ده هر مصرفى بزدن اولديغى حالده نه ايسترسكز ؟

— سز نه ويررسكز ؟

— دقت ايديورميسكزكه ايستديكم مسكوكات قرق بيك پارچه التون ايله ايكيوز بيك پارچه دخى كوموشدر . بونلرى ياپه بيلمك خيلى ايشدر .

قاچ سنه لازم ايسه چاليشور ياپارم .

— التونلرك هر پارچه سى ايچون ايكيشر غروش وكوموشلرك هر پارچه سى ايچون يكرميشر پاره حساب ايدر ايسه ك يوز سكسان بيك غروش ايدر . بونكله كوزل بر خانه طوناندقدن ماعدا بيك ليرايى

کوزلجه فائضـه و رر ایسـه کز آیده سزه بیك غروش کتوررکه انکله دخی پك اعلا یشایه بیلورسکز ۰

ارتق بنم ایچون بوندن اعلا حسـابمی اولور ؟ درحال راضی اولدم ۰ برقونطوراتو یاپدق ۰ شوقدرکه قونطوراتو احکامنجه التونلرك رر بعنی وجوده کتورمینجه بکابر پاره و یرمیه جکلرایدی ۰ ر بعی وجوده کلـدیکی زمان ایکیـوز لیرالق بر خانه اله جقلرونصفی وجوده کلدیکی زمان پری ایله ازدواجمی اجرا ایده جکلر ونهایت جمله سی تمام اولنجه اله جغم بیك لیرا قالمش اوله رق انی ده بر یره فائضه یاتیره جقلرایدی ۰

شمدی سز بو یله برقونطوراتو اوزرینه برمحاکمه ایجاب ایدرایسه هـانکی محکمه یه مراجعت ایده بیله جکمزی صوررسکز ۰ او یله دکلمی ؟ اوزمان بودخی بنم عقلمه کلدی فقط بر محکمه یه مراجعت ایکی طرف ایچون دخی محال اولونجه شرطك بوجهتنده دخی مساوات وارد یمك ایدی ۰ باخصـوص که انلر بندن ز یاده مصرف و تهلکه یی کوزه الدقلرندن بندن ز یاده دخی انلرك قورقلری لازم کله جك ایدی ۰

الحاصل بزایشه باشلادق ۰ اولا قالبلرك کافه سنی یاپدق ۰ خلیل صوری صـانکه بکاچراق اولمش کبی هر ایشده یاردیم ایلر ایدی ۰ عثمـانلی لیرالرندن باشلایه رق بر چوق التون اقچه میدانه کتوردك ۰ التونلرك رر بعی یاپلمش اولدیغندن بزه فی الحقیقه ایکیوز لیرایه بر کوزل خانه مبایعه ایلدیلر ۰ بزده ممنون اوله رق ایشـلرده دها ز یاده دوامه باشلادق ۰

یاپدیغمز التونلر اوقدر کوزل اولمشلرکه بونلری سورمك ایچون او یله لزومسز اشیا المغه دخی چوقلق مجبوریت الویرمزایدی ۰ خلیل صـوری بر چـوق التونلری بانق قائمه سیله مبادله ایلدی ۰ بر طـاقنی دخی فائض ایله شورایه بورایه اقراضه باشلادی ۰ ارتق بو یوزدن هدیه ایله برلکده ایتدکلری استفاده نك درجه سنی سزحساب ایدیکز ۰

شـوقدرکه ایش ایلرو یه واردقجـه پرینك سونجی آرته جغنه پر یده بزه قارشو برده صوغوقلق کورلمکه باشلادی ۰ اما بو صوغوقلق پك آشـکاره برشی دکل ۰ غایت خفیف غایت کیزلی ! لکن بنم اکلامامقلغم قابل اولورمی ؟

قزی بعض کره استنطاق ایدرم ۰ قلبنده هیچ بر غل وغش اولمدیغنه بنی اقناع ایدر ۰ حتی کوزلری صولا نه رق کوز یاشـلر یله دخی تأیید مدعایه موفق اولور ۰ بز بنـه چالیشـورز ۰ قز ایسـه کوندن کونه بزه بیکانه اولور ۰

نهایت برموجب مقاوله التونلرك نصفنی

اعمال ایدرز . ارتق دوکونمز اوله‌جق دیه
بزده ممنونیت جنت درجه‌سنه وارر ایسه‌ده
پریده بویله برسونجك اثری بیله یوق !

برکون هدیه بزی یانیه چاغرر .
دیرکه :

— مصطفاجغم ! سکا برشی سویلیه .
جکم اما رجا ایدرم جانك صیقلمسون .

— نه ایمش او ?

— چوجق الیش و یربشی ایشته
بویله اولور . سن نه یاپدڭکه پری‌یی
طارلتدك ?

— پری‌یی طارلتدممی ? بو نصل
لقردی ?

— والله بیلم ! عادتا پرینك یورکی
سندن صوغومش !

— نه دیرسك هدیه ?

— کندیلکمدن هیچ برشی دیمیورم .
فقط دوکونکز زمانی تقرب ایلدکجه قزده
طورغونلق پیدا اولمغه باشلایه‌رق هله کچن
کون ارتق دوکون تدارکنه باشلامق لازم
کلدیکنی درمیان ایدنجه اغلایه‌رق بکا
دیدیکه : « بن بودوکونی ایستمم ! » بنم ده
عقلم باشمدن کیتدی .

بکا برحیرت کلدی . سویلیه‌جك سوز
بوله‌مدم . بیونمی بوکوب دائره‌مه کلدم .

بلا اختیار برچوق آغلامشم . فقط
بو اغلایش ایی کلدی . عقلی باشمه الەرق
دوشوندم که پری‌یی چاغره‌یم‌ده استیضاح
ایده‌یم . لکن بو مطالعه‌دن درحال ینه
وازکچدم . بندن صوغومش اولان بر
قزی استنطاقك فائده‌سی نه اوله‌جق ? او
بنی ایستمیور ایسه بن دخی آنی ایستمم
والسلام !

بوسوزی دیدم اما کوکلم مرام اکلا .
تمق قابلمی ? کوکلم امرمه عصیان ایدیور .
مطلقا بو ایشك ایچنده برانتریقه واردر
انی اوکرن دیه بنی تشویق ایلیور . بن‌ده
کوکله مغلوب اولمامق ایچون اولانجه قو .
تمی طوپلایه‌رق چالیشیورم .

اوکون ایرتسی کون هپ بو مجاهدهٔ
نفسیه ایله کچدی . اندن صکره کوکلم ایجه
مستریح اوله‌رق دها سربن قان ایله حالمی
دوشونمکه باشلادم .

پری ممکن اولدیغی قدر بکا کورونمامکه
چالیشور ایسه‌ده بعض کره بندن قاچه‌میه .
جق قدر صقیشق برحالده بولندقجه کو یا
طورنده حالندن هیچ بر رنك وصورت
کوسترمامکه عزم وجزم ایدیورمش کبی
کورینور ایدی .

لکن قزجغزك کوزلری قان چناغنه
دونمش اولدقدن فضله رنکی دخی صولمش
اولدیغی میدانده ایدی . اوجله کندیسنه
طارکلان فستانلرك شمدی پك بیوك کلد .
یکنی‌ده فرق ایلدم .

شـو قدرکه نه او بکا حالنـدن برشی
چتلاتیور نه‌ده بن اکا برشی صور یورم .
ایشته هردقیقه‌سی برجهنم عذابی اولان
بوزمانلر برآی قدر دها دوام ایلدی . بن
ایســه ایچمدن آتشین سـیللر آقدیغی حالده
ینه ایشمی ترك ایتمیه‌رك لاینقطع انکلیز لیرا.
لری قطع ایلیورم .

محرر افنـدی ! هر نه قدر مکتوبمی
دها اوزاته‌جق وقتم وار ایسه‌ده حسـیاتم
او قدر منبسـط اولـدی کوزلرم اوقـدر
یاشاردی‌که دها زیاده قلم او یناتمغه بردرلو
مقتدر اوله‌میه‌جغم . بنـاءً علیه بو هفته‌لك
دخی شو قدر یله اکتفا ایده‌لم .

« ٤ »

هزار فن نام دیکرله قلبزن مصطفـانك
اشـبو اوچنجی مکتوبی ار باب مطـالعه
نزدنده ایکی اولکی مکتوبلردن دها بیوك
بردقت و اهمیت مخصـوصه ایله مطـالعه
اولندی .

پری حقنده‌کی حسـیاتی نه‌دن عبارت
اولـدیغنی تعریف ایلـدیکی صره‌ده قزه
عاشق اولدیغنی تأمینه چالشمسی مصطفانك
دها اولدنبری پری حقنده بر بیوك سوداسی
اولدیغنی اثبـات ایلر . زیرا الڭ شـدتلی
بر عشقك الڭ بیوك علامتی عاشقك معشوقه .
سنی کندی نظرندن بیله قصقانمسی و معشو.
قه‌سنی جداً وحقیقةً برملك اولمق اوزره
بالتلقی عصمت مجسمه اولمقلق شاننه هیچ بر
شیئك خلل و یرمامسنی آرزو ایلمسیدر .

بو مثللو حسـیاتنی حین تعریفنـده
مصطفـانك حرف واحد یالان سـویلمسی
شو یله طورسون جزؤ بجه مبالغه‌ده بیله
بولنمدیغنی اکلامق ایچون کندی قلبزنلکنی
نه‌قدر ساده برصورتده حکایه ایلمش اولمسنه
دقت ایتمـك کافیدر . ایلك مکتـوبنك
مقدمه‌سـنده بو جرمك نه‌قدر بیوك برجرم
اولدیغنی اکلاتان کندیسی دکلمی ایدی ؟
بو دفعه ایسه او جرمی ارتکاب ایدیشنده
همان هیچ اهمیت کوسـترمیوب شوقدرکه
پرینك خاطری ایچـون بونی یاپمش اولمسی
کندیسـنی جهان نظرنده معذور کوستره .
جکی شبهه‌سزدر کبی برطورده بولنمشدر .

سوداسنی اعتراف ایتمك لازم کلدیکی
زمان مصطفی بو اعـترافده تعلل ایتمـامش
اولدیغی کبی ایلك مأیوسیتی باش کوستر.
دکده انی‌ده صاقلایه‌میه‌رق حتی هونکور
هونکور اغلادیغنی بیله سویلمشدر .

ایمدی بو قدر صفوتله سوز سویلیان
برآدمك کرك هدیه خانم و کرك خلیل صو.
ری حقـلرنده خبر و یردیکی شیلرده دخی
هیچ بر کلمه مبالغه‌سی اولمدیغنی حکم ایتمك
الڭ طوغری حکملردن عد اولنور . حتی
بزم مستنطق مشهور صبری افندی بو مکتوبی.
ده اوقودیغی زمان یاننده حاضر بولنـان

خفیه نوسه نجمی‌یه مسئله‌نك شو جهتنی
اخطار ایله دیمش ایدی‌که :

— حاکملر کندی قارشولرنده بولنان مجرمك سویلدیکی سوزلرك یالکز الفاظنه معناسنه دقت ایتمکله قالمزلر . برده مجرمك نه کبی آدم اولدیغنی واو سوزی نصل بر طورله سویلمش اولدیغنی دوشونورلر . بعض مجرملر کندی مدافعه‌لری ایچون بعض کره اوقدر کوزل ومنتظم بر سوز سویلرلرکه بو سوزك حاکم اوزرنده هیچ بر تأثیری اولمز . زیرا سوز نه‌قدر کوزل ایسه انی سویلیانك قلبی وفکری اوقدر فنادر . بعض کره ایسه دیکر بر مجرمك قلبی خلجانلی ودوداقلری لرزان اولدیغی حالده همان صاچمه‌لامق نوعندن سویلدیکی سوز حاکملر اوزرنده پك بیوك تأثیر حاصل ایدرك دوچار اوله‌جقلری جزانك بیاغی تخفیفنه قدر حکم کوستریلور . زیرا خدعه وشیطنته اصلا احتمال اولمقسزین مجرد صفوت قلبله سویلنمشدر .

— ای صانکه بومقدمه‌لردن مقصد نه اولابیلور ؟

— مقصد شو اوله‌جق‌که هزارفن مصطفانك هرنه‌قدر هدیه خانم علیهنده‌ده خلیل صوری علیهنده‌ده عداوتی وار ایسه‌ده بونلره دائر سویلدیکی سوزلر وو یردیکی خبرلر عداوت واقعه‌سنك اثری اوله‌رق التزام اولنمش یالانلر و یاخود مبالغه‌لی شیلر دکلدر . بناءً علیه خلیل صوری‌یی ایپده کوردیکم زمان براز آجیمش اولدیغمه شمدی پشیمان اولدیغم کبی هدیه خانم حقنده هرنه یاپمش اولسه‌م اصلا اجیمامق لزومنی دخی شمدی درخاطر ایلیورم . بویله عالمك باشنه بلالر آچمق ایچون دنیاده بولنان اشرارك کاملاً وجودلری ساحهٔ حیاتدن قالقملیدرکه عالم دخی راحت یوزی کوره‌بیلسون .

— اوت صبری اوت ! حقك وار !

سن مکتوبی اوقور ایکن بن ده دقت ایدیور ایدم . هدیه قلبزلکك هیچ بر کمسه‌یی متضرر ایتمکسزین میلیونلر قازانمق ممکن اوله‌جق بر صنعت بولندیغنه قائل اولمش . های خنزیر آشفته های ! عالمه میلیونلرجه غروشلق قلب پاره نشر ایدرك ناسك معامله‌سنی اخلال ایتدیکه نه بوندن برکمسه ایچون ضرر ترتب ایتمیه‌جکنه اینان ! بو نه‌قدر بیوك ملعنت !

— ای امانلر شمدی‌یه‌قدر طولاندیرمق و یاخود خلقدن چالمق و یاحقنی کتم و ابطال ایتمك و یاخود جاننه قییق کبی کوز کوره خلق اضرار ایده‌جك معامله‌لاتده بولنمشلردر . طوغریدن طوغری‌یه برآدمك و یا برچوق آدملرك جانلرینی یاقمغه بدل معاملات ناسی اخلال ایده‌جك بر واسطه ایله زنکین

اولمغی انلر بالنسبه دها خفیف کوررلر . فقط بن اصل هزارفن مصطفایه شاشمقده وقزمقدهیم .

— نهدن ؟

— نهدن اوله‌جق ؟ کندیسی یالکز ایکی غروش قازانمق اوزره عالی یوز غروش اخلال ایده‌جك برالتون یاپمغی انضافه‌ایدیره بیلمك ایچون انسانده پك ضعیف برانصاف بولنملیدر .

— ایی اما انك قازانه‌جغی شی یالکز بر التون یاپوب‌ده اندن اله‌جغی ایکی غروشدن عبارت دکلدر . بیکلرجه التون وکوموش یاپه‌رق یوز سکسان بیك غروش دخی کندیسی قازانه‌جق .

— سویلدیکمی اکلایه‌مدك نجمی ؟ بو یالکز ایکی غروش قازانه‌جق دیمیورم . جمعاً یکون یوزسکسان بیك غروش قازانه‌جغی‌ده بیلمیور دکلم . بن علی العموم قلبزنلر حقنده سویلیورم . مصطفی بونلرك اك اوسته‌سی اولدیغندن مرام ایدر ایسه یکرمی بش غروش مصرفله بر التون یاپه‌رق آنی یوز غروشه سوره‌بیله‌جك ایمش . فرض ایدهلم که هر قلبزن دخی بو یله‌در . فقط انسان برکونده یکرمی بش غروشله عادی صاتجیلق کبی برایش یاپه‌جق اولسه یتمش بش دکلسه‌ده بریکرمی بش دها چیقاره‌بیلور . هم‌ده نه کندی وجداندن محجوب اولور نه‌ده قانونك پنجهٔ تأدیبنه کندیسنی لایق ایتمش ضایلور . یالکز قلبزنلر دکل سائر هر درلو جنایت اربابی هپ بو یله درلر .

— ینه حکمت ها ؟ سو یله قرداشم سو یله ! سنك سویلدکلرك هپ کتابك کنارینه یازیله‌جق شیلردر .

— اما او یله دکلمی نجمی ؟ مثلا بر سارق دوشون که خلقك مالنی قولای قولای چالیور اما حکومت قورقوسی زندان بلاسی کبی نه بیوك ایچ اوزونتیلری اومالی نه قدر کوج چالمش حکمنده قویمیور . بونکله برابر هایدی باقه‌لم بکا بللی باشلی زنکین بر آدم کوستر که خرسزلق صنعتی ایله اوثروته مالك اولمشدر . کذلك قاتلك بریسی کویا نفسنه کوج کیدن برسوز اوزرینه واروب طاغ کبی برآدمی قیار . صکره پرانقه‌یه آتلدقده ایشتدیکی تکدیر دوچار اولدیغی تذلیل وحقارت قالمز . دیمك اولیورکه جنایاته انسانی سوق ایدن شی بادئ امرده‌کی ملاحظه‌سزلقدن بشقه هیچ برشی دکلدر . آه شو انسانلر محتاج اولدقلری قدر ملاحظه صاحبی اولسه‌لرده بیکلرجه یکیتلر زندانلرده چورویه‌جکلرینه جمعیت مدنیه‌یه یاره‌یه‌جق خدمتلرده بولنسه‌لر اولمزمی ؟

عثمان صبری سوزی بودرجه‌یه

کتوردکده نجمی دخی مستنطق افندینك یوزینه باقه قالمشیدی .

مستنطق افندی سوزی بتوردکدن صکره دخی نجمی کندیسنی طوپلایه‌میه‌رق صبرینك یوزینه باقه‌قالدی . بناءً علیه صبری صوردی‌که :

— نه‌یه طالدك کیتدك به ؟

بو سؤاله خفیه کوسه نجمی بلا تردد ولاتأخر همان بالبداهه شو جوابی ویردی :

— دنیاده انسانلر حبسخانه‌لری بوش براقه‌جق قدر تربیه وتعلیم کورمش اولسه‌لر صکره سنك‌ده بنم‌ده خدمتلرمزه احتیاج قالورمی ایدی ؟ بز نه یاپار ایدك ؟

نجمینك بو سوزی عثمان صبریده بلا اختیار بر کولمه‌یی موجب اولدی‌که زیاده‌جه بر تبسم ایتمسی نادر اولان صبری ایچون ضحکدن بیله براز زیاده وعادتا قهقهه‌یه قریب اولان بو تبسم حقیقة اندر عد اولنه‌بیلور ایدی .

هزار فن مصطفانك اشبو اوچنجی مکتوبنده مجدالدین پاشادن بحث ایتمامش اولمسی دخی عثمان صبرینك نظر دقتنی جلب ایدرك حتی بوکا برازده متأسف اولمشدی . آنجق بر شیئك نتیجنی مقدماتندن کشفه مقتدر اولان او ذکی مستنطق البته هزار فن مصطفانك نتایج اشعاراتنده مجد الدین پاشایه تعلق ایده‌جك بر طاقم اسراری ده میدانه قویه‌جغنده شبهه‌سی اولمدیغندن بو امید ایله تأسفنی منعه مقتدر اوله‌بیلدی .

آره‌دن برقاچ کون مروردن صکره مصطفانك دردنجی مکتوبی دخی *** غزته‌سیله نشر اولندی . بو مکتوب دخی بروجه آتی ایدی :

عن ویانه فی ... سنه ...

*** غزته خانه‌سنه

محرر افندی حضرتلری !

ایلك اوچ مکتوبم بنم ایچون محاسدهٔ عاشقانه‌نك‌ده جرایمك‌ده پك آز اولدیغی بر زمانکی احوالمك تاریخچه‌سی عد اولنه‌بیلورکه او مدت ظرفنده بن پری ایچون حسد عاشقانه ایله پك آز یانمش اولدیغم کبی ینه اصل سببی بری اولمق اوزره جرأت جنایتکارانه‌مك دخی هنوز مقدمه‌سنده بولنیور ایدم . آندن صکره یعنی اشبو دردنجی مکتوبمك حکایه ایلیه‌جکی زماندن بنجه بن آرتق حلندیرمه‌یه بر عاشق کسیلدیکم کبی بنده او عشقك محبتاندن اوله‌رق جهانده سفك دمایه قدر انسانلر علیهنده هر شیئی مباح عد ایدن قتلی واجب ازلمسی ... بر ملعون کسیلدم کیتدم . باقکز ایشته سزه دخی حکایه ایدیورم . سزده نظر عدالتکزده احوالی محاکمه ایدرك لازم کلان حکمی ویرکز :

ترجیح ایتمکده ایسه ؟! ... بو حالده اوطه‌نك ایچنه کیروب ده کمال تهور و سورت ایله باغروب چاغیرشم « اوت خلیل صوری بندن دها کوزل ایسه ده سن نه انی سومیوب بنی سومه‌حکسك ! » کبی کولنج بر دعوادن عبارت قالمزمی ؟

نهایت هدیه نصیحت بوللو سوزلرینی بتوردکدن صکره دیدی که :

— قزم ! بونکله برابر بن سکا فلانی سوده فلانی سومه دیه حکم ایتمك ایستمیورم . کوکلك کیمی ایستر ایسه انی سومکده مختاردر . فقط سنك کبی بر قز ارککلری پارمقلری اوجیله و یاخود بر کوز اشارتی ایله ایستدیکی کبی اویناتملیدر . هم ده هانکیسنده ملعنتك چوق ایسه اهمیتی اکا ویرملیدر .

بویله قتل مقرر مخدیه قدر فائده‌مز هزار فن قالمز ایدم . لکن بر درلو ابنر یابسی ... پری ایله حسبحال ایده‌مدم .

. بر کون بیلمه‌یی استیذان ایچون حرمه کیرمشیدم . زیرا سلاملقده براسکی مطبخ وار ایدی که اوراسنی ضربخانه حالنه قویه‌رق بن اوراده ایشله‌مکده ایدم . ایاقلرمده عبا ترلك بولندیغی جهتله یورودیکم زمان هیچ ایاقلرمك پاطردیسی چیقمیور ایمش . بوندن خبرم یوق آ ! فقط هدیه‌نك اوطه‌سی قپوسنه کلنجه‌یه قدر کسه ورودمدن خبردار اوله‌مامش بولندیغی اوطه

— اکلادم افندم !

— ای اویله ایسه آرزو ایلدیکم وجهله حرکت ایده‌جککه دائر بکا سوز ویرمیسك ؟

— امرلرکزی حرف بحرف دیکله یورم افندم . هپسنی ده اجرا ایدرم .

— آفرین پری ! اویله ایسه بن ده سکا میل لوکس مغازه‌سندن برطاقم اعلا فستان یاپدیرورم .

دقت ایدیورمیسکز محرر افندی حضرتلری ! هدیه‌نك شو صوك سوزلری ایچنده الك زیاده شایان دقت اولان سوز هانکیسی اولدیغنی کوریورمیسکز ؟ فلانی سوده فلانی سومه دیه پری‌یه امر و حکم ایده‌میه‌جك ... اکلاشیلیورکه پریك خلیل صوری‌یی هیچ ده سودیکی یوقدر . یالکز ایش ... حرفلك یوزینه کولملی ایمش . ... قلب ... برنجه‌یه قدر بنم یوزمه کولدکلری کبی ! ... ایده‌جککم شیئك نه ... فیلسوفلر ... ده ... قیدنده بولندیغی و بر ... دیوانه کبی بر حا ممنون قاله‌جغی اکلاتیور خانه‌مه عودت فن مصطفی باقری آلتون پاپه یه کندیسی طوپی ایکی غیغی شونکه ایده‌بیله‌جك قدر بدلا اولسو لا نه‌جق بعض ری ایسه بویله بر هنزه ما‌لوش بندن

سوروله‌جك ایكن التون یالدیز سورمشم. حتی ایرتسی كون خلیل صوری كورنجه «بشی بر یرده عثمانلی لیراسیمی یاپدیكز؟» دیه بونلری عینیله لیرا ظن ایتلشیدی.

هدیه‌دن ایشتدیكم سوزلر ارتق اولا. نجه دقت نظرمی طوپلامغه لزوم كوستردیكندن همان كیجه‌لری دخی او یقومی فدا ایله خصملرمی رقیبلرمی قوللامغه باشلامشیدم.

بو صره‌ده غریب برشی كوردم كه هر نه قدر حكایه‌مه طوغریدن طوغری‌یه تعلقی یوق ایسه‌ده مجرد هدیه وخلیل صورینك نه مقوله آدملر اولدقلرینی موازنه‌یه مدار اوله‌جغی ایچون حكایه ایده‌یم:

براقشام خلیل صوری عجیب الشكل والصوره برحریف كتوردی. هم ده بو حریفی بندن كیزله‌مك ایچون چوق اعتنا ایدیورلر ایدی. بو اعتنا نظر دقتمی جلب ایلدیكی جهتله بن دخی كندی التزیده‌ده دخی برمیدان اجرا حاضرلامش اولمق ایچون بركیفسزلكی بهانه ایدرك او اقشام آیریجه طعام ایده‌جكمی سویلدم. كیفسزلكم معده فنالغی اولدیغندن برشوربه ایله بامیه فلان كبی خفیف شیلردن ایستدم.

طعامی كتوردیلر. هدیه فلان ایچون تهیه ایدیلان سفره دخی قورولدی. هراقشام سفره‌ده بری عرب تیكری بیاض اوله‌رق ایكی جاریه خدمت ایدرلر ایكن بو اقشام انلرك عفو ایدلمسیله برابر بنك دخی بو مسافردن قاچیرلمق ایسته‌نلمسی برقات دها مراقمی موجب اولدی. هركس طعامه چكلدیكی زمان قالقدم. خلیل صوری وهدیه ایله یبانجی حریفك طعام ایلدكلری اوطه‌نك قپوسنه وارەرق اناختار دلیكندن هم باقدم هم ده قولاق ویردم.

حریف اپیجه سرخوش كورونیور ایدی. خلیل صوری دیور ایدی كه:

— سنی مجدالدین پاشا سایه‌سنده پرانغه‌دن قورتارمق میسر اولدیغی حالده سنن ایستدیكمز ایشی كوردكدن صكره دخی سنی صاقلامق ویاخود ایستدیكك بر مملكته اشیرمق بزم ایچون محالمی اولور؟

اما فرض ایده‌لم كه قاچوب‌ده بورایه قدر كلمكسزین یقایی اله ویردك. مجدالدین پاشا صاغ اولسون! سائر دوستلرمز صاغ اولسونلر! ینه قورتاریرز.

خلیل صورینك بو سوزینی تصدیقاً هدیه دخی دیور ایدی كه:

— مجدالدین پاشا واقعا پك بیوك بر ادم ایسه‌ده بزه كوره بیوكدر. یوقسه شیوانكمی قاچ دفعه‌لر اوپمش اولان بر آدمدر. هم بنده انك كبی دها برقاچ دانه مجدالدین بك مجدالدین افندی واردر كه هر نه امر ایتسه‌م درحال اجراسنی دخی جانه

منت بیلورلر . سندن ایستدیککمز ایش ایسه
ذاتاً عجمیسی اولدیغك شیده دکلدر .

خلیل صوری دیدی که :

— باق سکا شمدیدن شونیده خبر
ویره‌یم که بزه کوستردیککك موافقت یالکز
پرانغه‌دن چیقنجه‌یه قدرادم الداتمق نوعندن
برشی ایسه صکره سن پشیمان اولورسك .
یرك دیبنه کچسه‌ك سنی بولدیروب تکرار
حبسه طیقدقدن صکره ایسترایسه‌ك برقاتلی
دخی سنك اوزریکه مأمور ایدرك هرنره‌ده
بولنه‌جق اولسه‌ك جانکی الدیرمق بزم
ایچون محال دکلدر .

حریف دیدی که :

— جانم نیچون بوقدر مراق ایدیور
سکز؟ براختیارك ارقه‌سنه برقا صوقق بو
قدر کوج برشیمیدر؟ اول اللهسز اولمسه‌کز
ده بن کندیمی قورتاره بیلورم . بنم حبسه
کیریشم ایسه ضبطیه‌لره قارشو دخی قبا
طایلق طاسلامق کبی بر اشکلکدن نشأت
ایلمشیدی . یوقسه بن اوزمان دخی قاچوب
کندیمی قورتاره بیلور ایدم . استانبول
ایچنده صاقلانمق کوج برشیمی؟ همشهریلر-
دن بوقدر حال قاپیجی معونه‌جی ارقه‌صا-
تیجیسی فلان وار . هله مجدالدین پاشا کبی
ارقه‌مز اولوب‌ده اوسایه‌ده یاضبطیه ویا-
خود کمرك قوجیسی فلان کبی بر یره یازلمق
ممکن اولورسه ایش بتدی کیتدی . سز هیچ
مراق ایتمیکز . ایکی کونه قدر کوررسکز
که . . . .

شمدی ایشی آکلادیکزمی محررافندی !
بوقاتلك سوزلری ایچنده الك تحفی « اول
الله » کلام امیدوارانه‌سیدر . حریف
بونی نه قدر اطمئنان ایله سویلدی . بر
زمان دخی روم خرسزلرندن بریسنك خر-
سزلغه کیده‌جکی کیجه اکر اومدیغی وجهله
موفق اولورسه حضرت مریم تصویری
اوکنده بر موم یاقه‌جغی نذرینی ایلدیکی
مسموعم اولمشیدی . بوکیجه‌کی قاتلك اول
اللهی‌ده ایشته اویله برشی اولدی .

واقعا ایکی کون صکره دخی ***
محکمه‌سی اعضاسندن . . . بك افندینك
غلطه‌دن کچر ایکن برسرخوش یونانلی
هجوم و بچاق ایله ضرب ایدرك اوآنده
وفات ایلدیکی غزته‌لره یازلدی‌که بو یونانلی
ایشته براقشام هدیه‌نك قوناغنده طعام‌ایدن
حریفك تبدیل قیافت ایتمسندن متشکل بر
یونانلی اولوب . . . بك افندینك وفاتندن
صکره دخی آنك مأمور اولدیغی محکمه‌ده
خلیل صوری برتجارت دعواسی قازاندی‌که
یالکز کندی خدمتنه مقابل الدیغی پاره
ایکی بیك بشیوز لیرادن زیاده ایدی .

بوفقره‌یی ایراد ایدیشمدن یالکز برفائده
حصوله کلمز واوده خلیل صوری ایله
هدیه‌نك ایشته بویله ایکی بیك بشیوز لیرا

تازانیله‌بیله‌جك اولان بر دعواده کندیلرینه مانع اوله‌جق بر اعضانك جانته قصد ایتمکه قدر واره‌جقلرینی کوسترمکدن عبارت قالمز . بر فائده دها حصوله کاورکه اوده بنم علیهمده‌کی انتریغه‌لرینه واقف اولمق ایچون تحقیقات و تدقیقاتمده نه‌ل موفق اوله‌جغمی کوسترمکدن عبارتدر . یعنی بن آنترلك الك کیزلی ایشلرینه بو قدر واقف اوله‌بیلمش ایسه‌م کندی ایشلرمده نه درجه‌لره قدر موفق اوله‌بیله‌جکمی بوندن قیاس ایتمك ممکن اولور .

قوناقده پریدن ماعدا هدیه‌نك امورینه واقف برده کهیاقادین بولنوب واقعا بزدن پرینك یوز چویرمسی اوزرینه کهیا قادین دخی بیاغی یوز چویرمش ایدیسه‌ده آنك تبدیلی بر درجه‌سنده اولیوب اقتضاسنه کوره « افندی اوغلم » دیه بزی التفاتلرندن بنه محروم ایتمز ایدی . بناء علیه بن کبرمی قیره‌جق اولسه‌م کهیا قادینه حسب حال ایدر و بو حسبحالدن مستفید دخی اوله‌بیلور ایدم . لکن کهیا قادینك بندن زیاده بالطبع هدیه‌یه دوست اولدیغی میدانده بولنوب طورمیوب ایلان « بکا آنلر مرحمت ایتمیورلر باری سن مرحمت ایت ! » دیه دشمنه ایوالله ایتمك کبر و عنادمه صیغارمی ؟

کهیا قادیندن صکره هدیه‌نك برده نازك اسمنده قارت بر جاریه‌سی واردرکه کندیسنه « کیلارجی قالفه » دیرلر . دها طوغریسی « خزینه‌دار قالفه » دیملیدر . زیرا هدیه‌نك یالکز کیلاری دکل صندق اوطه‌سی دخی بو قادینك النده‌در . بنم ایچون جمله‌دن زیاده دوست اوله‌بیله‌جکی امید ایدیلان یالکز او ایسه‌ده مادامکه قلبرنالك ایشنده صندقکارلق خدمتنی او ایفا ایدیور و مادامکه پری‌یی بر قاچ دفعه خلیل صورینك بك اوغلنده واقع خانه‌سنه کوتورمشدر اکاده امنیت ایده‌مامکه انکله‌ده ایکی چفت لقردی ایله حسبحال ایلیه‌مامکه مجبورم .

الحاصل قوناق ایچنده و بو قدر انتریغه‌لره قارشو تك باشمه قالدیغم حالده ینه موفقیتدن امیدمی کسمیه‌رك چالیشیور ایدم .

پرینك نازك قالفه رفاقتیله برقاچ دفعه خلیل صورینك خانه‌سنه کیتمش اولدیغنی خبر ویرمکلکم اوزرینه براز دها ایضاحات ویره‌یممی ؟

خلیل صوری پرینك عشقیله جداً سوزان اولوب حتی پری ایله نائل امل اولمق ایچون اقتضا ایدر ایسه تبدیل مذهبله مسلمان اولمغه قدر کوزه آلدیرمش اولدیغنی صکره‌دن اوکرنمش ایدم . بویله بر آدمك دین حق مذهب باطلدن فرق و ترجیح ایدرك مسلمان اولدیغنه اینانیله‌بیلورمی ؟ دیمك اولیورکه بو تبدیل مذهب سوزی دخی

محضا هدیه‌یی اغفال ایچون اورته‌یه چیقمش بر سوزدر . واقعا هدیه قولای قولای اغفال ایدیلور قادینلردن اولمیوب پری یه کیرلیجه ویرمش اولدیغی نصیحتلردن آکلاشلمش اوله‌جغنه کوره خلیل صوری یی دخی هدیه ادفال ایتمکده ایسه‌ده حیله کارلر اغفال اولندقلرینی اصلا خاطره کتورمیه‌رك دائما الداتیورم ظننده بولندقلرندن خلیل صوری دخی بو ظنله تبدیل مذهب سوزینی اورته‌یه چیقارمشیدی .

ایشته پرینك بك اوغلنده‌کی خانه‌سنه کوتورلمسی دخی ینه بو تبدیل مذهب مسئله‌سندن نشأت ایلمش بر اقتضا ایدی . کو یا والده‌سی وقزی ایله پری آره‌سنده اولدن بر مناسبت پیدا ایدرك هم تبدیل مذهب ایتمسی وهم ده بر مسلمان قزینی المسی کبی ایکی مستبعد شیئی بردن بره یاپمامش اولمامق ایچون بو مناسبته لزوم کورمشیدی .

محرر افندی حضرتلری! بو قدر حقایقه واقف اولدیغم حالده نصل اولوب‌ده هنوز صبرمی توکنه‌مامش بولندیغمه استغراب ایلیورمیسکز ? بیلکزکه صبری تحملی زیاده اولان آدم مطلقا ایشك نتیجه‌سنده جهانی حیرتده براقه‌جق قدر شدتلی بر صورتی کوزه الدیرمق ایچون جمع جسارت ایتمك اوزره بو صبرده بو تحملده بولنور . ایلك کوردیکی حال اوزرینه همان حدتلی ویرن آدملردن هیچ قورقیکز . زیرا آنلر هرکوردکلری احوال اوزرینه برکره حدتلنوب بعده تسکین حدتله احوال مشهوده‌یه دخی یواش یواش صیناشورلر ونتیجهٔ مصلحتده مغلوباً ومقهوراً بونلرینی بوکوب صاوشمغه قدر واررلر .

بنم آرتق صبرمی توکتمکه باشلایشم باقکز نه کبی بر وقعه اوزرینه وقوعبولمشیدی .

بر اقشام ایشی ایرکنجه پایدوس ایدرك ضربخانه‌یی قپامش سلاملق طرفنه چیقمش ایدم . دقت بیوریلیورمی‌که بن حالا قلبزنلك مقاوله‌سی احکامنه رعایتدن آیرلمیه‌رق اعمالی قرارلشدیریلان بو قدر بیك پارچه مسکوکاتی یاپمقده دوام ایلیورم ?

سلاملغه کلدیکمده تام بنم یاتدیغم اوطه‌ده ایکی کشی اره‌سنده محاوره‌یه‌ده مجادله‌یه‌ده حتی پهلوانلغه‌ده بکزه‌یه‌بیله‌جك بر کورولتی بنی استقبال ایلدی . قپو اوکنده توقف ایلدم . اوطه‌مده خلیل صوری ایله پری اولدیغنی آکلامیمی ?

قانم فنا حالده غلیان ایلدی . وجودمده کی جولاننه سرعت کلدی . کوزلرمله شاشی آدملرك باقیشلری کبی برونمك اوجنه باقدقده برونمك قب قرمزی اولدیغنی کوروب صورتمك دخی پانجار کسیلمش اولمسنی استدلال ایلدم . بر دقیقه قدر صبر ایده-

بیلمشمی یم بیله‌مم فقط بو بر دقیقه ظرفنده بعض حرکاته دلالت ایدن پاطردیلردن وتعاطی اولنان سوزلردن آکلادم که خلیل صوری پری بی او یمك ایستدیکی حالده پری مدافعه ایدرك « سز ایمانه کلمینجه نکاحمز اجرا اولنمدقجه الکزی اله دکدیرمکه کوکلم رضا کوسترمز . خانم افندی دخی بو جرأتی تصویب ایتمز » دیدی .

آه چوجق ! شو صوك سوزی نیچون سویلدك ؟ مانعیت یالکز کندی طرفکدن اولسه ایدی‌ده نظرمده برقاتدها یوسه ایدك نه‌اولور ایدی ؟ دیمك اولیورکه خانم افندی بوسه‌لری دخی تصویب ایده‌جك اولسه‌انلری‌ده دریغ ایتمیه‌جکسك ! بونجه سنه‌در بنم کبی سکا پرستش ایدن وسنك ایچون ذهننه وقلبنه هیچ برفنا مطالعه فنا برحس کلمامش اولان بردوستك نائل اوله‌مدیغی نعمتی‌ده خلیل کبی بر ..... حریفه بذل ایده‌جکسك . اوف ارتق تحمله امکان قالدیمی ؟

همان قپویی آچوب اوطه‌یه کیردم . بن کیرر ایکن خلیل صوری دخی « خانم نصل تصویب ایتمز ایمش ؟ ایتمامکه اقتداری می واردر ؟ » دیور ایدی .

بنی کورنجه پری بت کبی طوندی قالدی . خلیل صوری ایسه هیچ بر اثر فتور کوسترمدی . دیدی که :

— بزیمی تعقیب ایلیور ایدیکز ؟

— خیر ! بوراسی بنم اوطه‌مدر . فقط سز معاشقه‌کزی بالالتزام بکا کوسترمك ایچونمی اوطه‌مه‌قدر کلدیکز ؟ پری سسسز صداسز اغلامغه باشلادی .

خلیل صوری و یره‌جك برجواب بوله‌مینجه بن دیدم که :

سز امضاکزی وامضاکز التنده اولان مقاوله‌کزك حکمنی بویله‌می طوتارسکز ؟ عشق ومحبت پری طرفندن کلمش واوسزه تکلیف وصال ایتمش اولسه ایدی بیله سز بوقدر زماندر ایتدیکم خدمتك مکافاتی بوقز اوله‌جغنی واولدیغنی نظر انصافه الەرق رد ایتملی ایدیکز . حالبوکه بالعکس تعرضی سزك طرفکزدن کوریورم .

خلیل صوری ایچه برمدتجك دها جواب بوله‌مدقدن صکره نهایت ینه اولکی قیدسز وفتورسز طور یله دیدی که :

— کوکل مسئله‌لرنده امضانك مقاوله‌نك هیچ حکمی اوله‌مز . هرکس حسیات قلبیه‌سنده معذوردر .

— اویله‌در . فقط بومعذوریت اول باول بنده واردر . هله شمدیلك بلادها زیاده‌یوماماك ایچون شو اوطه‌دن چیقمکزی کمال نزاکتله ایکیکزه‌ده اخطار ایدرم . زیرا بو امی بنم یاتوتم ایچون تعیین اولنمشدر .

خلیل صوری اوطه‌دن چیقمغه طو - راندی . فقط کوزینی کوزمدن آیرمیوب بان‌بان یورو یه‌رك چیقیور ایدی . عقلنجه عقلده فکرمده اولنلری کوزلرمدن اکلامغه چالیشیور ایدی . فقط بن کندیمی خلیله‌ده هدیه‌یه مغلوب ایتدیره‌جك شی مطلقا عقلده فکرمده اولان شیلره انلرك وقوف پیدا ایتملرندن عبارت بولنه‌جغنی در پیش ایلدیکم جهتله بن‌ده جبر نفس ایدرك حال وشانمده احوال قلبیه‌مدن هیچ بررنك کوسترمامکه صوك درجه‌یه قدر غیرت ایلدم .

خلیل چیقدی کیتدی . پری اوطه‌ده قالدی . اکادخی چیقوب کیتمسنی امر ایلدیکمده دیدی‌که :

— بردقیقه صبر ایدکز و بکا مساعده ویرکزده سزه برسوز سویلیه‌یم .

— بکاهیچ برلزومی یوقدرقوزوم . سکالزومی وارایسه سویله !

— اوت بکالزومی واردر . سویلیه‌جکم . اولاسزه صورارم‌که بندن کوردیککز وفاسزجه‌سنه معامله اوزرینه دخی سزدن برشی رجاایتسه‌م قبول‌ایدرمیسکز ؟ اجرا ایدرمیسکز ؟

محررافندی ؟ اکر پری شو سوزینك ایچنده « بندن کوردیککز وفاسزجه معامله اوزرینه دخی » جمله‌سنی قتمامش اولسه ایدی هیچ بررجاسنی قبول ایتمیه‌جکمه‌سز شبهه ایدرمیسکز ؟ لکن بو جمله‌یی قاتمسیله پری بکا اکلاتمش اولدی‌که قباحتی نه اولدیغنه کندیسی واقفدر واو قباحت اوزرینه رجاسنی قبول ایتمامکده بن‌حقلی اولدیغم حالده ینه بنم‌کندی حقنده‌کی محبتمه‌ده احترامه‌ده اعتمادی اولدیغی ایچون بندن برشیئك اجراسنی رجا ایلیورایمش . شمدی بونك اوزرینه پرینك رجاسنی رد ایتمکه نصل مقتدراوله‌بیلورم ؟ دیدم‌که :

— سویله کوزم . یاپه‌بیله‌جکم برشی ایسه ......

— سزبنم ایچون اولکی خواجه‌م اولکی دوستم ایسه‌کز هرنه‌یی رجاایتسه‌م یاپه‌مامزلق ایتمزسکز .

شیطان‌قز هرسویلدیکی شیئی اویله برروش وطورله‌سویلیورکه مطلقا مقابله‌یه انسانی مجبور ایلیور . بوسوزی اوزرینه دخی مجبوراً دیدم‌که :

— بن سنك ایچون ینه اولکی معلم ینه اولکی دوست اولدقدن فضله دها بشقه برشی‌ده اولدم‌که انی‌ده سن ایتدك . بناء علیه سویلیه‌جکك سوزلرنی جبرینه اولکیدن دها زیاده مجبور اولدیغمی ده بیلورسك ..

— اویله ایسه رجا ایدرم‌که بو قوناقدن چیقوب کیدکز !

— بو قوناقـدنمی ؟ .. شیمی ایده . یم ؟ ....

قزك امری اوزرینه سوزی مهلاته یوزه جق قدر شـاشیرمش قالمشم ! یری دیدی که :

— اوت ! بوقوناقدن چیقوب کیدکز . زیرا شمدی کوریلان حال اوزرینـه بن ایشك عاقبتنی پك فنا کوریورم .

— کیمك ایچون فنا اوله جق ؟

فنالغی کیملر ایدیورلر ایسـه انلر دوشـو - سونلر .

— بو دنیاده فنـا لق ایدنلر فنـالق بولسـهلر سوزکزی تصدیق ایدر ایدم . فقط فنـالغی دائما ایلر بولورلر . سز بو قوناغی بندن اعلا بیلورسـکز . بنی دها زیاده سـویلتمیکز ده رجا ایتدیکم شـیئی یاپکز .

واقعا قزك دیدیکی طوغریدر . قوناغی بن [illegible] [illegible] [illegible] یه نه لزومم قالدی ؟ بالعکس وجودم مضر اولدی . زیرا هر نه زمان اولسه بر حدثله [illegible] کبی قلبرنلکی دخی میدانه قویه بیلورده هدیه ایسـه فائده سی لزومی قالمیان آدملری اقتضاسـنه کوره اولوملره دخی دفع ایده . بیلور . بنـاءً علی ذلك بو قوناقدن دفع وجودم ایچون کوریلان لزوم عادتا جانمه قصد ایتمك دیمکدر .

اوکون یری حضورنده بو مطـالعهلر وارد اولدیغی کبی اندن صکره دخی اکلا . دم که مکر خلیل صور ینك یری ایله بزم اوطه ده بولنملری محضا بنم طردم ایچـون بنه هدیه طرفندن ترتیب اولنمش بر مقدمه ایمش .

نه ایسه بز همان اوانده ایش رو بهلر ینی ارقه مزدن چیقاروب کوندوزلك البسه . مزی کیدك . همان قوناقدن چیقدق .

[illegible] افـندی حضرتلری ! [illegible] اولدی .

لکن نره یه کیده جکم ؟ نه ایش طوته . جغم ؟ نیچه سـنه لردنبری بن عادتا دنیادن ال چکمشم . بنم دنیام هـدیه نك قوناغی و ماشهام دخی یری اولمشیدی . [illegible] یوق . [illegible] . صـنعتم یوق . مامور یتم یوق .

ایلك ایشم بنم ایچـون مبایعه ایدلمش [illegible] [illegible] مقاوله حکمنجه خلیل و هدیه دن اله جغم پاره لری ارتق امید بیله ایتمکه امکان قالدیمی ؟ او پاره لردن اول یری یی اله جق ایدك .

خلیل صوری داود پاشا چایرنده! خلیل صوری باغلر باشنده! قاضی کوینده! بیوك اطه‌ده! خلیل صوری هر برده!

اما خلیل صوری دینلدیکی زمان پری دخی بو اسمك ایچنده حکماً داخلدر. حریف پری‌یه «جانم» دیمش حقیقة جان تن ایله نصل برابر کزر ایسه پری دخی خلیل صوری ایله اویله کزه‌یور. دوشوندم طاشندم کندی کندیمه «باری کوکله مرام آکلاته‌یم‌ده شو پری و خلیل صوری ایله بالکلیه قطع مناسبت ایلیه‌یم کندم ایچون موجب سلامت اوله‌جق صورت بوندن عبارت اولدیغی کبی پری ایچون دخی سلامت انجق بو صورتده اولور» دیدم فقط ایشی [illegible] نقطهٔ نظردن تدقیقه چکدم ایسه بردرلو کوکلی اقناع ایده‌بیلمك ممکن اوله‌مدی.

واقعا بنم ایچون پری‌یه ایدیله‌بیله‌جك الك بیوك دوستلق اندن ال چکمك هانیا دست عداوتی پنجهٔ انتقامی جیب اهماله صوقمق صورتی اولدیغنه کوکلم دخی شبهه ایتمیور. فقط بو دوستلغه نسبتی [illegible] هدیه و خلیل صورینك اونده براقق پك بیوك دشمنلك اولدیغنی‌ده کوکلم ذهنمه اثبات ایلیور.

بونلردن ال چك! [illegible] خلیل [illegible] مطلقا قورتلقیمه حل ایده‌جك

پریدن ال چك! هدیه نظرنده بوندن بیوك هیچ بر موفقیت بولنه‌میوب بونجه وقتدنبری بنی احمقجه‌سنه بادهوا چالشدیرمش و قلبرنلك کبی بر جنایتك مکافاتنی یالکز کندیلری المش اوله‌جقلر.

پریدن ال چکمك بنم ایچون دنیادن ال چکمك دیمکدر. دنیادن ال چکمك لازم کلنجه دنیاده طاش طاش اوزرنده قالمسنی تجویز ایده بیلیرمی‌یم؟

ای محرر افندی حضرتلری!

دنیاده بر چوق حسلرك انسانه بخش ایتدیکی لذائذی پك چوق دفعه‌لر تجربه ایتمش ایدم اما حس انتقامك لذتنی بو زمانه قدر اصلا تجربه ایتمامش ایدم.

خلیلدن هدیه‌دن انتقام اله‌جغمی انلری پنجهٔ قهرمده زبون ایلیه‌رك تعلی و تفوقی [illegible] کوستروب شهرده کندمی [illegible] دوشوندکجه بو انتقامی چوقدن المشم قدر متلذذ اولمغه باشلادم. شوقدر که اولا پنجهٔ انتقامه هدیه‌یی‌می؟ یوقسه خلیل صوری‌یی‌می؟ چکیرملك لازم کله‌جکنی تعیینده بر درلو موفق اوله‌مدم.

بن بو تحیرده ایکن بر کون خبر الدم که خلیل صوری استانبول مسیره‌لرینك کافه‌سنده اجرای تفرج و تنزه ایلدکدن صکره بر ده تره دکزك هیبت افزای عیون و قلوب اولان عظمت شاعرانه‌سنه قارشو بر تنزهه قرار ویرمش. همان اوکون بر

بیوك صندال راكباً بوغاز اغزنده واقع اوره‌كه طاشنه طوغری روان اولمش .

بو خبری الدیغم زمان بردنبره اینانه‌مدم . بو یله بر حركت مجنونانه‌یه كیم اینانه بیلور ؟ فقط خلیل صورینك رغماً للعالمین دینله بیله‌جك بر جرأتله حركت ایتمكده بولنمسی بنی بو خبره دخی اینانديردی .

كندی كندیمه دیدم كه :

— كیدرمیم ؟ كیدرم !

شوقدر كه بو سوزی سویلدیكم زمان هنوز ساده‌جه بر حس انتقامجو یانه‌یه تابع دكل ایدم . حتی اوره‌كه طاشنه كیدر ایسه‌م نه‌یاپه‌جغمی دخی تعیین ایتمامش ایدم . بو قرارسزلقله كوپریده بر واپوره بنمك ایچون بك اوغلندن قره كویه اینركن یولده بر دوسته راست كلدم . نره‌یه كیتدیكمی صوردی . بلا احتیاط ولا احتراز كیفیتی كندیسنه سویلدم . دیدم كه :

— بزم خلیل صوری سودیكی پری‌یی عرض وتقدیم ایتدك سیر یری براقدقدن صكره نهایت بحر سیاهه دخی پره‌زانته ایتمك ایچون اوره‌كه طاشنه كیتمش واروب شوتفرج مجنونانه‌یی اوزاجقدن اولسون بر تماشا ایده‌جكم .

بو سوزمزی دیكلیان دوست بر دنبره صراردی . بكا دیدی كه :

— اكر دوستلغمه اعتمادك وارسه سكا بر نصیحت ویره‌جكم .

— ندر او نصیحت ؟

— اوره‌كه طاشنه كیتمیه‌جكسك !

— بونك سبب وحكمتی ؟

— اوت ! بونی‌ده سویلیه‌جكم . خلیل صوری عادتا سكا میدان اوقیور . اویله هر كون بر سیر یرنده پری ایله برابر كورنمسی‌سنی بر بلایه دعوت دیمك اولوب سن شاید رقابت ایلیه‌جك اولور ایسه‌ك یاجانكه قصد ایتمك ویاخود سن آكا بر ضرر ایرشدیره‌جك اولور ایسه‌ك سنی پرانغه‌لرده چورتمك ایچون بویله یاپیور .

— پك اعلا ! انشاالله موفق دخی اولور .

— خیر ! بن آنك موفق اولمسنی ایستمم . ایستمدیكم ایچوندركه سكا دخی كتمه دیه نصیحت ویریرم .

— بنده بو نصیحتی قبول ایدرك كیتمم قرداشم !

دوستم پك ممنون اولدی . كندیسیله برلكده كیرو یه دوندك . آنك بر ایشی وارمش . پانغالتی‌یه طوغری كیده‌جكمش . بن مولویخانه یانده كندیسندن آیریلوب اوكون آیین كونی اولمغله دركاه شریفه كیردم .

شمدی شو حاله باقه‌رق ظن ایدرسكزكه بن قراردن عز یمتدن چار چابوق دونر بر

آدمم . فقط خطا ایدرسکز .

دوستمه نیچون بو رویٔ موافقتی کوستردم بیلورمیسکز ؟ بنی منع ایچون نصیحتی اوزون اوزادی‌یه اوزاده‌رق وقتمی ضایع ایتدیرمسون دیه . زیرا خلیل صورینك بنم حقمده کی قصدینی خبر و برمك ایله بکا دخی انتقامی اخطار ایتمش اولدی . حس انتقام یالکز قلبمی دکل تسخین‌خون فضیله بتون وجودیمی استیلا ایلدی .

مولوی‌خانه‌یه کیرر کیرمز ینه چیقدم . هانیا قوله قپوسنده برسلاحجی دکانی واردرکه اوکنده دیوارك استعمالنه متناسب دوشه‌یله‌جك قدر عظیم برتفنکدن عبارت نشانه‌سی دخی واردر . بودکانه کیردم . التی پاطلر طبانجه‌لردن ایکی دانه‌سیله بر پاکت یعنی اللی دانه دخی خارتوج الدم . بونلری جیبمه یرلشدیروب دکاندن چیقدم . بعده بر بقال دکانه کیردم . قومانیا اولمق اوزره یالکز براوقه صوجق الدم . زیرا اکمك کبی قبا شیلر یوکمی چوغالتمقدن بشقه برشیئه یرامزلر ایدی .

قوشا قوشا کوپری‌یه واردم یکی محله‌یه کیدن روم ایلی واپورینه بنوب یکی محله‌یه کلدم که ساعت هنوز اقشامك اون بری دکل ایدی .

ساحل بوینجه یوقاری‌یه طوغری یوریمکه باشلادم . برچوق کیتدکدن صکره دکز کنارنده خرابجه بر چشمه بولدم . یولده کیدر ایکن بر خیلی صوجوق یمش اولدیغمدن حاصل اولان حرارتمی بو چشمه‌ده دفع ایلدکدن ماعدا برده سیغاره یاقدم .

کوزلرم بر قایق تحری ایتمکده ایدی . فقط اسکله اولان محللردن قایق استیجارینی احتیاطه موافق بوله‌مدم . زیرا بن ازیمی غائب ایتمك وشاید بر انتقام اخذینه موفق اولور ایسه‌م ارقه‌مده بر شاهد براقامق رأینده بولنیور ایدم .

یوقارودن اشاغی‌یه اینن بر قایغی چاغروب بنی اوره‌که طاشنه کوتورمسنی قایقجی‌یه تکلیف ایتدم . هوا لدوس اولدیغندن قولایجه کیده‌بیلور ایسه‌ده عودتده زحمت چکه‌جکی ایچون تکلیفمی قبول ایتمدی .

اشاغیدن یوقاری‌یه کیدر برقایقجی قایغی بولدم . بنی اوره‌که طاشنه براقیویرمسنی اکادخی تکلیف ایلدیکمده قایقده بولنان ایکی روم کال دقتله یوزمه باقوب دیدیلرکه :

— سن بلاکی ارایور ایسه‌ك بشقه یرده آرا !

— نه‌دن بلامی اره‌یه‌جق ایمشم ؟

— سنی اوره که طاشنه کوتوردکدن صکره نه‌ایله عودت ایده‌جکسك ؟ دیمك

اولیورکه اوراده کندیکی یادکزه اتمق و یاخود آخر برصورتله دوچار بلا ایتمك قرارنده‌سك .

اکلاشیلیور یا ؟ بالقجی روملر بنی قره سودایه اوغرامش ظن ایتمشلر .

واقعا حقلری ده وار . دکزك اورته یرنده بولنان برقیانك یالکز اوزرینه قدر کیتمکله اکتفا ایدوب عودتی دوشونمیان برآدمك نیتی اوراده قالمق اولدیغی بدیهیدر .

اوره‌که طاشی ایسه اوزرنده یشانه‌جق بر محل اولمدیغندن انسان اورایه کیتسه کیتسه انجق تلف نفس ایچون کیده بیلور .

برارەلق خاطرمه کلدی که اوره‌که طاشنده برضیافت بولنه‌رق بن دخی مدعو اولدیغمی روملره خبرویره‌یم . فقط بو صورتله بالقجیلری بوکیجه اوراده وقوع بولمسی محتمل اولان بر جنایتدن خبردار ایتمش اوله‌جغمی دوشونه‌رك خاطره‌می دفع ایتدم .

محرر افندی حضرتلری ! دقتکزی رجا ایدرم . اوره‌که طاشنده‌وقوعبوله‌جق وقعه‌یی هنوز احتماله تعلیق ایدیورم . زیرا هرنقدر سلاحلنمش ایسه‌مده بوسلا- حلرله هنوز نه‌یاپه‌جغمی تحقیق اوله‌رق بیلیورم . خلیل صوری نه‌یاپمغه لزوم کوستره‌جك ایسه اویله حرکت ایده‌جکم .

سکوتم اوزرینه بالقجیلر چکدیلر کتدیلر . بن چشمه‌دن برصو دها ایچوب برصیغاره دها یاقدقدن صکره یوقاری‌یه طوغری یوریمکده دوام ایلدم . شمسك غروبندن صکره صولر قرارمغه باشلدی . ره‌وولورلرك بریسنی چیقاروب برقاچ کره بوشه چاقه‌رق تجربه ایلدم . بعده آنی طولدیروب جیبمه قویدم ودیکرینی دخی بعد التجربه طولدیروب اوته‌کی جیبمه ایندیردم .

هم یوریر هم بوایشی بیار ایدم . تخمیناً ساعت بربچغی بولمش ایدی‌که تمام اوره‌که طاشی مقابلنه واردم .

اکثر رومان یازانلر باشلرینی صیقلدقجه تصادفدن استفاده ایدرلر . بوراده برتصا- دف دخی بکا واقع اولدی اما غزته‌کزه یازدیغم بو مکتوب بر رومان اولمدیغندن واقع اولان تصادف دخی رومانجیلرك تصادفنه بکزه‌مز . زیرا بن سزه ایلك مکتوبمده خبر ویرمش اولدیغم وجهله کمیجیلکه هوس ایتدیکم و بیوك اطه طرفلرنده مکتب بحریه شاکردلریله وولطه اوردیغم زمانلر یوزمکی پك اعلا تحصیل ایلدیکمدن ساحلدن اوره‌که طاشنه قدر دکل بوغازی بر یقادن اوته‌کی یقایه قدر یوزه‌رك کچه‌بیلورم .

بوکیجه دخی شوهنرمدن استفاده‌یی

قورمش ایدم . البسه‌می روم‌ایلی ساحلنده براقوب یالکز سلاحلریمی باشمه باغلایه‌رق اورکه طاشنه قدر یوزدکدن صکره خلیل صوری ایله نه‌یاپه‌جق ایسه‌م یاپوب بعده ینه یوزه‌رك عودت ایتمکی قورمش ایدم . موسم قیش هوا صغوق دکل که اندیشه ایده بیله‌یم .

فقط بو قارورده خبر و یردیکم تصادف بنی بو کلفتدن قورتاردی . زیرا قانلی قیانك قارشوسنده ایکی بیوجك قیانك اره‌سی برلیمانجق ودها طوغریسی برطبیعی قایقخانه نه‌جك تشکیل ایتمش وسمتی اورایه پك یقین اوله‌جغی طبیعی بولنان بر بالقجی بیوجك قایغی اشبو قایقخانه ایچنه صوقوب باغلایه‌رق خانه‌سنه کیتمش اولدیغنی کوردم .

واقعا بادئ امرده شو تصادفدن ممنون اولمدم . چونکه قوص قوجه مان قایغی قانلی قیایه قدر سوق ایده بیلمك بنی اورایه قدر یوزمکدن دها زیاده یوره‌بیلور ایدی . لکن جاس جولاق دکزدن چیقوب ده خلیل صوریلك بز مکاه تفرجنه وارمق اوکیجه دخی رعایتنه لزوم کوردیکم ادبه مغایر دوشه‌جکندن قایغه بنمك زحمتنی ترجیح ایتمك لازم کلدی .

بالقجی قایغنه آتلادق . اولا بو ینا ایله طیانه‌رق لیمانجقدن طیشارویه چیقارد قدن صکره کورکلری طاقوب فقط زوم صندالجیلرینك صیبا ایدرك کورك چکد . کلری کبی یوزم قانلی قیا سمتنده اولدیغی حالده قیایه تقربه باشلادق .

هنوز بدر کامل حالنده بولنمیان کرهٔ قمر اناطولی ساحلی اوزرندن نشر انوار ایتمکده ایدی . هوا اوقدر صافی ایدی‌که ادنا برسحاب پاره بیله‌اك کوچك بر یلدیزی دخی عیون تماشادن ستر ایده‌میور ایدی . واقعا مهتابك پارلاقلغنه مقابل یلدیزلرك ضیاسی رقابتدن همان عاجز قالورلر ایدیسه ده ثوابتك جمیتلرینی تشکیل ایلیان پارلاق یلدیزلر هرحالده قبهٔ آسمانه زینت و یرمکده اولدقلری کبی اوچنجی ودردنجی درجه‌ده کی کوچك یلدیزلر دخی کندی وارلقلرینی اثباتدن بالکلیه عاجز دکل ایدیلر .

کیجه‌نك دکزك مهتابك لطافتی اوقدر خوشمه کیتدی‌که عادتا نه‌قدر مدهش برحس انتقام ایله شوقایغه کیرمش اولد . یغمی اونوتمق درجه‌سنه تقرب ایلدم .

« مدد ! » دیه بر چیقوب دکز اوزرینی چین‌چین چینلاتدیرمغه‌رمق قالدی . مجرد دشمنه تقربمی بللی ایتمامك ایچون شو ارزومی منع ایلدم .

اون دقیقه‌دن اول واربله بیله‌جك اولان برمسافه‌یی آهسته کورك ایله یکرمی

دقیقه‌دن زیاده مدته‌قطع ایلدم .

قانلی قیایه واردقده قایغك چیمه‌سنی ایکی قیا ارالغنه صقشدیروب قایغی باغلادم .

خلیل صور ینـك اوراده وجودینی اثبات ایلیـه‌جك صورتده هیچ بر طرفدن هیچ بر صدا کلیور ایدی . بر قیانك اوزرینه چیقدم . اورادن دها یوکسك بر قیا کوروب اکا دخی طرماندم . اطرافه باقندیغمده قانلی قیـانك شمـال جهتنده بر آتش و یدی سکز قدر انسـان خیالی کوردم . بوراده خلیل صوری ورفقاسـندن بشـقه کیمسه بولنمیـه‌جغی جهتله بو جمعیتك او جمعیت اولـدیغنی اکلایه‌رق یواش یواش تقرب به باشلدم .

بونلر عیش وعشرت ذوق وصفـا یه تماميله قویولمشلر ایدی . یوز الی خطوه‌یه قدر تقرب ایلدیکم حالده بنی کوره‌مدیلر . اما بنده کندیمی کوستریورمی‌یم یا ؟ آوجیلر کبی یوز اوسـتی یرله سور ینه‌رك کید- یورم . بوتقر بمده جمعیتك سو یلشدکاری سوزلری دخی ایشتمکه باشلدم .

خلیل صوری ترکجه‌یی یالکز پری ایله سو یلشیور ایدی . پری الافرانغه قیافقده اولوب دقتلی کوزلرم قزك چهره‌سنی بیله تشخیص ایده‌بیور ایدی . پریدن ماعدا ترکجه سو یلیان یوق ایدی . خلیل صوری کیم اولدیغنی مؤخراً دخی اکلایه‌مدیغم بر آدم ایله عربجه سو یلشوب سائرلریله دخی رومجه قونشیور ایدی .

پریدن بشـقه قادین یوق ایدی . ارککلر ایسه خلیل صوریدن بشـقه سکز کشی یه بالغ اولیورلر ایدی . بونلرك دخی اغلبنك چهره‌لرینی کوزلرم فرق ایدیورلر ایسه‌ده ذاتاً طـانیمدیغم آدملردن اولدقلری جهتـله کندیلرینی تشخیص ایده‌میور ایدم .

اولدیغم یرده مشـاهدات واقعـه‌مدن متحصل اولان ایلك خلجـانمی دفع ایدرك دوشونمکه دخی باشلدم . خلیل صوری پك منبسط ومنشرح اولـوب نشـاطندن عربجـه شرقیلر چاغرمقـده وارالقـده بر « آه معبودەم پری ! . . . » دیه نعره‌لرله اعلان عشق ومحبت دخی ایتمکده ایدی .

یمـین ایدرمکه بو آنده دخی اورایه قدر کلیشمی بیهوده برکلیش حکمنه قو یمق ایچـون قالقوب یونمی بوکه‌رك عـودت ایتمك صورتی وارد خاطرم اولمش ایدی . آقاجق قان طمرده طورمیه‌جغی ایچونمی ؟ یوقسه اجل کلدیکی ایچونمی ؟ هرنه ایچونسه خلیلك برسـوزی بتون اختیـارمی الدن کیدردی .

خلیل پری یه دیدی‌که :

— خانمك اوله‌جق احمق قاری هزار فن مصطفانك شدتندن اورکوب از قالدی بزی شـو صفادن منع ایده‌جك ایدی .

مصطفی کبی بر رذیل قورقاقك نه‌سندن
قورقلی ؟ آنك کبی سکز یوز مصطفادن
بر طابور تشکیل ایدوب اوزرمه سوق
ایتسه‌لر یالکز بر نعره ایله جمله‌سنی چیل
یاوروسی کبی طاغیدیرم .

بزده هرشیئه مراق اولدیغی کبی
جندیلکده وسلاحشورلغه دخی مراق
اولدیغنی خبرو یرمش ایدمیا ؟ کرك طبانجه
وکرك تفنك ایله قورشون آتمقده‌کی مهارتم
دخی قلبرنلکده‌کی مهارتمدن اشاغی دکلدر .
هله کیجه‌یاریسی آتش اوزرینه قورشون
آتمق او قدر قولایدرکه یوز قورشون
آتلسه ایکیمی بوشه کیتمز .

خلیل صوری تمام آتشك قارشوسنده
بولندیغندن الك کوزل نشان تخته‌سندن
دها کوزل اوله‌رق نشان الته بیلورایدی .
ایکی قاشنك اورته‌سنه طبانجه‌یی طوغرلدوب
آتش ایتدیکم زمان یوقاریده نقل ایتدیکم
سوز بنك صوك کلمه‌سی هنوز آغزندن
چیقمش ایدی .

طبانجه پاطلادی . خلیل صوری
بر طاقله آتلدی . جمعیت بربرینه
کیرشدی . بن ایسه بولندیغم نقطه‌دن
هجوم ایدوب یکرمی بش خطوه‌یه قدر
تقرب ایلدم . والده‌کی ره‌وولوری اوکده
کیم راست کلور ایسه طوغرلدوب آتش
ایدر ایدم‌که طبانجه‌نك هر پاطلایشنده بر
آدم یاسنده‌للیوب صالللانه‌رق یره دوشر
ویاخود بر طاقله آتوب ینه قالقار ایدی .

آه ! غدار خلیل ! قورشونی تا
آلننك اورته‌سندن یوب‌ده قلدانمغه مجالی
اولمسیدی نه کوزل اولورایدی ! یاره‌یی دها
تهلکه‌سزجه بر یرندن یمش اولملی‌که یرندن
فرلایوب قودورمش کلب کبی اوکرویه‌رك
النده چپلاق خنجر اولدیغی حالده بر ینك
اوزرینه یوریدی « دنیا بکا قالمیجه بری
دخی دنیاده قالمز » دیه قزه صاپلادی .

بن « یکیتلکی بکا کوستر ای آلچق!
بی‌کناه قزدن نه ایستیورسك؟ » دیه جمعیتلرینك
اورته‌سنه قدر هجوم ایلدم . بیوك شاپقه‌لی
وصقاللی درت نفر مالطیزلر قوجه صالدیرمه
بچاقلریله هجومه مقاومت کوسترمك ایستدیلر .
دیکرلری ایسه ساحلك جنوب شرقی طرفنه
طوغری آلا بیلدیکنه قاچیورلرایدی . شو
درت مالطیزدن بریسی دها یره دوشدی .
دیکر اوچی بیقلمش اولنلردن بر آدمی صیر-
تلایوب هم بچاقلر ایله بنی تهدید ایدرك
همده جنوب شرقی سمتنه طوغری رجعت
ایدیورلر ایدی .

مکر جمعیت خلقنك یانلرنده آتشلی
سلاح دخی وار ایمش ایسه‌ده بردن بره دوچار
حیرت اوله‌رق بونلری استعماله میدان
بوله‌مامشلر . یاخود آتشلی سلاحلر احتمال‌که
قایقده ایمشلر . چونکه قایغه بنوب آچیلد

قدن صكره بنم بولنديغم طرفه طوغرى جزؤى فاصله‌لرله اون اون بش ال سلاح بوشالتديلر . فقط قورشونلر بندن پك او . زاق كچيورلر ايدى .

بن بر كشى اولديغم حالده اون ايكى آتشم ايله طقوز كشى يى تارمار ايتمش بو . لنديغمدن طولايى بر از افتخار ايتسه‌م بلكه لايقدر . آنجق سوزك طوغريسنى سويليه‌يم كه بن بو محاربه‌ده جسارت وشجاعتمك ونشانجيلقده‌كى مهارتمك درجه‌سنى تقدير ايده‌بيله‌جك حالده دكل ايدم .

چلديرمش مى ايدم ؟ آنى‌ده بيله‌مم . حتى برآره‌لق عقلى باشمه آلديغم زمان اوجله رؤياده ايمشم‌ده شمدى اويانمشم كبى برحال حيرتده بولندم .

همان پرينك يانه قوشدم . قزجغز هنوز تسليم روح ايتمامش ايديسه‌ده سكرات موت حالنده بولنديغندن محاوره‌يه هيچ اقتدارى يوق ايدى . « آه ! پرينكم ! سنى بويله آل قانلر ايچنده كورمك ايچونمى او قدر مكمل تربيه ايدوب بيوتدم ؟ » ديه اوزرينه قپانوب هونكور هونكور اغلا . مغه باشلادم ايسه‌ده قزده بركلمه سويليه‌جك حال يوق كه بكا جواب ويرسون . احتمال كه سويلديكم سوزلرى ايشيدوب آكلامغه بيله اقتدارى يوق .

بوغازنده خيرلتيلى بر جريان نفس وار ايدى . ايكى دقيقه صكره كسيلدى . اللرنده اياقلرنده اسپازموتيق برحركت وار ايدى . اوده كسيلدى . آرتق آكلادم كه رحمت حقه واصل اولدى .

اغلامق ايستدم اغلايه‌مدم . اغلامق ملكه‌سنى دخى غيب ايتدم . آليق كبى اطرافه باقمغه باشلادم . يانمده ايكى مالطيز نعشى دها كوردم . حالبوكه بكا مدافعه ايدنلر درت كشى اولوب يالكز بر يمى دوشه‌رك اوچى قاچدقلرينى و قاچار ايكن يامقتول و يامجروح اولان بر ينى دها الوب قاچيردقلرينى واضحاً كورمش اولديغمدن يره‌كى نعشلرك ايكى اولمسى خيلى استغرابمى موجب اولمش ايدى .

يمك طاقمى عشرت طاقمى كاملاً ميدانده ايدى . بن ايسه اوجله يمش اولديغم ضو . جوغك حرارتندن زياده غضب حرارتيله يانمقده اولديغمدن اطرافده ايچه‌جك صو آرامغه باشلادم . صو بوله‌مدم . برشيشه راقى المه كچدى . اوچ درت يودوم ايچدم . تسكين حرارتمه ياردم ايتمدى ايسه‌ده عقلى باشمه اعاده خصوصنده پك بيوك تأثير ايتدى .

بردنبره كيجه‌لك حالى كوندوزه تحول ايتمش كبى كوزلرم نورلاندى . او زمان پرينك نعشنى دهازياده دقت نظر و دها زياده سكون بال ايله تماشا وتدقيق ايده بيلدم .

زواللی قزجغز ! اولوسی دیر یسندن دها کوزل اولمش . مونك سکوتی اوملك چهره‌سی اوکل دوداقلری اوزرنده نه قدر معنیدار برطور پیدا ایتمش که بونی تعریف لازم کلسه جلدلر طولدیرمق ممکن اولور .

ایشته بوحالده ملکهٔ بکا عودت ایلیه‌رك کوزلرمدن قاینار یاشلر نبعانه باشلادی . فقط بواغلایشه « هونکوهونکور » صفت مشهوره‌سنی ویره‌مم . بر چشمه‌دن آقان مایعلر اوچشمه‌نك چهره‌سنده اشمئزازدن ولوله‌لرنده شماتتدن اثر اولمقسزین کندی کندینه اقوب کیتدکاری کبی کوزلرمدن اقان سرشك آتشین دخی یوزمده طور بکادن اثراولمقسزین وهیچ سسم چیقمقسزین اقوب کیدیورلردی .

طبانجه‌لرم ایکیسی دخی بوشالدیغندن پاره‌لق بونلری تکرارطولدیردم . حتی بوحرکت احتیاطکارانه‌ده تأخرایلدیکمدن طولایی کندی کندیمی تعییب ایتمك بیله خاطرمه کلمش ایدی . آنجق اوحالده‌دیکر برخاطره آزقالدی‌که روحمی پرینك روحنه پیروایده‌جك ایدی .

کندی کندیمه دیدم‌که :

— خائن غدارخلیل صوری « دنیا بکاقالمینجه پری دنیاده قالمز » دیدی . یاپری دنیاده قالمینجه بن‌دنیاده قالورمی یم ؟

طبانجه‌نك نامطوسنی صاغ شقاغمه طیاندم . تکه طوقنمق‌اوزره ایکن‌خاطرمه هدیه کلدی . کندی کندیمه دیدم‌که :

— هدیه‌یی دنیادن قالدیرمدقدن صکره بن نره‌یه کیده‌جکم ؟

برآز بیجق‌دهاتأمل ایله‌خلیل صوری‌یی دخی خاطرلادم . قورشونی یدیکی زمان ملعون حریف طاقله‌یی آتدی اما صکره یرندن فرلایوب پری کبی اغورنده‌جانلر فداسی لایق اولان برجانه قیدی .

عجبا بوغدارلغی اجرادن صکره خبیث تکراردوشوب جاننی جهنمه اصمار . لادیمی ؟ عجبااوچ مالطیرلك اثنای‌رجعتنده یردن قالدیروب کوتوردکاری جسد خلیل صورینك نعشی‌میدر ؟

خاطرمه هدیه‌نك ورودینی متعاقب شو مطالعه‌نك دخی ورودی قصد نفس خاطره‌سنی بندن تبعیدایلدی . بوفکرتکرار خاطرمه کلدکده دخی کرك هدیه‌نك وکرك خلیلك جزالری و برلمینجه کندی جزامی تعیین ایتمك کارعاقل اولمیه‌جغندن‌تلف‌نفس کبی برچوجقلغی کلیاً خاطردن چیقارمق لزومنی کندی کندیمه تسلیم ایتدم .

نهایت پرینك نعشی اوزرنده آغلامق ملکه‌سنه دهاز یاده موافق اوله‌جق بر صورتده تکراراغلامغه باشلادم . هم‌ده بو سفر هونکورهونکور اغلادقدن فضله نواحه دینلان‌عرب قاریلری کبی تزیید

تأثره مدار اولمق ايچون پرینك فضائل
ومزیاتنی تعداد ایدروایتدکجه اغلاراغلا.
دقيقه ایدرایدم .

کیم بیلور نه وقت صکره آرتق عودته لزوم
کورمشم قالقمشم قایغمه قدر کلمشم . قایغه
بنوب روم ایلی ساحلنه کچمشم .

بو حرکتلری صورت حکایه ده یازیشم
ایسه حقیقةً نه یاپدیغمی بیلمامك صورتیله
حرکات مذکوره ده بولنمقدن ناشیدر .
بیلدیکم برشی وارسه شودرکه قره دن تابك
اوغلنه قدر کلمك ايچون يوله دوشدیکم
زمان شفق یری آغارمغه باشلامش وصاری
پاره کلدکده کونش چیقمش ایدی . همان
قوشلغك کچمش اوله جغنه شبهه ایده میه .
جکم برزمانده بك اوغلنه یتشوب آمریقان
اوتلنه جان اتمش ایدم .

« اوره که طاشی مسئله سی » دیه بتون
غزته لرده سرمایهٔ بحث وعقل اولان جنایتك
فاعلی بن ایسه م ده خلیل صوری آلدیغی
یاره دن وفات ایتمه رك بك اوغلنده کزوب
طورمقده اولدیغی حالده ضابطه یه هیچ
بر کونه مراجعتده بولنمامسی آنی ده کتم
اسراره مجبور برجانی حکمنده بولندیریور
ایدی . بناءً علیه بتون دنیا ایچون
اسراردن عد ایدیلان بو جنایت عجیبه
حقیقت حالده برچوق اعضاسی اورته ده
کزن بدیهیاتدن ایکن ینه اسرارك عالمی
مراقلرندن جاتلاته جق قدر مکتوم قالمش
بولنمسی بنی برقاچ دفعه کولدرمش ایدی .

برقاچ دفعه دخی خاطرمه کلدی که
مستنطق عثمان صبری افندی یی برطریق ایله
حقایق احوالدن خبردار ایده یم . لکن
بوذکی آدمك يالکز بنم اسممدن ماعدا شو
جنایتده تحقیق ایدوب اوکرنمدیکی برشی
قالمدیکه اخباراتمله کندیسنی مستفید
ایده بیله یم .

بو آدمك مهارتنی او زمانلر دفعاتله
تحسین ایتمش اولدیغم کبی حالا دخی ایدرم .
حتی اعتراف ایدرم که خلیل صورینك
صلبندن صکره بکا استانبولی ترك ایتدیرن
شی نه هدیه نك انتقامی نه مجدالدین پاشا
کبی دوستلرینك اقبالی اولمیوب بلکه عثمان
صبرینك شیطانجه سنه تدقیقاتیله البته
یاقه می النه کچیره بیله جکی احتمالیدر .

ایشته محرر افندی حضرتلری ! او-
ره که طاشی جنایتنك صورت وقوعی
بوندن عبارت اولوب بك اوغلنده خلیل
صورینك انتحاری مسئله سنی دخی ایلروده کی
مکتوبده یازارم .

« ٦ »

هزار فن مصطفا نك بشنجی مکتوبی
هنوز استانبول محافلنده تأثیرات لازمه سنی
کوستره جك قدر زمان مرور ایتمکسزین
یعنی *** غزته سنده نشر اولندقدن ایکی

كون صكره غلطه‌ده طبع ونشر اولنان فرانسزجه برغزته‌ده ديكر بر بند نشر اولندى كه انظار اهميتى جلب خصوصنده بو بنده كور يلان تأثير شمدى يه قدر هيچ بر برشيده كورلمش اولمديغنى جهان تسليم ايلدى .

مذكور بندك عيناً ترجمه‌سى شودر :

« اصل لقبى هزار فن » ايكن كندى كنديسنه « قلبزن » لقبنى دخى لايق كورمش بولنان مصطفانك *** غزته‌سنه كوندرمش اولديغى بش قطعه مكتوبدن يالكز برنجى مكتوب عيناً درج ايدلمش وايكنجى مكتوب ايچه محو واثباته اوغراديغى كبى اوچنجى دردنجى بشنجى مكتوبلر كركى كبى قلمدن چكيريله‌رك الك مهم موادى اوزرينه بر خط محو چكلمشدر . اكرذكر اولنان مكتوبلر مصطفانك قلمندن چيقدقلرى كبى نشر ايدلمش اولسه‌لر ايدى اليوم تحت اتهامده بولنان هديه خانمك يانه دها برچوق كيمسه‌لرك دخى توقيف ايدلمش اولمسى لازم كلور ايدى . بوحقيقتى اورته‌يه قويان ذات مصطفانك سرداشلرندن اولوب حتى مصطفى *** غزته‌سنه كوندرديكى مكتوبلرك بر قطعه‌سنى اوقوتملرى احتمالنى اوجه‌دن پيش ايتمش بولندیغندن هرمكتوبك بر صورتنى كنديسنه دخى بشقه‌جه ارسال ايتمشدر . اكر محكمه‌جه ذكر اولنان مكتوبلرك صورت صحيحه‌لرينه لزوم كورينه‌جك اولورسه اشبو اخطار نامه‌نك درج ايدلمش اولديغى غزته خانه‌يه اخطار كيفيت ايدلديكى حالده كاغدلرك محكمه‌يه ارسال اولنه‌جغى اخطار واعلان اولنور »

امضا
هزار فن مصطفانك
برسرداشى

فرانسزجه غزته‌نك اشبو فقره‌سى استانبولده تركجه والسنهٔ سائره‌جه چيقان غزته‌لرك كافه‌سنه درج اولندى . زيرا *** غزته‌سنك نشر ايلديكى مكتوبلر ذاتاً بتون غزته‌لره نقل و يا ترجمه ايديلور ايدى .

واى عالمده‌كى كفت وكو ! بعضلرى « بز *** غزته‌سنى طوغريى اصلا كتم ايتمز بر معتبر غزته ظن ايدر ايدك » ديه مؤاخذه ايدر . ديكر بعضلرى ايسه « بو فقره‌يى فرانسزجه غزته‌يه يازديران مطلقا هزارفن مصطفانك كنديسيدر . كنديسى ده مطلقا استانبولده‌در . اختفا ايلديكى يرى بولنسه اكلا تمامق ايچون مكتوبلرينى كاه بكرشه‌دن وكاه ويانه‌دن ديه يازوب كوندريور » يولو تأويلاتده بولنور .

بوقدر قال وقيلك بوقدر كفت وشنيدك ميدانى دها زياده توسيع ايليان شى ايسه فرانسز غزته‌سنك ذكر اولنان فقره‌سى اوزرينه

... غزته‌سنك يا تصديق و ياخود تكذيب
يوللو برشى يازمسى لازم كلور ايكن ايرتسى
ودها ايرتسى كونلرى مذكور غزته‌ده
هيچ برشى كوريله‌مامش اولمسى قضيه‌سى
ايدى .

نهايت اوچنجى كونى غزته‌ده برفقره
كورولدى ايسه‌ده اوفقره دخى خلقك
مراقنى اهميتنى آزالته‌جق صورتده دكل
بالعكس آرتديره‌جق يولده ايدى . ايشته
فقره بودر :

« دوت كون اول بر فرانسزجه غزته
طرفندن يازيلوب ترجمه‌سى بتون غزته‌لره
نقل ايديلان فقره هركسك نظر مطالعه .
سندن كچديكى كبى بزم دخى واصل نظرگاه
مطالعه‌مز اولمشيدى . و [illegible]
يوللو حرف واحد سو يلك بونجه سنه‌دنبرى
طوغريلقدن آيرلمادق [illegible]
ايله قازانديغمز شهرتى غائب ايتمك ديمك
اولور »

« اوت ! هزارفن مصطفانك مكتوبلرى
غزته‌خانه‌مزجه بعض مرتبه تعديلاته
اوغرامشدر .

مطبوعات نظامنامه‌سى احكامنه واقف
اولنلر بونك حكمتنى پك اعلا بيله جكلرى
كبى واقف اولميانلر دخى بز اوكرته‌جكز »

« هزار فن مصطفانك الحالة هذه هيچ
برشيدن پرواسى اولمديغى جهتله مكتوبلرنده
برچوق جنايات مدهشه‌يى برچوق بيوجك
مأمورلره اسناد ايده‌بيلور . لكن اسنادات
مذكوره‌يى بر غزته‌جى نشره وساطت
ايدر ايسه او يوزدن اصل مفتريه تعيين
اولنه‌جق جزانك نصفى دخى غزته‌جى
حقنده تعيين اولنور »

« اسنادات واقعه‌نك درجهٔ موثوقيتى
[illegible] اولمسه ايدى مكتوبلرى عيناً
اورته‌يه قويمقدن بز دخى كيرو طورمز
ايدك . [illegible] غزته‌جى نه قدر [illegible]
مأمور [illegible] اولمسون عليهنده يازه‌جغى
شيلرى اثباته مقتدر اوله بيلدكدن صكره
آنلرك [illegible] طولايى مسئول اولمقدن
بشقه چونكه دولتك حقوق و منافعنى بو
صورتله محافظه‌يه خدمت ايتمش اوله‌جغى
جهتله شايان تحسين دخى كوريلور . لكن
هزار فن مصطفانك شونك بونك حقنده
[illegible]
[illegible]
[illegible]
مكتوبلردن طى ايلدك كه بو بابده‌كى عذرمز
دخى [illegible] نظرنده مقبول اوله .
جغى شبهه‌سزدر »

« مع هذا مكتوبلر بزده عيناً محفو .
ظدر [illegible] طرفندن طلب ايديله .
جك اولورسه درحال تسليمنه حاضر بو
لنديغمزى دخى اعلان ايلرز »

ایشته *** غزته‌سنك بندی دخی بو -
راده بتدی .

شمدی اورته‌یه شویله بر بند دها چیقا-
رده قال وقیلك ارقه‌سی کسیلورمی ؟
یوقسه برقات دهامی آرتار ؟

لسان عالم بو فقره‌لر اوزرینه اول باول
بك اوغلی متصرفی مجدالدین پاشا
حضرتلرینی اتهامه باشلادی . زیرا
مصطفانك بعض مکتوبلرنده مجدالدین پاشانك
هدیه خانمی جابه‌سی من وجه اشراب ایدلمش
اولماسیله مؤخراً غزته‌جیلك طی ایلدیکی
جیزکیلرك خبر ویردکاری شیلر جمله‌دن زیاده
مجدالدین پاشایه عائد وراجع اوله‌جقلرینه
کیمسه‌نك شبهه‌سی اولامز ایدی .

مجدالدین پاشادن صکره دها برطاقم
ذوات لسان خلقده اتهام اولنمغه باشلادی که
آنلرك اسامیسی حکایه‌مزك هیچ برقسمنده
کچمامشدر بیله . بو اسامی ایسه خلقك
کندیلکلرندن ایتدکاری تأویلات اوزرینه
ینه خلق نزدنده معلوم ایدیلر . مثلا بر
زمانلر فلانجه افندینك هدیه خانمه علاقه -
سی متواتر اولمش ! بودفعه‌کی جنایتلرده
او فلانجه افندینك دخی مشترك اوله‌بیله -
جکی ذهنلره وارد اولدی . کذلك آشفته‌لك
ایله مظنون و یاخود مشهور اولان فلانجه
خانم هدیه‌نك بر وقت ایشیدکاری صوآیری
کیتمیان دوستی ایمش . بو دفعه او فلانجه
خانم ایله آنك معارفه‌سی اولان بکلر دخی
خلق طرفندن ظن و یاخود شبهه التنه
النديلر .

ایشته مسئلهٔ جنایات بویله استانبولجه
بیوك کوچکی مختصراً اشغال ایتمکده او -
لدیغی بر زمانده هزارفن مصطفانك التنجی
مکتوبی دخی *** غزته‌سنده نشراولندی که
بروجه آتی صورتی عیناً بورایه‌ده نقل
اولندی :

عن و یانه فی ... سنه ...

استانبولده *** غزته‌سنه

محرر افندی حضرتلری !

بومکتوب سزه کوندره‌جکم مکتو -
بلرك خاتمه‌سیدر . بونده دخی خلیل
صورینك انتحارینی و دها طوغریسی
صلب واعدامنی حکایه ایده‌جکم .

بوندن اولکی مکتوبلرم دقت ایله
و باخصوص انصافله مطالعه بیورلمش
ایسه مطلقا اینانورسکزکه اکر خلیل
صوری بکا امنیتسزلك کوسترمامش و کندی
سلامتنی تأمین ایچون استانبولدن بنم
وجودمك قالقمسنی آرزو ایتمامش اولسه
ایدی اورکه‌طاشی ماده‌سی وقوعه کلمیه‌جکی
کبی بك اوغلی وقعه‌سی دخی هیچ وقوعه
کلمز ایدی . بن پریدن ده واز کچر ایدم
دیمسندن ده ! لکن خلیل بنی ده طریق

انتقـامده پو یان اولغـه کندیسی مجبور ایلدی .

اوره‌که طاشنده‌اورته یرده ایکی مقتول قالمشـیدی‌که انلرڭ قاتللری بن اولدیغم کبی خلیل صور ینك‌ده‌جارحی بن ایدم . اکر قاچان مالطیزلرڭ یوکلنوب کوتوردکاری آدم خلیل صوری اولمیوب‌ده بشقه‌بر یسی ایدیسـه اوکیجـه طوغریدن طوغری‌یه درت جرح وقتل ارتکاب ایتمش دیمکدر . بیچاره پری‌یی خلیل صوری اولدوردی ایسه‌ده سبب قتلی بن‌اولدیغمدن بوجنایتك مسئولیت معنو یه‌سی دخی بکا عائدایدی .

وجـدانم اوکنـده بو یله بش قاندن طولایی مسئول‌اولمق بنم ایچون الو یروب آرتدیغی حالـده بر ده خلیـل صوری‌یی ومطلقـا نهایت درجـه‌ده هدیه‌یی‌اولدورمك چوغه واره‌جغنی مؤخراً نظر عبرت وانتباهه الوب اوره‌که طاشنده بونلرڭده بهمه‌حال اعداملری خصوصنده و یردیکم قراردن عادتا کلیاً ندامت کوسترمشیدم .

لکن‌خلیل صوری پری‌یی صاغ اولدیغی زمان بیله کندیسنه هیچ برشیئی عفو ایده‌میه‌جکمی قو یاً اعتقـاد اتمش اولدیغندن بر ینك دخی انعدامنـدن صکره بهمه حال کندی باشنه اولمدق بلالری کتوره‌جکمی حساب ایدرڭ استانبولده نه قدر دوستلری وار ایسـه ایچلرندن واقف اسرار اولمغه اك ز یاده لایق بولنـانلری بنم علیهمـه اغضابه باشلامشیدی .

ایشته بوندن اولکی مکتوبمك صوکارنده دیدیکم کبی بوراده دخی تکرار ایده‌رم‌که اوره‌که طاشی ماده‌سی حـد ذاتنده بر چوق کمسـه‌لرڭ معلوملری اولوب کیفیت بر اره‌لق اوراق حـوادثه دخی سرمایهٔ بحث ومقـال اولمش ایکن بونی جنـایات مسـتوره صـورتنده خلق عالمـك دائرهٔ وقوف واطلاعلرینه صوقامغه انجق‌خلیل صوری موفق اوله‌بیلمشدر واو ذکی عرب ایچون بو قدر موفقیت ایسه کندیسنی ایی طانیانلرڭ استغرابلرینی بیله موجب اولمیه‌جق امور عادیه‌دن‌معدود بولنمشدر .

خلیـل صـوری هرکسی بنم علیهمه اغضـاب ایدیـور دیه و یردیکم خـبره باقوب‌ده بنی بر زمان اولدیغی کبی بیوکلرڭ بر یسی یر دها چاغره‌رق همان استانبولدن چیقوب کیتمکلکمی نصیحت ایده‌جك ظن ایتمیکز . اوره‌که طاشنده‌کی جمعیتی‌تارومار ایدن هزار فن مصطفی اولـدیغنی خلیـل صوری اك بیوك دوستلر ینه اك مقتدر حامیلرینه خبرو یره‌بیلور ایسه‌ده اکر بوایش بر شکا که ایجاب ایده‌جك اولورسـه هم کندیسی هم‌ده هـدیه خانم دهـا سائر بر چوق کمسـه‌لر ایله برابر پنجهٔ قانونه کرفتار اوله‌جقلرینی ده آب آشکاره کوروب طور-

دیغمزدن ایشك بر چوق جهتلر بنی الڭ یقین
دوستلرندن دخی ستر ایدر و یالکز هزارفن
مصطفی دینلان خبیثدن اصـلا امین اوله ـ
مدیغی بیانیله شونك استانبولدن دفع وجو ـ
دینی آرزو ایلر ایدی ۰

ایش بوندن‌ده عبارت قالسه ایدی بن
بنه قورقز ایدم ۰ زیرا استانبولده ضا ـ
بطه‌نك پنجهٔ قهرندن صـاقلانه‌جق نه قدر
یرلر واردرکه باشنی آلوب‌ده طاغلره قاچانلر
بو قدر مکمل اختفا ایلمش اوله‌مزلر ۰ لکن
براز صکره صوری بنی‌ده بر خنجر غـدره
اوغراتمق و بر کوشه‌ده اوردورمق تدبیر ـ
لرینی قورمغه باشلاینجه ارتق دنیادن بندن
اول آنك وجودی قالقمسی لازم کلدی ۰

محرر افندی ! خلیل‌صورینك کندی
کندیسنی صلب ایتمیوب بر دست منتقم ایله
آصلدیغنی فرق ایده‌بیلان مستنطق مشهور
عثمـان صبری افندینك بو مهـارتنی دخی
تقدیس ایتملیدر ۰ اکر ایستدیکی کبی اجرای
تحقیقدن بو آدمی منع ایتمامش اوله‌لر ایدی
اسرارك کافه‌سنی میدانه چیقاره‌بیله‌جکنده
اصلا شبهه یوق ایدی ۰ کندیسنك یالکز
بر خطاسی وار ایسه اوده خلیل‌صورینك
اوطه‌سنه قدر قاتلك نصل کیره‌بیلمش اولد ـ
یغنی کشف خصوصنـده‌کی خطـاسیدر ۰
باقکز خلیل صورینك اعـدامی نه قـدر
کلفتلی اولدی ۰

کندی علیهنـده‌کی قراری و یردکدن
صکره بر کیجـه اللی درهم قدر یوشـاق
بالمومنی حاملاً خانه‌سی قپوسـنه کیتدم ۰
چو یوق کبی اوزاتدیغم بالمومنی اناختـار
دلیکندن صوقوب ممکن مرتبه بر اناختار
قالبی چیقاردم ۰ اوقالب اوزرینه برکون
اوغراشه‌رق قورشوندن براناختاریاپدم ۰
برکیجه‌دها کیدوب اناختاری پرووه‌ایتدم ۰
فقط قورشون اناختار ایله قپو آچیله‌بیله ـ
جکی ایچون دکل ۰ بلکه کلیدك ایچنـده
اناختاره طوقنان دها هانکی دیللروار ایسه
انلر دخی قورشون اوزرینه بر ایتسـونلر
دیه بر پرووه‌یه محتاج ایدم ۰

ایکی کون دها اوغراشـه‌رق تیوردن
براناختاردها یاپدم ۰ بونکله برکیجه خلیلك
قپوسنی آچه‌رق خانه‌سـنه کیردم ۰ دقت
بیور یلیـورمی‌که خلیـل بنی اوردرتمق
ایچون آرقه‌مه قوشدیغی آدملر ایله هرطرفده
بنی آراتدیر یور ایکن بن خلیلك کنـدی
خانه‌سی ایچنده‌یم ؟

خانه‌نك هرطرفنی کشف ایتدم ۰ اوشا ـ
قلر زده یاتیورلر ۰ خلیلك والده‌سی قزی
کندیسی هانکی اوطه‌لرده یاتیورلرهپسـنی
اوکرندم ۰ خانه ایچنده خلیلدن دها قور ـ
قاق کمسـه یوق ایمش‌که هر کسـك اوطه
قپوسی آچیق اولـدیغی حالده یالکز انك
اوطه‌سنك قپوسی کلیدلی ایدی ۰

بو قپونك كليدلى اولديغنه امين بولنه‌مم انك ایچون دخی بر اناختار یاپمق ایشـدن بیله دکل . یاقپو كليدلى اولميوب‌ده سور. مه‌لى ايسـه ؟ ايشته اوزمان قپویی طشـا. ریسندن آچمق قابل اوله‌میـه‌جق . اولا سـائر اوطه‌لرك قپولرى اوزرنده نه قـدر اناختار وار ايسه‌جمله‌سی ایله خليلك قپو. سـنی برر برر يوقـلادم . هيچ بریسی آچمدی .

دشمنك خانه‌سنده بوقدر سر بستانه حركتمی شايان استغرابمی بولیورسکز ؟ بن بوندن دهاسر بست ایدم . خليلك والده. سنك باشی اوجنـده برطبله ايچنـده ايکی حاضر سيغاره ایله بر قوطی دخی كبريت وار ايدى . بس بللى قوجه‌قارى زياده‌جه ترياكى ايمش‌كه صبـاحلين اويانوراو يانمز حاضر بولمق ايچون بونلری اورایه‌قویدر. مش وياخـود قويمش . بن سـيغاره‌نك بريسـنى الوب كبريتی چاقدم . كـبريت ايسـه ياندیغی زمان چاتلایان كبريتـلردن ايمش . امورمده بيله اولمدی . كمسه‌يرندن قلداتمدی . بو يله‌وقتلرده انسان كنديسنی طو يورمامق ايچون نه‌قدر قورقار نه‌قدر احتراز ایله حركت ايدر ايسـه اوقدر تيز طو يولور . سر بست حركت ايدلديكى حالده ايسه اصلا طو يولمز .

بيلمزميسـكز ايشتمديكزمی‌كه بر خانه‌یه خرسزلر كيررلر قابه قاچاغه وارنجه‌يه‌قدر صـو يوب حمال يوكلرى عد اولنـه‌جق اشيابی يوكلنوب كيدرلرده كمسه‌نك خبرى اولمز . عوامجه ظن اولنديغی كبى او يو. يانلرك اوزرينه اولو طو پراغى سر پيورلر ديه سز دخی ايناتمیکز . او يقوده اولنلر ذاتاً نیم ميت دكلیدرلر ؟

خليلك اوطـه قپوسـنه دخی بالمومى صوقـه‌رق قالب چيقـارمق ايسـتدم . ايواه‌كه ممـكن اوله‌مدى . مكر اناختـارى ايچ طرفدن ينه كليدك دليكى ايچنه صو. قمش . احتمال‌كه سائر اوطه‌قپولرندن‌الوب صوقديغم اناختـارلرك كيرمامسنه ده سبب بودر ديه اناختارلرى‌تكرار تطبيق ايلدم . لكن اناختارلرك‌چنتكارى و كرتيكارى كليد دليكنك اوزرينه ميخلانمش اولان پرنجدن معمول آغزلغـك او يماجلرينـه موافق كلميـورلر ايدى . اكر بر اناختار موافق كلسه ايدى او اناختـارك كليدى آچه‌بيله‌جكنی حكم ايده‌جك ايدم .

الحـاصل خليلك اوطه‌سـنه آناختار اويدوره بيلمكـدن مأيوس قالدم . لكن والده‌سنك اوطه‌سـنده بر پنجره واركه او پنجره ایله خليلك اوطه‌سی پنجره‌سنك اره. سی برارشوندن‌از برمسافه‌در . ايکی پنجره نك اورته‌سنده ده محكم بر يغمور اولوغی زمينه قدر ايمش . بو اولوغی كشف‌ايتدم .

بر دكل بش آدم آصيلمش اولسه‌لر هيچ يرندن قلدانميه‌جق . كاركيربنالرك شو محكملك فضيلتنى تحسين ايلدم .

ايكى كيجه صكره صباحه قارشو ايدى كه المده لزومى قدر تل و بر قصاج ايله بر كوچك اكه وسائر برقاچ آلت اولديغى حالده اولوغك التنه كلدم . بر آدم بويى ارتفاعه قالنجه بر تلى او لوغك ارقه‌سندن طولاشديرمق اوزره حلقه وارى ربط ايتدم . او حلقه‌يه‌ده ربط اولنمق اوزره ترازو وزنه‌سى كبى بر قاچ‌ده اياقلق ياپمش ايدم . برنجيسنى ايلك حلقه‌يه ربط ايدرك برآدم بويى قدر يره ايكنجى حلقه‌يى ربط ايلدم . اكاده بر اياقلق ربط ايدرك اوچنجى حلقه‌يى باغلادقدن صكره ارتق دردنجى حلقه‌نك كله‌جكى بر خليلك پنجره‌سى اوله بيلور ايدى .

لكن عملياتك بو درجه‌سنى اجرا ايدنجه‌يه قدر صباح آچلمغه باشلاديغندن آياقلقلرى چيقاره‌چيقاره اشاغى‌يه قدر اينده‌كه اولوغه مربوط قالان تل حلقه‌لر هيچ كيمسه‌نك نظر دقتنى جلب ايدوب‌ده مراقنى موجب اوله‌مزلر ايدى .

ايرتسى كيجه كلوب آياقلقلرى برر برر طاقه‌رق پنجره‌يه قدر واصل اولدم . خليل صورى پنجره‌نك يالكز پرده‌سنى ايندرمش اولوب ماندالرينى چويرمامش ايمش . الله ايتديكم كبى پنجره آچلدى . خوش ماندالى اولسه ايدى ينه آچه‌جق ايدم . ماندالرك طيش طرفدن كورونه‌ويده‌لرينى سوكه‌رك قصاچلى برطورنه‌ويده ايله بر قاچ قورجاله‌يوب كوشتدكدن صكره پنجره‌يه قولايجه آچيله بيلور ايدى .

اوطه ايچنه كيردم . نه ديرسكز محرر افندى؟ جانه قصد ايده‌جكم حريفك تا اوطه‌سنه كيرديكم و كنديسنى قار يوله اوزرنده اويور كورديكم حالده قلبمده خليجانه فلانه بكزر هيچ برشى يوق ايدى . اوره‌كه طاشنده دها غضوب دها خليجانلى ايدم . بس بللى جان قيمغه ارتق الشمش اولديغم ايچون بويله سرين قانلى بولنيور ايدم .

اورايه قدر كيرديكم حالده خليلى هنوز نه صورتله اولدوره‌جكمى قطعى صورتده قرارلشديرمامشيدم . يالكز هزار فندكمى بو انتقامده دخى كوسترمك عزم قطعيسنده ايدم .

طوانده كورديكم بر حلقه عقلمه خليلك صلبى صورتنى كتوردى . هر صورتله اجرا ايده‌جكم عمليات مدهشه‌نك مقدمه‌سى اولمق اوزره يانمه بر مقدار قلور يفورم الشيدم . انى خليلك بروننه طوتوب ايجه‌ده قوقلاتدم . اوقدر بايلدى كه اكر كنديسنى صلب دخى ايتمامش اولسه ايدم حريفك بايغنلقدن بردها آيله بيله‌جكى اميد

اولنه‌مز ایدی .

بعـده اوطه‌سـنك قپوسـنی آچدم . خانه‌نك تراسه‌سـنه قدر چیقدم . اولجه خانه‌یی کشف ایلـدیکم ایچون تراسـه‌ده هر دم بکجـد اولمق اوزره اعـلا جـاشیر ایپلر بنی کورمش ایدم . بر دانه‌سنی چوزوب اشاغی‌یه ایندیردم . طوالت طاقمنك موضوع اولدیغی طاش ماصه اوزرنده‌کی اشیایی ایندیروب طوانده‌کی خلقه‌نك التنه کتـوردم . ایپی اتلك ایدرك حلقـه‌دن کچیردکدن صکره اتلکی خلیلك بوغازندن دخی کچیردم . خلیل یرندن بیله قمدانمدی . قوللی قعلمی حذاسـندن اوموزلری التنه صوقوب‌ده حریفی کرکی کبی قالدیردقدن صکره دخی خلیلده هیچ بر اثر حیات یوق ایدی . بنـاء علیه بر نعش دیمك اولان خلیل صوری‌یی ایستدیکم کبی یقـدیروب قالدیره‌رق حلقه‌یه چکدم آصدم . ایپك اوجنی دوکومله‌یه‌رك باغـلادقدن صکره فضله‌سنی کسـدم الدم که بو حالـده خلیل کویا کنـدی کندیسنی آصمق ایچون اولا ایپی حلقه‌یه باغلامش‌ده بعده اتلکی بوغازینه طاقش کبی برشی اولدی .

کمال استراحت بال ایله شو ایشی کوردکدن واوطه ایچنـده بوزونمش قارشمش نه وار ایسه جمله‌سنی دوزلتدکدن صکره خلیلك قارشوسـنه کچوب حالنـه بر نظر عـبرتله باقدم . کنـدی کندیـنه دیدم‌که :

— ای قوهٔ مخادعه کارانه‌سیله جهانی الت اوست ایتمکـه مقتـدر اولان خلیل صوری ! خدعه‌نك شـو صـورتی هیچ خاطر وخیالکدن کچمه‌مش ایدی ؟ سـنکله بری‌یه سلام کوندرر ایدم اما پرینك روحی جنتلره وارمش اوله‌بیلـور . سن ایسـه هیچ شبهه ایتم که طوغریجه جهنمك اسـفل سافلینه کیدیورسك !

نهایت قلبم حس انتقام واطمئنانله مطمئن اولدیغی حالده اوطه قپوسـنی قپـایه‌رق پنجره‌دن ایندم . یالکز ایاقلقلری چیقاروب حلقه‌لری ایسه ینه اولوقلر اوزرنده براقدم واقعا بونلری ده بر بر چیقارمغه وقتم واقتدارم وار ایدی . انجـق یرلرنده قالـدقلری حالده دخی تنـکه‌جی طرفنـدن اولوقلری تحکیم ایچون قونمش کبی کورینه‌جکلرندن چیقارلمرینه هیچ لزوم کورمدم .

ایشته محرر افندی خلیل صـوری بو صورتله اعدام اولنمشـدر . اندن صـکره هدیه خانمك دخی حقندن کله‌جك ایدیسه‌م ده مستنطق عثمان صبری افندی بو خلیل صوری انتحاری مسئله‌سنی اوقدر شیطانجه سـنه تدقیق ایتمکه باشـلادی که یقابی مومی الیهك النـه ویریرم دیه خوفـدن بکرشه قدر قپـاغی اتمغه مجبـور اولدم . انجق هدیه دخی الحالة هذه حکومتك پنجهٔ

عدالتنه کرفتار اولمش بولنوب بونجه اسرارك میدانه چیقمسی اوزرینه یقاسنی قورتاره‌میه‌جغی آشکاردر .

(انتهای قسم رابع)

—o—

اسرار جنایات

« قسم خامس »

❊ الجزاء من جنس العمل ❊

« ١ »

حکمت اسلامیه ملل وادیان قدیمه حکمیاتنك کافه‌سی اوزرینه تعلی و تفوقنی ذهننده براز قدرت تمیزیه‌سی اولان ارباب عقولك کافه‌سنه تسلیم ایتدیره بیلور .

اسلامه کلنجه‌یه قدر هیچ بر ملتده حکمتدن اثر کورلمامشدر دیه دعوی ایده‌میز . رومالیلر ده یونانیلرده یهودیلرده وانلردن‌ده مقدم هندیلرده چینیلرده نه‌قدر حکما وانبیا کلمش و نه‌قدر حکمتلر ثبت صحایف ایدلمشدرکه اولبابده جزؤی بر فکر حاصل ایتمك ایچون‌ادنا تفصیلاته کیریشه‌جك اولسه‌ق جلدلر طولدیرمق اقتضا ایدر .

هر کیم اوشنمز ایسه اوتدقیقاتی کندی کندیلرینه ایفا ایده طورسونلر . نصل‌که بز دخی اوشنمامك لازم کلان ایشلرده بو تدقیقاتی استطاعتمز درجه‌سنده اجرا ایلمشزدر .

فقط بوراده تفصیلات زائده‌یه کیرشمکه حاجت قالمقسزین دیرزکه رؤس حکمتدن عد ایدلمك لازم کلان « الجزاء من جنس العمل » اسلامدن اول موجود اولان حکمانك نظر اهمیتلرنده پك‌ده یرطوتمیان احکام محققه‌دندر .

هرجزا انی ایجاب ایلیان عمل جنسندن اولمسی یالکز اعمال دنیویه‌نك مکافات اخرویه‌سنی تعیین خصوصنده طوغری اولمقله قالمز . « احسانك احساندن بشقه جزاسی وارمیدر ؟ » قضیه‌سی امور دنیویه ایچون دخی مسلماتدن اولدیغی هر زمان کوریله کلمکده‌در .

مقصدیمز « ایلکه کملك » سوزینی حکمدن دوشورمك دکلدر . ابناء بشرك طبایعی اول قدر مختلفدرکه ایلکه کملك منزله‌سنه شان انسانیتی تنزیل ایلیان دنی مشربان فی‌الحقیقه پك چوقدرلر . نصلکه کملکه ایلك مروت جوانمردانه‌سنده بولنان علو طبع اربابی دخی بالکلیه اندر دکلدر . فقط بونلر هر حالده انسانلرك کندی جبلتلرینه کوره اجرای حکم ایدر شیلر اولوب جزانك عمل جنسندن اولمسی ایسه جناب حقك عدالت منتقمانه‌سنه تعلق اولان ونزاکتی اهمیتی وانسانلر ایچون موجب عبرت وانتباه اولمقلغه لیاقتی مسلم بولنمق لازم کلان برمسئلهٔ فوق‌العاده‌در .

قوانین سیاسیه جزانك عمل جنسندن اولمسنه هرمسئله‌ده حرفی حرفنه تطبیق معامله ایتمیورسه‌ده او اساسدن بالکلیه مباعدت دخی ایتمیور . عمل خیر اربابنی مکافاتلندیران قوانینه مقابل عمل شری مکافاتلندیران قوانین برنقطهٔ نظردن تلقی ایدیله‌جك اولور ایسه « احسانك احساندن بشقه جزاسی وارمیدر ؟ » حکم عالیسی شمس تابان کبی انسانك نظرعبرتنده لامع ونمایان اولیور . قصاص خصوصنده جزا عمل جنسندن اولمق برچوق یرلرده بوکونکی کونه قدر مرعی و مرئی اولوب بعض یرلرده ایسه انسانی قصاصاً اولدیروب مزاره طیقمغه بدل جانلی ایکن زندانه طیقمق صورتی بالترجیح زندانك صاغ انسانلر قبری اولمقلغندن عبارت بولنان برتشبیهه عادتا حقیقت رنکی ویردیریلیور . لکن نه قدر اولسه ارباب شر وفساد مطلقا جزاسز قالمیور .

اشرارك پنجهٔ مجازاتدن تخلیص کریبان ایده‌بیلمسی ولوسلم صورت ظاهره‌ده ممکن کبی کورنسه دخی حقیقةً بوخلاص اصلا ممکن ومتصور دکلدر . مظلومك انتقام الهیدن ماعدا پناهی اولمدیغندن ظالم هرنه صورتله اولور ایسه اولسون قانون پنجه‌سندن قورتلدقدن صکره مطلقا پنجهٔ انتقام ربانی‌یه دوچار اولدیغی کوریلیور . فی‌الحال وسریعاً دکل ایسه بیله برزمان ظرفنده بلاسنی بولدیغی مشاهده اولنیورکه بودخی جناب عادل مطلقده اهمال اولمیوب اولسه اولسه امهال بولندیغی مطالعه‌سنه قوت ویریور .

قاتل حیدود سارق یان کسیجی قلبرنن

مروج فحش كبی مادی معنوی موجب جزا اولان بونجه اعمال شر اربابی محاكم جنائيه‌نك سجل ودفاتر يني كندن اسامئ منحوسه‌لريله طولدير يليورلر . شبهه يوق كه بونلرك كافه‌سی شو يولده عاقبت قانونيه‌سنی كورميورلر . كويا كنديلريني قانوندن قورتاريورلر . فقط برده جمعيت بشريه ومدنيه‌نك احوال عموميه‌سنه حكيمانه بر نظر ايديكز . برچوق آدملرك نائل اقبال اولدقلريني پاره‌لر قزاندقلريني دنياجه ممكن اوله بيلان مسعوديتك درجهٔ غايه‌سنه وار-دقلريني كوررسكز عجبا بونلرك هانكيسی كرك يوقاروده صايديغمز جرائمدن وكرك انلرك غيريلرندن برينك ويا برقاچنك مرتكبی اولدقلری حالده بو سعادته نائل اولمشلردر ؟

واقعا بولندقلری موقعه ومالك اولد-قلری ثروته لياقتنی كوره‌مديكمز بعض آدملر بولنه بيلور . بونلر حقنده درلو درلو روايتلر دخی اوله بيلور . فقط باقه‌لم خطا بزم ظنمزده ميدر يوقسه فی الحقيقه او آدملر ابتدای كلامزدن بری كمال خلوص ديندارانه ايله سرد ايتمكده بولنديغمز مطالعاتی سخيف چيقاراجق يولده سترايله نائل سعادتمی اولمشلردر ؟ بونقطه‌يی حل ايچون كركی كبی اتعاب فكر اقتضا ايدر .

اوت ! بز ايشی محال قطعی يه تعليق ايتميورز . شر ايله نائل سعادت اولمش آدم هيچ يوقدر ديميورز . ديه‌مز . لكن بونلرك سعادتلری نه‌يه بكزر بيلور-ميسكز ؟ بيچاره يولجی يی مرمیٔ غدرينه هدف ايدرك بره جانسز سردكدن صكره صكره اوزرنده اولان مالنی سلب وغصب ايدن حيدودك برقاچ دقيقه ايچون كنديسنی مسعود ظن ايتمسنه بكزر . او برقاچ دقيقه دن صكره ملعون مرقوم حكومتك پنجهٔ قدرتنده يقاسنی و يره‌جك بر معاملهٔ قانونيه-سنی كورمك ايچون داراغاجنه قدر كيده-جكدر . دولتنه دينده وطننه ملتنه بنی نوعنه خير يرينه شر ايدرك نائل اقبال وثروت اولمش ادم وار ايسه پك تيزوقتده بونلرك خانمانی خراب و ناملری دخی برباد اوله‌جغنده شبهه ايدنلر هر كسك كنديلكنجه تجربه بولنان بر طاقم فضيلت غير محققه‌نك عاقبت حاللريني تفكر ايلسونلر .

ارباب شر و فسادك اكثريا ارباب خير وحسناتدن دها ذكی اولدقلری محققدر . زيرا قوانين ونظامات موجوده واخلاق وعادات وآداب مرعيه خارجنده وخلافنده برطاقم حركات وتشبثات غير مشروعه‌يی حسن ترتيب ايله ترويج ايده بيلمك اويله اولور اولمز عقول عاديه ودرايت ورويت ساده ايله ممكن اوله‌مز . برچوق عقللری الذاته بيلمك ايچون انلرك مجموعنه فائق برعقل ايستر . (اسرار جنايات) سر-

اوحه‌سیله یازمقده اولدیغمز اشبو حکایه‌ده فطانت شریه‌لرینی تصویره چالشدیغمز هدیه‌خانم وخلیل صبوری کبی .

یاعجبا بونلر او درایت وروییت فوق‌العاده‌لرینی شره صرف ایتمیوب ده خیره صرف ایتمش اولسه‌لر طریق شر وفسادده برصورت غیر مشروعه‌ده نائل اوله‌جقلرینی امید ایلدکاری اقبال وثروت ورفاهه محق ومشروع برصورتده نائل اوله‌مزلرمی ؟

احوال جهانه عطف ایدیله‌جك بر نظر سطحی بوسؤاله دخی جواب تصدیق ویردیرر . زیرا دیننه دولتنه وطننه ملتنه بنی نوعنه صادق ومفید اولان یوزلرجه حتی بیکلرجه ارباب استقامتی کوریورزکه کندیلری صاغ اولدقلری مدت ثمرهٔ صداقتلری اولمق اوزره معززاً مکرماً یشایه‌رق دولتك ملتك توجهاتنه تشکراتنه مظهر اولدقدن صکره بوعزتی بورفعتی اولاد واحفادلرینه دخی ارثاً نقل ایدرلر .

حسن حاللری رهین نظر مشاهده‌مز اولان ذواتدن بعضلرینك موقتاً بر بلا ایله مبتلا اولدقلرینی کورر ایسه‌کز ینه فکر حکیمانه‌کزی تخدیش ایتمیکز . او حسن حال صاحبی اولان آدم یالکز سزك تخمینکزمیدر ؟ یوقسه حقیقةً حسن حال صاحبی‌میدر ؟ اول باول بونی تمییزه پك بیوك صرف افکار ایدیکز . زیرا اوزی سوزی طوغری اولان مرد کامل اکثریا سزه کندیسنی بکندیرەمز . سزك ایستدیککز و بکنه‌جککز وجهله سوز سویلیه‌مز . حرکات وسکناتی دخی طبعکزه پك موافق دوشمز . علو جنابی اقتضاسنجه بیلدیکنی دوشوندیکنی طوس طوغری سویلیه‌رك تحسینکزی دکل احتمالکه نفرتکزی قزانور .

اما دوچار بلا اولان آدم کبر کبی تعظم کبی صفات مکروهه‌دن وکوپکجه‌سنه تبصبص وریا ومداهنه کبی کاذبانه اطواردن والحاصل معایبدن علی قدر الامکان مصون اولوب‌ده حسن نیتی وحسن معامله‌سی دخی جدا تسلیم ایدلمك لازم کلدیکی حالده بو حرکات محققه‌سنك مکافاة غیر محققه‌سنی کورمش بولنور ایسه ینه ذهنکزی بوزمامق لازم کلور . کمال تسلیمیتله دیمه‌لیدرکه جناب حق او انسانی دها بیوك سعادتلره استحقاق قزاندیرمق ایچون بویله بر تجربه‌یه چکمشدر .

نتیجهٔ کلام شریرلك عاقبتی شر وصالحلك عاقبتی خیر اولمق قانون عدالت الهیه اقتضاسندن اولوب هیچ بر وجهله شذوذ واستثنا قبول ایتمیان بوقانون قدیم وقویم خارجنده کوره‌جکمز احوالدن طولایی خطایی کندیمزده بولور ایسه‌ك حقیقةً عاقلانه وحکیمانه بر مطالعه بولندن

عبارت اولمش اولور . اما شو مطالعه‌یی
بر صافدرونلقدن عبارت صایار ایسه‌ك
بو حکمیز او یله بر فکر شیطنتك محصو-
لیدرکه او فکر شیطنت پك چوق عقلانك
فطانتلرینه فائق اولدیغی حالده صاحبنی
طریق فساددن بشقه بر یوله تشویق
ایتدیکنی دها دمنجك بو قاروده کورمش
ایدك .

حکایه‌مزدن اشبو بشنجی قسمك مد-
خلنده فکریمزی شو ملاحظاته سوق
ایدیشمز هزار فن مصطفانك *** غزته‌سیله
نشر ایلدیکی مکتوبلردن صکره هدیه خانم
حقنده اجرای تحقیقاته مأمور اولان قو-
میسیون عالینك ایشی نه‌لره قدر واردیغنی
قارئلرمزه اخبار خصوصنده مقدمه اتخاذ
ایلمك ایچوندر .

قارئلریمز تخطر ایدرلرکه بك اوغلی
غزته‌لرندن بریسنه درج ایتدیریلان
فرانسزجه بر ورقه‌ده *** غزته‌سی هزار
فن مصطفانك مکتوبلرینی بعض مرتبه
محو واثباته دوچار ایلدکدن صکره نشر
ایتدیکی بیانیله مرقوم مصطفانك اصل
کندی قلمندن چیقدیغی زمانکی مکملیتنی
جامع اولان مکتوبلرینه محکمه‌جه لزوم
کوریله‌جك اولور ایسه تسلیم ایدیله‌بیله-
جکی اعلان اولنمش و بونك اوزرینه
*** غزته‌سی دخی درج ایلدیکی فقره‌ده
جنایات موجوده‌نك برچوق کیمسه‌لره قدر
شمولنی منع ایچون مکتوبلرك فی الحقیقه
بعض مرتبه محو واثباته اوغرادلدیغنی
بالاعتراف هرهانکی بر محکمه طرفندن نسخهٔ
اصلیه وصحیحه‌لری طلب ایدیله‌جك اولور
ایسه تسلیم قلنه‌جغی درمیان ایدلمش
ایدی .

بزم مستنطق مشهور عثمان صبری افندی
غزته‌لرده بو فقره‌یی کورنجه بریسی
مقام صدارته دیکری ضبطیه مشیرینه
واوچنجیسی دخی هرنه قدر بو مسئله‌ده
نوعما مدعی علیه صاییله‌جق ایسه‌ده ینه
ایشك رسمیتدن چیقارلماسی ایچون بك
اوغلی متصرفلغنه خطاباً متحد المآل واللفظ
برلایحه قلمه الدی . بولایحه‌ده هدیه خانم
حقنده اجرای تحقیقاته لزوم کورمسی نه
کبی احوالدن طولایی نه درجه‌لرده مقتضی
ومهم اولدیغی هزارفن ونام دیکرله قلبزن
مصطفانك *** غزته‌سنه درج ایدیلان
مکتوبلرندن استدلال اولنه‌بیله‌جکنی عرض
ایله دیدی‌که :

« اشبو مکتوبلرك اسرار وخفایاسی
میدانه قونیلان جنایتلر اوزرینه تدقیق
وتحری یه غیرت ایلیان برضابطه مأمور-
ینی تدقیقات مذکوره‌نك کوستره‌جکی
لزوم اوزرینه امانة برمقدار الماس قالد-
یروب ده اعاده خصوصنده دوچار تأخر ایلر

ایسه بوندن طولایی مدعی علیه و مجرم صفتیله
تحت محاکمه یه آلنمق عدالت سنیه یه منافیدر.
اومأمور بالعکس جانب حکومتدن وکیل
برمدعی صفتیله تلقی اولنمق هرنوع اصول
محاکمه یه موافقدر. چاکرلری ایسه هنوز
مظنون و متهم صفتیله موقوف بولندیغمدن
مدافعهٔ عاجزانه م ایچون اشبو مکتوبلرك
کمال اهمیتله نظر دقت و عدالته آلنملرینی
استرحام ایلرم. قالدیکه مکتوبلر ***
غزته سنه عینا درج ایدلمیوب محو واثبات
ایدلمك صورتیله درج اولندقلری دخی
غزته محرری طرفندن اعتراف ایدلمکله
وحکومتجه طلب ایدلدکلری آنده عینا
تسلیم اولنه جقلری ده وعد اولنمغله مکاتیب
مذکوره عینلرینك ذکر اولنان غزته
خانه دن طلب اولنمسی عدالت سنیهٔ جناب
پادشاهی نامنه استدعا ایلرم»

بو لایحه یی اوچ نسخه اوله رق تبییض
وامضا ایله خفیه نجمی بکه تودیعاً تقدیم
اولنه جقلری یره کوندرمش ایدی.

اقشام نجمی بکك عودتیله کندیسی
وعثمان صبری اراسنده شویله بر محاوره
وقوعه کلدی. عثمان صبری صور-
دیکه:

— مجدالدین پاشا لایحه یی اوقودقدن
صکره نه دیدی؟

— بن مجدالدین پاشایه الك صکره
کیتدم. الذاول ایسه ذات حضرت صدر
اعظمی یه مراجعت ایلمش اولدیغمدن اورا-
ده کوردیکم حالی حکایه ایتملی یم.

— بن آنی بیلوم.

— کرامتکمی وار نه دن بیله-
جکسك؟

— ایشته باق سکاده خبرو یره یم.
صدر اعظم حضرتلری لایحه م اوزرینه
«اقتضاسی عدلیه نظارتندن» اشارتیله
اوراق اوطه سنه کوندردی.

— صبری! صدر اعظمك نه یاز-
دیغنی حرفی حرفنه سویلیه بیلسه ایدك
مطلقا کرامتنه حکم ایده جك ایدم. واقعا
لایحه یی بر اشارتله اوراق اوطه سنه
کوندردی اما باق اوزرینه نه یازدی؟

دیه یلدکات جیبندن قورشون قلمیله
یازلمش بر کاغد چیقاروب ویردی.
عثمان صبری دخی بو کاغدی بروجه آتی
اوقودی:

— «اوراق مذکوره سریعاً جلب
ایتدیریله رك تدقیقاتك اجراسی ایچون بر
قومیسیون مخصوص تشکیلنه دائر لفیله
عدلیه نظارتنه تذکره»

— کوردکی صبری کوردکمی ایش
بشقه لشیور.

عثمان صبری ده نادر کوریلان تبسملرك

بر یسی دخی شمدی شو مناسبتله کورلدی .
دیدی که :

— مجدالدین پاشا نه یاپدی ؟

— اکر سن بو عجله یی براقیه جق اولور ایسه ك بن سکا هیچ بر شیئی خبر ویره مم . صدارتدن صکره صره ضبطیه مشیرینه کلدی . هپا باقه یم ضبطیه مشیرینکده نه دیدیکنی بیله بیلور ایسه ك آلنیکی قارشلارم .

— لقردی یی اوزاتمه چابوق سویله ده مجدالدین پاشایه کله لم .

— ضبطیه مشیری بر آرالق حدتلنه جك اولدی . « غزته لرك هذیانلری اوزرینه ایشمی کوریله بیلور ؟ » دیه بزه بر طرفه صاتمق ایستدیسه ده بن « افندم صدر اعظم حضرتلری کندی خاکپایلرینه تقدیم ایتدیکم دیکر بر نسخه اوزرینه شو اشارتی بیوردیلر » دیه او الکده کی بو صله یی کوستردیکم کبی مشیر پاشا حضرتلری شاشالادی . « یاپیله جق اولان شیئی ایشته صدر اعظم یاپمش . باقه لم عدلیه نظارتنه وقوعبوله جق اشعاره کوره حرکت ایدرز » دیه ظرفی چانطه سنه آتدی . اما او یله بر طور ایله آتدی که ظرفك بر دها اورادن نه زمان چیقابیله جکنی کسدیره مم .

— شمدی مجدالدین پاشایه کلدکمی ؟

— کلدك ظاهر ! مجدالدین پاشا لایحه یی بشدن باشه اوقودی . فقط هیچ برشی آکلایه مدیغنی بنده آنك صورتندن آکلادم . زیرا صورتی کاه ییشیل کسیلیور ایدی کاه موس مور . کاغدی اوقویوب بتوردکدن صکره بو نه در ؟ دیه بکا صوردی . « افندم عثمان صبری قوللکزك بر استرحامنامه سی » دیدم . او زمان رنکی بم بیاض اولدی . دیدی که :

— نجمی بك سز بو اوسته لقلری کیمه صاتیورسکز ؟ ذاتاً او کاغدلری یازان عثمان صبری افندی ایله *** غزته سنك محرری دکلیدرلر . حتی کاغدلر کویا عیناً نشر ایدلیورلر دیه فرانسز غزته سنه ورقه ویرنلر دخی انلر دکلیدرلر ؟ بو اوسته لقله بنی اتهام ایدرك انظار جهانده رذیل ایتمك ایستیورلر .

عثمان صبری بر دها کولمه دی .
نجمی سوزنه دوام ایله دیدی که :

— او عظمتلی مجدالدین پاشانك بو سوزلری سویلر ایکن کوستردیکی طوره دقت ایتملی ایدی . بر اشارت ایتسه ده م امانه دوشه جك . بن دیدم که بیان بیوردیغکز شیلر قوللکزك بالکلیه مجهولمدر . شوقدرکه جهت جهت شایان مرحمت اولان بیچاره عثمان صبری افندی یی بنده کز باشنی قورتارمق ایچون بومثللو تشبثلرده معذور

کورلمك مقتضای شیمهٔ مروتدر ·

— آفرین نجمی به ! سنك اغزك ایچه لاف یاپه بیلیور ایمش ·

— هی قوزم هی ! غلبه بزده قاله‌جغنه ایناندقدن صکره اغزم او قدر لاف یاپارکه الك بیوك آووقاتلر بیله بنم یانمده عاجز ومغلوب قالورلر ·

« ٣ »

کوسه نجمی ایله ایتدیکی لطیفه‌دن صکره عثمان صبری افندی‌یی بر دوشونمه الدی · تبسمدن محرومیتی ذاتاً دائمی صورتله چاتق کورنمسنی موجب اولان چهره‌سی برقاتدها چاتندی ·

نجمی بك سسنی کسه‌رك عثمان صبری‌یی تدقیق ایچون پارلاق کوزلرینی صورتنه دیکمش ایدی · کویا صبرینك ملاحظات ومطالعاتنی اخلال ایده‌بیلور خوفیله الندن کلسه نفس بیله المق ایسته‌میور ایدی ·

بر چاریك ساعت ویاخود یکرمی دقیقه‌دن صکره عثمان صبری باشنی قالدیروب نجمینك یوزینه باقدی ایسه‌ده بو باقیش او یله طور استفسار واستیضاحله اولان باقیشلره بکزه‌میور ایدی · هانیا بعض انسانلر طالغنلق حالنده بر نقطه‌یه نصب نظر ایدرلرده ینه او نقطه‌ده هیچ بر شی کورمزلر اولوریا ؟ ایشته عثمان صبری افندی نجمینك صورتنه بویله بر باقیش ایله باقش ایدی ·

فقط نجمی بادیٔ نظرده بو باقیشك ماهیتنی تقدیر ایده‌میه‌رك « نه ایسترسك صبری ؟ » دیه صوردی · بو سؤال ایسه صبری‌یی بیدار وایقاظ ایلدی دیدیکه :

— نه‌می ایسترم ؟ صدر اعظم حضرتلرینك عدلیه نظارتنه یازدیره‌جغی تذکرهٔ سامیه‌نك بر آن اول یازلمسیله اصل تدقیق قومیسیوننك دخی بر آن اول تشکیل اولنمسنی ایسترم ·

— صبری ! پك طالغین دوشونیور ایدك‌ده مراق ایدییور ایدم · بو ایشك صوکنده بر فنالقمی کوریورسك ؟

— هایدی هی قورقاق سن‌ده !

— یوق والله قورقاقلقدن دکل · ایشك ایچنده بر فنالق کوریور ایسه‌ك آنك درجه‌سنی بن دخی بیله‌مم‌ده اکا کوره حرکت ایده‌یم تدبیر دوشونه‌یم دیه صورییورم ·

— او یله ایسه دوشوندیکمی سویله‌یم · مجدالدین پاشا هزار فن مصطفانك مکتوبلرینی بز تصنیع ایدییورز ظن ایتمش · فرانسز غزته‌سنه درج اولنان ورقه‌یی‌ده بزدن اولمق اوزره تلقی ایلیور · بو ظنلرك قسم اولی یاکلش قسم ثانیسی طوغریدر · فقط یاکلشدن یاکلشلغی درجه‌سنده کوره استفاده ایتمکی وطوغریدن دخی صوص

طوغری فائده‌مند اولمغی دوشونیورم .

— سوزلرکدن هیچ بر شی اکلایه‌مدم .

— سنك اکلایه‌جغك شوکه فرانسز غزته‌سنه درج اولنان ورقه‌یی فی‌الحقیقه بزدرج ایتدیردك .

— بزمی ؟ وای اویله ایسه بن بونی نیچون بیلمیورم ؟

— *** غزته‌سی محرری درج ایتدیردی .

— ها ! اکادیه‌جکم یوقدر .

— شمدی بو طوغریدن استفاده ایچون حین حاجتده دیملی‌که : مصطفانك مکتوبلرینی عیناً درج ایتمکه حال مساعد اولمیوب الك مهم پارچه‌لرینك طی ایسه بومکتوبلردن اومدیغمز فائده‌یی حاصل ایتمیه‌جکندن برفرانسز غزته‌سنه بویله بر اعتراض یازدیرمغه و بعده بزم غزته ایله دخی بر اعتراف ایله اصل مکتوبلری‌ده میدانه چیقارمق وسیله‌سنی تدارکه عجزمز حسبیله مجبور ایدك . عاجز قالان انسان طوغری‌یی ترویج خصوصنده بیله شویله برطاقم حیله‌لره خدعه‌لره مجبور اولورسه معذور کوریلور .

— اصل مکتوبلرك تصنیعنه ؟

— خیر ! مکتوبلر مصنع دکلدرلر . مکتوبلر فی‌الواقع مصطفانك کندی قلمندن چیقمشدرلر . حتی بزم غزته‌جی طرفندن بعض یرلری چیزلمش اولدیغی حالده هیچ برشی ضم ایدلمامشدر . بو احتیاطی مخصوص التزام ایلدك . بر محکمه حضورنده معاینه ایدلدیکی زمان غزته‌جینك مکتوبلر مندرجاتنی تشدید دکل بالعکس تخفیف ایتمش اولدیغی کورلسونده انصاف ایدلسون دیدك . لکن .. .. ..

— لکن ؟ ای بولکننك التطرفی ؟

— لکن کوکلم ایستیورکه بومکتوبلر فی‌الحقیقه مصطفانك کندی مکتوبلری اولدقلرینی ینه مصطفانك کندیسنه اعتراف ایتدیره‌یم .

— بونی نصل اعتراف ایتدیره بیله‌جکسك ؟

— مصطفایی بالذات بورایه کتوره‌یم .

— امایاپدك ها ! هیچ بش التی‌قانی اولان برآدم بیونی جلاده تسلیم ایدرجه‌سنه بورایه قدرکاورمی ایمش ؟

— ایشته بورایه قدر کلمسی محال درجه‌سنده مشکل اولدیغی ایچون دوشونیورم یا !

— بکاقالسه او یله اولمیه‌جق شیلره هیچ ذهن صرف ایتمز ایدم .

— اوله‌جق شیلره ذهن صرف ایتمکده نه بیوکلك واردر ؟ اولمیه‌جق شیلری اولدیرملی‌که آفرینه حق‌قازانیلسون .

— ای صانکه مصطفایی استانبوله کتوره بیلك ممکن اولور دیه‌می اعتقاد ایلیورسك ؟

— قانونك بعض مسائلی وارکه هنوز تماماً‌یله حل اولنمدقلری ایچون بر چوق ممکنلر محال اولیورلر . برچوق محاللرده ممکن حکمنه کیر ییورلر . مثلا سن پولیس خفیه‌سی دکلسك ده عادی بر آدمسك . قانوناً شایان اعدام اولان زهرجیی اولدیر-مش اولسه‌ك بویله بر قاتلی اولدیردیکك ایچون قانوناً معافی اوله‌جقسك ؟

— خیر اولمام !

— اوت ! اعدام ایده‌مزسك . زیرا اجرای عدالت کسه‌نك حقی دکلدر . یالکز حکومتك قانونك حقیدر . فقط بولده کیدر ایکن برقاتلك بر مظلومی اولدیرمك اوزره بولندیغنی کورسه‌ك وسن دخی مسلح اولدیغکدن او قاتلی کبرته‌بیله‌جك برحال اقتدارده بولنسه‌ك نه یاپارسك ؟ چکر اوورمیسك ؟

— والله نه بیله‌یم ؟ شمدی دیدك که بو جزالرك تعیینی دولتك قانونك نظامك حقیدر . اورمیه‌جق اولسه‌م دخی قاتل او بیچاره‌یی اولدیره‌جك .

— اما سن اوره‌جق اولسه‌ك برقاتلك وقوعندن اول سن بر قتل ایقاع ایتمش اوله‌جقسك .

— او یله یا !

— ایشته بومثللو هنوز حل اولنمیان مسائل واردرده هزار فن مصطفانك استانبوله کتورلمسی دخی آنك ایچون کوجدر . اکر مصطفی استانبوله کله‌جك اولسه‌ده واقف اولدیغی اسرارك کافه‌سنی اورته‌یه قویسه دولت وملته خیانت ایدن نه‌قدر جانیلر اورته‌یه چیقارکه قانون عدالت بونلرك کافه‌سنی جزالندیره‌رق احقاق حقه موفق اولور . لکن مصطفی بویله بر مخبرلك خدمتندن طولایی اولسه اولسه یالکز تخفیف جزاکبی برمکافاته نائل اوله-رق یوقسه بالکلیه یقایی قورتاره‌مز . شمدی ایسه دیار اجنبیه‌ده بولنوب قانونك پنجه‌سندن کندیسنی بالکلیه قورتارمشدر .

— واقعا دوشوندیکك طالوب کیتدیکك قدر وار ایمش ! هانکی جهتی آراشدیرلسه انسانك قارشوسنه کوجلکلر چیقارلر بر ایش ایله مشغول اولیورسك .

عثمان صبری براز دها دوشوندی . بعده کوسه نجمی یه دیدی که :

— قوانین عدلیه واصول محاکمات جنائیه‌ك مکمل اولدیغی یرلرده دخی اوقدر غرائبلر کوستره بیلورکه بر مجرم اکر آووقات اولوبده ترتیب ایده‌جکی جرم وجنایتی کوزلجه ترتیب ایتمش اولسه کندی علیهنه هیچ برشی تحقق ایتمیه‌رك کندیسنی

پنجهٔ قانوندن قورتاره‌بیلور . برکت و بزسونکه قانون شناسان میانده جرم وجنایت مرتکبلری پك نادر اوله‌رق ظهور ایدییور . سائر جانیلر ایسه اقتدارلرینی بالکز کندی مسلك جنایتکارلرنده ترقی یه صرف ایدییورلر . مثلا مصطفی کبی بر قلبزن کندینی حین حاجتده قانون پنجه‌سندن قورتارمق ایچون آووقاتلق تحصیل ایده‌جکنه هیچ فرق اولنمیه‌جق قدر مکمل قلب پاره یاپمق ایچون اقتضا ایدن صنایعی تحصیل ایدییور . بریان کسیجی بر خرسز دخی بویله‌درلر . بونکله برابر یعنی ارباب جرم وجنایت ارتکاب ایده‌جکلری ملعنتی احکام قوانین ونظامانه تطبیق ایتدکاری حالده دخی مکمل وماهر بر آووقات بولورلر ایسه کندیلرینی قورتاره‌بیلورلر . اخیراً غزته‌لرده بوکا دائر برده تحف فقره اوقومش ایدم .

— فقره‌نك نقلنی رجا ایده‌بیلورمی‌یم صبری !

— اوت ! نقل ایده‌جکم . خرسزك بریسی بر ساعت چالمش . محکمهٔ جنایتده مدافعه‌سنه تعیین اولنان آووقات حریفی اوقدر کوزل مدافعه ایتمش‌که دنیاده آندن ناموسلی آندن اوصلی بر آدم اوله‌میه‌جغنه وعزو اولنان جنایتده هیچ بر دخلی بولنمدیغنه حاکملر قناعت ایدرك برائت ذمتنی حکم ایتمشلر . ایشك نهایتنده مجرمك آووقاته اجرت مدافعه‌یی ویرمسی لازم کلنجه « آووقات افندی ! بوندن بشقه برشیئه مالك دکلم که تقدیم ایده‌یم » دیه چالمش اولدیغی ساعتی آووقاته ویرمش .

— اما تحف ها ! سن‌ده شو مصطفی ایچون شو یله براوسته‌لق قوللانه‌بیلسه‌ك !

— ایشته انی دوشونیورم . اول الله مدافعه‌ده پك‌ده عاجز قالم اما مصطفایی استانبوله کتورمك ایچون تأمین ایده بیلمك مشکل . واقعا بوکا دخی چاره بولنه بیلور . محاکمه غیاباً دخی اجرا اولنمق ممکندر . اما وکالتنه بنی تعیین ایتمزلر . بن اولا آووقاتلق صنعتنی اجرا ایچون شهادتنامه المش دکلم . ثانیاً مصطفانك اقرباسندن‌ده دکلم . ثالثاً محاکمه‌ده یا الماس طولاندریجیلغی ایله مدعی علیه یامفتریلك ایله متهم عد اولنه‌بیلورم . ایستدیکم یولده حرکت ایده‌بیله‌جك بر آووقات بولسه‌م بلکه ایشی بنه کوزمه کسدیره‌بیلور ایدم . نه ایسه طور باقه‌لم . بلکه بر چاره‌سنی بولورز .

عثمان صبری افندی ایله خفیه کوسه نجمی آره‌سنده شو محاوره سبق ایلدکدن صکره کوسه نجمی *** غزته خانه‌سنده بولنوب غزته‌نك محرری ایله دخی بر محاوره‌سی اولدی .

بو محاوره‌نك مقدمه‌سی عثمان صبری‌نك
قلبرن مصطفایی مخبر صفتیله استانبوله
کتورمك خصوصنده‌کی افکار یکی نجمی
بکك غزته‌جی یه حکایه ایتمسندن عبارت
ایدی . غزته‌جی یه دیدی‌که :

— دنیاده هیچ برشی محال دکلدر .
هله آووقاتلق خصوصنده همان هرشی
ممکندر . اوروپا اعاظمندن بریسنك
دیدیکی وجهله برآدم ایکی سوز سویلسون
و یاخود ایکی کلمه یازسون . او آدمك
کفرینی ایسترلر ایسه کفرینی خیانتنی
ایسترلر ایسه خیانتنی بالاثبات محوی
ممکندر . انصافی الدن راقدقدن صکره
آووقاتلقده هرشی ممکندر . لکن بکا
قالور ایسه عثمان صبری افندینك قلبرن
مصطفایی اله المق درجه‌سنده اختیار کلفت
ایتمسنه هیچ حاجت یوقدر . زیرا صدارته
و یردیکی لایحه تأثیرات لازمه‌سنی پك
اعلا کوستردی .

— امان کرچکمی ؟ سویلیکز اللهی
سورسه‌کز سویلیکزده بو اقشام عثمان
صبری یه کوزل کوزل خبرلر کتورمکه
موفق اوله‌یم .

— اوت ! هم‌ده پك کرچکدر .
عدلیه نظارتندن بزه حوادث کتورمکه
مأمور اولان مخبر دون کتوردیکی خبرلر
میاننده دیدی‌که : صدر اعظم عدلیه‌یه
یازه‌جغی تذکرهٔ سامیه‌یی کمال استعجال
ایله یازمش . بو ایشك بر دقیقه بیله زمان
غائب ایدلمکسزین سریعاً تدقیقنی امر
ایتمش . همان دونکی کون قومیسیون
اعضاسی انتخاب اولنمش . فقط بن
بونلری غزته‌یه یازمقده براز تأنی ایلدم .
دون یازسه ایدم بو کون غزته‌ده کوریلور
ایدی . بن ایسه بوکون یازه‌جغم که یارین
هرکسك نظر مطالعه‌سنه واصل اوله‌جقدر .

— بو یکی قومیسیون عجبا غلطه
سراینده عقد ایدلمش بولنان قومیسیونك
تدقیقاتی اوزرینه‌می حرکت ایده‌جکدر ؟

— اکا دائر هنوز خبر المدم ایسه‌ده
اصولاً دیدیککز کبی اولمق لازم کلور .
وغلطه سرایی قومیسیونك توقیف ایلدیکی
ذواتدن ماعدا دها کیملرك توقیفی لازم
کلور ایسه انلری‌ده توقیف ایدر .

— مثلا مجد الدین پاشایی‌ده توقیف
ایدرمی ؟

— ایده بیلور یا ! قوانین سنیه‌نك
حکمی جمله ایچون مساواةً اجرا اولنور .
قباحتی وار ایسه بولندیغی بیوك رتبه بیوك
موقع انسانی قورتاره بیلورمی ؟

— آه مصطفی بوراده اولسه ایدی کیم
بیلور دها کیملر توقیف اولنورلر ایدی .

— توقیف اولنه‌جق اولنلر اوقدر
چوق اولمزلر ایدی . زیرا مصطفی هرنه

قدر بونلرك مقدارینی چوق ظن ایتدیره جك بولده ادارهٔ لسان ایتمش ایسه‌ده برجنایات قومپانیاسنده هدیه خانم خلیل صوری قلبزن مصطفی کبی اوچ بیوك ارکان بولنور. سه انلر ایچون قدرتلیجه برنهایت ایکی اوچ حامی کفایت ایدر . امور جنائیه‌ده استخدام ایده‌جکلری وسائط چوق اوله بیلور ایسه‌ده او یله خرسز یان کسیجی جارح قاتل مقوله‌سی آدملری مصطفانك میدانه قویمسندن نه‌چیقار ؟ مصطفی بلاسنی بولمش دیمکدر . خلیل صوری دخی مزارنده چوریمشدر . عدالته چارپدیریله‌جق برهدیه خانم قالدقدن صکره میدانده بولنان براهین انی‌ده محو ایتمکه کافیدر . مجدالدین پاشایه وسائرلری دخی وار ایسه انلره کلنجه : بونلر اولسه اولسه یالکز ارتکاب ایله اتهام اولنه بیلورلر . کندیلری حقنده نه طوغریدن طوغری‌یه سرقت نه‌ده قتل وقلبزنلك کبی جنایتلر اثبات ایدیله‌مزلر .

بو اوارالق عدلیه قواصلرندن بریسی محرر افندینك اوطه‌سنه کیردی الندهکی مظروفی محررك اوکنه قویدی .

غزته خانه‌لرده دائره‌دن درلو درلو اعلانلر تبلیغنامه‌لر کلمك معتاد اولدیغندن محرر افندی نجمی ایله اولان اشتغالی حسبیله بو مظروفی اوراق عادیه‌دن ظن ایدوب شو یله برطرفه قویدی ایسه‌ده قواصك « افندم ! مهم ومستعجل ایمش » دیمسی اوزرینه کاغدی تکرار النه الوب ظرفی یرتدی . عدلیه مستشارلغی طرفندن امضا ایدلمش برتذکره اولوب عیناً صورتی دخی شوندن عبارت ایدی .

« عزتلو افندم حضرتلری

« هزارفن نام دیکر قلبزن مصطفی نامکسنه طرفندن یازیله‌رق غزتهٔ علیه‌لرینك نسخ معلومه‌سنه درج ایدلمش بولنان التی قطعه مکتوب اوزرینه تدقیقات مقتضیه‌نك اجراسی ارادهٔ سامیهٔ جناب صدارتپناهی اقتضاسندن اولوب اولبابده عدلیه نظارت جلیله‌سنجه بر قومیسیون مخصوص تشکیل قلنمش و بو مکتوبلر قنغی محکمه طرفندن هر نه زمان طلب اولنور ایسه تسلیم قلنه‌جغی دخی غزتهٔ علیه‌کز واسطه‌سیله ذاتاً اعلان ووعد ایدلمش اولدیغندن قومیسیون مخصوصك اس الاساس تدقیقاتی اولمق اوزره ذکر اولنان التی قطعه مکتوبك مقام عاجزی‌یه تسیاری بابنده اراده افندم حضرتلرینکدر »

خفیه نجمی بك هرنه قدر کتابت رسمیه وغیررسمیه‌دن وانشا و بلاغت بحثلرندن تمامیله آکاه برآدم دکل ایدیسه‌ده غزته محرری نجمینك حال وشاننه نظراً بورالره واقف آدم اولمسی ظنیله دیدیکه :

— ملکیه رتبه‌لرینك بر علامت مخصوصه ایله معین اوله‌مامسی وهرکسك رتبه‌سی ینه هرکس زدنده بیلنه‌مامسی حسبیله القاب خصوصنده نه قدر فنالقلر اولیور . ایشته بنم هیچ رتبه‌م یوقدر . عدلیه مستشاری بك افندی حضرتلری بزه بر « عزتلو » یی لایق بولمش . حالبوکه آکاده قناعت ایده‌میه‌رك برده «حضرتلری» علاوه‌سیله کویا دها زیاده یوکلتمش ایسه‌ده باقلسه ایشی بزم ایچون استهزا عد اولنه‌جق صورته قویمش .

— بن بو قدر اینجه القابه عنوانه عقل ایردیره‌مم . تذکره‌ده نظر دقتی جلب ایدن شی یکی قومیسیونك اساس مذاکره‌سی قلبزن مصطفانك مکتوبلری اوله‌جغی قضیه‌سیدر . او حالده بك اوغلی قومیسیونك اجرا ایتمش اولدیغی تدقیقات لزومسزمی قاله‌جق ؟

— خیر! هیچ امید ایتمم . شوقدرکه بالفرض اساس مذاکره مصطفانك مکتوبلری اولسه صانکه ایشمزه دها آزمی یارار . مصطفانك اورته‌یه قویمدیغی اسرارمی قالمش ؟

— واقعا اوراسی‌ده اویله !

— سز بو اقشام عثمان صبری بکی کوردیککزده الـبیوك حوادث اولمق اوزره کندیسنه بوخبری ویرکز . زیرا مکتوبلری بر قومیسیونك نظر دقت واهمیته المسی دیمك خیریه خانمك وانکله برابر سائر بعض شرکای جنایاتك دخی محوی دیمك اولور .

— اویله ایسه بن همان کیده‌یم ها ؟

— فنا اولمز . بزم‌ده ایشلرمز چوق زیرا بو کونکی غزته‌یه هنوز درت سطر یازی بیله یازه‌مدم . بن‌ده اول باول شو مکتوبلری عدلیه‌یه کوندرملی‌یم .

نجمی بك عثمان صبری افندینك یانند کیدوب خبر کوندرمك ایچون غزته‌جی‌یه وداع ایلدی . غزته‌جی دخی همان صورتی یوقارویه درج اولنان تذکره‌یه بر جواب یازوب هزار فن مصطفانك التی قطعه مکتوبلرینی دخی لف ایدرك هنوز جواب بکله‌مکده بولنان عدلیه قواصنه تسلیماً کوندردی . اندن صکره یازی‌یه باشلادی اما بر انسان ذهننده نه وار ایسه قلمیله انی یازه بیله‌جکنه کوره محرر افندی دخی هزار فن مصطفانك اوراقی عدلیه نظارتی طرفندن جلب اولندیغی قضیه‌سندن عبارت بر بند یازمغه باشلادی و بونی بر چوق محاکاتله اوزاتدقجه اوزاته‌رق عادتا ایکی اوچ ستون طولدیرمغه کافی بر سرمایه یرینه قویدی .

بو حکایه‌مزده تصادفك الك غریبی اولمق اوزره باقکز نه واقع اولدی !

مكتو بلرك عدليه نظارتندن طلب اولند‌يغنه دائر اولان بند غزته‌ده كورلديكی كون هزار فن مصطفى طرفندن برمكتوب دها يتشوب ايرتسی كونی دخی بو مكتوب خلقك و باخصوص قوميسيون مخصوصك نظرگاه اهميتنه قونلدی‌كه عيناً صورتی شو ايدی ·

استانبولده * * غزته‌خانه‌سنه

عن ويانه فی ··· سنه ···

محرر افندی حضرتلری !

مكتو بلری غزته‌كزه عيناً كچيرميه‌رك بعض محللرينه قلم سورمش اولديغكز ايچون ··· نام فرانسزجه برغزته‌يه درج اولنان فقره مطالعه كذارم اولديغی كبی انك اوزرينه سزك دخی بيان اعترافله هانكی محكمه طرفندن طلب اولنورسه مكتو بلری عيناً تسليم ايده‌جككز حقنده‌كی فقره‌كزی‌ده مطالعه ايلدم ·

بن مكتو بلرمك محو واثبات ايدلدكلر ينی كورمكده ايدم · بو بابده سزه هيچ برشی يازمديغمك هيچ بر سرزنشده بولنمديغمك ده سببی واردر · بوده مكتو بلرمك عنايت بيور يلان درجه‌ده نشری دخی بنی منتدار ايلديكی حالده فضله اوله‌رق برده محو واثباته اوغراندقلرندن طولايی سرزنشه قالقشور ايسه‌م كفران نعمتده بولنمش اوله‌جغمدن عبارت برسببدر · هله محكمه طرفندن طلب اولنديغی حالده مكتو بلرمك نسخ اصليه وصحيحه‌سنك‌ده تقديم قلنه‌جغی قضيه‌سی بنی انك زياده مطمئن ومستريح ايليور ·

بو مناسبتله سزه شونی دخی عرض ايده‌يم‌كه نشرايتديرديكم مكتو بلر فی الحقيقه بنم اولدقلرينه استانبولجه اعتماد ايدلميور ايسه بن بوراده و يانه‌ده بولنان عثمانلی جنرال قونسولاتوسنه بالمراجعه مكتو بلرك بر نسخه‌سنی تصديق ايتديره‌رك اولوجهله ارساله دخی مقتدرم ·

محرر افندی حضرتلری ! ضبطيه نظارتيمی اولور عدليه نظارتيمی بوقسه مقام صدارتدنمی اولور هانكی دائره‌دن اولورسه اولسون حكومت سنيه بكا امان ويره‌جك اولورسه بالذات استانبوله كلوب اثبات وجود دخی ايدرم · مجرملرك محاكمه‌سندن صكره ايسه حكومت يالكز بر هفته مساعده ويرسون بن او بر هفته ظرفنده استانبولدن تكرار فرار ايده‌بيلور ايسه‌م فبها ايده‌مديكم صورتده يعنی بنی طوته‌بيلدكاری حالده بن دخی جزامه راضی اولورم ·

ايشته شو مختصر مكتوبی بجغمك‌ده غزته‌كزه درجنی وفقط بوندن بر حرف تعديل ايتميه‌رك عيناً اعلانی رجا ايدرم »

قلبرن مصطفانك بومكتو بی بتون

استانبولك وله وحيرتنى موجب اولدى . زيرا مصطفى بو مكتوبنده هم بيوك بر سادەدللك هم بيوك برجسارت فداكارانه كوسترمكده اولوب پك چوق كسەلر مسئلەنك ايچنده برده تحققلق اولمق اوزره حكومت سنيەنك شو مقاولەيه راضى اولمسنى بيله امل ايدنمشلر ايدى .

مصطفانك اشبو مختصر مكتوبى بالخاصه عثمان صبرى افنديى او قدر سويندرديكه غزتەده مكتوبى اوقور اوقومز خفيه نجمى افنديى اوطەسنه چاغرتوب غزتەيى النه ويردى . ديديكه :

— مجدالدين پاشايه كيت . بو غزتەيى كوستر . ديكه : قلبرن مصطفانك مكتوبلرينى بزم تصنيع ايلديكمزى ظن ايدەجك قدر غافل بولنورسه محاكمەنك نتيجەسنده هيچ كارلى چيقەمز . ايشته مصطفى بالذات دخى استانبوله كلەجكم ديور . اكر كلور ايسه مصطفانك اسانندن هيچ بركمسه كنديسنى قورتارەميه . جغى كبى مجدالدين پاشاده هيچ قورتارەمز . بناءً عليه نه قدر قوتى قدرتى وار ايسه جملەسنى يالكز كندى نفسنى قورتارمغه صرف ايلسون ده هديەيىده قورتارمق ايچون صرف مساعى ايتمسون . زيرا قوتى قدرتى سعيى غيرتى احتمال كه كنديسنى قورتارمغەده كفايت ايدەمز .

— امان صبرى ! بن بو قدر لقردى‌يى نصل سويليه بيلورم ؟

— اونوتەجقميسك ؟ يوقسه قورقار ميسك ؟

— اول الله اونوتمم اما . . .

— قورقارسك هـا ؟ به حريف ! مصطفانك بو مكتوبى دخى الده بولنورسه آرتق بزم ايچون قورقاجق نه قالدى ؟ بشقەلرى قورقسونلر بشقەلرى ! ازجمله مجدالدين پاشا حضرتلرى !

— مجدالدين پاشا نەدن قورقه جقمش ؟ قوجه برپاشايى هانكى محكمه جزالنديرەجق ؟

— هانكى محكمەمى ؟ عدالت پادشاهى محكمەسى جزالنديرەجق ! پادشاهان حضراتنك التفاتلرينه عنايتلرينه احسانلرينه نائل اولمق ايچون عفت ايستر استقامت ايستر چاليشقانلق ايستر برچوق شيلر ايستر . بونلر قالمديغى صورتده ايسه انسان عنايت والتفات پادشاهى يه استحقاقنى غائب ايلدكدن ماعدا استدعاى مرحمته بيله حقى جرأتى قالەمز .

— نه قدرده چوق شيلر بيلورسك صبرى ؟

— هايدى عزيزم سن ديديكم كبى شو غزتەيى كوتور و ديدكارمى دخى

مجدالدين پاشايه سويله ! عقلى وار ايسه بلمكه بو نصيحتلرمزدن فائده مند اولور .

نجمى دها زياده سوزى اوزاتمقسزين غزته‌يى آلوب مجدالدين پاشايه كيتدى .

بزم مستنطق مشهور عثمان صبرى افنديڭ بو حركتدن مرامى مجدالدين پاشانڭ فى‌الواقع هديه خانمى قورتارمق ايچون استخبار اولنان بعض تشبثاتنى منع ايچون ايدى . پاشاى مشار اليه اكر هديه‌يى برى‌الذمه چيقارر ايسه كندى برائت كليه‌سى دخى او صورتله بالطبع و بالكليه حصوله كلمش اوله‌جغنى دوشنه‌رك بو حسابله حركت ايليور ايدى . عثمان صبرى ايسه هديه‌نڭ برائتى حالنده بسبتون محو اولمش اوله‌جغنى نظر دقت واهميته آلوب او دخى هديه‌يه قارشو آچديغى محاربه‌ده بهمه حال غالب چيقمغه چاليشيور ايدى .

بر محاربه‌ده غلبه‌يى تأمين ايليان اسبابڭ اڭ باشليجه‌لرندن برى ايسه دشمنى قازانمش اولديغى متفقلرندن آيرمقدر . هديه ايسه واقعا پك زورلى بر دشمن عد اولنه بيلور ايسه‌ده بو زورى دوستلرى ومتفقلرى سايه‌سنده اولوب آنلردن محروم قالديغى حالده ايسه يوزينه توكوريله‌جك بر آشفته منزله‌سنه اينه‌جكى دركاردر .

عثمان صبرينڭ بو تدبيرنده دخى نه‌درجه‌يه‌قدر مظهر موفقيت اولمش بولنديغى فصول آتيه‌نڭ مطالعه‌سندن آكلاشيله‌جقدر .

« ٣ »

اسرارجناياته‌دائر صولڭ نشر ياتدن صكره برقاچ كونلرغزته‌لرده برشى كوريلمامسى بعض مراقليلرڭ مراقنى تحريك ايلمشيدى .

بونلردن بريسى *** غزته‌سنه بر مكتوب يازه‌رق مسئله‌نڭ نه‌درجه بولند يغنى سؤال و بو بابده هركون معلومات و يرلمامسى هركسى بر بشقه ذهابه‌دوشور ديكى دخى درميان ايدلمسى اوزرينه *** غزته‌سى بر فقرهٔ مخصوصه درج ايدرك هديه خانم وقلبرن مصطفى مسئله‌سى عدليه نظارت جليله‌سنجه صورت مخصوصه وملتزمه‌ده باقلقده اولديغندن ونتيجهٔ حالڭ بهمه‌حال نشرى طبيعى بولنديغندن بحثله مراق صاحبلرينڭ بوايشده عجله ايتملرينه هيچ لزوم اولمديغى توصيه قلنمشدر .

براره‌لق قلبرن مصطفانڭ حكومت سنيه‌يه عرض ايلديكى شرائطڭ قبول اولنه‌رق استانبوله كلمسى ايچون كيفيت خارجيه نظارت جليله‌سى طرفندن و يانه سفارت سنيه‌سنه يازلديغى حقنده دخى برشايعه ظهور ايتمونمى ?

بوشايعه‌نڭ اويله وهلهٔ اينانيله‌جق

شيلردن اولديغي معلوم ايسه‌ده * * * غزته‌سي بوكا دائر دخي يازديغي برفقره‌ده مصطفانك درسعادته جلبي اگرچه بعض مهم محافلده، بيله سويلنمكده ايسه‌ده بوكا دائر هنوز رسميت درجه‌سنده جدي بر خبر النه‌مامش اولديغني اعلان ايلديكنجه خلق بوكاده ايناتق درجه‌سني بولدي .

نهايت بركون عدليه نظارتي طرفندن بتون غزته‌لره شو اعلانامه كوندرلدي .

اعلان رسمي

« ماه حالك اون يدنجي پنجشنبه كوني مشهوره هديه خانمك محكمهٔ جزاده محاكمهٔ علنيه‌سي اجرا اولنه‌جغي واوكون محاكمه يه ختام ويريله‌ميه‌جك اولورسه ايكنجي محاكمه جمعه ايرتسي كوننه واو كون دخي تمديدي صورتده اوچنجي محاكمه بازار ايرتسنه تعليق قلنه‌جغي اعلان اولنور »

بو اعلانك غزته‌لرله نشراولنديغي كون برصالي كوني شويله برمحاكمهٔ علنيه‌ده بولنمق جمله‌نك ارزو ايليه‌جكي بر شي اولمغله عقللي واحتياطلي اولنلر همان اوكوندن عدليه نظارتنده بولنان دوستلري نه بالمراجعه محاكمهٔ علنيه كوني كنديسنه بر ير بولمسني رجايه باشلادي .

واقعا بونلرك حقلري واردر . زيرا مشهور محاكمه‌لرده محكمه‌لرك قپولري عمومه آچلمغله اوقدر غلبه‌لك هجوم ايدركه عمومي مستمعلر صنفنده بولنانلر اكثر يا نه برشي كوره بيلورلر ونه‌ده برسوز ايشيده بيلورلر . محكمه‌لرده ايسه معتبران ايچون بشقه وغزته‌جيلر ايچون بشقه‌يرلر بولنديغي كبي اعضا وضبط كتبه‌سنك ارقه و يان طرفلرنده دخي برطاقم يرلر بولنوب بونلره ده مأمورلرك دوستلري قبول اولنورلر .

يوم موعود اولان پنجشنبه كوني كلدكده دها محاكمه‌نك وقت معيننندن برايكي ساعت اول اسرار جنايات مراقليلري محكمه‌ده برطوتمق ايچون مراجعته باشلاديلر .

« خلق » دنيلديكي زمان كيملر اكلاشيله‌بيلور ايسه اوصنف هنوز محكمه‌يه كلمكسزين مستمعلره مخصوص اولان يرلر كاملاً خواص طرفندن ضبط اولنديلر . خواصه وغزته‌جيلره مخصوص اولان يرلر دخي خنجا خنج طولمشلر ايدي . حتى اعضا وضبط كتبه‌سنك يانلري‌ده بعض ذوات معتبره طرفندن اشغال ايدلمشلر ايدي .

محاكمه‌نك زمان اجراسي تقرب ايلدكده ديوان خانه‌ده اوقدر غلبه‌لك پيدا اولدي‌كه قوجه ديوانخانه‌نك همان منهدم اولي‌ور . مسندن دخي قورقولدي .

بو محاكمه اجرا اولنديغي زمان هنوز اصول جديدهٔ عدليه اعلان اولنمامش ايديسه‌ده بعض مهم جنايتلرده اصل مدعئ شخصي اورته‌ده بولنميه‌جق اولورسه

یارئیس افندینك سؤاللری مدعیٔ عمومیلك وظیفه‌سنی‌ده ایفا ایتمش صایله‌جق صورتده اولور و یاخود ایشك ایچنده حقوق قانون وحق دولت وار ایسه اعضادن بریسی موقتاً مدعیٔ عمومی تعیین قلنور ایدی ·

بومحـاکمه‌نك درکار اولان اهمیتنـه مبنی اعضـادن بریسی مدعی انتخـاب ایدلمك ایستنلمش ایسـه‌ده بزم عثمان صبری افندی هرنه یاپمق لازم ایسه یاپه‌رق مدعی مقامنه کندیسنی اقامه ایتدیرمشیدی ·

عثمـان صبری افنـدینك بو موفقیتی ایچون « هرنه یاپمش ایسه یاپه‌رق » دیدیشمز ایش حد ذاتنده محـال ایکن بعض تدابیر فوق‌العـاده اجراسـیله محالی ممکن ایتمش دیمك دکلـدر · کنـدیسی یاغلقجیلردن قالدیریلان الماسـلردن طولایی هرنه‌قدر مدعی علیه ایسـه‌ده هدیه خانم وسـائره علیهنده‌کی تدقیقاته کوره یا مدعی و یاخود مفتری عد اولنه بیله‌جکندن عدلیه نظارت جلیله‌سی شـدی‌یه قدر غزته‌لرله اعلان اولنان بندلره ومکتوبلره نظراً عثمان صبری افندی‌یه مفتری عنوانی‌ویرمکدن چکنوب فقط مدعی عنوانی ویرمکده برکونه بأس کورمامشیدی ·

محـاکمه‌نك اجراسی سـاعتی حلول ایلدکده محکمه‌نك قپولری آچیله‌رق ایچرویه یالکز برقادین ایله برارکك ادخال اولندی ·

بویلی‌بوصلی اندامی یاقیشقلی خانمك هدیه خانم اولدیغنی هرکس درحال طانیدیلر · ارکك ایسـه قیصه بویلی غایت نحیـف اندامی فقط پك قوجامان قفالی اولوب بونی هرکس درحال طانیه‌مدی ایسه‌ده قارئلرمز کبی بوقیافتی کورمش اولنلر دیدیلرکه :

— بوده مستنطق مشهور عثمان صبری افندیدر ·

برچوق طرفلره شمـولی اولان اشبو جنایاتده متهم صفتیله یالکز برهدیه خانمك میدانه کتورلمش اولمسی بعض کمسه‌لرك نظر دقتلرینی آچمش ایدی ·

عثمان صـبری افندی مدعی مقـامنه کلدیکی زمان غزته‌جیلر طرفنـه باقدی · معلوماً ! بویله محاکمه‌لرده یامدعی و یاخود مدعی علیه کوزلرینی هانکی طرفه چویررلر ایسـه هرکس دخی اوطرفه تحویل نظر اهمیت ایدرك مدعی و یامدعی علیـه کیمك یوزینه باقمش اولدقلرینی اکلامق ایسترلر ·

عثمان صبری افندینك کولومسه‌مسنه ینـه بر تبسم ایله مقـابله ایدن غایت ذکی صورتلی غزته‌جینك دخی اولسه اولسه *** غزته‌سی محرری اوله‌بیله‌جکنه مستمعلر همان بالاتفـاق حکم ویردیلر · زیرا بو مسئله‌یی دیلنه طولایوب نهایتنده قدر اوغراشان غزته‌جی یالکز کندیسی اولدیغنی عالم بیلور ایدی ·

محرر افندینك النده بر دمت كاغد بولنوب ایكیشر اوجی دخی آچلمش اولدیغی حالده سكز اون قدرده قورشون قلملری وار ایدی . زیرا بویله برعلنی محاكمه‌یی كوزلجه ضبط وقید ایده‌بیلمك ایچون مركب قلمی ایشه یارامیوب قورشون قلمی دها كوزل ایشه یارار ایسه‌ده انك‌ده اوجی كورلندیكی زمان چاقی ایله دوزلتمكه وقت قالمیه‌جغندن بر قاچ قلمك ایكیشر اوجنی بردن آچوب حاضرلامق وهانكی اوج كورلنور ایسه دیكر اوج ایله یازمق لازم كلور .

محاكمات علنیه‌ده مستمعلرك اك زیاده دقت ومراق ایده‌جكلری شی متهملرك یوزلرینی كورمك وتأثرات درونلرینی یوزلرندن اكلامغه چالشمق مسئله‌سیدر . فقط همان هیچ برمحاكمه‌ده مستمعلر بوامللرینه تماماً نائل اوله‌مزلر . زیرا كندی یرلری دائما متهملرك ارقه طرفلرنده بولنه‌رق متهملرك یوزلری رئیس وحاكملر طرفنه متوجه بولنور . بومحاكمه‌ده ایسه مستمعلر دكل آ رئیس واعضا بیله هدیه خانمك تأثرات درونیی یوزندن اكلایه بیلمكه بلكه‌ده مقتدر اوله‌مزلر ایدی . زیرا هدیه خانم عادتا برقالین یاشمق طوتمش اولدیغندن برونك اوجیله كوزلرندن بشقه بریری كورونمز ایدی .

بو بابده غزته‌جیلردن بریسی *** محرر بنك نظردقتنی جلب ایدرك ارهلرنده شویله برمحاوره‌جك سبق ایلدی .

— ارقداش ! هدیه خانمك قالین یاشمق طوتمسنه نه‌دیرسكز ؟

— بز نه‌دیه‌جك ایسترسكز صانكه ؟

— اویله اینجه فكرلی متهملر اكثریا چهره‌لرنده‌كی تغیراتی كوسترمامك ایسترلر قادینلر ایچون بونك اك كوزل وجهی ایسه یاشمقدر . یعنی یاشمغی قالین طوتمقدر .

— بكاقالیرسه اویله دكلدر .

— یانصلدر ؟

— بن دیه‌جك ایسترم‌كه هدیه خانمك ارتق یاشی اینجه یكمش اولدیغی كبی برقاچ زماندنبری عثمان صبری خبیثی دخی كندیسنی اینجه صقشدیروب ضعیفلندیرمش اولدیغندن صورتنده اولكی قدر حسن وجمال پارلاقلغی قالمامش وبو نقیصه‌یی كندی پرستشكاران جمالی اولانلره اكلاتمامق ایچون قالین یاشمق طوتمشدر .

— اما یاپدیكز ها ! حالا هدیه كوزللك دعواسنده‌میدر ؟

— نه‌دن بودعواده بولنمسون ؟ حتی كنجلك بیله دعوا ایدر . زیرا بر قادین یو یه یو یه انجق اوتوز بش یاشنه قدر یور . او یاشدن دها زیاده بیومه‌یی لازم كاورده طوغریسی‌ده سو یلمكه مجبور

اولورسه التمشه آتلامليدر . فقط شيش !
صــوصصص ! . . . رئيس افنــدى
محاكه‌يى كشاد ايلدى . ســاعته باقدلم :
بشى اوتوزسكز كچيور .
ديه محرر افندى درحال محـاكه نك
هانكى ساعت وهانكى دقيقه‌ده آچلديغنى
قيد وضبط ايلدى .
رئيس افندى ديدى‌كه :
— تدقيق قوميسيون مخصـوصنك
نظرتدقيق وتحقيقندن كچه‌رك اتهامنامه‌نك
تنظيمنه اساس اتخاذ اولنمش اولان اوراقى
عيناً قرائته حاجت كوره‌ميـورز . بو
اوراق مدعى عثمان صبرى افندى طرفندن
و يريلان لايحه‌لرايله برده هزارفن نام‌ديكر
قلبرن مصطفى طرفنــدن نشر ايتـديريلان
التى قطعه مكتوب وبك اوغلى ضابطه‌سنده
تشكيل ايدلمش اولان قوميسيونك طوتديغى
استنطـاقلركبى اوراقدن عبـارت اولوب
انجق تنـظيم اولنـان اتهامنـامه اوراق
مذ كوره‌نك جمله‌ســندن خلاصــه ايدلمش
بولنغله يالكز اتهـامنامه‌نك قرائتى اوراقك
كاملاً قرائتى ديمـك اوله‌جقدر . شـايد
مدعىٔ عليهك اشبو اتهامنامه‌نك ردى ايچون
اوراقدن بعضلرينك وياخود كافه‌سنك قرائت
ايتديلمسنه لزوم كوره‌جك اولورسه محكمه
بو بابده خانم مومى اليهانك طلبنى رد ايتميوب
اوراقى ينه قرائت ايتديره‌جكدر . بيوركز

كاتب افندى اتهامنامه‌يى اوقويكز !
ضبط كاتبى بواتهـامنامه‌يى او قومغـه
باشلادى . بوورقه بش طبقه كاغدى طو .
لدير مق مرتبه‌ســنده مفصل برشى اولوب
فقط حكايه‌مزك بورايه قـدر كذران ايليان
اقسـام وفصولى ايله قارئلرمزك معـلوملرى
اولمش بولنان احوالدن فضله هيچ برشيئى
حاوى دكل ايدى . حـتى *** غزته‌سى
محررى النده كى قورشون قلمله طورانه‌رق
آلستا طورمقده واتهامنامه‌ده فضله برشى
ايشـيدر ايشتمز يازمق ايچـون اصلا وقت
غائب ايتمامك غيرتنده ايديسه‌ده ورقه‌نك الك
صوكنده « . . . . قلنمش اولمغـين اوليا .
بده . . . . » عباره‌سنه كلنجه‌يه قدر قيده
شايان هيچ برشى كوره‌مينجه يانـده‌بولنان
ديكر برغزته‌جى يه ديمشيدى‌كه :
— عجائب ! بز هزاز فن‌مصطفـانك
مكتـوبلرينى عيناً نيچـون و يردك ؟ او
مكتوبلرك احكامى دخى نظر دقتـه النمش
اولسه‌لر ايدى اتهامنامه‌يه مجدالدين پاشايى
ده متهم مقـامنه اقامه ايده‌جك بر قاچ فقره
يازلمق لازم كاور ايدى . ديمك اوليوركه
بودعواده مطبـوعاتك خدمتى هنوز تما .
مشدر . يازه‌جق دهـا بر چوق شيلرمز
اوله‌جقدر .
يانده كى غزته‌جى ارقداشى ديدى‌كه :
— مسـتنطق مشهور عثمـان صبرى

افندی مدعی تعیین ایدلمش دیورلر ایدی . انك مدعی اولدیغی برمحاکمه‌نك اتهامنامه‌سی بو یله سزك دخی بکنه میه‌جککز برصورتده تنظیم ایدلمش اولورسه واقعا مطبوعات عمومیه‌نك ایشی دها تمامش اولور . بز دخی سزه پیرو اولمقدن کیرو طورمیز .

— تشکر ایدرم ارقداش !

واقعا ایکی غزته‌جینك اشبو مطالعه‌لری پك حقلی ایدی . انجق بو بابده عثمان صبری افندی‌یه قباحت بولمغه لزوم یوقدر . زیرا عثمان صبری افندی کندی ادعانامه‌سنی عموماً جمله‌نك وخصوصاً *** غزته‌جیسنك بکنه بیله‌جکلری صورتده قلمه المشیدی . نه فائده‌که اتهامنامه‌یی قلمه الان هیئت ادعانامه‌نك برچوق یرلرینی هدیه خانم ایچون برمروت سماحتکارانه اولمق اوزره تخفیف ایتمشدر .

ازجمله طولاندیریجیلق بحثنده هدیه خانمك میدانده هیچ بردعواجیسی بولنمدیغی بیانیله بوصورت هزارفن مصطفانك قول مجردنده قالدیغی کبی قاتللك مسئله‌سی دخی مرقومك قول مجردنده قالدیغندن انلری میدان محاکمه‌یه قویمغه هیئت اتهامیه هیچ لزوم کورمامش .

هدیه خانم یالکز قلبزنلکدن طولایی اتهام ایدلمکده اولوب بونده دخی قلبزن طوغریدن طوغری‌یه کندیسی اولمدیغی کبی سوریجی دخی کندیسی اولمیوب غایتی شو جنایتده برحامی بر یتاق اولمق اوزره تلقی ایدلمشدر . اوره‌که طاشی جنایتی ایسه هدیه خانم مدعی علیها اولمق شویله طورسون عادتا مدعیه اولمق لازم کلور ایکن بوصفتدن وازکچمش برمظلومه صورتنده کوسترلمشدر . مدعئ عمومی مقامنه اقامه اولنان عثمان صبری افندی بو جنایت ایچون دعوی ایده‌جك ایسه هدیه خانمی هیچ بحثه قاتمیه‌رق من جهة متوفی خلیل صوری ومن جهة فرارده بولنان قلبزن مصطفی علیهنده اقامهٔ دعوی ایتمسنه لزوم کوسترلمش .

اتهامنامه اوقنور ایکن بوفقره‌لرك هر بری عثمان صبری افندیده بررر استغراب تبسمنی موجب اولمقده ایدی . ورقهٔ مذکوره قرائت اولنوب بتدکده رئیس افندی عثمان صبری افندی‌یه خطاباً دیدی‌که :

— اشبو اتهامنامه خارجنده دها بشقه سویلیه‌جك برسوزکز وارمیدر ؟

— واردر افندم ! شوکه : بوکا اتهامنامه دنیله‌جکنه هدیه خانمك مدافعه‌نامه‌سی دنیلسه دها مناسب اولور ایدی .

تند چهره‌لی عثمان صبری اشبو سوزلری اوقدر مزیفانه برصورتله سویلدی‌که رئیس افندی‌یه عادتا حدت کلدی . دیدی‌که :

— اتهامنامه‌یی مؤاخذه ایتمکمی ایستیورسکز ؟ بوکا حقکز وارمیدر ؟

— استغفرالله افندم ! بلکه حدم اولمیه بیلور . فقط حقم واردر . واولمیدر . بن هدیه خانم افندی حقنده قاچ ماده‌یی مقام اتهامه قویمش ایسه‌م بونلردن خانم مومی الیها کندیسی تبرئهٔ ذمت ایتملیدرلر . اتهامنامه‌ده مومی الیهایی مدافعه بوللو محاکمه‌لره نه لزوم وار ایدی ؟

— تدقیق قومیسیونی هیئت استنطاقیه وهیئت اتهامیه دیمك اولدیغندن تدقیقاتنك کوستره‌جکی صورتلره کوره ایستر ایسه منع محاکمه ایله مظنونه‌نك تخلیهٔ سبیلنه بیله مقتدر اوله‌بیلور .

— اویله ایسه افندم بو اتهامنامه خارجنده بنده‌کزك سویلیه‌جك هیچ بر سوزم یوقدر .

بعده رئیس افندی هدیه خانمه توجیه خطاب ایدرك دیدی‌که :

— اشبو اتهامنامه‌ده بیان اولنان مواد اوزرینه مدافعهٔ نفسکز ایچون کرك طوغریدن طوغری‌یه سزك وکرك آووقاتکزك سویلیه‌جك سوزکز نه‌در ؟

خانمدن اول وکیلی بولنان برارمنی آووقات سوزه باشلایه‌رق دیدی‌که :

— افندم ! مؤکله‌مك اتهام اولندیغی شی یالکز برقلبزن حامیسی ویاخود شریکی و یاخود یتاغی اولمقدن عبارت قالیور . حالبوکه بوقلبزنلکك دخی محکمهٔ عدلیه‌جه هیچ شبهه قالمیه‌جق درجه‌لرده تحقق ایلدیکنی کوره‌میورم . خلیل صوری نامنده بر حریفك وفاتندن همده صلب واعدام صورتیله وفاتندن صکره شمدی مدعی صفتیله میدانده بولنان عثمان صبری افندی برقاچ کاغد بولمش و بوکاغدلر خلیل صورینك قلب آقچه سوریجیسی اولدیغنی کوسترر ایمش . دیکر جهتده دخی بر قلبزن مصطفانك مکتوبلرنده کندیسی قلبزن اولدیغی اعتراف اولندقدن صکره بوایشده خلیل صوری ایله برابر هدیه خانم دخی داخل اولدیغی کوستریلیور . بو یولده‌کی کاغدلر مؤکله‌می قلبزن شریکی دیه اتهام خصوصنده شهادت مقبوله مقامنه قائم اوله بیلورلرمی ؟ قلبزنلکده هدیه خانمك اشتراکی دکل حتی قلبزنلکك فی الحقیقه وقوعنی بیله اثبات ایده‌جك اورته‌یرده هیچ بر علامت هیچ بر اماره یوقدر . قلبزن الات وادواتی بولمشلر ؟ قلب پاره‌لری اله کچیرمشلر ؟ بونلرك هیچ بریسی اولمدیغی حالده مصطفی کبی کندی غرضکارلغنی کندیسی مقر ومعترف بولنان بر آدمك افتراسنه قولاقمی و یریلور ؟ مصطفی اعتراف ایدیور که درت بش کیشینك

قاتلندن مسئول بر قاتلدر . بو يله بر قاتل ايچون قلبزنلك اهون برجنايت قالور . بناءً عليه كنديسى هيچ قلبزن اولمديغى حالده نفسنه بو يله افترايى ايدرك بشقه‌لرينه دخى بولاشديره‌جغى هر فكر عادله ملايم كله‌جك برقضيه‌در .

آووقات افندى شو باشلامش اولديغى مدافعه‌يى دها ايلرويه كوتورمك ايچون سوزى اوزاته‌جق ايديسه‌ده هديه خانم و كيلنى قولندن چكه‌رك بر قاچ سوز دخى كنديسى سويلمكه مساعده ايستدى . ديدى‌كه :

— افندم ! بنده‌كز كنديمى هيچ قبا-حتسز هيچ قصورسز برقادين اولمق اوزره توصيه ايده‌مم (شو سوز حضارك كافه‌سنده متحيرانه بر تبسمى موجب اولدى) فقط نه‌قدر غرضكارلر ايچنده قالمش اولديغمى محكمهٔ عادله‌نك نظر انصافنه عرض ايلرم . الك بيوك دشمنم هزارفن مصطفى ايكن اساس اتهام انك مكتوبلرندن عبارت اوليور . الك شدتلى غرضكارم اشبو عثمان صبرى افندى اولوب اتهام ايچون كندى تدقيقاتى اساس اتخاذ اولنمقله قالميه‌رق شمدى دخى مدعئ عمومى ميلك وظيفه‌سى اكا حواله اولنيور . افندم ! قلبزنلك ايشندن بنم قطعا معلوماتم يوقدر . جاريه‌م پرى واسطه‌سيله مصطفايه قلبزنلك توصيه ايتديرمش اولمقلغم صرف يالاندر . حتى پرى ايله اره‌لرنده كى معاشقه دخى خيالدن عبارتدر . خليل صوريه كلنجه : بو آدمله معارفه‌م يوق دكل ايدى . بالعكس احبامدن ايدى . اما كنديسنك نصل بر اخذ و اعطا ايله مشغول اولديغنى اصلا بيله‌مم . پرى بنم معنوى كريمه‌م اولوب خليلك دخى او بويده برقزى اولديغى ايچون خانه‌لرينه كيتمسنه مساعده ايدر ايدم . خليل دخى كنج و كوزل برآدم اولديغندن او پرى‌يى پرى انى سومش اوله بيلورلر . بونى صكره‌لرى بن ده براز اكلادم ايسه‌ده خليل قزك عفتى خصوصنده بنى تأمين اتمش ايدى . نهايت قز بعد القتل معاينه اولنه‌رق اركك الى دكمامش باكره چيقديغى تحقق ايتمش ايكن ايشته بوده خليلك برسوء نيتى اولمد-يغنى اثبات ايدر . خليل پرى‌يى اوره‌كه طاشنه كوندره‌جكى زمان بكا يالكز بيوك دره‌يه كوتوره‌جكنى سويلمش ايدى . صكره مصطفى خبر اله‌رق سائقهٔ حسدله ايكيسنك ده جانلرينه قيه‌جغنى كنديسنك ده بنم ده دوستم اولان برآدمه سويلمش . او آدمدن آلديغم خبر اوزرينه خليل ايله اره-مزده معين اولان برشفره اصولنجه كنديسنه براخطار نامه يازمشيدم . ميدانده بولنان شفره‌لى كاغد ايشته بودر . پرى‌يى اعدام ايلدكلرى حالده حكومته مراجعت ايتمشيم

ايسه محضا جمله‌مزی لسانه دوشورمامك مطالعه‌سندن نشأت ايلمش بر حالدر • زيرا هزار فن مصطفايی هيچ بر كمسه‌نك اله كتيره‌ميه‌جكی محقق اولوب حكومته مراجعت ايلسه‌ك دخی مراجعتمدن بر نتيجه چيقميه‌جق ايدی • عثمان صبری افندی ارقامزده براز زياده‌جه طولاشمقده اولدیغندن كندی تسلطنی منع ايچون مجدالدين پاشايه يازمش اولديغم بر تذكره دخی شو اتهامنامه‌يی تنظيمه اساس اتخاذ ايديلان اوراق ميانده داخلدر • عثمان صبری افندی بو تذكره‌دن پك بيوك حكملر چيقارمق ايستيور ايسه‌ده محكمهٔ عليه كزك نظر اهميت وانصافنه عرض ايلرم كه كرك بر قادينك و كرك اركككك معيشت خصوصيه‌سنه كيمسه قاريشه‌مز • بز مجدالدين پاشا ايله بر معاملهٔ عاشقانه‌ده بولنسه‌ق بيله قوانين موجوده‌نك هانكيسی معاشقات خفيه‌يی بر جنايت اولمق اوزره حكم ايدر ؟ بناءً علی ذلك عثمان صبری افندی بزه ايتديكی افترالری اثبات ايده‌ميه‌جك اولورسه كنديسندن عادتا ناموس دعواسنه بيله حاضرم •

هديه بو سوزلری او قدر سربستانه برطورله هم ده او قدر بر طلاقت لسانله سويلدی كه كرك هيئت محكمه‌يه و كرك مستمعين حاضره‌يه همان حيرت كلدی • هر كس يكديكرينه ديه‌ور ايدی كه :

— هديه خانم كنديسنی مدافعه‌يه بو قدر مقتدر ايسه آووقاته نه لزومی وار ايمش ؟ آووقات اتك يانده لال اولدی قالدی •

هديه خانم افاده‌سنی بتوردكدن صكره هيئت محكمه مذاكره اوطه‌سنه چكلدی • مستمعين حاضره بر قاچ دقيقه مذاكره‌دن صكره محكمه‌يه كلوب قراری تفهيم ايده‌جك ظن ايتمشلر ايدی • حالبوكه اره‌دن ياريم ساعت قدر زمان مرور ايلديكی حالده هيئت محكمه هنوز موقعنه كلمينجه هر كسده مراق آرتدی • اغزدن قولاغه كفت و كولر بيله چوغالمش ايدی •

تمام بر بچق ساعت مرورندن صكره هيئت محكمه يرينه كلوب رئيس افندی ديدی كه :

— محكمه بو كونك حكمنی طرفينه تبليغ ايتميه‌جكدر • زيرا اعضانك رأيلرنده مخالفت اولوب واقعا رئيسك بولنديغی طرفك رأيی غالب عد اولنه‌جق ايسه‌ده بنده‌كز دخی رأی قطعيده بولنه‌مديغمدن شو حالده مذاكره‌مز براز اوزونجه زمانه لزوم كوستريور • حاصل اوله‌جق رأيی طرفينه تفهيم ايده‌جكمز كون بر اجتماع علنی ياپه‌جغمز كبی قرار واقعی غزته‌لرله اعلان دخی ايده‌جكز • بو كونك محكمه‌نك

اجتماعی ختامبولمشدر .

رئیس افندینك بو تبلیغی اوزرینه واقعا مستمعلر دخی محکمه‌دن چیقه‌رق طاغلدیلر ایسه‌ده محاکمه‌نك صورت جریاندن هیچ بر کیمسه ممنون قاله‌مامش ایدی .

هله ایکی ساعت مذاکره‌دن صکره ایشه بر نتیجه ویریله‌مامسی مطلقا اعضا میانده‌کی مخالفت آرانك پك شدتلی برشی اولمسندن نشأت ایتمش اوله‌جغنه کمسه‌نك شبهه‌سی قالمامشیدی .

*** غزته‌سی محرری غلبه‌لك آره‌سندن سیویشوب کیدر ایکن خفیه نجمی یانته صوقوله‌رق صوردی‌که :

— سز بو حاله نه معنا ویررسکز ؟ ایشمز نصلدر ؟

— بکا قالورسه ایشمز آینه‌در !

نجمی بو سؤالی صوردیغی زمان بتی بکزی کول کبی ایدی . غزته‌جیدن جوابی النجه صورتده اطمئنان تبسمنه بکزر بر شی کورلدی ایسه‌ده رنکی ینه کالیله اسکی حالنی بوله‌مدی .

« ٤ »

محکمهٔ جنایتك محاکمهٔ علنیه کونی دعوایه بر نتیجه ویره‌مامسنده‌کی معذرتی پك مشروع ایدی . اعضادن برقاچنك رأی وخواهشنه قالمش اولسه ایدی هدیه خانمه درحال بر برائت ذمت اعلامی ویره‌رك بعده هدیه‌یی عثمان صبری علیهنده ناموس دعواسی اقامه‌سنه قدر حقلی چیقاره‌جقلر ایدی . لکن دیکر اعضا اول امرده تنظیم اولنان اتهامنامه‌یه ایلیشه‌رك پك اوغلنده تشکل ایدن تحقیق قومیسیونده هدیه خانمك برطاقم اعترافاتی کندیسنی هم متوفی خلیل صوری‌یه همده قلبزن مصطفی وسائره‌یه شریك ومعاون اولمق اوزره حکم ایتدیره‌جك درجه‌لرده ایکن اتهامنامه‌نك مومی الیهایه عادتا برائتنامه کبی بر صورتده تنظیم ایدلمش اولمسنی قبول ایده‌مدیلر .

واقعا هدیه‌نك حضور محکمه‌ده سویلدیکی سوزلر جزاسنك تخفیفنی موجب اوله‌بیله‌جك صورتده ایسه‌لرده بو سوزلر یالکز هدیه‌نك محصول فطانت وجربزه‌سی اولمیوب تعلیمی شیلر اولدقلری درکار بولنمقله برابر خانمك احوال عمومیه‌سی قانونك نظر دقت واهمیتندن ستره دخی مدار اوله‌میه‌جقلرینی هدیه‌نك لهنده اولیان اعضا بر اهمیت مخصوصه ایله درمیان ایتمشلر ایدی .

هله عثمان صبری افندینك اتهامنامه‌یی استماع ایتلمسی اوزرینه عادتا محاکمه‌دن کف ید ایتمك درجه‌سنده کوستردیکی طور استغراب هدیه‌نك لهنده بولنان اعضا طر- عثمان صبری‌یی اتهامه مدار اتخاذ ایدلمك ایستنلدیکی حالده انلرك مخالفی اولان اعضا

بالعكس مستنطق مشهورك بو طورندن قورقلق لزومنی درمیان ایلدیلرکه رئیس افندینك کندی طرفندن بررأی قطعی بیاننده موجب ترددی اولان حال دخی ایشته بوحال اولدی .

هدیه‌نك لهنده‌کی اعضادن بریسی رئیسك شو ترددینی نابجا کوره‌رك بیان استغراب ایتمك ایستدکده رئیس دیمش ایدی‌که :

— افندم ! هرکس کندی رأینده مختاردر . فقط سزك دخی نظر دقتکزه عرض ایدرم‌که بو یله مهم معنیدار نازك برمحاکمه‌ده بزم اغزمزدن چیقه‌جق اولان سوز بردها کیرو دونمز سوزلردن دکلدر . بزدن بیوك برمحکمهٔ تمییز وار . اعادهٔ محاکمه وار . دها نه‌لر وار نه‌لروار ! هدیه خانم کندیسی دخی بر صاغ اياق قابی اولمدیغنی اعتراف ایلیور . خلیل صبوری وسائره ایله مناسباتنی کتم ایتمیور . بو آدملرك احوال عمومیه‌سی ایسه هیچ بر محکمه‌نك اوستون کوری کچه‌میه‌جکی درجه‌ده‌در . بناءعلی ذلك بنده‌کز هدیه‌یی مطلقا جزالندیرمق طرفنده‌یم . یالکز تعیین جزاسی خصوصنده بر حکم قطعیده بولنه‌میورم .

خفیه کوسه نجمی *** غزته‌سی محررندن محکمه‌دن چیقار ایکن الدیغی جواب اوزرینه او اقشام بر معتاد عثمان صبری افندی‌یی کوردکده محاکمه‌نك صورت جریانی حقنده انك دخی رأیینی صورمشیدی . عثمان صبری دخی نجمی‌یه اصلا مأیوس کورونمدی . دعوا هنوز غائب ایدلمامش اولدیغی کبی ایدلمیه‌جکنی‌ده بالتأمین دیدی‌که :

— محاکمات واقعه‌ده بومثللو بولسزلقلرك تکثری افکار عالیه‌ده بر طوتمش اولان تنسیقات عدلیه‌مزك برایاق اول قوه‌دن فعله چیقارلمسنی تسریع ایده‌جکی جهتله بنجه‌یك زیاده موجب ممنونیتدر .

— تنسیقات عدلیه‌می ؟ یااوزمانه‌قدر سن‌مفتری فلان‌کبی براسم ایله اوقه‌نك التنه کیدر ایسه‌ك بوده‌موجب‌ممنونیت اولورمی؟

— سایهٔ عدالت سنیه‌ده بن کندیمی اویله مفتری فلان‌کبی برنامله اوقه‌نك التنه آتدیرمامغه مقتدر اوله بیلورم . فقط شمدیکی اصول محاکمه‌مزده‌اولان یولسزلقلر بومثللو محاکمات مهمه ایله تحقق‌ایدوب ده حکومت سنیه‌مز اصول عدلیه‌یی اصلاحه موفق اولورسه بو عصر مسعودك الك بیوك مدار افتخاری‌ده‌بوموفقیت اولور . هپمز پادشاه اکمکی یورز . بدیکمز اکمکك حقی او لمق اوزره جمله‌مز پادشاهمز افندمز حضرتلرینك بیوك‌کار ینی اجراآت نافعه‌لریله چار اقطار جهانه

طاتدیرمق ایچـون الدن نه قدر عاجزانه اولورسه اولسون هانکی خدمت کلورسه انی ایفـایه مجبورز . یورولمقدن فلاندن قورقوب ده بو وظیفه‌یی ایفا ایتمز ایسه‌ك عادتا نانکورلك ایتمش اولورز .

— جانم اوراسی او یله یا ! فقط خدمت کوره‌یم دیه کندیکی بر بلایه .....

— صوص نجمی صوص ! دولتنه خدمت کورمك ایستیان جیتلی بر مأمور هیچ بر بلادن دخی قورقمز . چونکه او یله جیتلی مأمورلرك دوچار بلیه اولملری قضا نوعندن برشی اولور . صداقتی هرنه زمان اولسه میدانه چیقه‌رق مکافاتنه‌ده اکا کوره نائل اولور . سنك اصل مراق ایتدیکك شی شـو محاکمه‌ده کلی ؟ بزانی سـایهٔ عدالت سنیه ده البته قزانورز .

محاکمهٔ علنیه‌نك اجراسی کوننـدن سکز کون صکره غزته‌لره و بر یلان بر اعلان موجبنجه مستمعین تبلیغ حکم ایچون ایکنجی بر اجتماع علنی‌یه دعوت ایدلدی . ایلك اجتماعـده اولان غلبه‌لکدن زیاده بو اجتماعـده غلبه‌لك وار ایدی . رئیس افنـدی محکمه‌نك حکمنی طرفینه بروجـه آتی تبلیغ ایلدی :

— محکمه‌مزك تبلیغ قرار خصوصنده سکز کون قـدر تأخر ینـه سبب یالکز اعضا ارەسنده‌کی مخالفت رأیدن‌ده عبارت قالمـدی . محکمه کچن اجتماعده قرائت اولنان اتهامنامه ایله هدیه خانمـك مدافعه سندن ماعدا تابك اوغلنده تشکل ایدن تحقیق قومیسیونك اجرا ایلدیکی تحقیقات واستنطاقاتی‌ده نظر دقتـه الدی . تنظیم اولنـان اعلامده اسـبابی شرح او لنـدیغی اوزره هـدیه خانم هرنه قدر بعض مواد قتلیـه‌ده وقلبرنالك وطولاندیریجیلق کبی موادجنا. ئیه‌ده طوغریدن طوغری‌یه مجرم عداولنمدی ایسـه‌ده بونلردن بالکلیه بری الذمه دخی کوریله‌مدی . افعال جنائیه‌نك بر قاچنده بردن ذیمدخل اولمسی حسبیله قانوناً اخف جزا اولـق اوزره اوچ سـنه‌مدتله کورکه وضع اولنمسنه حکم او لندی . شوقدرکه بوحکم دیوان تمیز طرفندن دردست تدقیق وتمیزدر .

محکمه طرفـدن تبلیغ اولنان اشـبو حکم اوزرینه هدیه‌خانمك و یاخود وکیلنك ناخشنودانه برشی سویلسنه مستمعین طرفندن کمال شدتله انتظار اولندی ایسـه‌ده بالعکس خانم « شر یعتك کسدیکی پارمق آجیمز ! الحکم لله ! نه یاپه‌لم ? » یوللو راضیانه برقاچ سوز سو یلینجه هرکسـك استغرابی برقاتدها آرتدی .

مستمعین میانده بو اسـتغرابدن طولایی حصوله کلان و محکمه‌دن چیقلدیغی زمان کرك دیوانخانه‌لرده وکرك سوقاقلرده اوکون

اقشام اوزری قهوه خانه‌لرده اغزدن اغزه انتقال ایدن گفت وگولره نه یتیشیر اولور؟

هرکس خاطرینه نه گلور ایسه سویلدیکی حالده بونلرك هپسی بر خاطره‌ٔ سادهٔدن عبارت قالوب فقط یالکز برسوز وار ایدی‌که حقیقت حاله وقوفی اولان بر منبعدن چیقمش اولدیغی جهتله طوغری اولدیغی قدر عقله دخی یقین ایدی. او سوز ایسه هدیه‌نك حکم محکمه‌یه رضا گوسترمسی خارجدن دوستلری طرفندن کندیسنه ویریلان بر نصیحتك نتیجه‌سی اولمسندن عبارت ایدی.

حکایه‌نك محرری اولمق حسبیله خفایا واسرار بنده دخی واقف اولدیغمدن شو مختصر سوزی ایضاح ایچون دیرزکه :

هدیه خانم نه قدر دوستلری وار ایسه جمله‌سنه بالمراجعه وجمله‌سنك نفعی دمعا. ونیله علی قدر الامکان کندی لهنده عد اولنه بیله‌جك بر اتهامنامه تنظیم ایتدیردیکی کبی محکمهٔ جنایتده دخی بعض اعضالرك رأیلرینی قزانه بیلمش ایسه‌ده رئیس محکمه‌نك قورقاقلغی و اعضای رأیلرنده ثبات ایده‌میه‌جك قدر قوشقون اولدیغی کبی ارتق استانبولجه دیللرده داستان اولان بو حکایه مجدالدین پاشا یه دخی بعض ذوات بالیدنك نصح و پندلرینی دعوت ایلیدرك هدیه‌یی حمایه ایچون بر طاقم ذواتی تصدیع

درجه‌سنده تصییقدن واز گچمیه‌جك اولورسه بالاخره کندیسی ایچون دخی بر چوق تهلکه‌لره یول آچمش اوله‌جغی آکلاتلمش ایدی.

واقعا مجدالدین پاشا بومثللو معامله‌لرده پك تبدلی بر آدم ایدیسه‌ده کندیسنه ویریلان نصیحتلر ثبات ومتانته خلل ویره‌جك قدر تهدیدکارانه اولمسیله اودخی هدیه خانمه نصیحت و بورلك محکمهٔ جنایت کندی حقنده‌ بر نه حکم ویره‌جك اولور ایسه اولسون هیچ مخالفت ایتماسنی تنبیه ومخالفت ایده‌جك اولورسه کندینی قورتارمغه هیچ بردوست مقتدر اولمیه‌جغندن حقنده دها بیوك فنالقلر سبیت ویرمش اوله‌جغنی اخطار ایلمش ایدی.

ایشته بونصیحتلر بواخطارلر سببیله طرف‌ربانیدن تبلیغ اولنان حکمه هدیه خانم اصلا مطالعهٔ مخالفانه بیان ایتامشدر.

نصح و پند واخطار وارشاد یالکز مجدالدین پاشا وهدیه خانم حقنده‌وقوعبولمقله دخی قالامشدر. عثمان صبری افندی یه دخی بعض ذوات کرام طرفندن اخطارات وقوعبولوب بوایشلرده گوستردیکی غیرت قانون پرستانه و همت استقامت پرورانه‌ هرنه قدر ... [illegible]

ایسه‌ده ... [illegible]

... بالآخره ... [illegible]

حاميلرندن برينى عليهنده خصومت مخصوصه
و غرامتى مخصوصه [illegible]
[illegible]
مقدوحيت اولهجغى تفهيم قلنمش ايدى .

اكرچه عثمان صبرى افندى دخى بو
مثللو تفهيمدن اوركهجك آدملردن اوليوب
صوك درجهيه قدر قانون و نظام متعصبى
[illegible]
ايستديكى احوالى استماعه موفق اولمق افنده
آمالى اولديغندن بو مقصدك حصولندن قصره
هديه خانمك دخى آزچوق برجزايه دوچار
اولمسى رأينده ثابت تشبثنده مصر ولكن
[illegible]
ايچون نصايح و تنبيهات واقعهيه جواب
قبول ويرمش ايدى .

عثمان صبرينك سلامتى خصوصنده
[illegible] كوسترن برشى دخى [illegible]
[illegible]
[illegible] اولديغنه شبههسى يوقدر . [illegible]
مشهورك [illegible] سبيلى تخليه [illegible]
ايستديكى آدملر ايله مرتبجه كوزونده
[illegible]
سى [illegible] وقوعه كلن ملاقاتنده
شوقله برده [illegible] چكشمز . غزهجى
ديشيدوكه :

— صبرى بك ! [illegible] تبريكنى
[illegible] تبريك [illegible] عرض [illegible] . زيرا

[illegible] ايله حقى [illegible]
[illegible] .

— نه فائده ؟ موقيتك [illegible]
[illegible] موقيتى [illegible] ؟ [illegible]
آزچوق منسوب اولنلرك كافهسى عدالت
قبضهسنه [illegible] اولديلركه او زمان مستحق
تبريك اولهبلدم .

— خير دوستم ! موقيتك بو درجه
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible] ترتيب ايتديرديكك [illegible]
اولنور . [illegible]
اولمسى ايچون [illegible] صورى [illegible]
ايدى . [illegible] قرار ايتمش ايدى
ايدى . [illegible]
[illegible]
[illegible] طوغريدن طوغرييه [illegible]
اوله بيلور و او زمان ايكنجى اوچنجى
[illegible]
[illegible]
[illegible] ايدى . [illegible]
[illegible] صكره [illegible] موقيت
[illegible]
[illegible] صحيح [illegible]
[illegible] موقيت و [illegible] اولديغى

دخی تسلیمه مجبور اولورسکز ؟

— نه کبی معلومات ؟

— انی سزه سو یلیه بیلورمی یم یا ؟

— عجایب ! دیمك اولیورکه بنی بر سری محافظه ایده بیلمکه دخی مقتدر کوره. میورسکز .

— خیر ! انك ایچون دیمیورم . وقوعندن اول برشیئی خبرو یرمك .... نه ایسه ! سزه دخی سو یلیه بیلورم . غزته مزك اشبو اسرار جنایاته دائر اولان بندلری کاملاً برطرف مهمدن طلب اولندی حتی مطبوعاتك اعلان حقیقت بولنده کو- ریلان شوجسارتی اوطرف سامیدن تبریك اولندیغی دخی بزه تبلیغ قلندی . بزه بر نشان بیله احسان اولنه جق ایمش . بنه بوصره ده خبرو یرلدی که مجدالدین پاشا دخی بو ایشلرده حصهٔ جزاسنی کوره جك ایمش .

— انی بن دخی خبرالدم اما رسماً برمحکمه حضورنده دکل من غیررسم خصو- صی برصورتده کوره جکمش .

— ای بوصورتده جزا کورمسنی کافی کورمیورمیسکز ؟

— قانونه تطبیق ایدلمش اولسه ایدی دها طاتلی اولمزمی ایدی ؟

— اما ارتق آرزونك بودرجه سی ده براز افراطه حمل اولنه بیلور . هرکس جزای عملنی چکسونده کرك رسماً چکسون کرك من غیررسم چکسون هب موافق عدا. لت صایلور . باقکز برادر ! سزه افکا. رمی طوس طوغری عرض ایده یم . تنظیماتدن مقدم وحتی اندن صکره دخی بو مثللو جنا. یتلر اوزر ینه کرك سزلك وکرك بنم کوستر. مش اولدیغمز جسارتلر شو یله برنتیجهٔ غالبانه کوسترمك شو یله طورسون بنه بزم ایچون بعض فلاکت اوله بیلور ایدی .

— او یله بر احتساب اغاسنك آدم آصمش اولسه مسئول اولمیه جغی برزما. نده قوجه بر بك اوغلی متصرفی پاشا بنی ده صلب ایده مزمی ایدی ؟

— اوتوز سنه ظرفنده عصرمزك کسب ایتمش اولدیغی ترقی یه نصل شکر ایتمیه لم که عدالت سنیه جمله یه تفوق ایدرك بزی شو درجه لرده موفقیتله تنکیل اشرایه مقتدر ایده بیلیور .

— ایشته بنی متسلی ایدن دخی بو امید دکلمیدر ؟ سایهٔ موفقیتوایهٔ حضرت پادشاهیده اصول جدیدهٔ عدلیه وضع ایدیلوب ده مستنطقلر مدعیٔ عمومیلر بولنده ونظامی دائره سنده تعیین ایدیلورلر ایسه اوز. مان بزدن دها عاجز اولنلر بیله بزدن دها زیاده احقاق حقه مقتدر اوله بیلورلر . اوزمان برمجدالدین پاشانك بر هدیه خانمی تسمیدیکی قدرده جزایه سی ممکن اوله مز .

ظالم امکاندن حمایه دیلان شی یالکز پادشا.
هك عدالتندن عبارت قالەرق عدالت
پادشاهی احکام قانونه منحصر قالملهدر
مظلومی هر ظالمه قارشو یالکز قانون حمایه
ایدهبیلور . هیچ بر ظالم ایسه هیچ بر طرفدن
حمایت و صیانت اثری کورهمز .

— انشاالله تنسیقات جدیدهٔ عدلیه‌یی
دخی ستون افتخارمزده اعلانه سایهٔ شا.
هانهده موفق اولورز .

— انشاالله قرداشم ! بو دعایه ازجان
ودل آمین دیمك هر عدالت پرستك وظیفهٔ
ذمت خالصیتیدر .

*** غزته‌سی محرری کبی بو قدر سربست
فکرلی طوغری سوزلی بر آدم طرفندن
شو یولده بیان اولنان مطالعه‌نك عثمان
صبری افندی حقنده‌کی تأثیری بشقه بر
نصیحتده بر ملاحظه‌ده بولنه بیلورمی ؟

هدیه خانمك درجهٔ مجازاتنه رضا
کوسترمسنك حکمت صحیحه‌سی یواش یواش
آغزدن آغزه انتقال ایدرك افکار معتدله
اربابنك کافه‌سی بو حالی تصویب و تحسین
ایتمکه باشلادیلر . اکر بو اوراق قلبرزن
مصطفی طرفندن یکی بر اثر ظهور ایتمامش
اولسه ایدی محکمهٔ جنایتده رئیس افندی
طرفندن تبلیغ اولنان حکم همان همان بو
حکایه‌نك خاتمه‌سی عد اولنه‌رق خلق
دخی هدیه کبی بر مجرمك کوردیکی جزایی

کافی کورمك صورتیله یواش یواش بو
مسئله‌یی دخی ماضینك قفل نسیان ایله
محفوظ قالان وقوعاتی میانـنه ادخال ایده
جکلر ایدی .

قلبرزن مصطفی طرفندن بو دفعه ظهور
ایدن اثر شمدی یه قدر ظهور ایتمش بولنان
آثارك هیچ بریسنه مقیس دکل ایدی .
بو اثر بر تلغرافدن عبارت ایدی . تلغراف
و یانه‌دن کشیده قلنمغله اوراجه عثمانلی
حروفی معروف او لمدیغندن ترکجه کلماتی
فرانسزجه حروف ایله درسعادته ایصال
ایتمشلر ایدی . تلغراف *** غزته‌سنه
چکلدیکندن غزته‌نك محرری دخی انی
عثمانلی حروفنه بالتبدیل بر وجه آتی نشر
ایتمشدر :

*** غزته‌سی . استانبول

« اثبات وجود تصدیق مکاتیب ایچون
همان استانبوله کلیورم . بندن اول وارمسی
ایچون پوسته‌ده مکتوبم واردر »

تاریخ و امضا ایله برابر اشبو تلغراف
تمام یکرمی کلمه ایدیورکه او زمانلرجه
تلغرافلرك اك کوچك مقیاسی یکرمی کلمه
ایدی . بو تلغرافك اختصاری ارباب
مطالعه‌دن پك چوقلری نزدنده مصطفانك
مرامنی مجهول براقه‌بیله‌جکی مطالعه‌سیله
*** غزته‌سی تلغرافك التنه شو ایضاحاتی
دخی کندی طرفندن علاوه ایتمشیدی :

« مصطفانك درسعادته قدر كلهرك اثبات وجوده مجبور اولمسی هیچ شبهه یوق که مرقومك غزته‌مزله نشر اولنان مکتوبلرینه بعض کسه‌لر هدیه خانمك دشمنلری طرفندن ترتیب وتصنیع اولنمش شیلر دیو حکم ویردکدن ماعدا بعض کسه‌لرك دخی حتی مصطفی فی الحقیقه دنیاده موجود برآدم اولمیوب بر زمان هزار فن مصطفی دیه معروف اولدیغی حالده هرنه اسبابه مبنی ایسه غیبوبت ایتمش بولنان بر ذاته برده قلبرنلك اسنادندن وجوده کتورلمش بر مصطفی اولدیغی ظننده بولنملرندن نشأت ایتمش اوله‌جقدر . کندیسندن اول استانبوله کلمسی ایچون پوسته‌یه مکتوب ویرمسی ایسه مکتوبلری کتورن پوسته واپورلریله سیاحت ایتمك پك بهالی اولمسندن نشأت ایلر . زیرا اوستریانك طونه واپورلری ایکی اوج نوع اولوب برنجیلری « پوسته واپورلری » دینلان سریع السیر ومکلف ومنتظم واپورلردرکه بونلرله سیاحت ایده‌بیلمك زنکینلره وکباره مخصوصدر . دیکرلری ایسه یولجی و یوك واپورلری اولوب یولجی‌یه مخصوص اولان واپورلر بعض کره یوك دخی المق ایچون اسکله‌لرده اوزون اوزادی‌یه وقت غائب ایدرلر . بالکز یوکه مخصوص اولان واپورلر ایسه اکثریا اشلب تعبیر اولنان جسیم یوك معونه‌لر ینی‌ده ربط ایلدکلرندن بونلرله سیاحت دها اغر فقط بادهوا درجه‌سنده اوجوزدر . بناء علی ذلك مصطفی اوجوزجه استانبوله کله بیلمك وفقط کندیسندن اول استانبوله برمکتوب یتشدیرمك ایچون پوسته‌یه مکتوب ویرمش اولیورکه مصطفانك الك مهم مکتوبی دخی بومکتوب اوله‌جغنه شبهه یوقدر »

بو حکایه‌مزی تشکیله زمین اتخاذ اولنان جنایاتدن عادتا کافه‌سنك طوغریدن طوغری‌یه مرتکبی اولمق حسبیله پنجۀ عدالته چکسه اعدامی لازم کلان برجانینك عدالت قلیجنه کردننی تسلیم ایدرجه‌سنه استانبوله کلمسی جهانی نه‌درجه‌لرده دوچار حیرت ایده‌جکی تفصیله محتاج قالورمی ؟

فقط مصطفی فی الحقیقه جهت جهت شایان لعنت اولان برجانی برقاتل اولدیغی حالده کوزه الدیرمقده بولندیغی شوفداکارلق جداً شایان حیرت برقهرمانلق اولدیغی دخی انکار قبول ایده‌مدیکمندن بو قهرمانلغنك مکافاتی اولمق اوزره هرکس مصطفایی اول قدر شایان نفرت بولمامغه باشلادی . مصطفانك جزالندیرلمسی ویاخود عفو ایدلمسی اکر افکار عمومیه‌یه صورلمش اولسه ایدی عفوی ایچون رأی ویره‌جك اولنلر البته جزاسی ایچون رأی ویره‌جکلردن زیاده اولور ایدی .

يالكز مصطفايه مخصوص دكل سائر برطاقم جانيلر حقنده دخى افكار عموميه بو استعداده‌در . برجانى ارتكاب ايلديكى جنايتك وياخود جنايتلرك درجهٔ دهشتنى تقدير ايدر واندن متأثر كوريور وكندى حالنى انظار ناسه برعبرت مهمه اولمق اوزره توصيه ايلر وبو توصيه‌سنك جديتنى اثبات ايده‌جك بر بسالت قهرمانانه ايله جلادك يد اجراى عدالتنه تسليم كريبان رضا ايدر ايسه انظار وافكار عموميه او جانى‌يى سائر ارباب جناياته قياس ايتميه‌رك حقنده پك بيوك برتأثرده پك زياده مرحمتده بولنور . معدومك اعادهٔ حياتى لازم كلسه عفو يى رأى ايتمكدن عادتا هيچ برصاحب رأى كيرو قالمز .

ايشته قلبرن وقاتل مصطفى دخى هنوز استانبوله كلمكسزين هركس طرفندن شويله برتوجهه مظهر اولمشيدى . بو مناسبتله سويلنان ميليونلرجه سوزلرك خلاصه‌سى ايسه مصطفى استانبوله كلديكى زمان دها نه‌قدر مرتكبين جناياتى اورته‌يه قويه‌جغندن عبارت ايدى .

بو سوزلر آذان عامه‌يى طولديرديغى صره‌ده *** غزته‌سنده برده شو فقره نشر اولنور ايسه حيرت عموميه‌نك واره‌جغى درجه شايان ملاحظه قالور . فقرهٔ مذكوره‌نك سرلوحه‌سى « حق ميدانه چيقنجه باطل فرار ايدر » جمله‌سى ايدى . بو جمله التنده غزته‌نك محررى ديور ايديكه :

« دون مخبرلرمزدن بريسى مطبعه‌مزه برخبر كتوردى . بو خبر او قدر شايان استغراب ايديكه بادئ امرده صحتنى استبعاد ايلدك . فقط صورت مخصوصه‌ده تحقيق ايلديكمزده صحت قطعيه‌سى تحقق ايتمكله قارئلرمزك دخى نظرگاه استغرابلرينه وضع ايتمكه مسارعت ايليورز »

« اوره‌كه طاشى مسئله‌سى وخليل صوربيك انتحارى ماده‌سى قارئلرمزه بر طاقم اساميى طانتديرديغى كبى بونلر ميانده برده « مجدالدين پاشا » اسمنى تشهير ايلمشيدى . قلبرن مصطفانك مكتوبلرى اكرچه مجدالدين پاشايى بعض ارباب جنايتك حمايه‌سى لكه‌سيله لكه‌دار ايتمكده ايسه‌ده جنايات معلومه اوزرينه اجراى تدقيقاتى ذمت حيثنه بر بورج اولمق اوزره درعهده ايتمش بولنان مستنطق مشهور عثمان صبرى افندى پاشاى مشار اليهى جداً اتهام ايده‌جك بر كونه تحقيق وتدقيقده بولنمامش ومحاكم عدليه دخى كنديسنى محاكمه‌يه چكمكه لزوم كورمامش ايدى »

« حالبوكه مجدالدين پاشا اوچ كون مقدم حركت ايدن اوده‌سا واپوريله درسعادتدن فرار ايتمشدر . مشار اليهك بو فرارينه كنديسى شخصنى كندى وجداننده

متهم کورمش بولنمسندن بشقه نه معنی‌و یر یله‌
بیلورز ؟ »

« فرارك قلبرزن مصطفی طرفندن چکیلان تلغراف اوزرینه السنهٔ ناسده مجدالدین پاشا اسمنك اولکیدن پك چوق زیاده ودها بیوك اهمیتله یاد اولنمغه باشلامش بولندیغی برزمانه تصادف ایتمسی ایسه غیبوبت واقعه‌نك اهمیتنی دها زیاده آرتدیره‌جغی طبیعیدر »

« مجدالدین پاشانك فراری یالکز برمسئلهٔ جنائیه وقانونیه اولمق اوزره تلقی ایتمکله اکتفا ایتمه‌یلورز • بونی اخلاقجه بر مسئلهٔ مهمه اولمق اوزره دخی تلقی ایلیه‌بیلورز • یعنی دیرزکه مشار الیه فی الحقیقه هیچ بر جنایته مشترك اولمیه‌بیلور ایسه‌ده خلقك کندی حقنده ولو حقلی ولو حقسز واقع اولان نظر وفکرینه تحمل ایده‌میه‌رك بویله تحمل کداز برعاردن ایسه عارفراری ترجیحه مجبوریت کورمش اولمسی محتملدر »

« انجق بر مدعیٔ عمومی مجدالدین پاشانك بوفراری مطلقا ارباب جنایاته شریك اولمسندن نشأت ایلیه‌جکنی دعوی ایدر ایسه برحاکم عادل پاشای مشار الیهه دعوانك خلافنی اثبات ایتمسنی تکلیف ایدرك والا مدعیٔ عمومینك دعواسی کبی حکم ایتمکده دخی اجرای عدالت ایلمش صایله‌بیلور •

« شو مسئله‌ده اخلاقی عمومیه نقطهٔ نظرندن دخی بر حکم و یر یله بیلور • اوایسه دولتجه بیوك بر رتبه‌یه مهم بر مأموریته مستوفی معاشه نائل اولان برآدمك هدیه کبی خلیل صوری کبی قلبرزن مصطفی کبی اراذلی حمایه‌دن استفاده ارامغه تنزل و یاعدم تنزلی قضیه‌سیدر »

« قوانین دول بومثللو مستفیدین منفعت پرستانی جزالندیرمق ایچون برطاقم احکامی حاویدرکه احکام مذکوره مجرمین عادیه‌یه تطبیق اولنه‌جق شیلر دکلدر • حتی جنایتك ماهیت اصلیه وحقیقیه‌سی همان بر ایکن مجرملرك حال وموقعلرینه کوره اسم جنایت « سرقت » و « اختلاس » کبی بر طاقم صورتلره تحول ایدر »

« ایمدی مادامکه قوانینده جزالری مندرجدر مجازات مذکوره‌یی ایجاب ایلیان جنایات دخی عالم امکانده موجود دیمکدر • هم‌ده جنایات مذکوره‌نك مرتکبلری اولجه دخی درمیان اولندیغی وجهله مراتب انسانیه‌جه بیوك برمرتبه‌یی واو مرتبه‌یه کوره مهم بر مأموریتی واکا متناسباً مستوفی بر معاشی قازانمش اوله‌رق ارتکاب جنایات خصوصنده از چوق مسموع اوله بیله‌جك هیچ برمعذرتلری اوله میه‌جغی درکار ایکن اوترتبه‌نك مأموریتك

معاشك قدسيتنی قدر بی تقدير ايتيه‌رك براستفادهٔ خسيسه وغيرمشروعه يولنده اوشانی او شرفی اياقلر آلتنه آتمسی الك شديد جزالری استلزام ايلمه بجادر »

« امنيت و آسايش عمومی يی محافظه و ياخود حقوق ضايعه‌يی احقاق و يا واردات خزينه‌يی تحصيل و الحاصل جمعيت مدنيه ايچنده انسانلری راحت و مسعود ايده‌جك اموری دولتلرك بيوك كوچك بر طاقم مأمورلره توديع ايتمسی ذوات مذ- كوره‌نك مؤتمن ومعتمد طائفه‌لرندن نشأت ايليور . حقلرنده دولتك امنيت واعتمادينی سوء استعمال ايدنلر نه‌قدر احمق آدملر اولمليدرلركه اشبو استعمالاری حسبيله هم اورتبه ومأموريت شرف وشانی غائب ايتمش وهم‌ده كنديلر يی انظار جهانه رذيل و بد نام ايتمش اولورلر »

« عادی بر آدم خرسزلقده ايتسه قتلده ارتكاب ايلسه يالكز اسمی قاچ كشی ميانده معروف ايسه او قدر بر شيوع ايله رسوای اولور . شان وشرف صاحبی وجهانه معروف اولان آدملر ايسه الك كوچك بر جنايتدن طولايی كائناتك لساننه داستان اولورلركه بوحالده جزانك يالكز ماديسی دكل معنويسی دخی نه بيوك اولديغی تحقق ايلر »

« ايشته مجدالدين پاشا جنايات واقعه‌نك ارباب معلومه‌سنه طوغريدن طوغری شريك اولمسه دخی بونلری پنجهٔ قانونه چار- پديرمغه مأمور برضابط ايكن بو وظيفه‌سنی ايفا ايتميه‌رك بالعكس انلرحقنده كی صحابت وحمايتی ايله مدهش برسوء استعمالده بولنمش و بوسوء استعمالك جزای ماديسنه تحمل ايده‌ميه‌جك قدر ارباب حيادن ايكن جزانك دها بيوكنه مجرد بر جزای معنوی اولمسندن طولايی تحملی كوزه آلديره‌رق عار فراری ارتكاب وقبول ايلمشدر »

« مشار اليهك اشبو فراری عادی بر قاتلك فرار ينه جهت جهت مشابهدر . بر فراری عادی كبی اودخی ولوكه وجدان عموميدن عبارت اولسون بر محكمهٔ عادله‌ده غياباً محكومدر »

« دوچار حكم قانون اولان مجرمين انظار ناسده الك مؤثر برعبرت اوله‌جقلرينه كوره الك بيوك عبرتی مجدالدين پاشادن المق سزاواردر . استانبولدن فراری صورتيله غائب ايلديكی شيلر اوقدر بيوكدر- لركه تعدی يه قدر هديه خانه ونمركاسندن كرك مادة وكرك كيفاً وقوع بولان استيفا- دهلری او ضايعاتك يكديه بر قسمنه مقابل كلهمز »

« دنياده هيچ بر كيمسه رتبه‌سنه حيثيتنه كووه‌نوب ده ظلمك تكبرينك تجبرينك تحكمنك جزاسندن قورتله بيله‌جكی

اعتقاد ایغاملیدر . شرف وشان عمومیسنی غیر مشروع بر استفادهٔ جزئیه طمع وحرصیله تهلکه‌ده براقق نه‌بیوك حماقت ایسه بوکستاخلغك جزاسنی کورمیه‌جکندن امین اولمق دها بیوك حماقتدر . همان جناب حق دولت اکلکی یوب خدمت حکومتده بولنانلرك بصر بصیرتنی دائما آچیق بولندیرەرق شو حقایقی هیچ بروقت پیشگاه عبرت وانتباهلرندن بعید ایتمسون آمین !»

« ٥ »

هزارفن مصطفانك تلغرافی نشر اولندیغی کوندن درت کون صکره دخی پوسته‌ده بولندیغنی خبرویرمش اولدیغی مکتوب استانبوله واصل اوله‌رق نشر ایدلدی . بومکتوبك دخی عیناً صورتی شودر :

استانبولده *** غزته‌سنه

عن و یانه فی ... سنه ...

محرر افندی حضرتلری !

غزته‌کز ایله نشر ایتدردیکم مکتوبلری استانبولده بعض کسه‌لر برقلبزن مصطفی فی‌الحقیقه موجود اولوب‌ده انك طرفندن یازلمش اولمق اوزره تلقی ایتدکلرینی بوندن مقدم خبر المش بولندیغمدن مکاتیب مذکوره‌نك فی‌الحقیقه بنم طرفمدن یازلمش اولدقلرینی اثباته لزوم کورمشیدم .

محاکمهٔ معلومه‌نك صورت جریانه کوره بولزوم آرتدقجه آرتدی . هدیه خانم علیهنده شاهد اولمق صفتیله استانبوله کلمکی آرزو ایلدم و بونك ایچون بعض دوستلر واسطه‌سیله حکومته مراجعت دخی ایتدم ایسه‌ده جنایات موجوده‌نك اصل مرتکبی و بناءً علیه مدعی علیه عمومی بن اولدیغمدن کاور کلمز تحت توقیف ومحاکمه‌یه المقدن بشقه بنم ایچون برنصیب اولمدیغی جوابنی الدم .

اویله ایسه بودفعه نصل جسارت ایدوب‌ده استانبوله کلدیکمه استغراب ایدرسکز . دکلمی ؟ ایشته سزه بوجسارتمك ودها طوغریسی بو مجبور یتمك اسبابنی ایضاح ایده‌یم :

تعدد وتعاقب تجارب انسانی فیلسوف ایدیورمش . فقط بو صورتله حصوله کلان حکمتدن انسانك استفاده‌سی نه‌درجه‌یه قدر ممکن اوله‌بیله‌جکنی حکم ایده‌مم . اشبو عدم امکانی زمان وحال حکم ایتمش اولملیدرکه تجارب متعاقبه نتیجه‌سی اولان حکمتی فنون سائره کبی تدوین ایدرك انسانلره بالذات تجاربه محتاج اولمقسزین حکیم اولقلغك یولنی آچمشلر و بو صورتله حکمتدن استفاده ایده‌بلمه امکانی دخی تأمین ایلمشلر .

انسانك ایکی طبیعتی جامع اولدیغی و یاخود انسانك ایکی حکمه تابع بولندیغی والحاصل انسانده ایکی تجلی ظاهر ایدوکی

و بونلرك بريسی سماوی وديكری دنيوی
ايدوكنی اخلاق تصوف حكمت كبی برچوق
فنلر درلو درلو تعبيراتله سويلرلر ايسه ده بويله
بادهوا سو يلنوب اوجوزجه ايشيديلان
سوزلر انسانك ذهننده برطوته‌رق تأثيری
دخی قلبده يرلشه‌ميورلر . حتی زمانمزده بو
مثللو معنويانه اعتقاد او قدر غرابت پيدا ايلمش كه
بو يولده معتقد بولنانلر بعض سيوری عقليلر
زدنده حمق و بلاهتله تلقی ايديليورلر .

فقط بن بويله بر سوء تلقيدن دخی قو.
رقيه‌رق عرض ايده‌جكم كه انسانده بريسی
ملكيته قريب برطبيعت ايله ديكری دخی
شيطانيته قريب ديكر بر طبيعت وار .
تعبير آخرله ديه بيلورم كه ارادهٔ الٓهيه انسانك
صفات ممدوحهٔ بشريته موافق حسن احوا.
لده بولنمسنی مقتضی ايكن اره‌يه برده شيطان
وسواس كيره‌رك انسانی كندی طريق
انسانيتندن اضلاله سعی ايديور .

طبيعت ملكيه هيچ بر وقتده طبيعت
شيطانيه‌يه مغلوب بيته راضی اولميه‌رق برمجا.
هدهٔ دائمه ايله اوغراشديغی كبی طبيعت
شيطانيه دخی انسانه ارتكاب ايتديرديكی
قبحياتی حمايه ايده‌ميه‌رك فی‌الحال او دخی
قبحيات مذكوره‌يی اعتراف ايليور يعنی
تعبير عوامجه انسانه قبايح مرتكبه‌سندن
طولايی ندامت كليه كليور . انسان
طبيعت ملكيه‌سی اقتضاسنجه نه قدر متأثر
اوليور ايسه طبيعت شيطانيه‌دن صانكه
كنديسنی الذاته بيلمش اولديغندن طولايی
كمال غرور ايله انسانی استهزا ايديورمش
كبی اوتأثيری آرتديردقجه آرتديريور .

اويله ايسه باری انسان ايلك ارتكاب
ايلديكی قباحتك ندامتندن متنصح اوله‌رق
اصلاح نفسه موفق اوليورمی ؟

هيهات ! باقكز بو بابده بندن نه كبی
برمثال النه بيله‌جكدر :

محرر افندی حضرتلری ! انسانی
ارتكاب قبايحه سوق ايدن شيئی احتياجدن
عبارتدر ظن ايتميكز . « تمنی » لفظنك
دلالت ايده‌جكی معنانك تماميله جهاننده
هر شيدن مستغنی هيچ بركيمسه فرض اولنه‌مز .
هركس برنسبت داخلنده اوله‌رق كنديسنی
محتاج كورور . احتماله بعيد دكلدركه
هركيمی‌ده شيطان كويا دفع احتياج ايچون
طريق جناياته سوق ايتمكه چاليشور .
فقط مجاهدات نفسيه‌سنده طبيعت ملكيه.
سنك حكمنه تسليم زمام اختيار ايتمش اولنلر
كنديلر ينی بو اغوای شيطانيدن محافظه
ايدرلرده دار ينده عفتله ياشامغه وعفتنك
مكافاتنی كورمكه موفق اولورلر .

بنی بونجه قبايح ورذائلی وانجام كار
بوقدر جناياتی ارتكابه سوق ايدن هانكی
احتياج ايدی . منفعت پرست اولسه ايدم
هزار فنلكم ايله ميليونلره مالك اوله‌مزمی

ایدم؟ مجرد تسو یلات نفسانیه‌دن کندیمی
قورتارەمدیغم ایچـون بر هزار فن مصطفی
برقلبزن مصطفی برقاتل مصطفی اولدم‌قالدم ․

هررذیله‌یی ارتکاب ایلدکجـه ندامتی
چـکر ایدم ․ ارتکاب ایتـدیکی رذالتدن
طولایی ندامت چکمدیکنی هرکیم دعـوی
ایلر ایسه صاقین ایناتمیکز ! او یله‌برمعندلك
عدم ندامتی اثبا ته چالشمسی بنه ندامتدن
هم‌ده پك‌مؤثر پك شدید بر ندامتدن نشأت
ایلمش غیرت بیهوده‌دن عبارتدر ․

بوندامتدن تسـلی بوله بیلمك ایچـون
انسـانه یالکز بر یول واردر ․ او ایسـه
ارتکاب ایتـدیکی جنایتی سائر جنـایات
ممکنه‌دن دهـا اهون کوره‌رك مثـلا « بن
یان کسیجی‌ایسـه‌م خرسز دکلم یا ! یان
کسیجیلك‌خرسزلغه‌نسبتله‌برهنرعداولنور»
دیه متسـلی اولـور ․ کـذلك بر جارح
« فلانی یاره‌لادم ایسه اوقدر بیوك برجنا ـ
یت ایشلمش اولمدم یا ؟ بشقه‌لری آدم‌بیله
اور یـورلر ! » دیه کندیسـنی معـذور
کورمکه و یا کوسترمکه چالیشور ․

بوحال بنده تماميله موجـود ایدی ․
هانکی رذیله‌یی ارتکابمدن طولایی آتش
ندامتله‌یانمغه‌باشلادم‌ایسه‌دهابیوکنی‌ارتکاب
ایتمامش‌اولدیغمی‌برحس‌متسلیانه‌ایله‌کوزمك
اوکنه کتـوره‌رك نفسمی بالکلیه شـایستهٔ
لعنت اولمش بر ملعون اولمق اوزره حکم
ایده‌میور ایدم ․

حالبوکه محرر افندی! بوتسلیتلرله کیده
کیده متعدد قتللری ارتکاب درجه‌سنه قدر
واردم ! سزه الك زیاده اسـتغرابکزی
موجب‌اوله‌جق برحس‌دهاخبرو یره‌یمی ؟
حالا دخی کندیمه مدار تسـلیت اره‌مقـدن
وازکچه‌میورم ․ کندی کندیمه دیورم‌که :
« بوقدر قاتلری دوکدم‌ایسه حیدودلق کبی
برمقصد رذیلانه اوزرینه دوکدم یا ! حتی
برتهـور برغضب اثری اوله‌رق دخی شـو
جنـایتلری ارتکاب ایتدم ․ بلکه حقیقت
حالده جانی ایکن‌کندیسنی‌الك ناموسلی برآدم
کوسترمکه‌سعی ایدن مجرمك‌اجرای‌قصاصی
اولمق‌اوزره‌آدم اولدوردم ! »

لکن بوتسـلیت بنی بحق مطمئن ایده ـ
بیلورمی ؟ نه ممکن ؟ بوکون‌بنی‌حا کم ایده ـ
جك اولسه‌لرده جنایات واقعه‌دن طولایی
اقتضا ایدن‌حکمی بندن صوره‌جق‌اولسه‌لر
کندیمی برقاچ اولومله بردن اعدامه محکوم
ایلر ایدم ․

ایشـته محرر افنـدی حضرتلری! الك
صکره بنده بو انصاف‌غلبه ایلدی ․ دنیاده
ممکن‌الوجود اولان هر رذالت بنده ایکن
باری برفضیلته اولسون‌نائل‌اولمغی‌قوردم ․
اوفضیلت ایسـه نفسم ایچـون دخی عادل
اولمق فضیلتیدر ․

بوعزم قطعی بزه واقع اولور اولمزاول

باول عار فرارمدن اوتاندم . فرار نه‌در ؟ کیم فرار ایدر ؟ فرار او قدر بیوك بر اثر ضعف ومسکنتدرکه بوحالده بولنان قانجق هیچ اولمز ایسه مردانه برجانی اولمق شرف رذیلانه‌سندن بیله نفسنك محرومیتنی تجویز ایتمش اولیور .

هر جرمی ارتکاب ایتدکجه بونك برده جزاسی اولدیغنی دوشونمیورمی ایدم ؟

واقعا بو دوشونجه‌نك بزه نه قدرقوتله واقع اولدیغنی شمدی تخطر ایده‌میور ایسه‌م‌ده اوزمان البته مطالعهٔ مذکوره‌یی رد ایتدیره‌جك بزده برده جرأت حاصل اولمش که جرم معهمی ارتکاب ایتمشم . یاشمدی اوجرأت نره‌ده ؟ انی نیچون تکرار بوله‌میورم ؟ بوله‌جغم محرر افندی ! بولدم بیله ! ایشته کلوب قانونك پنجهٔ عدالتنه کندی کردنمی کندیم تسلیم ایده‌جکم .

نفسم حقنده بو درجه‌لره قدر عادل اولورسه‌م سائرلری حقنده هیچ مرحمت ایتمیه‌جکمی بوندن قیاس ایلرسکز یا ؟

شمدی یه قدر سائرلری حقنده مرحتلی بولندیغمه استغراب ایتمیکز . حقیقةً مرحتلی بولندم . یازدیغم شیلر بیلدیکم شیلرك اونده بریسی دکلدر . بودفعه استانبوله کلدیکم زمان ایسه هب بیلد. کلرمی اورته‌یه قویه‌جغم . واقعا کندم برمدعی علیه عمومی ایسه‌م‌ده بشقه‌لری حقنده دخی بر مدعئ عمومی اوله‌جغم . زنکین ایکن فقیر ومقبل ایکن مدبر و صاغ ایکن میت ایدیلان بونجه کیمسه‌لردن طو. لایی بالخاصه هدیه خانمك بندن دها زیاده غیر مستحق عفو واطلاق برجانئ اعظم اولدیغنی نظر قانونده اثبات ایلیه‌جکم .

یاپه‌جغم شیلری اجرادن اول بوصورتده اخبار و اعلان ایدیشمك سببنی‌ده سزه عرض ایده‌یمی ؟

بو بابده کی عزمم او قدر قوتلیدرکه شو موفقیتمدن طولایی دها شمدیدن تحملی غیر قابل بر ذوق وجدانی حس ایتمکده‌یم . بناءً علیه یاپه‌جغمی دوشونمك بنی نه‌قدر متلذذ ایلیور ایسه انلری یازمق دها زیاده تلذذمی موجب اولیور .

نفسم حقنده کی بو عدالتمدن طولایی حصوله کلان تلذذمی سزه بحقا کلاتمق ایچون شو نی دیرمکه : دنیاده لذت انتقام قدر بیوك هیچ بر طات طانیه‌میورم .

شمدی ایسه الك زیاده منفور کوردیکم شی کندی نفسم اولدیغندن کندی نفسمدن المقده بولندیغم انتقامك لذتنی‌ده سائر انتقا. ملرك لذتندن قات قات فائق بولیورم .

ایشته محرر افندی ! شومکتوبی پوسته‌یه ویردکدن ایکی کون صکره یول شمندوفری و یول واپورلریله یوله چیقیورم . انشا الله اون ایکی کون صکره دخی استانبوله

واصـل اولورم . استانبوله کاور کلز طوغریجه غزته خانه‌کزه کلوب بعده ضا. بطه‌یه تسلیم کربیان ایده‌جکم .

امضا

مصطفی

قلـبرن مصطفـانك بو مکتو بی هیچ برکسه‌نك دائرهٔ خیالنه بیله صیغه‌میه‌جق قدر خلقه عجیب وغریب کوروندی .

واقعـا بعض الك نامدار خیـدودلرك ایلری یبی بوغازلر ینه طاقه‌رق کاوب حکو. مته عرض دخالت ایلدکلری واقع ایسه‌ده بوحیدودلر اوزمانه قدر اوزرلر ینـه کیدن فرقـه‌لری بوزمش وحکومتی عاجز براقش اولدیغی کبی شاید دخالت ایده‌جك اولورسه کنـدی قباحتی عفو اولنـدقدن ماعـدا قرسردارلغی دخی یاقه‌لایه‌جغـنی شهرده بولنان وهر بری مجلس اعضالغی وسائره کبی نفوذلی مقامانده بولنان آشـنا وحامیلرندن خبر الەرق اولوجهله دخالت ایلدکاری یبی واقف احـوال اولان پك چوق کسـه‌لر بیلورلر . مصطفی ایسـه هیچ ده بویله بر امیـدده بولنمقسزین اسـتانبوله کلیور ایدی .

مکتوب مذکورك تأثیری یالکز اسرار جنایاتی مراق ایدینان صنف خلق میاننده ده مخصوص قالمدی . مقامات عالیـه‌یه قدر بو مکتوب تعمیم تأثیر ایلـدی . ذاتاً هدیه خانمك عفـوی قابل برشی اولمدیغی محافل عالیه اربابی دخی تصدیق ایتمش اولدقلری جهتله مصطفانك بویله کندی نفسی حقنده دخی اجرای عدالتی عزم ایتمش بر قهرمان کورونمـسی اوزرینه حقنده اویله برتوجه حاصـل اولدیکه اکر مرقوم فی‌الحقیقـه استانبوله کاورایسه امکان قانونینك مساعده. سی درجه‌سنده جزاسنك تهوینی پك چوق ذوات فخام رأی ایلدیلر .

برقاچ کون صکره عدلیه نظارتی طر. فندن درسعادتك بالجمله غزته‌لرینه براعلان رسمی دخی کوندرلـدیکه صورتی شـو ایدی :

« اعلان رسمی »

«هزارفن ونام دیکرله قلبرن مصطفانك عدالت قانونیه‌یه دخالتله بلا شرط استانبوله کلمکی کوزه الدیرمسی و بو کلیشك قانوناً نوعما مخـبرلك صفتنه دخی بکزه‌مسی هیئت عدلیه‌جه شایان تحسین برحرکت عداولنه. رق اکر مرقوم فی‌الحقیقه بوعزم مردانه. سـنی اجرا ایلر ایسـه حقنده بر مروت مخصوصهٔ قانونیه و بر اثر مرحمت سـنیه اولمق اوزره اعدام وکورك کبی جزالردن دها شمدیدن عفوایتدیرلمسنه و یالکزاحوال مسـتقبله‌سی تأمین ایدلمك ایچون ضبطیه نظارتی النده بولندیرلمسنه قرار و یرلمش

اولمغله كيفيت جمله‌نك معلومى اولمق اوزره اعلان اولندى »

استانبولده هيچ برفرد بولنمدى‌كه اشبو اعـلان رسمينك حكمنده اولان اصـابتى بيوكلكى مروتى تصديق وتحسين ايتسون . مصطفى حقيقةً نفرت‌عامه‌يه شـايان برآدم ايكن يازديغى مكتـوب و بو اعلان رسمى اوزرينه انظـار عامه‌ده تقـدير وآفرينه شايان بر آدم اولمق اوزره حكم اولندى .

اكر هزارفن مصطفانك برفوتوغرافيا رسمى موجود اولوب‌ده نسخه‌لرى تكثير ايديله‌رك اوكون صاتيلغه چيقارلمش اولسه ايدى شبهه‌سز اون بش يكرمى بيك قطعه‌سى فروخت ايديله بيلـور ايدى . زيرا هركسك اغزنده « بوقدر ايشلرى ياپان مصطفى عجبا نصـل بر آدمدر » سـؤالى دوران ايتمكده اولوب وقتيله كنديسـنى طـانيمش اولنلرك نقل‌وروايتلرى قبيلندن اولمق اوزره دخى « اوزون بويلى نحيف اندامى ياقيشقلى كوزل يوزلى بر آدم ايمش » جـوابى يـنه هر اغزدن چيقار ايدى .

بو اعلان رسمينك نشر اولنديغى كونك اقشامى ... غزته‌جيسى ايله بزم مستنطق مشهور عثمـان صبرى وخفيه كوسه نجمى بر غازينوده اجتمـاع ايدرك لقردى ايـسه بالطبع هزار فن مصطفى حقنده واقع اولمغله غزته‌جى ديدى‌كه :

— دنياده انسانلرك برنجى املى نامنى ديللرده داستان ايدرك ابقـاى نامه موفق اولمقدر . و بوده شو قيصه عمره كوره پك بجا برهوسدر . ابقـاى نام ايچون بعض كمسه‌لر چاه زمزمه تبول ايتمـك و ياخـود واتيقانى ياقمق كبى غرائب جناياته قدر كوزه الديرر . مصطفى ايسه هم‌ده بلا اختيـار اويله بر صـورتده ابقـاى نام ايديوركه شمـدى‌يه قدر اسمى جنايتكارلقله مشهور اولمقده ايكن بو نامى بردن بره غايت پارلاق بر قهرمانلغه تحويل ايليور .

عثمان صبرى ديدى‌كه :

— اوت اويله‌در . فقط كـوكلم ايسترايدى‌كه بو اعلان رسمى نشر اولنسون مصطفى شـايان عفـو كورلسون‌ده جزاى جناياتى اوله‌رق اعدام اولنسون .

نجمى — نه‌يه ؟

عثمـان صبرى — او زمان مصطفى دها بيوك بر آدم اولور ايدى . عـدالت قانونيه‌يى كندى نفسى حقنده بيله هم حكم ايتمش هم‌ده اجرا ايتديرمش بر قهرمان اولور ايدى . دنياده بو قـدر پارلاق قهرمانلق كيمه ميسر اولمشدر ؟

نجمى — اما ياپدك ها ! بن مصطفى اولسه ايدم و يانه‌ده يان كلوب ذوقه باقه‌رق هيچ‌ده بوقهرمانلغى ياپمز ايدم . انسانك پاطركوتور قفاسنى كسمكله و ياخود شيب

دیه بوغازینه ایپ یچیروب آصمقله‌می قهرمانلغی تجز به اولنور ؟

عثمان صبری — ایشته سن بونی یاپه‌میه‌جغك ایچون مصطفی اوله‌مزسك یا ! صالت سن دکل هیچ بر کمسه بونی یاپه‌میه‌جغی ایچون دکلمیدرکه بو کون بتون استانبول خلقنك دیلنده هزار فن مصطفی نامی داستان اولمشدر ؟ اکر بو فداکارلق پك چوق آدملرده کورلمش اولسه ایدی هیچ حکمی قالمیه‌رق مصطفی دخی قهرمانلر درجه‌سنه وارمز ایدی .

غزته‌جی — (نجمی‌یه) عثمان صبری افندینك حقی واردر . اکر مصطفی استانبوله کلدکدن صکره بالمحاکمه اعدام اولنسه ایدی دها بیوك بر قهرمان اولور ایدی . حتی شمدی عفو اولنمسی اوزرینه مصطفانك بو کونکی بیوکلکنی محافظه ایده‌بیلمسی دخی مشکوك قالور . اوله‌بیلورکه برقاچ سنه صکره مصطفی ینه برجنایتدن طولایی پنجۀ قانونه کرفتار اولور . اوزمان ایسه بو کونکی قهرمانلغی بالکلیه غائب ایلدکدن فضله درجه‌سنی تعیین مشکل اوله‌جق قدر لعنته بیله کندی کندینی دوچار ایلر .

نجمی دوشونمکه واردی . دوشوندی دوشوندی‌ده دیدی‌که :

— بنی قهرمانلغه مستعد اوله‌رق یاراتمامش اولمسندن طولایی جناب حقه صورت مخصوصه‌ده تشکرلر ایدرم . بن نه‌دار اغاجنه چیقمق ایسترم نه‌ده نامملك دیللرده داستان اولمسنی ارزو ایلرم . بکا سسسز صداسز خفیه‌لك الماس کبی صنعتدر .

« ٦ »

برکیمسه‌نك ورودی کمال اشتیاق واستعجال ایله بکلنلدیکی زمان قادینلر « حاجی بکلندیکی کبی بکلنیور » دیرلر .

هزار فن مصطفی‌نك . . . . . او بله‌یا! آرتق « نام دیکری » دیه‌رك اوته‌کی اسمنی ده‌خبرو یرمیه‌جکز . زیرا بوکونکی کونده مصطفی خلق نظرنده اویله برتعظیم وتوقیره مظهر اولمشکه اکر کندیسنه « هایدی شورادن هی قلبزن! هی قاتل! » دینیله‌جك اولسه مصطفی بلکه‌ده حدتلنمز ایسه‌ده مصطفادن زیاده بوسوزدن حدتلنه‌جك پك چوق آدملر بولنه بیلور . بناءً علیه دیه‌لم‌که :

هزار فن مصطفانك فی‌الحال ورودینی ارزو ایدنلر اعلان رسمینك اوزرندن برقاچ کون مرور ایدوب‌ده هنوز کله‌مامش اولمسنه‌جانلری زیاده‌جه صیقلدیغندن‌دیرلر ایدی‌که :

— آمبارك آدم ! سن الك سرعتلی پوسته واپورینه بینده کل ! واپور پاره‌سنی

ويره‌جك استانبولده حيثيتلی آدمی بولنمز ؟ شمدی مصطفايه سرزنش مقامنده اوله‌رق بيله « آمبارك آدم ! » دينلديكنه دقت ايليورميسكز ؟

الك سرعتلی پوسته واپورينه بينسون اما بوحكمی اعلان رسميدن صكره ويريورسكز . اعلان رسمی اولمسه ايدی مصطفی استانبوله اوكوز عربه‌سيله كلديكی حالده‌دخی ينه پك عجله ايتمش اولور ايدی .

نمچه واپورلری آجنته‌سنه كيدوب ده فلان كون ويانه‌دن يوله چيقار يلان بر بوكك هانكی كون استانبوله واصل اوله‌بيله‌جكنی صورنلر پك چوق اولديلر . وا اسفا كه بونلر بر جواب قطعی اله‌مديلر . زيرا طونه‌نك يول واپورلری قاچ اشلب باغلار ويولده قاچ دفعه‌قومه اوتورر ايسه قلاصه قدر اكا كوره آز وياخود چوق بر زمانده كله‌بيلورلر ايدی . قلاصه‌دن استانبوله قدر ايسه دكز واپورلرينه نقل اثقال ايديله‌جكندن ايشته يالكز بونلرك تعرفه‌لرينه منتظماً رعايت اولنه‌بيلور ايدی .

بعض غزته‌لر خلقك مراق ايلديكی حوادثی يازمقله شان قازانمغه پك حريص اولدقلرندن هزارفن مصطفانك دونكی كون استانبوله واصل اولمش بولنديغی مسموعات نوعندن اوله‌رق يازارلر ايدی . بوحال برقاچ دفعه تكرر ايتمش اولديغندن *** غزته‌سی بوكا مخصوص برفقره‌يازه‌رق هزارفن مصطفی استانبوله كلديكی آنده طوغريجه كندی غزته خانه‌سنه كله‌جكنی وعد ايتمش بولنديغندن مومی اليهك ! . . . اوت ! شمدی « مرقومك » دكل ! مومی اليهك استانبوله ورودينی كنديسندن اول هيچ بركيمسه‌نك خبراله‌ميه‌جغنی اخطار ايلمشدر .

حيفاكه مصطفانك يالكز استانبوله ورود ايلديكنی دكل ورود ايتميه‌جكنی هم‌ده هيچ ورود ايتميه‌جكنی خلقه سائر غزته‌لرك جمله‌سندن اول اعلان ايدن *** غزته‌سی اولدی . غزته‌نك بوصولك خبری ايسه قلاصه‌ده‌كی تجار ناظرمز طرفندن خارجيه نظارت جليله‌سنه ويريلوب اورادن دخی *** غزته خانه‌سنه تبليغ اولنان مكتوب اوزرينه مبتنی ايدی .

ايشته *** غزته‌سنك بوبابده‌كی بنديني دخی بروجه آتی عيناً نقل ايده‌لم :

« هزارفن مصطفانك وفاتی »

« تقدير ربانی‌يی تدبير انسانی اصلا تغيير وتبديل ايده‌ميور . بو اسكيدنبرو معلوم اولمش برقضيه‌در . مكر محكمهٔ عدالت الهيه‌ده ويرلمش اولان برحكم دخی قابل استيناف وتميز دكل ايمش . زيرا بيچاره هزارفن مصطفی حقنده مرحمت نثار انتشار اولان عفو اعلان رسميسنك هيچ حكمی قالمدی .

قلاصده مقيم تجار ناظرمز طرفندن خارجيه نظارت جليله سنه تقديم اولنوب اورادن دخى مطبعه مزه تبليغ اولنان بر مكتوب مألنه كوره هزار فن مصطفى بر يول واپور يله ويانه دن قلاصه واصل اوله - رق دكز واپور ينه اقطارمه ايتمك ايچون قلاصده واپور بكلهديكى اثناده وفات ايتمشدر . هم ده باقكز نصل وفات كه بوكا « وفات ايتمشدر » دنيلدكدن زياده « اعدام اولنمشدر » ديمك لايق كورليور .

مصطفى بس بللى بكرشده اوتورديغى اثناده براز اولاحجه اوكرنمش ودها زياده قريب اولان بر احتماله كوره بس بللى قلاصده برقاچ يرلى اولاح ايله معارفه سى دخى سبق ايتمش اولملى كه واپور كلنجه يه قدر قلاص شهرنده كچيره جكى برقاچ كو - ندن تنزه بولنده استفاده ايچون بعض يرلى فاميليار ايله باغلره كيتمش .

غايت جسيم بر جوز اغاجندن تازه جوز سيلكمك لازم كلدكده اغاجه چيقه بيله جك كسه بولنه مديغندن بوخدمتى بالذات مصطفى كورمك ايستيه رك ارقداشلرى بوزحتى كنديسنه تحميل ايتمامك ايستيه جكلرى دركار ايسه ده بو يله كسه نك كوره ميه جكى ايشلرى مصطفانك درعهده ايتمسى طلبنده اولان هزارفنلك غيرت واستعدادينك مقتضاسندن اولغله كسه يى ديكله ميه رك بجله يه حيرت و يره جك برسهولت و سرعت ايله اغاجك اوزر ينه چيقمش .

وقتيله ايپ جانبازلغنى بيله مراق ايدينه رك اوكرنمش بولنان مصطفانك جوز اغاجنده موازنه يى غائب ايدرك دوشمسنه نه ديرسكز ؟

بوكا بر « قضا » دينله بيلورايدى . فقط قضا دينله بيلوبده بوكا عادتاقصاص ربانى ديمك ايچون بر بيوك سبب واردر . هم ده نه قصاص ! تمام « الجزاء من جنس العمل » سرنجه برقصاص كه انسان دوشوندكجه قات قات دوچار حيرت اولمامسى قابل اوله ميور .

موازنه سنى غائب ايدوب ده مصطفى دوشر ايكن الت طرفنده بر چتال طال بولنه رق وجودى انك تمام چتالى ارهسندن كچيورمش ايمش . وجودينك قسم كليسى چتالك كنيش يرندن كچديكى حالده بس بللى كنديسنى قورتارمق ايچون بعض حركات متهالكانه ده بولنمش اولمليدر كه قفاسى چتالك الك طار يرينه كله رك صيقلمش قالمش وشو حالده مصطفى عادتا « صلب » كلمه سنك حكم صحيحى ايله صلب واعدام اولنمشدر .

امان يارب ! نه فاجع بر انصلاب وانعدام كه اشاغيده بولنان برچوق آدملردن هيچ بريسى ايچون مصطفانك امدادينه

قوشوب يتشمك دخی قابل دكلدر . زيرا جوز اغاجی نردبانسز چيقيله ميه جق قدر جسيم بر اغاج اولوب اورالرده ايسه نردبان بولنه مديغندن ارقداشلری يالكز مصلوبك نصل ترك حيات ايلديكنی تماشادن بشقه برشی ايله مشغول اوله مامشلر .

صلبله اعدام اولنانلر اغلبی بش اون ثانيه ظرفنده جان و يروب قورتيلورلر ايسه ده مصطفی بو نعمته دخی نائل اوله مامش . برچتال ارەسنه صيقيشوب قالان قفاسنی قورتارمق ايچون اون بش يكرمی دقيقه قدر اوغراشمش ايسه ده بسبللی حين سقوطده بوغاز طمارلرينك زيادەجه اوره‌سه‌لنمش اولمسيله دماغنه دخی سرساملك كلمش بولنديغندن جارحه‌لريله ايتديكی حركات متهالكانه دخی قوتنی يك تيز توكتوب بتورمش ونهايت ايكی قوللرينی صالی ويره‌رك حكم ربانی‌يه كردن‌دادهٔ رضا اولمش !

هزارفن مصطفانك دوچار اولديغی اشبو سوء عاقبت بتون ارباب انتباه ايچون موجب عبرت بر كيفيتدر . ارتكاب ايلديكی جنايات خونريزانه خصوصنده مصطفی اكرچه كنديسنی معذور كورمش و يك چوق فكر صاحبلری نزدنده بو معذوريتی تسليم ايتديره بيله جكی دخی مأمول بولنمش ايسه‌ده جناب حق هركسك كنديسی ايستديكی كبی اجرای عدالت ايتمسی نظام عالمه مغاير برحال كوره‌سيله اولور اولمز عادی آدملری دكل پادشاهلری بيله اويله ايستدكلری كبی اجرای مجازاتدن منع ايچون شريعتلر قانونلر وضعنی تقدير بيورمشدر .

بنی بشرده فكر عدالت نه قدر بيوك اولورسه اولسون حسب البشريه هيچ بر كمسه امراض نفسانيه‌دن خالی اوله ميه جغی مناسبتله حدت وغضب يك چوق بيوك آدملری بيله هم‌ده جمله نزدنده حقلی كوريله‌جك خصوصات لازمه‌ده درجهٔ لزومندن فضله مجازات شديده‌يه سوق ايلركه بونكده ظلمدن هيچ فرقی اولەمز . بناءً علی ذلك احقاق حقه مأمور اولنلر بيله محكوملر حقنده كندی حدت وغضبلرينه موافق كله‌جك يولده جزالر تعيين ايتميوب ايشی دائما حكم شرع شريفه ومقتضای قانون منيفه حواله ايتمليدرلركه حتی بحق اجرای عدالت ايتمش اولسونلر . احاد ناسك ايسه انتقام يولنده بيله واجرای عدالت واحقاق حق ناميله دخی بركمسه اوزرينه ال قالديرمسی عين جنايتدر . انسان بو يولده كی جنايتلرك جزای قانونيسندن كنديسنی قورتاره بيلسه دخی جناب عادل مطلق حضرتلرينك عدالت ازليه وابديه‌سی‌ده جانينك ياقه‌سنی براقيه‌رق اجرای قصاص ايچون عظيم جوز اغاجی اوزرنده

دخی بر دار اغاجی بولقدن عاجز قالمز .

ایمدی کمال تسلیمیت و اعتقـاد کامل ایله دعا ایده‌لم دیه‌لم که جناب حق جمـله مزی امراض نفسانیه‌مزه مغلوب یتدن محـافظه بیورسون آمین ! »

*** غزته‌سنك بوفقره‌سی دخی بوراده نهایت بولدی .

شوفقره‌نك استانبول ارباب مطالعه . سی اوزرنده حاصـل ایلدیکی تأثیری هیچ صـورمیکز . بوفقره‌یی هر کیم اوقودی ایسه اوقو یوب بتوردکدن صـکره بر کره باشـنی جیب تفکره ایـندیره‌رك درین بر ملاحظه‌یه واررایدی . بوملاحظه‌دن باش قالدیردیغی زمان ایسـه یانده بولنـانلرك یوزلرینـه باقـه‌رق کو یا انلرك دخی نه مطالعه‌ده بولندقلرینی اکلامغه چالیشور ایدی . . . .

. . . .

ای قاری ! حکایه‌مز دخی بوراده تمام اولدی . اشخـاص وقعـه‌مزدن یالکز بریسی قالدی که انك‌ده عاقبت احـوالنی کورمك ایچـون بش اون سـنه بکله‌مك لازم کلور .

قادینلر دیرلرکه « ماصاللرده زمانلرتیز کچر » بزده شـو بش اون سـنه‌یی کچمش فرض ایده‌لم .

ایشته سزه شو جامع قپوسنده برکور دیلنجی ارائه ایلیورز . معاذالله ایکی کوزی بردن پاطلامش . بیچاره همده قادیندر . باقکز ! باقکز ! شوافندی یانـنده‌کی آدمه نه‌دیبور . دیبورکه :

— شوزواللی قادینی کوردیکزمی ؟ وقتیـله دائره دبدبه قول خلایق صـاحبی برخانم ایدی . دوشمز قالقمز برالله دیرلر . بیچـاره اللی یاشـندن صـکره چیچـك چیقاروب ایکی کوزلری بردن پاطلادی . مالی منالی قپانك النـده قالدی . نهـایت کندیسی شوحاله دوچار اولدی .

بوسوزی همان‌سو یلندیکی کبی قبول ایتمیکز . ای قاری ! هیچ برسوزی سویلندیکی صورتده طوغر یدر دیه‌حکم وقبـول ایتمیکز ! بوسوزلرك ایچنده طوس طوغری برلقردی وارایسـه اوده « دوشمز قالقمز بر اللهدر ! » سوزندن عبارتدر . فقط جناب حق هیچ برکسه‌یی‌ده سببسز دوشـورمز وسببسز قالدیرمز .

موجب مرحمت عامه اولان اوکـور دیلنجی قادین یوقمی ؟ ایشته او بزم مشهور هدیه خانمدر .

مکر بر محکمهٔ عدالتك کندی حقنـده و یرمش اولدیغی حکم عـدالت الهیـه میزانجه هدیه‌نك ارتکاب ایلدیکی جنایاتله توازن ایده‌میورایمش عباداللهك کنـدی اوزرنده دها پك چـوق حقی وارایمش .

انك ایچون دخی جناب عادل مطلق حضر-
تلری هدیه خانم افندی حضرتلرینی عبا-
داللهه الی آچوب برلقمه اکمکی بوز صوبی
دوکرك تدارك ایده بیلمك مجبوریتنه القا
ایلمش .

. . . .

بزم عثمان صبری افندی ایله خفیه نجمی
یی اونوتدیکزمی ؟

بز اونوتمدق . دولتلر دخی اجرای
عدالتده اثر ربانی یه اقتفا ایدرلر . هیچ
بر بنده‌لرینك حسن خدمتنی اونوتمزلر .
هر خدمته لایق درجه‌سنده مکافات ایتمکی
یوکلك شانی عد ایدرلر .

عثمان صبری افندی ایسه یالکز شو
حکایه‌مزك زمیننی تشکیل ایدن جنایاتده
دکل هر ایشده الندن کلدیکی قدر غیرتله
ازجان ودل چالیشور بر آدم اولدیغندن
واقعا بعض کره یاقه‌سی بر تحقیق قومیسیونك
النه کچمش ایسه‌ده هر تحقیقده هر تدقیقده
بری الذمه اولدیغنی اثبات ایلیه‌رك ترفیع رتبه
ومأموریت ایده ایده مسلکنجه اك بیوك
درجه‌لره چیقمش همده حلالندن زنکین
اولمشدر .

خفیه نجمی هیچ برزمان عثمان صبریدن
آیرلمامش ونهایت اختیار اوله‌رق درماندن
قالدیغی زمان عثمان صبرینك چولغنه
چوجغنه قادین ننه اولمق موقعنی طوتمشدرکه
قوجه اق اغا وقتیله قوجه قاری قیافتنه
لزوم کورلدکجه کیرر ایکن شمدی همان
علی الدوام همده موشموله کبی بر قوجه
قاری اولوب قالمشدر .

نهایت

—o—